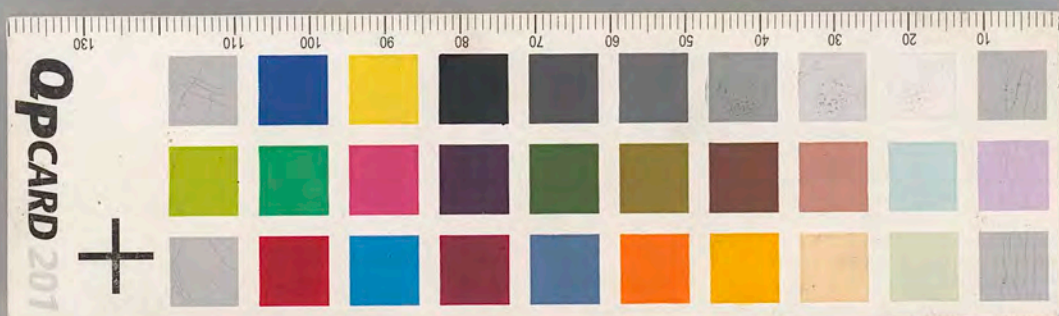
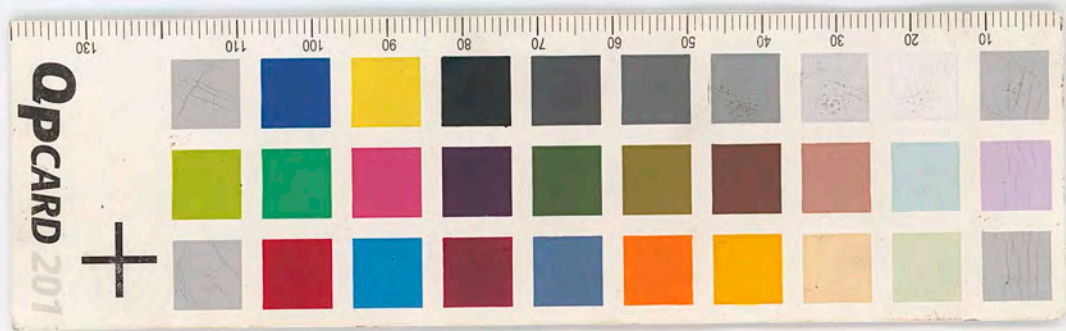
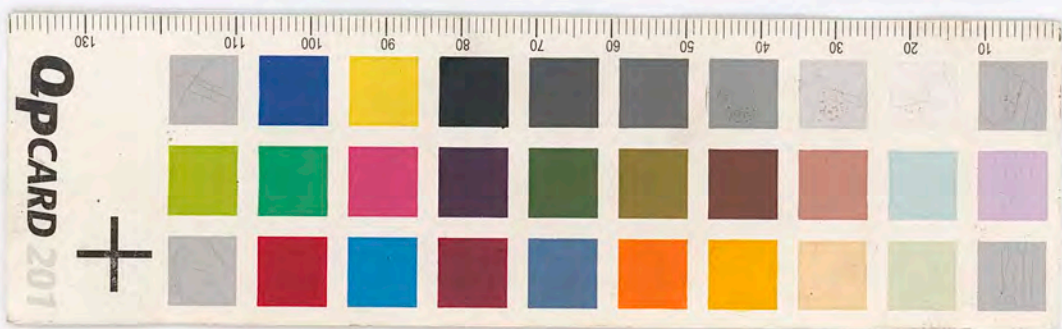






Pumpints 13/2/78 : creo que el bautismo de las 7 familias cristianas de Pumpints, no fue escrito, sino del Cuaderno (8) que se perdió. Fue el 1º Grupo de Catecúmenos de Todos los achuar que fue bautizado, después de un catecumenado completo. Claro que los primeros achuar bautizados, sin un catecumenado normal fueron los muchachos, entonces, de Wichim: Pichik, Wa Kiach, Taish, Yámpik (hermano de Wa Kiach) y Nusep. Un poco más tarde, sin catecumenado: Antik de Makti y Bsamarín Pinintikas de Tsukatentsa (hoy Wasúrak).

Hermoso ese 1º bautismo de catecúmenos en Pumpints, en el río Maktum, no habiendo cascadas en la zona. El hacerse cristiano achuar no es hacerse colono o blanco, sino pertenecer a Jesús y a su Iglesia. Por eso todos



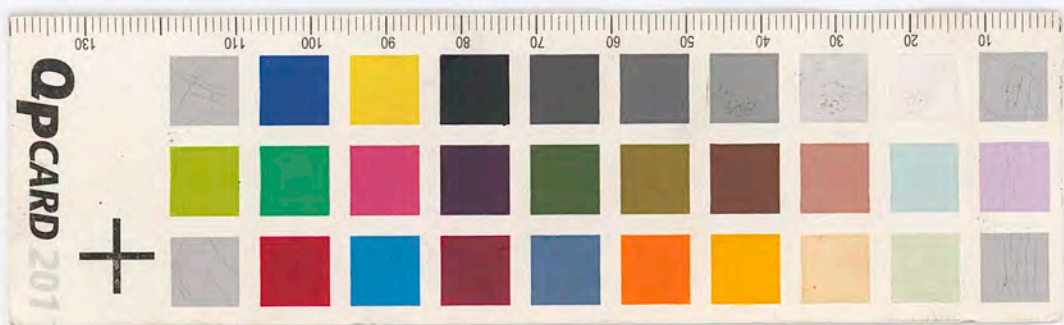
los hombres, después del Bautismo (2)
por inmersión, después del Rito de Taba-
co, unos 3 días antes, se pusieron
todos el itip, y todas las mujeres el
vestido tradicional "pumpaina" nuevo.
Fue hermosísimo. Su bautismo si-
guiente fue en Uxiti hijo de Cháyot
de Pumpints, y su esposa, hija de
Kaanbia (hoy en Uñkum - Perú).

Panints 26/2/78.

Reemorco que en ese tiem-
po de inicio de la Evangelización, entre
los achuar del norte, el Señor y su
Espíritu actuaron mucho, ya que me
hicieron un fe, de mover las montañas.

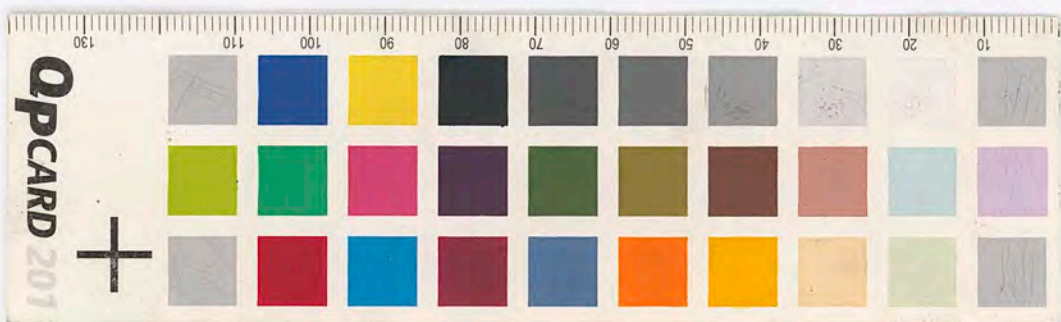
Reemorco que hoy, 2006, esa fe mía
es mucho más débil, y le pido com-
pasion al Señor y a su Madre María.

Ipiak 28/3/78: antes de bautizar a Kashi-
jint le pregunté si podía per-
donar a sus enemigos, y a los curanderos
que él pensaba le brujaban, y me contestó:
"les perdono". Esto lo cumplió, ya que antes



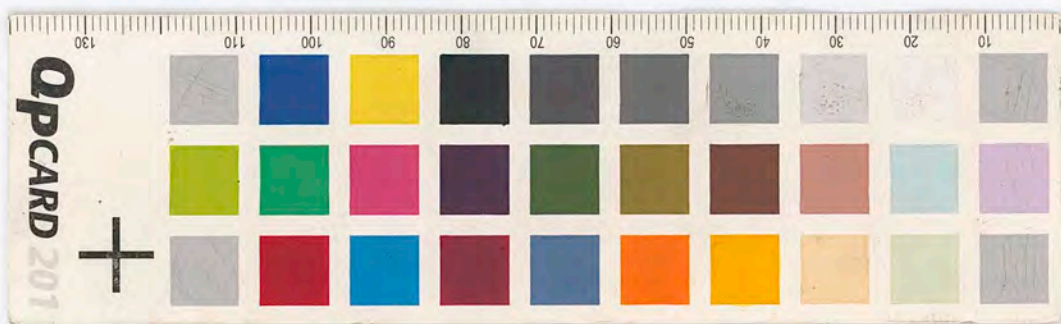
de morir, el día siguiente, cuando ③²
yo con mi hijo Peas salí para Pumpwint,
dijo a Yorank, Samiruk y a los demás hi-
jos y antenados: "no vengorán mi muerte.
Les enseñé el arte de la guerra. Ahora
vivan en paz, como les enseña mi sobri-
no (awer) Yankvam. Les dejó una tierra
hermosa. Trabajen en paz... Murio, creo
el día siguiente, Martes Pascual, y no
hubo ningún fenómeno extraño de rui-
dos, espíritus etc. nada de todo
eso. Si bien, los enemigos al saber
su fallecimiento se pozaban, como
Chuji de Maki, al cual avise yo, y
él dijo: "Que apuante caramba, y está
bien que haya muerto..." Yo le añadí
"más alepres están en el cielo, por el
pecador arrepentido..."

No está en los Cuadernos el porque la
última mujer, aún joven, Mamat, con su
mamá anciana Senta estaban en Ipiak.
Talvez lo wrote en el Cuaderno ⑧ perdido.
Son hechos largos de narrar. Lo diré en resu-



men. Mamat y Genta son de la tri- (4)
bu de los enemigos de Kashijint. Tero
Bukup, famoso de Pakints-Ichirat, su
primo hermano tenía a Mamat como 4.^a
y última mujer. Al ser matado Zukup,
en 1963, me parece, su tribu escabó a Pum-
point actual con Chipia Chirap, Washikat
y Wasump. Kashijint, tremendo enemigo
de ellos, pasando los años, viendo que
podían hacer la paz con él, si le daban
la viuda Mamat, empezó a reclamarla.
Hubo mucha tirantez, y peligros de otros
enfrentamientos. Por fin, Chinkim,
hijo con el mayor del finado Zukup,
hablando con Mamat, la convenció a
aceptar de ser casada, y ella lo hizo,
y así se ~~hizo~~ hizo la paz definiti-
va con Kashijint.

tuvieron 3 hijos. Una murió, a pesar
de la edad de Kashijint, el cual se enca-
rino mucho con Mamat, que era la única
que convivía con él, ya que las otras
2 mujeres: Maina, ^{y Jour} Tsentsen, siendo
viejas, ya vivían a parte y no con Kashijint



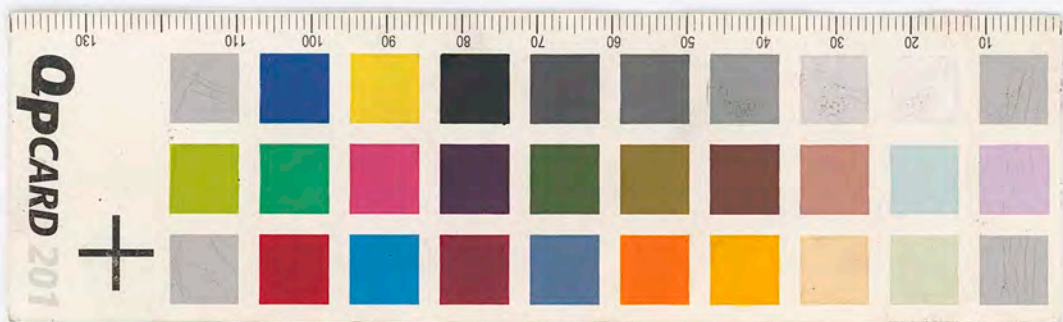
Sigue Cuaderno (13)

5³

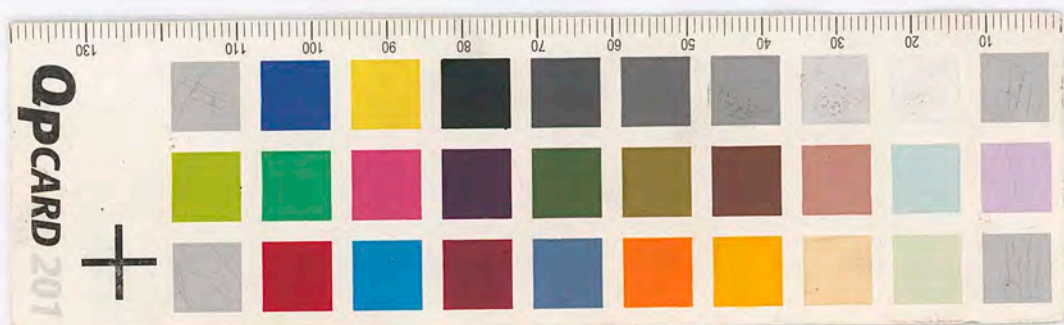
Atender al puerro Kashijint en sus últimos días fue una de alegrías más grandes de mi vida de misionero.

Chichirat del Bobonaza (Pupunas) 8/4/78

Cuando salimos de Montalvo con el carpintero, y la canoa o bote a motor, antes de iniciar el viaje la mujer, vestida en traje de baño, vino con sus cosas y entró, y decía: "yo soy la reina!!!", pero apenas se dio cuenta que éramos dos sacerdotes, ya se sentó detrás de nosotros, callada. Tocos centenar de m.s. hrs. abajo varios militares corrían hacia el bote nuestro, con otras embarcaciones, gritando a la mujer, medio locos. Seguimos el viaje. Nosotros no llevamos fiambre, creo por el viaje improvisado, y la Misión dominica, a pie, está a unos 20'-30' más arriba. Ella nos pasó su fiambre, es decir algo de su fiambre y le agradecemos. A una 2-3 horas más abajo pero el carpintero en una casa



aislada quichua, y salieron todos pa- (6)
ra orinar, o mejor comprar algo de peces.
Yo quedé solo con la mujer. Le pregunté
de donde era, y con una tristeza infinita,
me dijo que era de la Costa, casada
con un hijo, y que se metió en eso por
el dinero, pero el próximo mes iba a sa-
lir de ese trabajo. Cuánta tristeza en una
mujer sin joven. Traté animarla a quedar
libre y a iniciar un trabajo honesto.
Recordaba los prostitutas del Evangelio, y
el amor de Jesús por ellas, hasta lograr
su conversión. Yo pienso que esa mujer
se convirtió. Cuando, en Antuash volvi-
mos de Maktúsar y por 1ª vez de Yutsunt,
represando a Chichirat, el mismo bote,
(represando de los varios Destacamentos
que la señora era sirviente: Cabo Pozo,
La Boca, Ishpingo Nuevo y Chiribopa)
pasó delante de nosotros y atraco un
momento. Ella nos vio y bajó la cabeza
con tristeza. Luego siguió de regreso a
Montalvo. Qué misteriosos los caminos



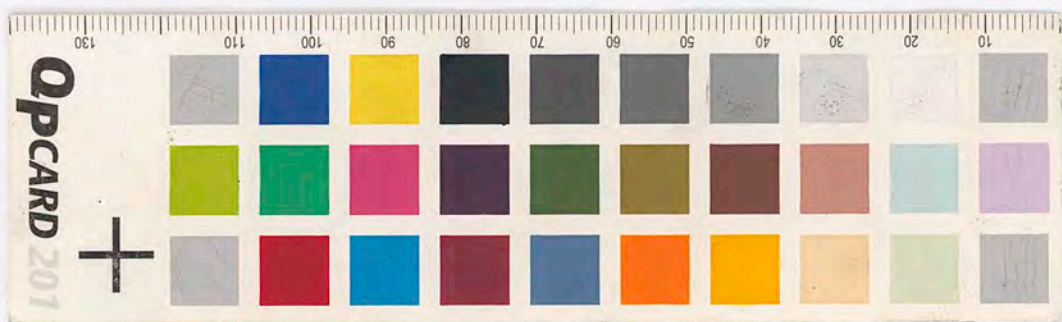
del Señor.

(7)

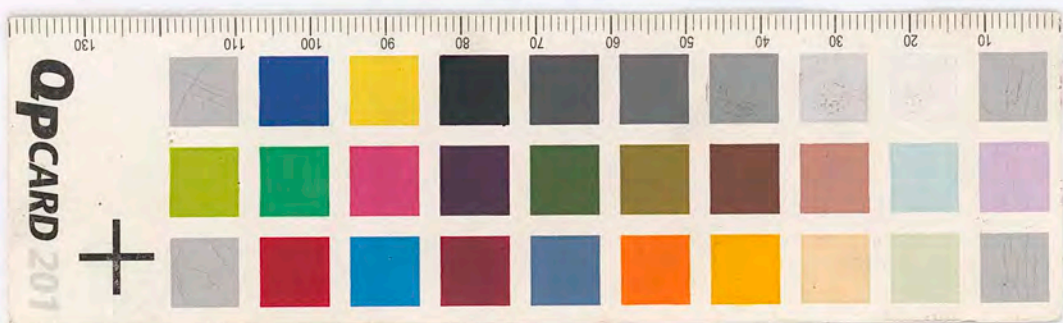
Cumpiunt 8/6/78: Después de la danza
achuar, al final del En-
cuentro de etserin en Ipiak, y después de la
fiesta aún con danza achuar, en el Matri-
monio cristiano de ~~El~~ Entsakua Clemente,
hermano de Inchi, la esposa de Wákiach
de Wichim, los etserin fuimos decidiendo
no permitir ninguna fiesta en los
matrimonios cristianos, no siendo esta
la costumbre achuar, sino sólo de los colo-
nos o hispanos, y no permitir bailes de
los hispanos o mestizos en las Fiestas
Cristianas, sino sólo la danza achuar.
Esto sigue hasta el día de hoy 6/2006/

Macas 21/6/78: en el Cuaderno 13 no pon-
go en detalle lo que pasó en
el Kiim en ~~esta~~ esa Asamblea de todos los
Dirigentes Shuar, y los Abesores Misioneros,
y Cháyat, nuestro Tres. enemigo.

Fue un día muy amargo, en el cual me quedé
solo para defender el Territorio achuar
del Wasaga. Estaba de Tres de la Feder.



Shuar de Lukúa, y Cháyat, recién, (8)
creo por 2º y último su, fue el 1º
Presid. de la Asociación Achuar.
Empezó César Bianchi haciendo ver
un mapa de la zona del Destacamento
ecuatoriano del Wasapa (Viejo) y dijo:
"perdonarás Yankuam (la Asamblea habrá
tenido casi un centenar de Dirigentes
de las Asociaciones) pero esa zona libre,
es mejor que la colonicen los shuar, en
lugar de los colonos... Se hizo un si-
lencio de tumba. Yo esperé que se pronun-
ciara mi hermano Cháyat, que sin em-
bargo se calló. Tuve que hablar en el
Silencio Total diciendo: "Ustedes los
shuar cedieron nuestras Tierras del Valle
del Upano, quejándose de los abusos de los
colonos, pero ustedes ahora están ha-
ciendo lo mismo con los achuar. Pro-
testo. No estoy de acuerdo." Se hizo o-
tro silencio Total. Lo rompió el finado
Pres. Jintiachi, yerno de Juan Arcos que
dijo: "Veo difícil tomar una decisión.
Dejemos esto para otro momento..."



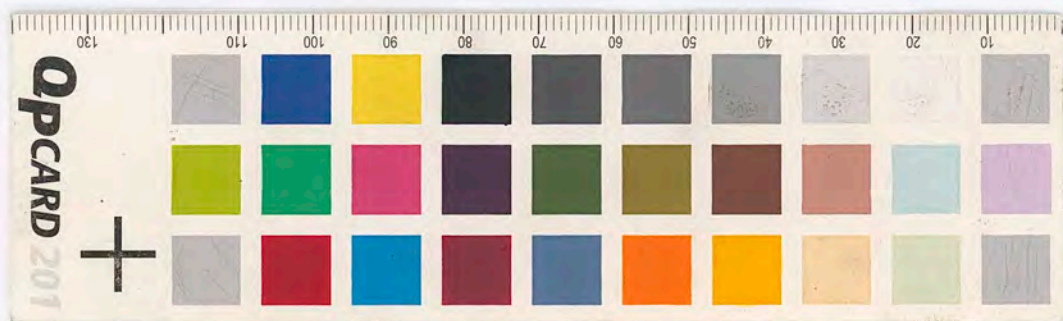
Sigue Cuaderno (13)

(9)⁵

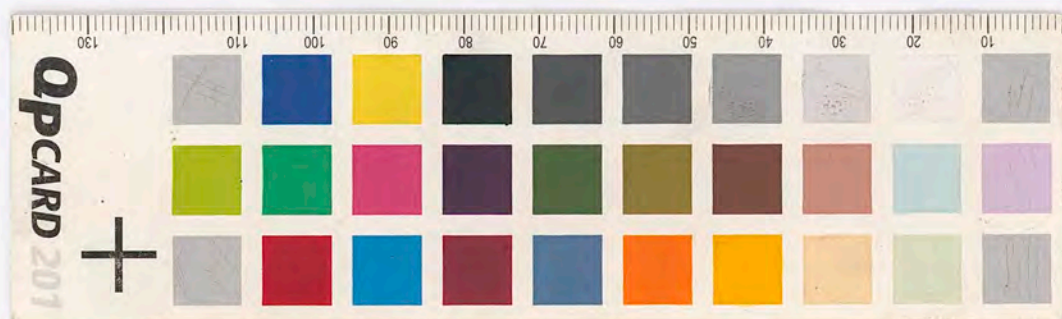
Me había quedado totalmente solo,
y con la amargura que nadie me a-
poyaba. A los pocos meses volví a Gu-
cua y encontré al Tres. Jintiach y a
Antonio Shalkai de Educación Radio fóni-
ca y me dijeron: "Se agradecemos
por haberte opuesto a una colonización
shuar en el Huasapa achuar. Evitamos
un error gravísimo. Respetaremos a
los achuar, el único Pueblo diferenciado
con nosotros los achuar, (entre los
Jíbaros", quería decir). Les agradecí
el haberlo entendido.

Chintkiank 30/6/78

en este viaje tremendo
desde Laasaim a Chintkiank solo, llegan-
do al Chánkuap-Huasapa (muy estre-
cho, bajo, puros piedras y verano) pensé
seguir la orilla derecha del Chánkuap,
con el machete, durmiendo en el camino
hasta llegar a los caminos de cocera



De Chintkiant, ya pue al otro la- (10)
do del Chántkuap, a donde crucé, no
lograba encontrar el camino. Si hubie-
ra tomado esa decisión, teniendo pe-
queño machete, y fosforos para dormir,
hubiera sufrido un mundo, estando
en sin comer, ni masato. La Virgen
me suplico seguir, y logré ver ese
caminito antiguo casi todo bora-
do, que habia seguido tambien al o-
tro lado del Chántkuap. Cuando, muer-
to de cansancio llegué a un camino
más ancho, en donde habian caído
las larvas pontish, de una palmera
podrida, grite: "Gracias Señor, estoy
salvo." Me acerqué a Chintkiant y
vi el potrero al fondo de una trocha
ya más anchas. Naank, creo, hijita
de Chintkim, que estaba amarrando
el ganado, como a las 5, o 5,30 p.m.
me vio venir y me reconoció: "pri-
tando al papa" Apachi yankhuam.



Sigue Cuaderno (13)

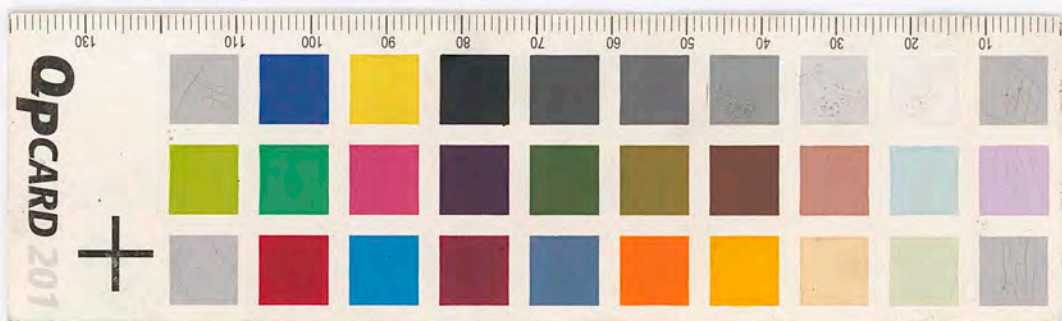
(13)

en la zona actual de Waruintsa - Sebastián. La 1ª noche dormimos en el sitio actual de Wasak entsa, en la selva. Fueron viajes largos repetidos el año siguiente, y escritos en el Boletín Galesiano Italiano.

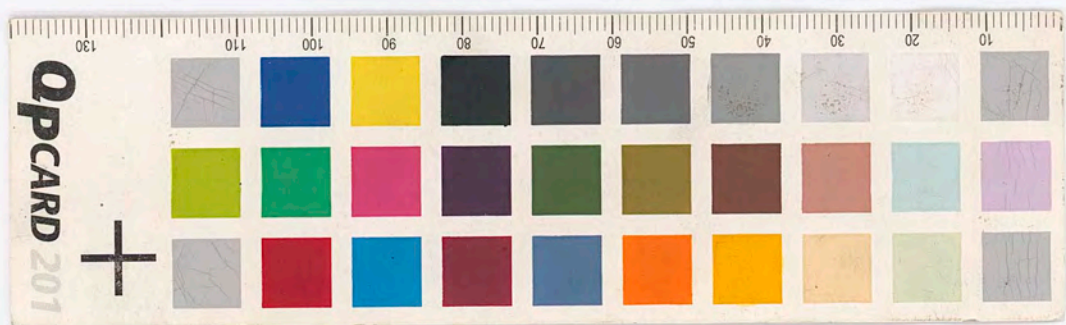
Wichim 23/10/1978.

El shuar Manchíram y todos los de Yaás' Nunka y Nunkui Nunka, en el Medio Matum, son shuar de Yaáp', estrictos parientes de Shitki, shamán, papá de Manchíram, al cual Shitki, varios años antes, Mukuink de Wichim, entregó su hermana viuda Inchit', mamá de Wákiach y Yámpik. Mukuink lo hizo por ser Shitki famoso curandero, que ya vivía en Burtin entsa (shuar).

Manchíram era muy autoritario, habiendo sido Beniente Político en Yaáp', y trataba de amedrentar a los achuar de Wichim'. Si no lo dije,

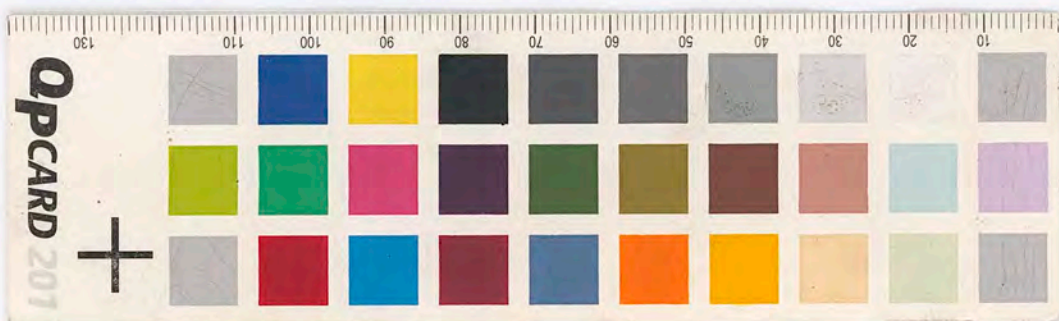


~~ya~~, se quiso trabajar en el (14)
Alto Wichim (antes se llamó
Kuúpentza, y ahora es Yankunts),
para evitar la colonización de los
shuar de Taish y Sevilla, que presio-
naban.



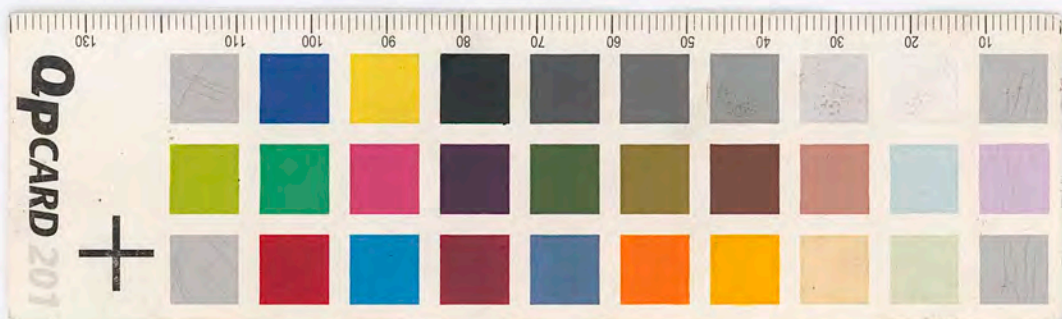
11
xinaaxai" ~~en~~ el papá ajánkuamí
viene". Chínkim le contestó "Cú-
llate, que no sabes nada". Insistió
la niña. Yo estaba exhausto. Salí al po-
trero y me vio Chínkim (que cuando
muchacho de 13-14 años llevé de la
casa del papá Cúkup, en plenas luchas
tribales, y 3 cercos (x'énuh) de de-
fensa al Internado de Tzish, en-
tregado por el papá Cúkup, con
varios otros muchachos, pero no ser
matados en la lucha contra Saasaim
y contra Kashijint, que vivía en el
seteul Patukmai). Atordido al ver-
me con desmayado: "Amékitiam?
apaachi! pújsta, yaanch amvajai, jeá
jukitiatmeje" (¿Tu mismo eres? papá!
siéntate, ya termino, y te llevo a
la casa". Dijo las palabras. Llega-
mos a su casa...

12/8/78 Kapaxi a los años, volviendo a
Wasak'entsa (2000 s.s.) en-
cuentra a Wánanchi y a su hermano



- Chúxim de Tentets. Me dio lásti- (12)
ma saber que 1º Wáñanch' y luego
Chúxim dejaron el ministerio de etse-
rin, después del entusiasmo de los años
setenta, al finel....

Patukmai 21/9/1978 Luis Jimpikit es shuar
de ~~del~~ Kusutká de Taish,
y se crió en la Misión de Taish, hasta
venir de maestro - etserin a Ipiak y lue-
go Patukmai. Tiene buena voluntad pero
nunca logró aprender el achuar. Fue maes-
tro también en Wichim. En Taish los
muchachos, matemáticamente, exigían el
Bautismo, al terminar el 3º Grado de la
Primaria. Luis Jimpikit, como dije,
a los 13-14 años, en 1961 me acompañó
en la zona achuar en Juan K Taish de Taish
y en Santiak (shuar del río Santiago). Fue
esa vez que Masúrash' (en la zona actual de
Korintza) nos hizo el Discurso de Rechazo
Kakántramu, por haber participado a la
matanza de Kantash', curandero shuar, hi-
jo de Zaish en Taish. Luego pasamos
al actual Pakintsa del Alto Chánkvap,
en Ande en la zona del famoso Junt,
Santiak, dejamos hasta el anciano Aij'



Diario n. 13

1978



25 de enero de 1978. Matkú.

Después ^{en misión}ayer, con Chigi y Takint, representantes de la Asamblea de Lucía. Chigat y Juwini quedaron en Tumpi. Pasé unos lindos días en Tukup con mi hermano O. Tulici, acompañándonos mutuamente, unos 3 días. Cesar Priemhi y Rosita estuvieron medio día con nosotros. Cesar luce polleco en todo, todo es discutible. Tal vez sea un poco radical en su deseo de convertirse en pagano. Juwini Rosita no piensa lo mismo y resumió fuertemente en esto. O. Tulici lo encontró bastante cambiado, estando en casa de Cesar y no a parte, como se había establecido con Tukup su comunidad. Cesar busca otro camino de salvación para los shuar, pero sin tenernos la luz de Jesús, los que creemos en Él, en quién nos amparamos?

Obtuvimos también de Wichimi participo en la Asamblea shuar de Tukup. O. Juan Thutka fue muy bueno y los hospedó en el mismo antes y después.

Con los días de reunión de los itinerantes misioneros muy unidos entre ellos y con el propio shuar. Maravillosa esta unión. O. Tulici me animó a mí y se sintió animado. al regresar aquí me siento



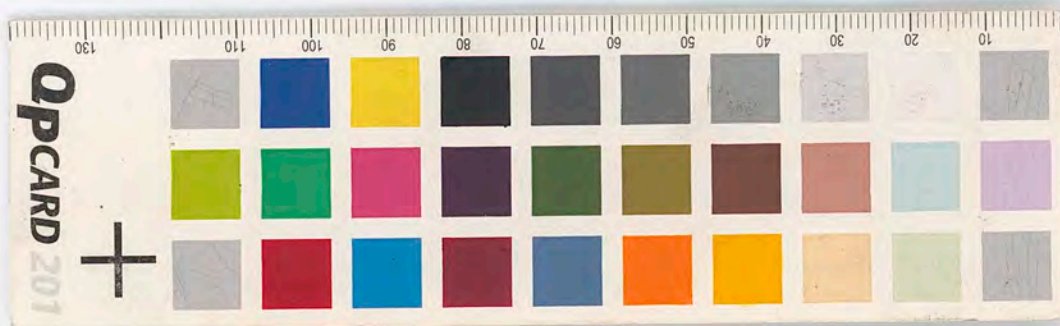
siempre más pequeño por los polleros del puyo schuer,
interior, el puyo de la colonización, y el hecho que
no hay bautizantes. Muy leudo es el camino de los
ministerios. Mándar para poner solo en el Señor mi
enfrenco.

26/1/78 - Máki

Ayer por la tarde volvió a darme
foco de paludismo ^{siempre la prueba que el Señor me}
era para sentir toda mi debilidad.
Ayer vinieron los de malaria con 4 soldados,
las casas. De momento muy sintiéndose mejor,
entré en casa de Antik' y Phuji, los cuales se
^{engajan} algunas veces entre ellos. Traté corregir a Antik' el
etserin de ayer, que el día mismo de Navidad se
enojó en el juego con su hermano, otro enojó lo tuvo
cuando el día de P. Rosa quiso celebrar como no ha-
^{cerse} seten Tautin Entsa, el cumpleaños de su hijita (la
cual fue bautizada en Tautin entsa, de donde viene
la mujer de el ~~Antik'~~ Wani' Zish).

Otro problema grave lo tienen los muchachos, que están
imitando los bailes de los blancos, también en la
fiesta de Navidad, contra lo que se estableció en la
reunión de etserin. Antik' aceptó y me agradeció.
Luego entré en casa de Taantam al cual acusan
de no querer predicar los domingos: él

me dijo que no
hace la oración
en su casa ni en
Señor en las con-
na celebración
ha cumplido la
Therian el ma-
estas según los
Tautin Phuji
los bailes de la
ella. Therian
schuer, y en e-
y a algunos de
Duke, según el
Tautin de los e-
Tautin mismo
Taantam me p-
a parte; me-
viniente a la p-
Taantam se-
Phuji y Anti-
Tautin que en el
que estuve, no
pequeño disgusto
muy callado, e



quyo schuer,
el hecho que
amino de los
el Señor mi

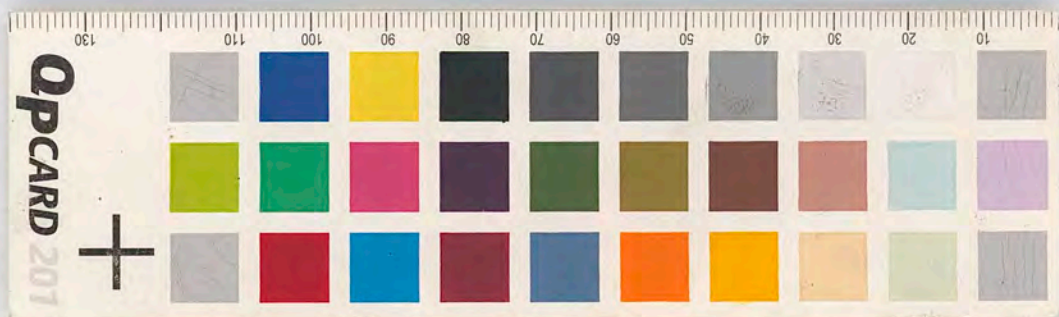
darle
que el Señor me
para rociar
dos,
tome mejor,
cuales se
a Anti K el
de Navidad se
enojó lo turo
ar como no ha
u hijita (la
de donde viene
h.

uchuchos, que están
también en la
estableció en la
me agradeció
al cual acusan
p>: el

me dice que realmente no siempre a predicar, sino solo
hace la oración común y la oración de los fieles; luego
en su casa siempre cantan los anent y agradece el
Señor en las comidas, haciendo de noche una peque-
ña celebración. Le felicite decíéndole que en su casa
ha cumplido la primera noche, y de allí se empieza.
Therian el maestro me dijo que tuvo y tiene dife-
rentes por los alumnos dicen que el maestro de antes
Tanchum Ullzel y su esposa Thuk barlaban mucho
los hijos de los alumnos, abrazados especialmente con
ella. Therian no quiso sosteniendo más el baile
schuer, y en esto se hizo dance a los muchachos
y a algunos de los adultos.

Tankee, según afirma Therian, que el primer maestro
Tomas de los evangelios que estuvo aquí unos 3 meses,
también inició los muchachos el baile blanco.
Tocante me pidió que unos 3 días le fuera la palabra
a parte; mientras se la dare y le dije que siguiera
viviendo a la palabra.

Tananche asegura que los demás viven en paz, solo entre
Phuji y Anti K hay problema, causado por Anti K
siento que en el grupo de Wichim, en todos los años
que estuve, no hubo una sola pelea, máximo algún
pequeño disgusto. Note que los alumnos al 3º están
muy callados, como medio tristes en la Escuela de



Tharian.

Maki: 28/1/78.

Quinnos ayer reunión con los
etseina que se están preparando Antik y Tsuntam.
Hoy de mañana Antik dio muy bien la palabra; ojala
que llegue para cumplir el primero. En el grupo de que
se pujan que algunas mujeres y Wanamih, no participan
en las reuniones de la Tabla. Todo trabajan en
comunidad en estos últimos tiempos. La palabra del
Jefe pueden escucharla y vienen con todos, menos Wanamih
y la mujer mayor de Kuunt.

Hice notes esta mañana para Tharian que es malo
no tener la xagis en los schuer, y nunca visitar
las tallas a los cururos. Me parece que se aisló mucho
del grupo. A los muchachos de Tharian pregunté el
porqué de su rechazo de Tharian, y me contestaron que
tienen prisa y ya son muy viejos. Pero que saben
la crisis del mundo cultural, creyendo que la Escuela
nuestra debía hacerlos como los blancos, y en cambio se
sienten frustrados, ya que nuestra escuela sostiene los
valores nativos del grupo Ashuar.

Antik ya empezó a explicar a todo el grupo el 1º
Bastión en notes de cambiar los xabéren o
contenimientos. La celebración de la Tabla o la
S. Abiza son muy animados, alegres vienen tocando

la flauta y
el puel.

Después del con
hermoso, me lo
hermosos schuer
ta los días Hoy
misionero que yo

fuera un bese
de encarnac
no pude hacer

En Amelot

Ornango A
sistido, cre

también lo,

los ideales

y tictora p

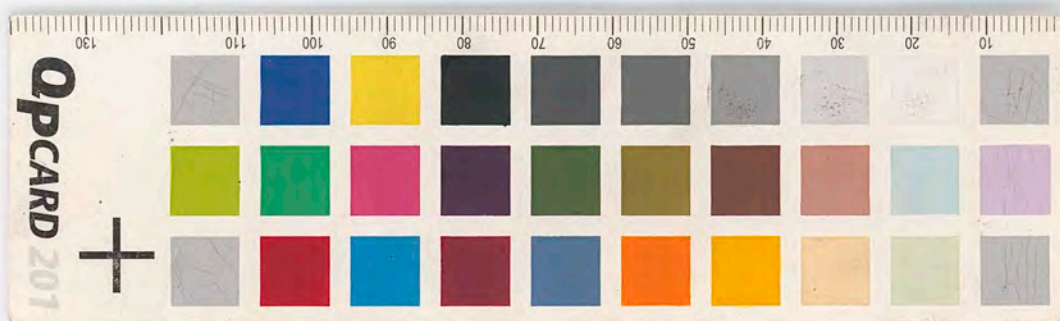
amplios y

¿pero que es
último trab

cuando para

Lin embury
repese o

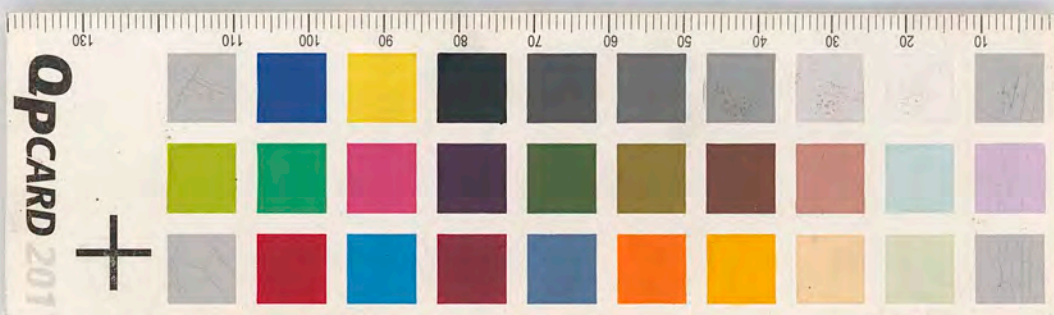
de arreglarlo



de flautas y ofrecen el signo de paz y alegría de la chicha
al final.

Después del contacto con mis hermanos ^{misioneros} ~~misioneros~~, muy
hermoso, me he sentido como mal, al ^{representar} ~~representar~~ ante mis
hermanos ^{que me molesta} ~~que me molesta~~, debido tal vez a la ^{que me molesta} ~~que me molesta~~
ta ^{ta} ~~ta~~ Hoy me pasó. Sufrí al oír de un hermano
misionero que ^{yo} ~~yo~~ debo actuar en comunidad, como si esto no
fuera un deber grande de compartir la ^{palabra} ~~palabra~~ y los ideales
de ^{encarnación} ~~encarnación~~ con otros ^{humanos} ~~humanos~~, cosa que este año
no puede hacer por la falta de O. Domingo Antuash.
En Amalot estuve 2 años y 4 meses, y un año con
Domingo Antuash. Si el pueblo ^{creo} ~~creo~~ quiere encarnarse
también lo será, si bien internamente e compartirá
los ideales comunes de los otros hermanos misioneros,
y ^{reuniones} ~~reuniones~~ participará en las reuniones. Estuve 5 años
completos sin el arion, solo yendo a pie a la ^{que} ~~que~~
y ^{que} ~~que~~ que estamos totalmente fuera del estilo de la
liturgia tradicional, que sin duda era mucho más
cuerpo para el misionero, ^{que vivir errante} ~~que vivir errante~~.

Sin embargo veo el ejemplo de Juan y espero que
^{represente} ~~represente~~ O. Antuash. De tanto en tanto el encuen-
to con O. Tulio nos ^{animara} ~~animara~~ en nuestros ideales
Nota la ^{tendencia} ~~tendencia~~ en las Reuniones de misioneros
de arreglarlo ^{expresando ideas y hablando} ~~expresando ideas y hablando~~.



pero

durante la oración en comunidad, como signo
de fe en la presencia del Espíritu Y. que ya sabe nuestras
problemas y ofrece las soluciones. Recuerda como la
primera vez, según los hechos, se reunía tam-
bién para la oración ^{común}.

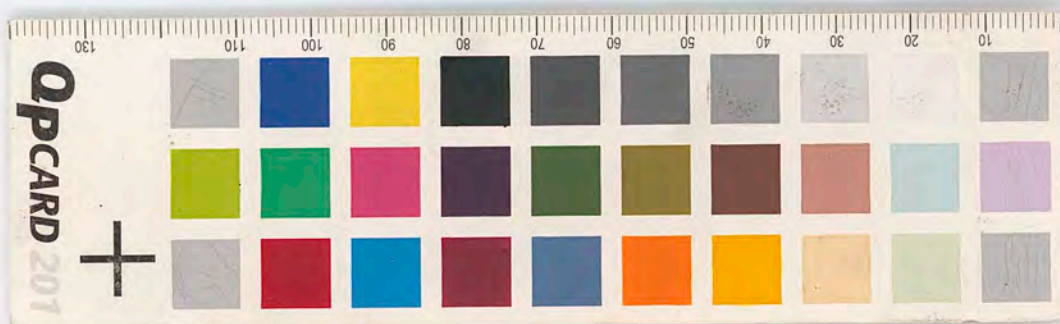
Estábamos en reunión, primero con todo el grupo, para
después de la oración de Jesús y para tratar de solu-
cionar los ^{divergencias} entre los ^{adheridos} de aquí,
después de una intervención bastante realista de Thérèse,
empezó a llorar la mujer de Winauch, en su casa cercana
en efecto su hijo epiléptico desde el nacimiento,
de unos 6 años, Koshizint, estaba para morir, con
fiebre alta. El mismo día que lo envié a Wichi'm,
tenía etapas a menudo, tanto que el papá y la
madre me dijeron que lo matizara....

Winauch salió de la oración para entrar en su
casa. Dio orden con su hijo, llamando a Tsantane,
que preparara el estufa. Fui a ver al niño. Respira-
ba con fiebre alta, y respiración que sonaba, pero
totalmente vivo aún. Me contó de su madre en Wichi'm
muerte la madre de Winauch, Tsayinehua, y que Winauch
dejó entender que le dio la impresión que la cucaracha
no hubiera muerto en seguida, por como lloraron todos
le dio la impresión que los suyos sabían que debía
^{morir} morir, que ya le había llegado el día... lo

miro nuevo
solo tierra, y
ya ha llegado
antes que nunca
tanto me en-
te distinta de
comienza a la
mal es estimo
resucitaré mis
Ligero golpeo
lo el estufa,
de llorar por su
le ve que en su
raya, ciertamente
debe ser... Ex-

miro se muere
una una cosa
es lo lógico... E
lora sumisa
Me mudo a la
deben de tener
Marki. 29/11

Después de la tal
hombre que muere



como signo
a sobre muertos
como la
reminis cen-

el grupo, para
inter de solu-
aquí, cuando
ta de Thorian,
a casa cercana
siento,
muere, con
Wichim,
ppp y la

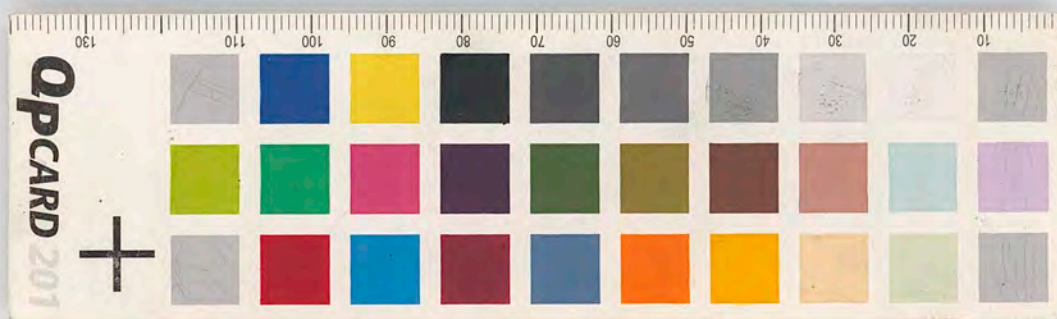
er en un
to a Ocahuam,
nto. Respira-
ría, por
nto en Wichim
y que Anahit
que la suena
ron todos
en que debía
ie... lo

11
muere nueva vez, y muchas más. Ese niño ya come
sobre tierra, y con su come comida cruda, esta flor,
ya ha llegado su muerte y hay que preparar el ataúd, sin
antes que muera... porque ya debe morir... ~~esto~~
Luego me encuentro ante una mentalidad totalmen-
te distinta de la mía. Allí siento mal. Lo que me
consuela es haber dicho a la mamá del niño (el
mal es solemnemente) que su alma muere y su cuerpo
resucitará como el de Jesús.

Typen golpeando en la choza cuando 4 hombres prepara-
do el ataúd, mientras la mujer, mejorando el niño, deja
de llorar por una hora, luego llora de nuevo al sepulcro...
Se ve que en cierto sentido saben ya que el ^{niño} niño se
vaya, ciertamente no en malicia, ya sino porque así
debe ser... Esto es muy claro; no hay duda. Thorian
mismo se maravilla de esto. Puede ser que el niño
viva un cierto tiempo, pero ya debe morir, es natural
es lo lógico... Con el lloro contesto a la mamá,
llora sumida la hermana de unos 15 años.
Alle me va aturdo por esos contrastes terribles.
Acaban de traer el ataúd, y el niño sigue vivo.

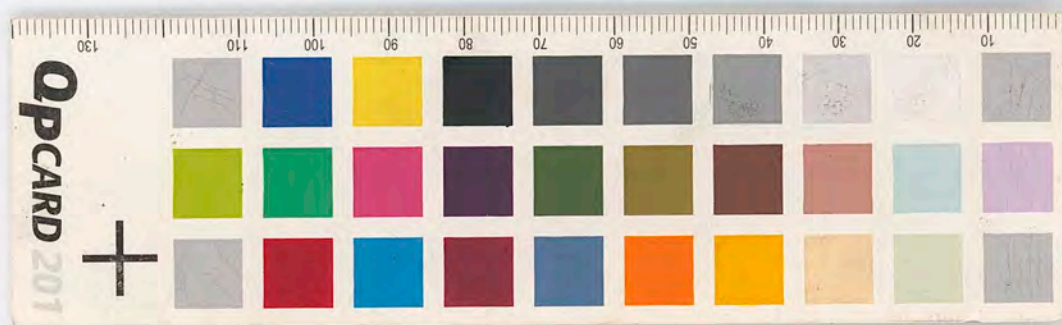
Marke 29/1/78

anuncié vino al niño de Wansich.
Después de la Talcha y la Y. Uira, subí en casa de Wansich,
hombre que conozco desde muchos años; nos queremos mucho, pero



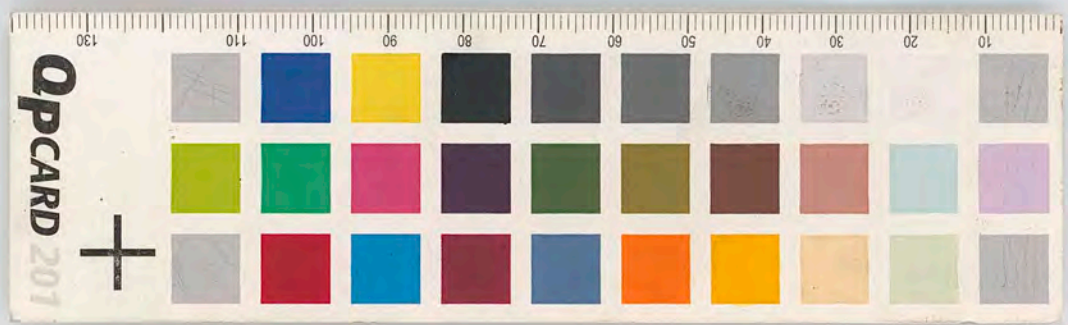
es mucho difícil ^{shamán} y me dijo que al morir su hijo se iría al
Teri, no Churusi, luego afluyente del Elotki, a donde
Wasing, que está formando un Centro Comunal Teriano, después
de salir de Wáshunpar. Tuve un ~~tiempo~~ tiempo largo con
Wananchi insistiendo que aceptara lo que el Señor le cuenta,
que ~~se~~ aceptara la fe en Jesús y se quedara. Me dijo des-
pués de entender esa posición histórica, que quizás el luto
tal vez hubiera quedado. Luego toda la comunidad se reunió
en casa de Charan, para preparar los documentos de perso-
na jurídica de este Centro. Dije una hora y media de
conversación sobre, casi toda sobre el problema de la frontera.
Al comenzar Chugi habló de los Tshies, antiguamente
eran muchísimos, según la tradición schuar, hoy me-
nos muy pocos. Me fui por eso, siguiendo lo que dice P. Datto.
y los Tshies: lo que Dios purificó no es malo, en todo
el hombre queda siempre como afuera libre al Señor, para
que crezcan sus hijos bajo la fuerza del creador.
Ala invitante schuar del Teri, Wánsue, ya de unos
50 años y más, decía lo mismo: que antes eran muchí-
simos los Tshies, hoy se hicieron cuenta que se desobedi-
cia de hecho no produce efectos malos y eliminaron mu-
chos Tshies. Es un fenómeno de secularización.
Chugi decía que esos Tshies eran malos. No te insistir y
mejor se rehúsa de Tshies con la fe en Jesús, y una
vida fiel a la Palabra del Señor, mortificando los iras,

el deseo de
A veces se me
itip, o no ent
por radio Top
de molestarme
usar o quiere
esta Centro solo
El Centro Wá
Centros schuar
que encuen la
Tshies drúnu
comen lo pe
el ejemplo de
dos grupos de
Tshies. En
(y el mismo W
Tshies en
hijos pequeños.
los creencia
Tshies de mu
comido esta
Tshies los han
enseñados por l
disciplina de
Wananchi m



un hijo se iría al
ti, a donde
los Tsimari, después
por largo con
el Tsim le cuenta,
re. Me dijo des-
que pasado el luto
numeral se reunió
momentos de persona
ura y media de
ma de la frontera
autógenamente
muor, hoy me
se dice P. Datto.
s molo, en todo
de el Tsim, para
el beador.
re, ya de unos
antes eran muchi-
que se desobe-tien
eliminaron sus
arización.
tride mirdie y
Jonis, y una
canto los iras,

al deseo de venganzas etc.
A veces se me vien en gusto del hecho que yo uso solo el
itip, o no embogues como los sluar (y a veces escluar)
por radio Popular, y por los toradiscos. Pero el final después
de molestarme con gusto afirmaron varios que ellos tienen y
usan o quieren usar el itip; y están preocupados que en
esta Centro solo 2 mujeres saben hacer los itip...
El Centro Wichini es el que hace más itip; los demás
Centros escluar muy poco, si bien hay muchas mujeres
que conocen la técnica. Volviendo al argumento de los
Tshies diñim reciba como ejemplo por los Kintuash
como lo que era prohibido a los escluar. Por lo tanto
el ejemplo de los otros tribus, los embodios mayores en
tres grupos Tshies, y en los Hanus los luce dejan varios
Tshies. ^{cambios} ~~en~~ ^{que} la mujer de ~~W~~ Kisch en Wichini
(y el mismo ~~W~~ Kisch un poco) tienen aún muchos Tshies
temiendo como muchos cosas, que causarían tener a sus
hijos pequeños. La alta mortalidad infantil ^{aumento} ~~sumento~~
la ^{en} creencia por muchos Tshies, y también los casos por-
tantes de muerte fueran explicados por el hecho de haber
comido esta o aquella cosa. En embargo se ve que los
Tshies los han ampliado antes, y fueran leyes tribales
enseñados por los mayores, respetados y fuentes de orden y
disciplina de la tribu.
Wananchi me dijo que estaba esperando que muriera



su hijo para llevar a los huesos para que se repulseran.
 El pequeño estand de tronco caído (sintuch)
 está ya colocado en un cortezo recasto a lado,
 en el Tunkamash en el lugar destinado a la re-
 pultura, a un lado; la corteza servirá como
 tapo. Tal vez el día siguiente harán los ritos
 funerarios de purificación y para enterrar la muerte
 de otros del grupo. Realmente no son ritos finales,
 sino de purificación en ocasión de la muerte de uno,
 y para honrar al difunto más que el muerto en estado
 inicial de inseguridad y peregrinación antes de llegar
 a su sitio (la tumba), podría causar a los vivos.

El mismo Wamánchi afirmó que un hijo de epilepsia
 nunca tiene continuamente, y no se podía explicar, mucho
 tiempo... Ayudamos tanto en este mundo tan diverso,
 en un fantasma de plena. Esta mañana en la Talha tratamos
 de la fe en la resurrección y de los peligros de Jesús a Ulloa
 antes de reunirse a Legro. Recordamos el amor de Dios
 por los esclavos en el Antiguo Testamento, esclavos.
 la salvación de Egipto, Hinkai y Anticu.

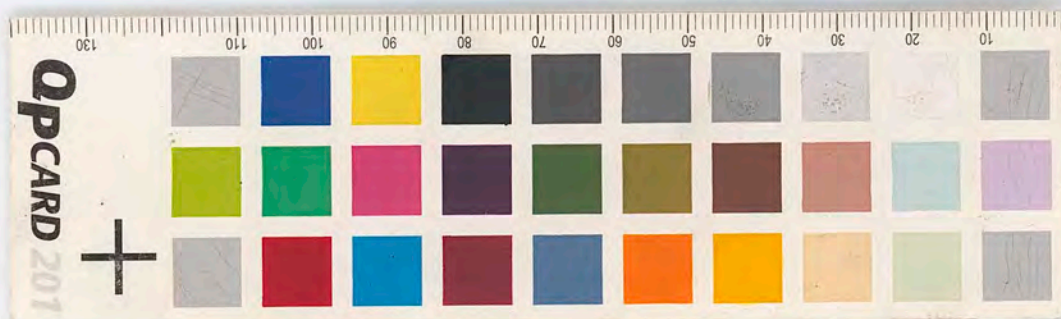
Wichim 1/2/1978. pasé una noche en Ushampor y
 otra en casa de Antini.

Traté de la palabra, siempre en Ushampor, sobre
 evangélicos y no habiéndome invitado solo conté algunos

unos cantos. de
 tratados en los
 que el grupo en, por
 Ayer me había
 corregir a Antini
 no Chirji en 9
 ya que según los
 hermanos.

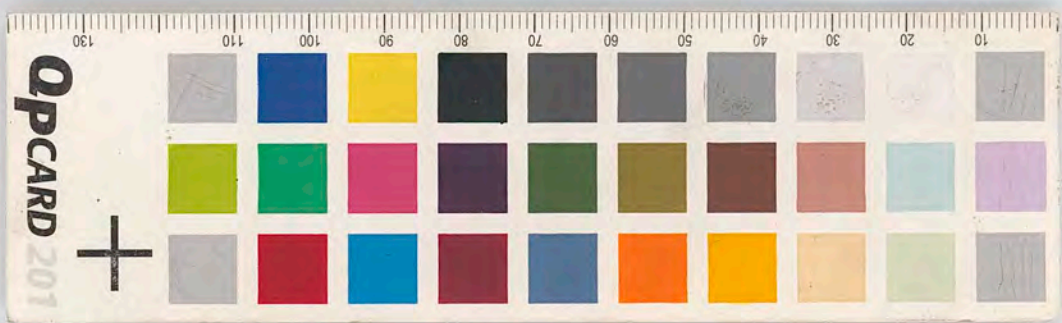
Wichim 2/2/

que su mujer tuvo
 mala bien, pero
 de estar en casa de
 Esta mañana,
 y los dos Kateri
 fuente de alegría
 Eucaristía. Es
 tiempo de paso,
 y no viene la
 de la la comun
 lo entre los soc
 Esto tarde volu
 tiempo. La ult
 presente a Ant
 los muerinos m



ltaran.
 h)
 labo,
 se -
 no
 (muerte)
 r que causa la r
 uerbo
 lineales
 un
 estado
 legar
 os.
 epileptico
 estado, niendo
 ten diversos,
 alaba tambien
 fies a Ullora
 uno de los
 chuer.
 en.
 Wumpier y
 or, niendo
 conto algunos

13
 por autos. Además los traté iluminar sobre los polleus
 tratados en la Asamblea de Tuios. Aquí encuentro como siem-
 pre el grupo en paz y tranquilo.
 Ayer me decía Antini en Tetinchi que hubiera hablado para
 recoger a Antik ya habia estado varias veces con su herman-
 no Chirji en Ullaki, siendo esto peligroso entre hermanos,
 ya que según los antiguos esto lleva a matar el espíritu del
 hermano.
 Wichim 2/2/78. Ayer Tichik me dijo preocupado y triste
 que su mujer tuvo un hijo hace unos 10 días, o más, y no estaba
 nada bien, pero rechazaba todo remedio. Únicamente le quedo
 de estar en casa del papá, para curarla con el matem.
 Esta mañana, jueves, hubo F. Ullin para los bautizados
 y los dos Katerin (Tetrain y su esposa). Muy íntima y
 fuente de alegría y fuerza, la reunión en la Taberna y la
 Eucaristía. Estuvo también Tairh, que está aquí un
 tiempo de paro, trabajando la fibra. Sigue llorando,
 y no tiene la paciencia que debería llevar el Toro gran-
 de de la comunidad, cuyo ingreso han decidido distribuirse
 lo entre los socios.
 Esta tarde volví a ver a mi hermano Ullinik, a los
 tiempos. La última vez, cuando regresé de TuiK estaba
 ausente a donde Thiki para llevar a su primo Wumpier
 al museo siempre, pero él únicamente pide algún



remedio (casi siempre lo pego), mientras yo quisiera
dejarlo más, más palabra de fe en el Señor.

Segura ese momento?

De hecho Alakunt casi no conoce las ^{antiguas} leyendas, muy poco,
y eso que esto demuestra la fidelidad del pueblo del pueblo -
mismo.

Wichim 4/2/78: hoy salí a campo de la comunidad para
rehabilitar las paredes de mi casa ya vieja, y maltrata.

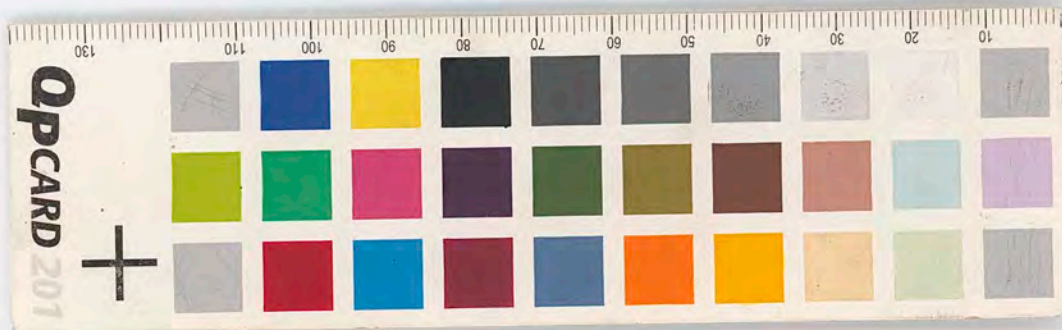
Eso que quedará más decente y más seguro. Varios forasteros
asistieron: Antón, Kamaután, Titián, Antunish.

Ayer vino la camioneta con el Sr. Durabé para arreglar el tras-
misor, que quedó muy bien. Al regreso la camioneta con Federico
llevó a cargo de Alakí. Los de Alakí están trabajando
el mortuorio que tienen casi el fondo de la pista, y pro-
metieron acabar pronto el trabajo. Vi que tuvieron
mucho interés y como hoy al trabajar por mi casa; eso
que hoy la capilla y la Escuela... por ir el gusto en ellos
de hacerse un favor, y hacer una obsequio, y para preparar
un lugar más decente a Sr. Antunish mi hermano.

Esta tarde llegó Antón, y los participantes de la
reunión de etnia de Tumpián; de Corinto, Tinián,
varios, y varios solteros. Eso que los demás venían.
Algunos saldremos así entre 6 y 7 para Tumpián, ^WAnt
entre mejor. Eso que me voy organizando una reunión de

ese día, y
nos envió Jesús.
Enfijo muchos
de Jesús, y
ayer después
por la tarde
grupos más
liberó el grupo
de Tumpián
nuevo grupo
fluyente
del
de Tumpián,
nuestro don
y los otros
para hacer
nuestro la
elevamos al
Pastor del
J. D. Vello
a sus hijos
Tumpián

Donde en
Wáptuich
Tinián



ya primera
hora.

antiguas
cuentas, muy poco
de del historia.

humididad para
la trucha.
los frateros
mish.

reglar el tras-
ta en Federico
trabajando
jista, y pro-
tuncina

una cosa; claro
el punto en ellos
para preparar
cerumen.

el se la
to, Amies
s voyan
to, Amiat
re reunión de

ese tipo, y más dejamos actuar libremente al Espíritu que
nos envía Jesús, y mejor para para la plena salud.

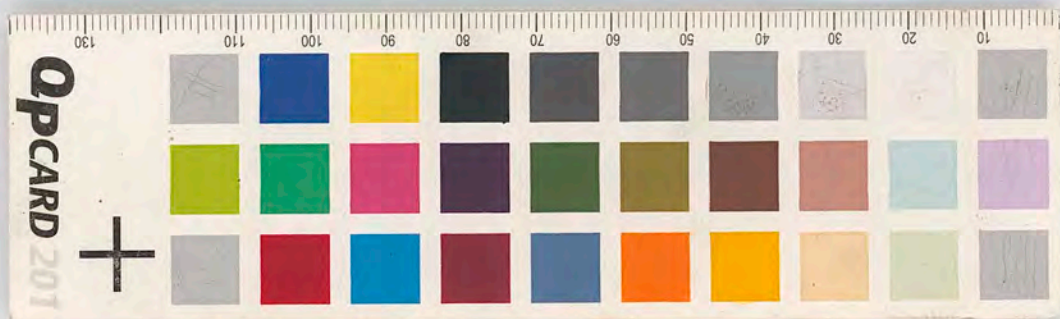
Confío mucho en el Espíritu Santo y en Gloria de Ulloa
de Jesús, y de toda plena que nace.

Después de la reunión de la Tolaba en casa de Tichik
por la tarde, Octavio vino a todos para ayudar al
grupo más pequeño de Tamiats a delimitar la zona achuar
dentro el grupo de Mayas y el nuevo grupo del alto
Choy Sapap.

Quetzal (en efecto me había creído que se formaría un
nuevo grupo menor en ese lugar. Cuando el Vajaz entra
fluyendo del Espíritu, los achuar harán una pica de
división, demarcando su zona. Todo que los achuar
nuevos los encuentros bien claros y sugestivos: los colones
y los achuar, ya que ambos miran a su territorio con
gran deseo... Todo invitando aquí en medio de ellos se
siente la sugestión causada por ese peligro. Sin embargo
elevamos al Padre nuestro, y al que es creador y
Padre del territorio de cada pueblo, según la opinión de
J. De Ochoa y los etnólogos: El jefe con sus miradas amorosas
a sus hijos los más pequeños.

Tampunato 6/2/78.

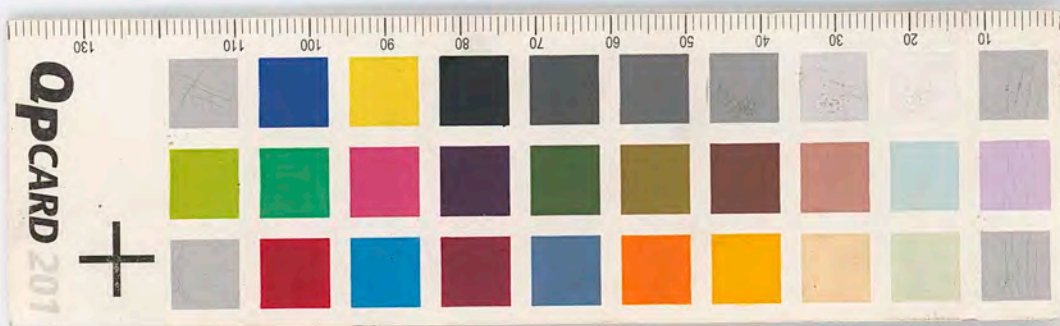
ayer salimos después de la J. Ulina del
Domingo entre 6 para la reunión de la Tolaba en Tampunato:
Wátkrich, Tichik de Wátkim, Antik de Ulloa, y
Amies en Toris de Tamiats. En Amiat entra un Amiat.



nos en los grupos. Yo dormí en Timias y Loris, en Waik-
Kinch en casa de Waump. Encuentro que Kainas hijo
de Kashijint ya casó a tres hermanas de Wismu Entukha.
Queda así aquí una familia más achuer, y así Kainas
que estuvo vagando entre husos o una mujer, la encontró
definitivamente en el sistema achuer, sin noviazgo.
Ushap se dejó de ^Wbuat enton por haber husado por 2-3^a
vez a esa misma chica. Esta hace un mes, más o menos,
al ser llamada por Ushap de noche (parece que él era
tormentado/ fue golpeado brutalemente por su hermano Tsumarin
nuestro chico, y ^{en} golpeado por un polo se demoró.)
Cierta la situación de los solteros es muchas veces muy
difícil. Lo mismo sucedió a Tsumarin Oiminkhes cuando
quiso casar a Uletkach hijo de la viuda Letkunt her-
mana de Tsimruk y Cheyát, y la chica no quiso y no
quiso, a pesar de haber sido entregada en la forma
tradicional achuer, y por tal vez, hasta que después
de fugarse en casa de Jirujit que la defendió.
Al ser llamada por Tsumarin a ^Wbuat enton, y a-
compañado por su hermano propio el indio Jirujin,
se echó a reír en el camino, y no hubo quien la
moviera, riendo muchacha bien porrista.
Son difíciles los matrimonios, siendo el pueblo achuer
puro, todas esas costumbres son fuertes, propias de
un pueblo muy expresivo. Me consta que no consultaron

nada con
grado. Esto
Gomruk, se
forma forma
Queda ahora
Espero llegue
de Yak-
Faltan 5 o
Esta mañana
Comunidad
Muy restringido
Waump sin
El camino
aunque el le
Loris vino
de Bixi
Tumquints

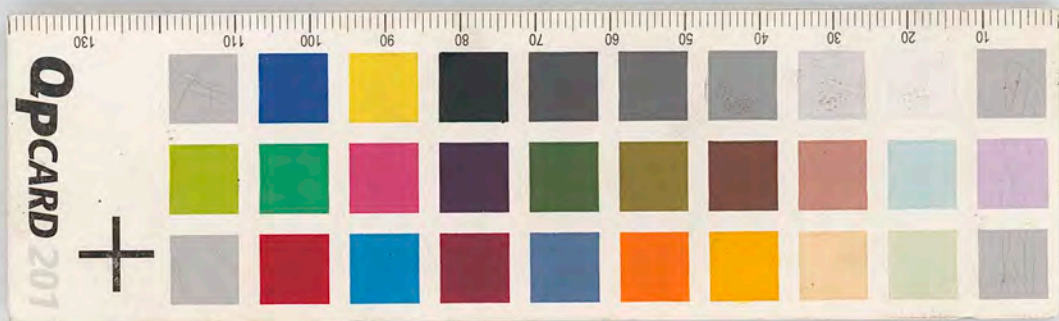
Lo mismo ha
de unos 45 e
son bastante
de camino.
y bastante
Lucia. De
y de la Qu



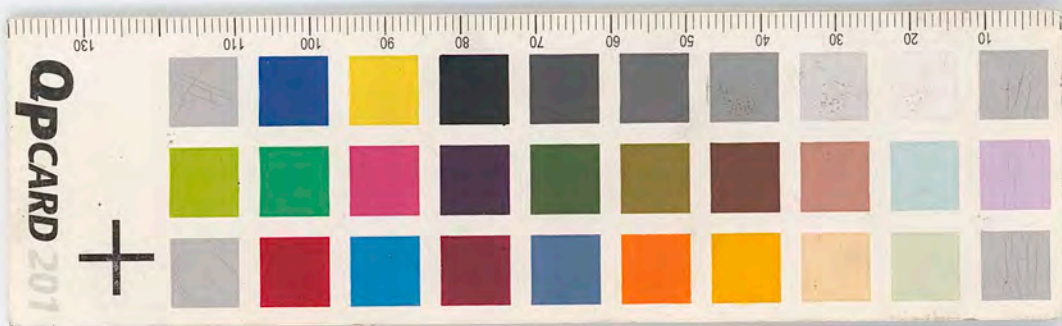
...y Loris, en Wai-
... que Kainas hijo
de Wisum Eutukua
... y así Kainas
... la encontró.
... moriggo.
... por 2-3^a
... más o menos
... que él era
... hermano de
... se desmayó.)
... muchas veces muy
... Oinikies, cuando
... Lektunt her-
... no quiso y no
... en la forma
... hasta que después
... la defenestó,
... W. Eutukua, y a-
... rindio Justán,
... no hubo quien le
... esta.
... el pueblo achuar
... artes, propias de
... que no consultaron

15
... nada con la chica que estuvo en la escuela hasta el 4.
grado. Esto le permitió rebelarse, y volvió a todos.
Domink, su tíu materno, la entregó a Trumirín en
forma formal, pidiéndola al hermano Justán. Después la
duda clara que fue lo contrario. Averiguare.
Ejor llegan esta tarde los señas etaring y sijuatari
de Iyat-Kutukua, y de Wainpuk y de Alletti.
Faltan 5 o 6.

Esta mañana en casa de Wamp se reunió toda la
comunidad de Wai Eutukua para la celebración de la Tabla.
Muy restringido el culto y la participación en la oración.
Wamp sin embargo no quiso narrar leyendas antiguas.
El camino desde Wichini es bastante remontado,
aunque el hecho de que muchos anden, lo mantiene cierto.
Loris vino trayéndolo un poco. Wamp propio hermano
de Tiki de Patukmai; nacidos achuar, pero de mamá shuar.
Ompuints 7/2/78. Hoy primer día de la reunión de la
Tabla. Tiki vino como siempre puntual
Comunista Taki desde Wainpuk. Imoleables, esto los huesos
de unos 45 al 10, y el 2° de unos 38 años. Que constancia: y no
son hantizatos, solo polígamos. Taki ha hecho dos días
de camino. Tiki vino en un 2° yerno Kentuash, ^{shuar} criado
y bautizado por los Evangelistas en la escuela grande de
Lucia. Debe participar en nuestras reuniones, y que
pide la Eucaristía, y para eso le entregué ~~hace~~ 1



ceniza, no estando
con auto, que suar
me niciente, por
muerto estuvo enfra
Ruki por curarse.
Pena y desgracia
mi día, llévame
en lo alto... " El
posible intervención
Pena un pie en
al final niciente
diciéndole lo me
quieras séame, sin
afirmar que se
" ahora me vido
es cierto, si en
el ^{naTem} ~~hoy~~ suar de
más orilla de Kuti
de Lamiuk, por
y por se estuvo a
Cyen, empozó al
de ser en decenas



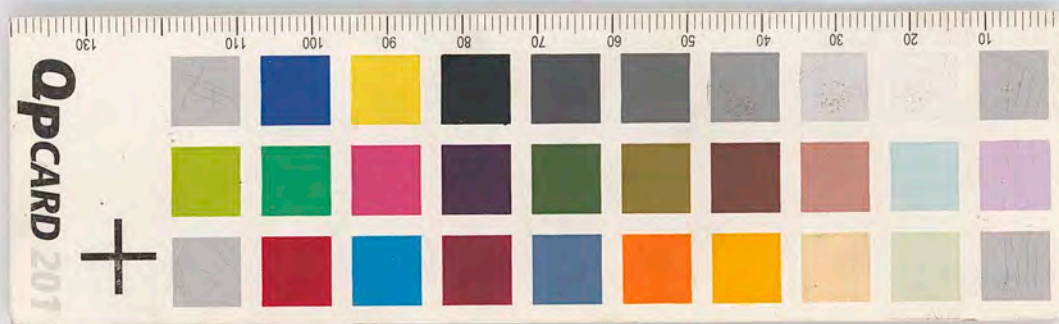
el Tan de mda.
do dejado por
gusto de
jóvenes en la
Costura.
Solaba en
representado
abierta venido

Trakun de
años), Rixi
a sus y medio)
ez); Anti K^a
Paris de Tsimints
9. Le pretieron

en Tichik,
K^a, Tsantam,

los llegaron
poma, como
dijo bromando
veía soldados
las voces

entre ellos, sobre mi ^{pobre} persona...
Cumquints 8/2/78: no podemos sin hacer el miércoles de
ceniza, en estando preparados los etserim. Antes de la 9.ª Ullin
con autos que suaviza, vino mi hermana néfida Allich con
un micoito, para prender el fuego y quiso contarme sus pejujos,
cuando estuvo enfrente y en su hijo Tokunt se fue hasta el
Pluki para curarse. Ella dice que estuvo siempre pensando en el
Lein y dispuesta a morir diciéndole a Jús: "si ha llegado
mi tía, llévame contigo, para quedarme siempre en tu casa,
en lo alto..." El ^{natem} hijo no pudo curarla, siempre ella siempre
por la intercesión del Lein, dando su poder al ^{natem} hijo Pluki.
Recibió un pie con un tumor que supuraba, todo hinchado
al final sintiéndose morir, invocó de nuevo al Lein,
diciéndole lo mismo de arriba y suscitando "si tu
quieres séguese, aún en lo Tierra para cumplir tu Voluntad."
Afirmó que se ~~era~~ sintió mejorada y fuera de peligro.
"ahora he visto la Fuerza del Lein y de la oración."
es cierto, así concluyó.
El ^{natem} hijo shur Uyui, que actualmente vive en el Altekum,
más arriba de Kuthun, vino aquí para curar a la hermana
de Tamiuk, que tomó malicia en contáctos muy grande
y por eso estuvo a punto de morir loca. Uyui regresó
Uyui, curó al mal de Allich. Esta hace más, antes
de ser enteramente tus relaciones con Uyui que era

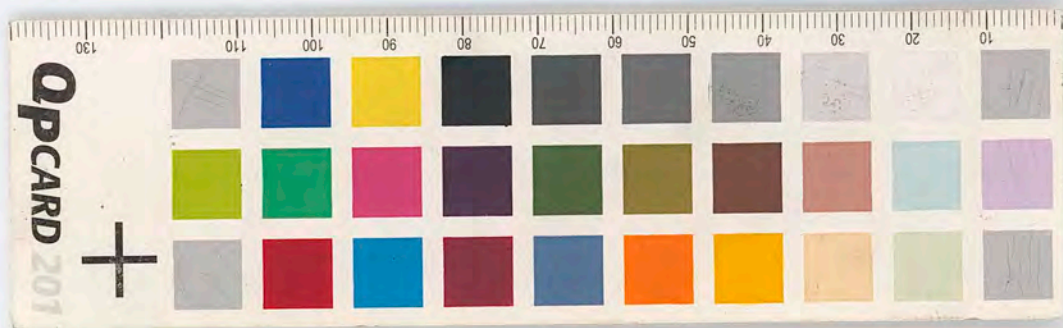


También, y vivió a este lado del Ulukum, y hasta tuvo
un hijo, que murió... Aquí le reclama como mujer, y
ella cree que él le ha buscado, yendo a ver que lo escusa:
no pregunté quién. Después de la Y. Ulisa se me acercó para
decirme esto último, diciéndole que le perdona, si es verdad,
por lo que traté de consolarlo.

Hoy en las eternas terminaciones la preparación a la Tenua
no falta: 2 días completos. Le dejó algo escrito, para que
puedan leerlo, los que saben leer. Hemos hecho momentos
largos de oración comunitaria, y esto nos dio gran fuer-
za y alegría. Invocamos el Espíritu Santo; y no nos dejó
abandonados. Tenía yo que lindo hubiera sido si
mi hermano O. Antuash Mungu hubiera participado
a esta reunión, dando así a todos el testimonio comu-
nitario de fe y de la palabra.

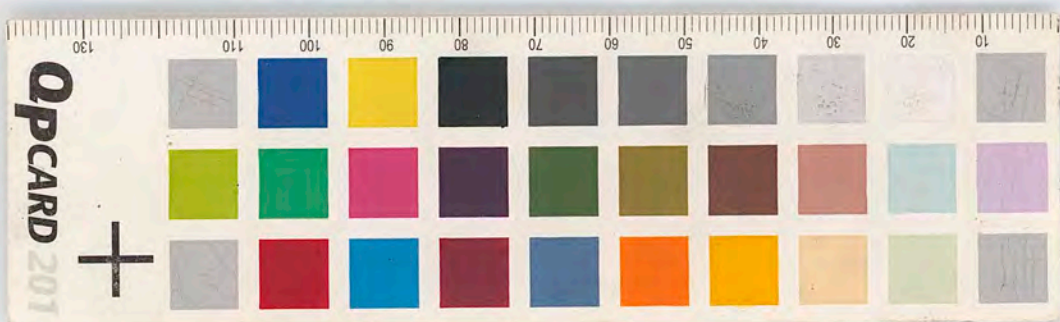
Hablaron luego también de la claridad. Tichik se pregunta
de la fidelidad de los ojos en Wichimí. Aquí dio un
gran testimonio narrando una leyenda esta mañana,
presente una buena parte del grupo de Tumpicúts
se preguntaron que en la claridad, ¿por qué se ve a la
gente que en otros días bailaban ininterrumpidamente a los llantos,
y en esos días grandes del Señor, bailaban en el coragón
schuer, alabando al Señor con sus bailes schuer, no buscan-
do a si mismos sino al Señor) varios no quisieron
participar al baile schuer, y las mujeres schuer se

gestaron a
los todos a
traron, los
en el baile
claridad y
que hay un
o fidelidad
Kioch, chico
por eso se
no desangra
fuerza y me
valor de la
mujeres:
delante de
el valor de
ver que como
por lo,
pleno de
blota y
nunca part
El joven y
oradores y
Wap Kioch
han por
Tichik, y



esta una
mujer, y
la escusa:
se cree por
que es verdad,
a la lema-
ta, para que
momentos
no sea fuer-
te no dejó
nada se
participa-
mos con-
K se pue-
ni dio un
manana,
to
ir a la
blancos,
el cora-
y no huan-
quisieron
chuar se

17
pestaron el baile de los blancos, sin verguenza.
En todo a pesar de sus problemas culturales, y empleos que on-
traron, los etserni de hecho no reflejan el estilo schuar en
en el baile de alegría por el Señor, en sus días de fiesta:
Haridat y Tasmu. A pesar de las dificultades comprenden
que hay muchas cosas debajo, que nos dan autenticidad
o libertad. El que se mostró más flojo en eso es Waa-
Kiaoh, chico muy bueno y pensoso, pero muy corto, y a veces
por eso se está en seguida, a la primera dificultad,
no alcanzando ver más allá. Que el Señor le muestra su
fuerza y su luz. Enorme ha sido en eso de que el
valor de la presencia de dos linajes schuar auténticos y
maduros: Tiki y Taki. La especie es inculcable,
delante de los jóvenes etserni que continuamente comentan
el valor de estas presencias. Otra conclusión clara es el
ver que con siempre, los que estudian, y los maestros, tienen
poca fe, a pesar de creer, y entonces comprenden que la
Jeloni debe ir por otro camino distinto de la Escuela.
Nota Entrakua que los chicos mayores de Escuela con-
tinúan participar los domingos en las celebraciones.
El joven Loris de Tamiato participa brevemente en las
oraciones y diálogos. Pimies quite celoso, como también
WaaKiaoh, que muy pocas veces interviene. Antik^u tam-
bien poco interviene. en cambio Tiki, Entrakua, Taki,
Tichik, Loris intervienen continuamente.



En las oraciones interviene también Wáshkuch y Uchik.
Cuando bien nos hizo el rezo juntos en oraciones espiritua-
les, diciendo al final el Padre nuestro, y la Oros de
sobre Gloria.

Después vino la oración y todo será bendito y renovado.

Cumquinto 9/2/73. Esta mañana estuvo el grupo de espí-
ritas al completo en todos los estrén. Tuvieron un espíritu mucho
en la palabra antigua, sin respeto humano. Es admirable la
actitud de Uchik, se esfuerza de conocer la palabra para trans-
mitirla a los demás. Yo no sé, al hacer él la preparación
del catecúmeno, (y prácticamente ya se preparó en los
primeros 3 catecúmenos y podría haber de entrar entre los
catecúmenos) ni se podría negarle el bautismo, aunque
tenga los 3 meses... Esta mañana después de 2 días
enteros preparando la Pasqua, volvímos a ver el 1º cartelón,
usando las nuevas láminas grandes. Al principio le gustó,
pero al final hubo un momento muy duro para mí, tanto
que estuve por dejar la reunión, cuando bruscamente, como
solo él hace, Entrakha empezó a leer por los láminas
eran distintas del álbum de evangelización usado hasta
ahora, y era imposible entender. Uchik interrumpe, y también
Tichik. Entrakha manifestó también alguna duda sobre la
identificación entre Jesús y Jesús. Al final Entrakha se
sumió en un silencio triste. Después del almuerzo fui al

León que me en-
tarde fue mona-
eltra. Entrakha
señal. Tichik
mente. Quéte.

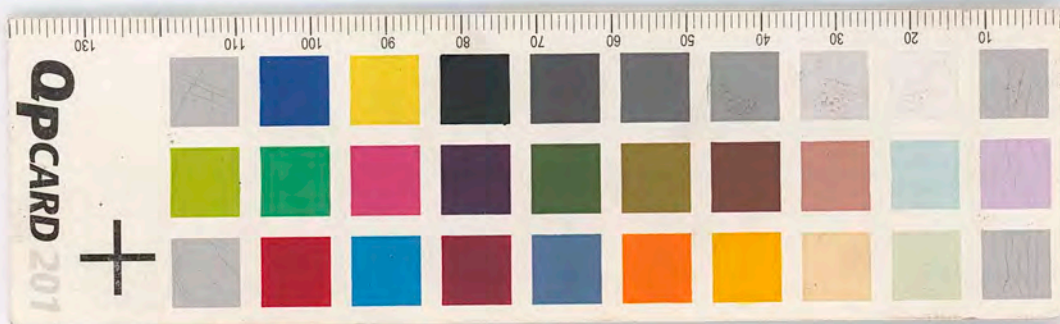
los achuar.
de Serabien-
De noche vi
grupos de
Luzerna Pontica
del Evangelio,
cosa (del de
explicaciones,

al pensar que
son Entrakha
Evangelio.

Tichik dijo
me encantó a
no fueran a.

en la oración
(Uchik),
menor el mismo

En las oraciones
se oración de



Kich y Unik.
recuerdos espanta-
do, y lo Otro de
y recuerdo.

grupos de equi-
me ayudó mucho
admirable la
clara y para tran-
la preparación
se pasó en los
entre los
admirable, siempre
después de 2 días
en el 1º cartelón,
nunca lo puso,
para mí, tanto
veramente, como
de los lánimos
en usado hasta
termino, y también
una duda sobre la
Entretaña se
luzgo por el

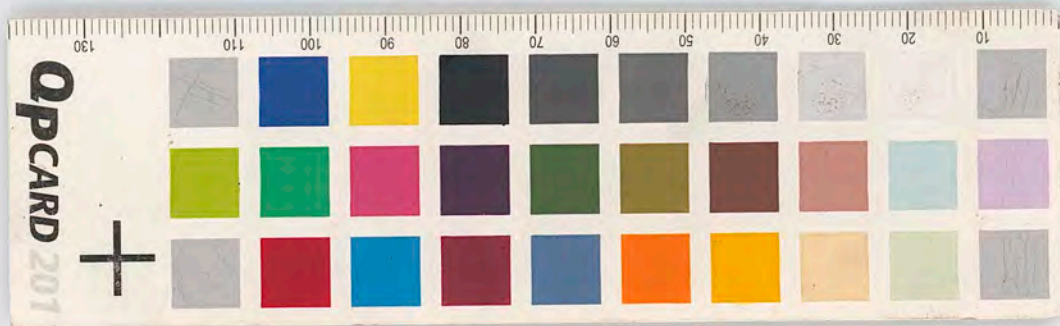
18
Ten que me empuja su espíritu y no me abandonara. La
Tarte fue maravillosa, siendo la lánima de Thakaimy
Etai. Entretaña interminable narrando mitos y hechos del Evan-
gelio. Tichik, Tini, Wáikich narraron estupenda-
mente. Fueste admirado del cambio. Vi en a veces estos
los schuer. Wáikich se tardo en tanto saber en frases
de desarrollo entre serio y cómico.

De noche Tini, que trajo su grabadora que le dejó la
grupa Tite, pero que le grabó los cantos nuevos para la
Lumina Santa, pero antes me hizo ver las dos parábolas
del Evangelio, que le grabé antes de la claridad en su
casa (el trigo y la giguera, y el rico Epulón) pidiendo
explicaciones, diciendo que le costaba mucho memorizarlas.

Al pensar que Tini es un alfabeto. Tichik demostró
en Entretaña un gran conocimiento de los hechos del
Evangelio.

Tichik dijo que una vez por fin su jefe Titi le contó
una aventura ^{de Titi} (Thakaim), pidiendo por que los vecinos
no fueran a meter los perros de cacería, esto para poder
en la cacería. Hicimos notar que Thakaim, Etai, Jempe
(Thakaim), Tini, todos perdían la cacería y la comida,
^{memor} el mismo Dios.

En las oraciones abundantes comunitarias, todos rezan
su oración libre, muy hermosa. Solo Tini no puede aún



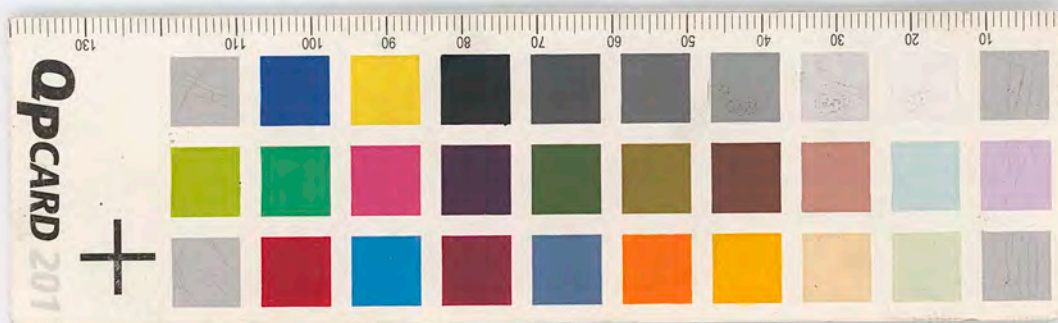
Taantam de Ullaki llegó ayer a través, ya que el
maestro Harian le hizo afirmar diciendo que el avión
debería llegar a Ullaki. En consecuencia se perdieron
los dos jóvenes de Ipiak. Total somos 11.

Cumpiunt 10/2/78.

Hoy terminó el 4º día de la reunión.
Fue un día estregando; todos colaboraron en la plaza: Tiki,
Taki, Tichik, Utrakua, en la plaza antigua; Tichik
y Utrakua en el Umgelio. La suerte fue muy buena.
Reclamamos el 1º cortelón y con todo el 2º. La reunión
fue muy buena: Todos participan.

Vi todos muy satisfechos y con el deseo de otro encuentro,
tal vez en Ipiak, después de 3 meses. Tal vez se pueda hacerlo
el 25 de mayo. Hablaron varios detalles sobre de los
mitos; la figura de Umpium, que los señalan como
ligeramente bajo el nombre de ^{Kumat} Trueno que retumba arriba
en el cielo, señal de muerte, porque están tocando
la cabeza del Tigre: "no toques la cabeza del Tigre"
que está durmiendo en el cielo (el Trueno que retumba
arriba). También en el mito de Uaiimp que guerra
a Etnia, el señor dice que Kintump en Tukuyar
oponieron a Etnia, ya que Uaiimp tenía sueño (los dos
son aves nocturnas, que nunca dejan de cantar, especialmente
en las noches de luna). En el mito de Umpium
cuando Kujancham mató al hombre, los señalan bien

que el matador
y Trueno. El
otro lado del
Etnia a reunirse
De tarde estuve
en suena con
Lumink, viñto
de que la reunión
debería, siempre
Federación, que
entre muchos
pues entre los
de Ullashumpor
en la guerra
enemigos, los
dichos, pero
saber el desenlace
herido gravemente
quietos mientras
los tabanos de
los de Ullash
Kashijint se
Wichini. 4
venganzas, y
Kashijint se
Ullashink carg



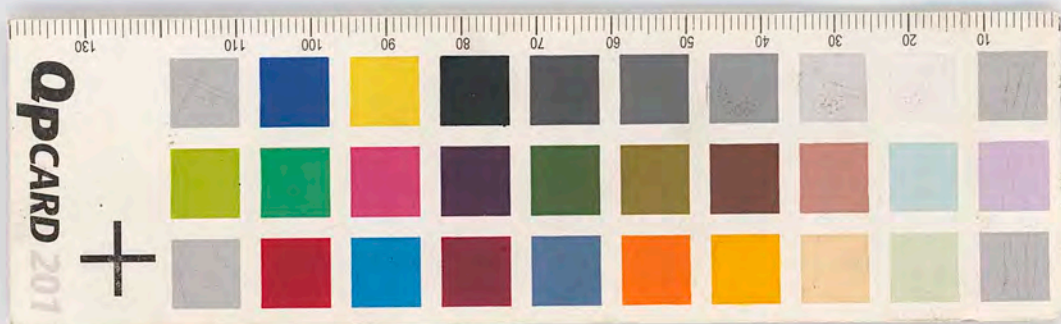
ya que el
que el avión
se se perdieron
o H.

tiá de la reunión.
la palabra: Tini,
Tigua; Tichik
a muy grande.
La nación

tro encuentro,
se queda hecho
señor de los
un suceso
retorna a casa
a su momento
za del tipo"
que retorna
sup que espere
m Tukuyán
muir (los los
tor, especialmente
to de Uyupum
los señores dicen

19
que el matado era Tinkias, y fue resucitado por el rey
y Tano. El señor juró el nombre de ~~Uyupum~~ ^{Shakaim} al
tro lado del Tostazo, en vez de Uyupum dicen que fue
Etia a resucitar al matado.

De tarde estuvimos reunidos muchos en casa de Tamiuk
en suena conversación, con Tani, Kinkia, unido de
Tamiuk, y tanto, Martín, Tintakua. Llegó noticia
de que la avioneta azul, seña, se dio en Utiyol. Nos
dolió, siempre aprobamos al Señor, al saber de Pacho-
Federación, que no hubo víctimas. A mediodía reunidos
entre muchos estuvieron recordando las matanzas anti-
guas entre los señores: son muchísimas. Chayot prauke
de Utiyupum Perú, se encontró en el camino con sus
enemigos ^{en la guerra} los de Koshijint. Los estuvieron quietos ex-
traños, pero Chayot dejó de Koshijint; de Juan, quiso
salir el descubierta entre el parecer de los señores y fue
herido gravemente ^{en la espalda} (en el brazo). Los los suyos quedaron
quietos mientras el herido sufría la ayudaban ya que
los tábano le picaban por las heridas. Se fueron de
los de Chayot prauke y el herido murió.
Koshijint se vengó ayudado por Utiyupum y Titiá de
Wichini. Murió a uno. Chayot volvió a la
venganza, y mató a Tumpiñshi el brazo fuerte de
Koshijint mientras iba de camino. La mujer de este
Utiyupum cargó el muerto muerto que ^{estaba} todo ab-



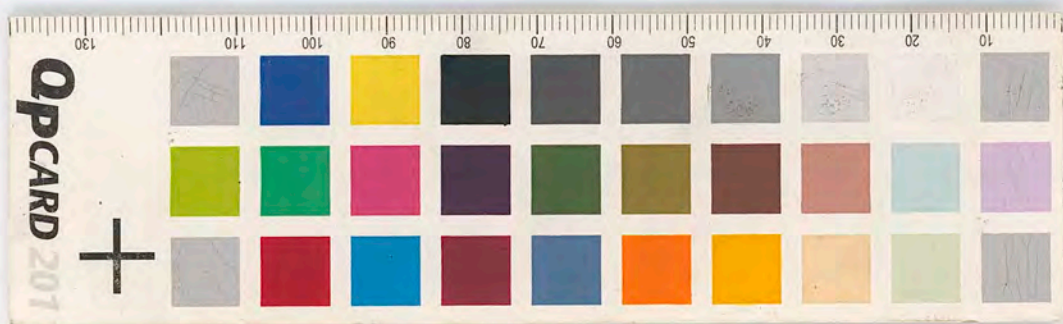
leado en el pelo, y también ella fue metida a cargo
de el muerto. Kasuzint no pudo vencerse, debiendo
quedado solo. Sus hijos eran pequeños.

Aluelio hace reflexiones acerca de las costumbres anti-
guas (siempre algunas son recientes y consuetas por el).
Nixi cuenta y reza muchísimo, sin ningún respeto
humano. Hace la explicación a los mitos que narra,
y todos lo escuchan encantados. Narra los mitos ^{de su infancia} y
hoy todos los etnógrafos moraban el hecho de que la
gran mayoría de los que estuvieron mucho tiempo en
la escuela, y los muchachos de la misma, son los que
manifiestan menos fe, que participan menos en las
celebraciones. Ese hecho es cierto, y es muy grave, por eso
que la implantación de la Iglesia debe ir a lado,
fuera de la estructura escolar. Las excepciones son
pocas: por ejemplo Santuak Janthun que vivía
en Wampuk.

De noche casi, reunidos con muchos adultos, se reprochó
el hecho que los jóvenes de la Escuela juegan en vestidos
completamente leídos con la camisa nueva, y el pantalón
nuevo. Reprocharon fuertemente los hijos presentes.

11/2/78. Tumpints: En la J. última reunimos las apari-
ciones de Lourdes, concluyendo que Ahoria es la Madre también
de los Achuar, que están aceptando el Evangelio de su hijo.

Hoy fue el 5º
dedicamos a
nos, y esto me
dura del 3º día
También hoy
de un hijo
en el 6º mes
Nixi siguió
sino también
de usar los
Fue magnífico
lo a los jó-
más efecti-
Por lo tanto
significan bien
Kua y Kana
las claves
todo el mito
fácil, pero
estas difícil-
Lo que me
reuniones, pero
Decidimos
en Tjork,
La Terna



la fue metada rezando
lo venenoso, haciendo
venenos.

muchas anti-
y curaciones por el)
sin ningún respeto
los mitos que narra,
ma los mitos ^{de su mundo} ~~de su mundo~~
hechos de que la
mucho tiempo en
vivir, son los que
por menos en los
es muy grave, por eso
debe ir a lado,
Las excepciones me
ntar que enseñan

algunos, se reprochó
a jugar en los vestidos
muera, y el pintado
hijos presentes.

en reuniones los apri-
es la Madre también
el Evangelio de su hijo.

20
Hoy fue el 5° y último día de la reunión. El tiempo que
dedicamos a la oración fue mucho más que en las demás reunio-
nes, y esto nos dio mucha fuerza, después de ese momento han
sido del 3° día, con Entrada de Xistit; ^{este} Es el papá matado.
También hoy fue un día completo. Hicimos la explicación
de un dibujo del 2° cartelón, y empezamos el 3°, dejándolo
en el 6° cuadro (6 mandamientos).

Nunca agoté muchísimo no solo en la narración de los mitos,
sino también en la interpretación y explicación, en la forma
de usar los mitos para enseñar y convencer a los jóvenes.
Fue magnífico Tici. El mismo decía que ahora mostraba
lo a los jóvenes, adultos los lecciones nuevas, es mucho
más efectiva la palabra, y puede ser mejormente aceptada.
Por la tarde ya casi hacia el ocaso, en casa de Tamiuk,
siguieron hablando de los mitos entre Tamiuk, Tici, Entem-
Kua y Kaniukui. Continúa que me faltan algunas pala-
bras claves propias de los mitos, que no me permiten explicar
todo el mito hablado. Fue escrito me resultaría más
fácil, ... Me consuelo que en la otra vida no tendremos
estas dificultades ...

Lo que me maravilla es ver que me piden seguir en estas
reuniones periódicas, con verdadero deseo de participar.
Decidimos la próxima reunión para el 25 de mayo,
en Tpiak, en la nueva capilla que están construyendo.
La Tama la pasará lo mismo en Tpiak por primera



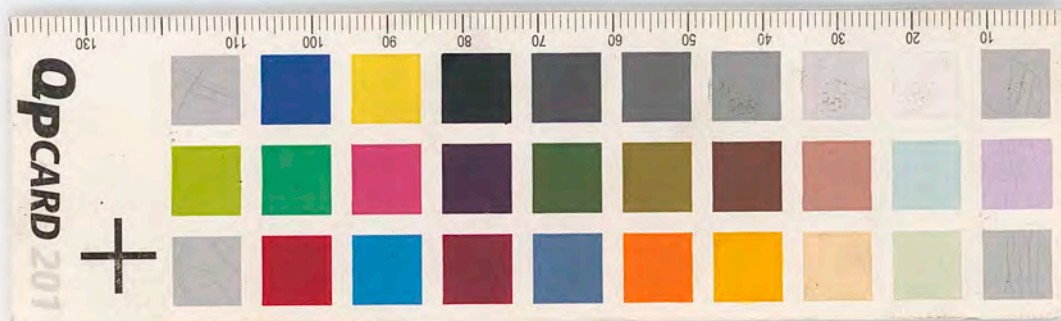
vez. Ahora lo queda hacer con mi hermano T. Antuash
Druing. Como los primeros de marzo estar uno de
o 3 días con T. Tuki y desde allí pasar una semana en
Kupáki entra, aunque no podrá visitar Chichirist, Ma-
Kúsar y Kurint (Corrientes). Después de la Tama, volvien-
do de la reunión de Tucú, vendrá a visitar Tumpúnt
para ver a Katsi, vivir en el Alakum, Chichikú
y lo que Yakum trabaja en el Chankuap (Takiúts).
Luego visitará Wámpuik. Desde Kupáki
me dejará en Turiú, o de una vez en Turiú.
Después el Señor por todo el bien que nos hizo en esta
reunión, al Espíritu Santo que invocamos a menudo,
y al interceder de María V. ma.

Taki me dijo hoy que Kayap quisiera formar el
nuevo centro en vez que en Wámpuik en Kuchaj
entra. El lugar es muy lindo, llano, terreno fértil,
lástima que el río es pequeño, pero el Pozo Wámpuik
no está lejos. Vi que Taki estaba dispuesto al cambio,
dejando su hermosa casa y la nueva escuela.

Tumpúnt 12/2/78.

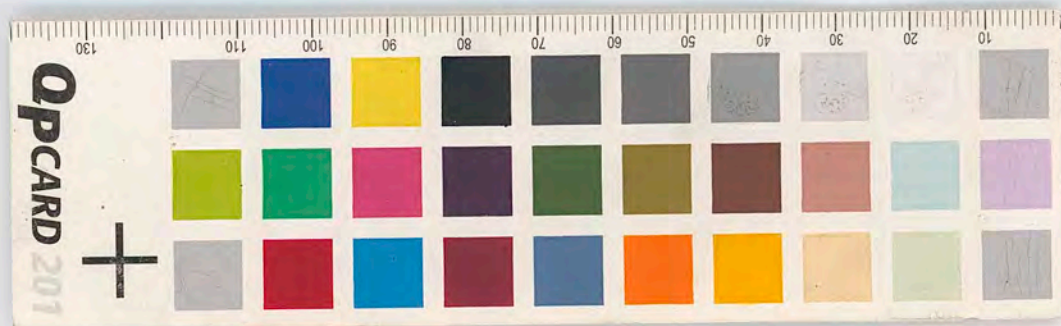
De mañana regresaron todos los 10
estudiantes y sus maestros: Tichik y Wámpuich de Wichimí,
Antik y Tiantam de Alakú, Turiú y Turiú de Turiú,
Turiú y Kántuash de Turiúmai, Taki de Wámpuik.
Entonces es de aquí. La mujer de Turiú y Turiú,

sigue grave
más de 30 p
por ella. Pen
natural para
Isabel, muy
La dejamos
Lunaron los
pa a dejar la
Chichikú) en
Sin embargo
que cuando
Shuar
Vato quisiera
Germán el
Es claro que
la enfermedad
envenenada.
Hay en la U
enfemen y me
los seluar que
veces ya hacen
la cosa su
un tiempo.
Hay Turiú el
mol no me
yo impuden



Todos los 10
de Wichim,
termina de Panint,
de Wampuk.
Martín, Esteban,

Hoy tuve el gozo de hacer las paces con Tuit^{er}, el cual no me hablaba desde unos 5-7 meses, por haberle yo imprudentemente corregido en público por su torrachera.



y pelen pruvimur con yekum, y por querer casarse con
otra mujer, a por de ser cristiano.

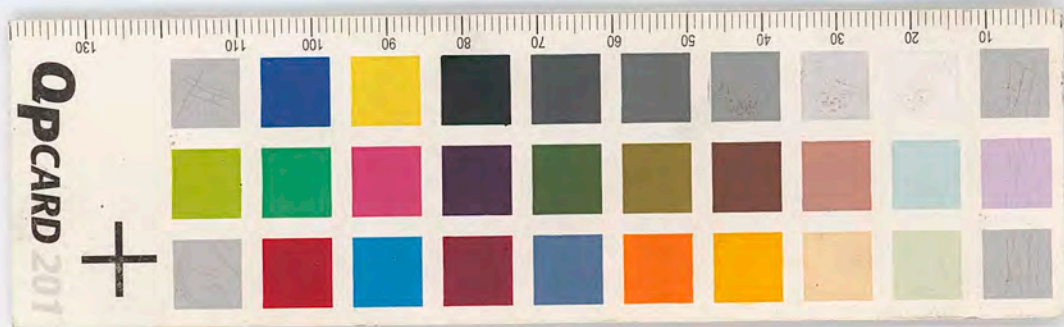
Los pelenamur y con mucha alegría. De tarde vino el
cuento, en el cual les he invitado las mujeres para que
aprendieran el rija por la lengua Santa.

La historia fue que salió de estrerim, y ahora nadie
se atreve a sustituirle.

Compuistos 13/2/78: esta mañana nos reunimos todos
los bautizados de aquí: 7 familias, más Takunt, Etsa-
Kua Clemente, Anank, Maich: 17 personas. Nadie faltó
a la reunión, y a la J. Utera. Desean volver a reunirse.
Hablamos de que el padre cristiano debe vivir cristianamente,
ni han como educar a sus hijos, preparando el bautismo de
sus hijos, y a los mismos a la 1ª comunión y confesión.
Tratamos de tomar más conciencia de nuestra pertenencia
a Jesús y a su Iglesia.

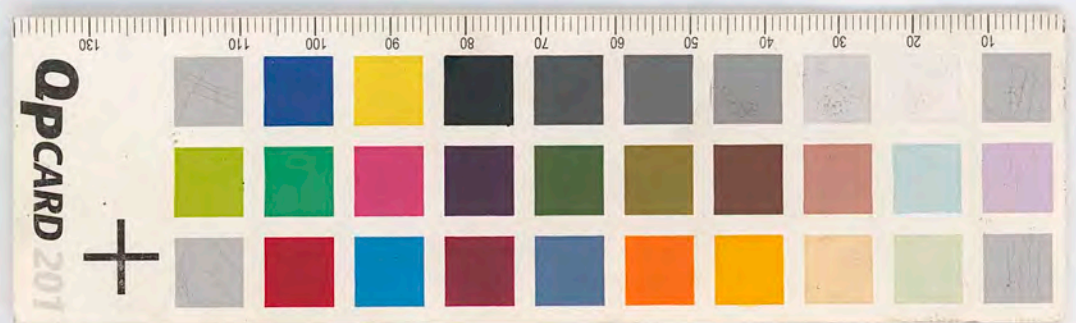
Chayot me invitó a ayudarlo en la construcción de su casa
nueva, y la cumbra que nos costó traerla de
su potrero, bajo un sol muy fuerte, habiendo sido una
medida, resultó esta, y fue descartada. Los señores
colocan la cumbra con la parte más gruesa hacia el
tanKaimash. Durante el trabajo se agravió Takunt la
hermana de Louimuk y Chayot, y me mandó el
hijo Laitrak preguntarme por la bautizadora.

Se que es
curarla. To
y es muy m
perpetua, mu
iluminosa
halla. Des
crazón lo
Lutrukua
sin ningún
hacer de
el miembro
conversación
Con lo que
inmensamente
re, para exi
estuvieron m
los los hij
Chinkian
thor fuerte
se que thar
fueron los y
tho me pe
sino que m
Charkuk
muchachit



...esarse en
 ...de vivir el
 ...para que
 ...y olivia malic
 ...minos todos
 ...Kunt, Eutsa-
 ...Albie follo
 ...er a reunirse.
 ...istivamente,
 ...luntismo de
 ...y lufpion
 ...tra ~~por~~ pertenec
 ...ción de su esm
 ...traerla de
 ...o solo mal
 ...Los shuor
 ...mes hueni el
 ...vi Lektint la
 ...mundo el
 ...pre.

Se que ellos piensan que el luntismo es tambien por
 curarlo. En otro lado ella desde sus escuchas la palabra,
 y es mujer muy buena, que crió hijos muy buenos, y la luntic,
 presentes muchos parentes e incluso al Señor por que la
 iluminosa y la admitiva en su plaza. Estaba ya sin
 habla. Después se reunió y al escuchar dijo que el
 curación lo sentía más sereno. Del orón ninguna noticia.
 Eutratka sigue diciendo que han probado con 5 ^{natem} brujos,
 sin ningún resultado, y es mejor pedir al Señor, y luego
 hacer la curación del P. Tomás en Tash, médico norteamer.
 A menudo veo que Eutratka al estar en sus ~~lunismo~~
 conversaciones nombra al Señor y manifiesta fe en Él.
 Con lo que dije ayer en la Y. Uliza, diciendo que era
 convenientemente no llevar a prisa cuando un enfermo estaba gra-
 ve, para estar que curara más pronto, los hijos y parentes,
 estuvieron valientes, mientras estaba Lektint muy grave.
 Los dos hijos cristianos casados fueron muy fuertes:
 Chintkian y ^{nywa} Trunkina, un hijo varón muchacho
 flor fuerte, y la anciana muerta Chakutui, quejando-
 se que Martín no llevó al hijo su papá ^{natem} brujos, y que no
 fueron los gemos de ella Lektint, en busca de ^{natem} brujos ^{natem}
 No me pareció que la anciana ^{Chakutui} manifestara fe en Jesús,
 sino que únicamente ponía su confianza en los ^{curanderos} brujos
 Chantkui, ^{que es muy de su en} ^{mauro} también de Choyat y Jemint, la
 muchachita fue rapada por los shuor, desde la zona shuor



Cumpiunto 14/2/78.

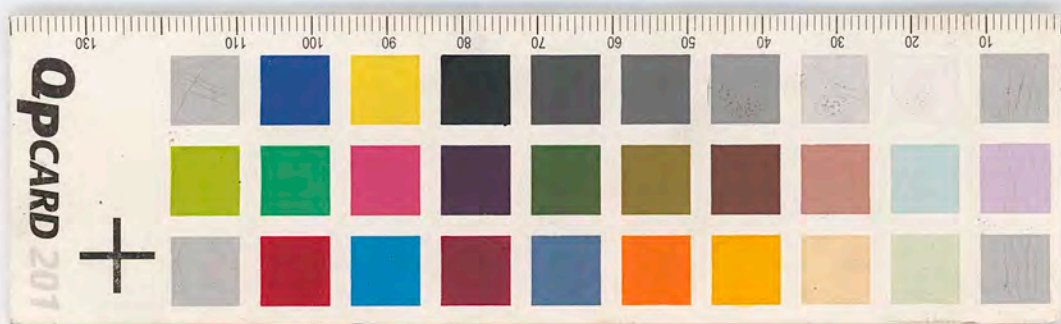
no vino la avioneta ayer y Lekint, está mandando la carga hasta el Phiki. Entsakua no quería, diciendo que ^{natem} ya 5 hijos, inutilmente, pero tuvo que ir cargando lo mismo en su suegra.

Entsakua Uxanti tiene un carácter muy fuerte, y se queja más de irse que la mamá de su suegra, la suegra Chakukui, en el llanto desesperado por estar prave su hija, se quejaba de los yernos de ella: Martin y Entsakua. Cuerdo en esto Entsakua fue muy sincero, y sin filtros en la lengua. Insistió que se debía tener más fe en el Señor, y que los etserin en su predicación elevaban a su mundo con la creencia absolutizada en el malificio. Le insistió, recordándole que Jesús trajo la espada y la guerra, y su palabra debe entrar en lucha con los demonios malos de vivir.

Kaankua ~~es~~ un niño pequeño de Lamiut (casi una hermana de Lekint) decía lo mismo: que los ^{natem} hijos mientan muy a menudo, y le parecía inútil llevarla hasta Phiki.

Ayer por la tarde descansando en la casa de Chayát, después de ayudarlo a colocar el shinku de la redonda en la construcción de su casa, Chayát ayudado por Entsakua y un poco por Kaankua estuvieron contando el mito de Utsa que en el río en el río, transformó Yampianak de hombre en mujer, por casarla. Pero la mujer no quería y se resistió y el jefe de ella:

Chuchukin y de Utsa por aspirar el en huyas y chuyó el río. Culeseñtío enojado que mal hecho de sero, este a los cerros pero que los para que no que se metía se poraron. loca, y Utsa el río, y Utsa colada, una Los jueros de son muy gran En la reunión interesante de schuer, fijo en efecto de g. Utsam, comida, se

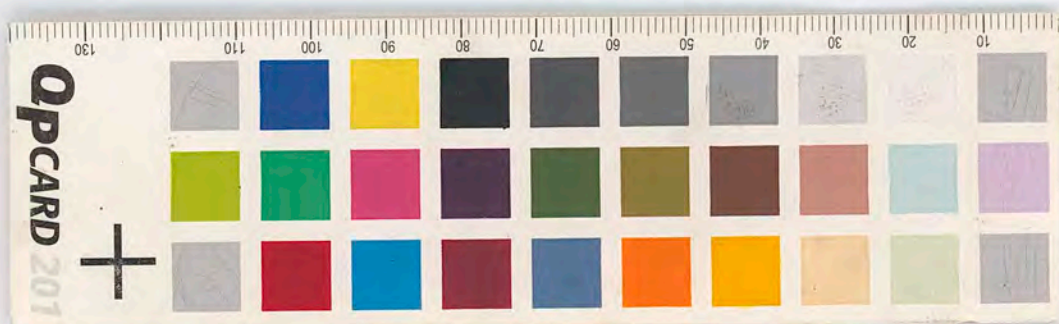


sejer y Lkint,
Lutratku no
lucuta, pro tu-
ra.

puete, y se
negra, la
por estar proce
Martin y
muy nuevo,
deba tener más
visión chocaban
multiplicio.
espada y la
na los temas

so una herman
atem
ps mienten
la hasta Phiki.
hayat, después de
instrucción de
a pro pa Kuantkin
en el hno en el
ipr, pro casado.
pa de ella:

23
Chuchutia la meggerimaba. Etraa pidió la ayuda de Chuvini
y de Teesh para que le conjuraran la mujer, pero ambos al
aspirar el cigarro que Chuchutia les dio se transformaron
en huylas y mungo. Otro otro, que no ~~tenia~~
chupó el cigarro y lo dejó ashar sin aspirar el humo.
Entonces Chuchutia, pidiendo sin embargo a Etraa que la
conjurara fueran. Etraa los creó y los colocó en un arce
muy bello llamándolos de la madre. Al entrar en el
arce, este estiró y Etraa gritando a la mujer que parara
a los cerdos, empezó a perseguirlos resaca las junglas
para que los cerdos se detuvieran (Amat), los ^{cerdos} cerros,
para que no pudieran superarlo, los pautanos (paki) para
que se metieran en ellos parándose, los quebrables para que
se pararan. Todo fue inútil: los cerdos siguieron su carrera
loca, y Etraa usó el río Pastaga. Cruzaron lo mismo
el río, y Etraa solo consiguió apurar los puerpitos de mucha
colada, machos y hembras que luego se multiplicaron.
Los puerros de Etraa quedaron al otro lado del Pastaga,
son muy grandes y feroces, con piernas largas.
En la reunión de etrem última notamos un dato muy
interesante de las varias figuras divinas de la antigüedad
schuar, figuras que indican tratarse del mismo Dios único,
en efecto tanto Chintini, que Uki, ^{tempe} pro (Lutratku), Etraa
y Uritam, tienen ~~los~~ los mismos poderes sobre la
comida, excreta, árboles, animales, charcas, etc.



Wichimⁱ 16/2/78. Regrese ayer desde Tumpuints en una sola tirada, sin paradas en ^WEntretura. Vine solo, en el Angel de la Guarda. El camino es bastante malo, por mejor ~~de~~ que tres veces. Encuntreⁱ arreglado el interior de nuestra casa de aqui, que ahora es más decente. Continuo que el techo es viejo.

Wichimⁱ 17/2/78: hoy empezaron por primera vez en forma completa el texto: "Evangelización del pueblo shuar", usando la primera lámina de Chinkuni. El grupo de aqui, cuando nosotros se reunio con el completo en casa de Tichik. Este dio la palabra. El dibujo ayudo mucho y suscito interés, lastima que los adultos están casi muertos, como en Tumpuints. Los demás grupos se manifiestan más sensibles y en más número. Entretura ya inicio el uso de este texto de evangelización, lo mismo Antikⁱ en Maki: Tiki en TutiKuni.

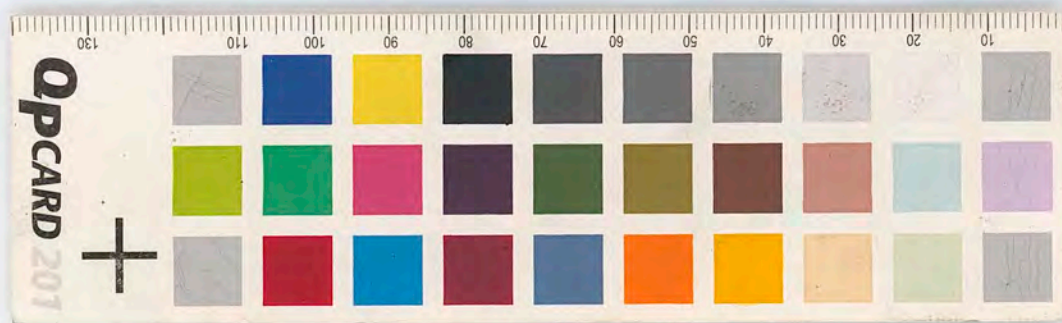
Esta tarde después de la celebración de la palabra, me explicaron el termino *usintamar*: sufrir y sufrirse por hacer algo de comer etc. Por ejemplo ~~Tuchik~~ ^{Winkachi} uso esa palabra: "*usintamar*" en su lengua, tierna, mientras estaban comiendo la mata de la chonta fermentada: "no se sufrimes por las ganas de comer chonta..."

La mujer de Tishi, de visita aqui, tuvo un aborto ayer, dicen porque quería comer capuli, y no lo logró, haciendo trambale ese árbol.

Dan un poco de sal y agua para quitar ese dolor

vehemente
Wichimⁱ 18/

Muchos huéspedes
Oituir, Washi
La rejiza para
entraron en la
Ahora hecho p
sobre las cosas
1º cuando de t
"ahora si no p
Lo mismo de
que pien en s
los oves y la
tra (Romano
so, tu has ve
Lo hice ver el
el Nuevo Jesús
León y lo vi
mucho seamos.
Fue muy inter
me dio permisi
Wichimⁱ 19
la cinta, señal
Kintias.... 0



...mientras en una sola
lo, en el Angel
...yo mejor de que
...nuestra casa de
...el techo es mejor.
...vez en forma
...mar", cuando
...qui, cuando nos
...hik. Este dio
...interés, la tina
...Tampun. Los
...en más sinuosa.
...evangelizacin,
...Kunai.
...e, me explicaron
...de hacer algo
...ach no esa
...minutos
...fueron de:
...te...
...un shoto
...y no lo logro,
...en ese momento

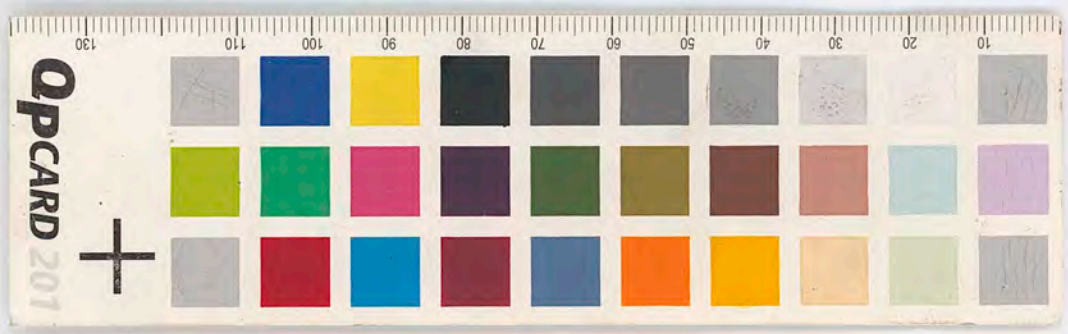
vehemente de amor.

Wichim 18/2/1978

hoy trabajamos nuevamente la pista.
Muchos huéspedes estuvieron ayudando: Kaintin, Kamantán,
Oitun, Washikiat. Detuvimos en Washikiat estuvo arreglando
la rejilla para colocar el S.H. no; y al final todos los linches
entraron en la Capilla admirando el cuadro del A. los tumbos.
Ahora hecho por José Uruslet ^{Churint} Churint. Suggeraron a preguntar
sobre las varias figuras. Le re que la partición de agua del
1º cuadro de Chintin los como imperfecto. Pumfik me repetió
"ahora si ves que es verdad lo que narraban nuestros antiguos".
Lo mismo dicen Kaintin y Kamantán. Eo les dije
que pienso en esas manifestaciones del mismo Dios, que creo
los aves y la creación, que renueva la naturaleza y la vida nue-
tra (Kamanchá, Churint). Pumfik respondió: "por ser verdad
eso, tu has venido entre nosotros, por tenemos compasión...".
Les hice ver el Crucifijo central y la imagen de María con
el Niño Jesús. Los discípulos de Jesús los tocaron con mano el
Señor y lo vieron resucitado además que muerto. En ese testi-
monio creemos y nos salvamos en El", les dije.
Fue muy interesante la conversación. Espero que esta semilla
me dé perfume y acrecente la gloria de ahora.

Wichim 19/2/78

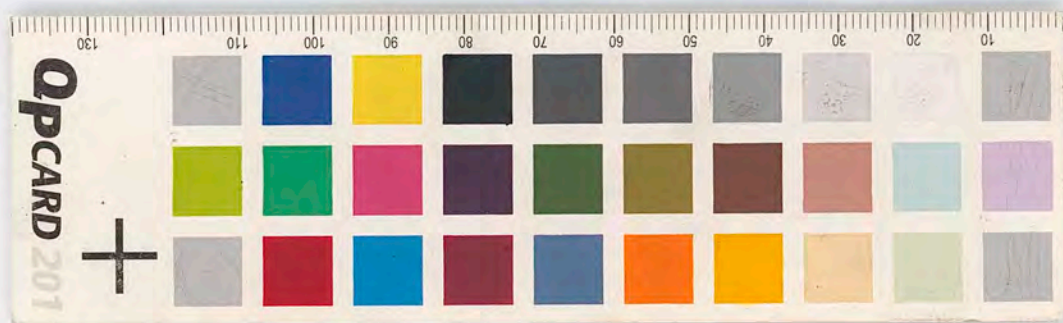
esta mañana hicimos el día de soltar
la cinta, señal de poseer el poder del Espíritu. senta ajapti
Kintian...o "senta Kirmati Kintia".



muchos Wáikich vino a hacermos preguntas en cuestiones religiosas. "¿porqué yo cuando fumo el tabaco en el monte, no ve el Britan en mi mano?" le dije que el Señor nos habla de otras formas: en algo profundo que sentimos en nuestros espíritus y nos mueve a lo bueno, con la palabra ~~escrita~~ escrita que es un don del Señor que no concierne los antiguos. Me preguntó si yo ve al Britan: le dije

Pregunte a su
decano en el
a los hijos de
me dijo que
muchos much
gito nacido de
decano de Te
quiere much
se rian de e
tici lo mejo
26/2/78 -

personal y reflexivo
Luego ~~nos~~ discutimos
estudiamos y
la casa de
Alli hermano C
Pianchi: en el
dan por los re



...in tanto interés
...enta" y los
...del la
...ni menos hablar
...de la isla a
...idad de los
...este etc.), y
...artistas, al
...versión), se
...cintas los
...y proyectando
...izas (Coaresma)
...Esta mañana
...de aquí estuvo
...nuevos papeles
...y cada cosa en
...que el esfuerzo

...en cuestión
...en el mundo, un
...nos habla de
...os en nuestras
...política ~~aparte~~
...curación de
...tem: le dije

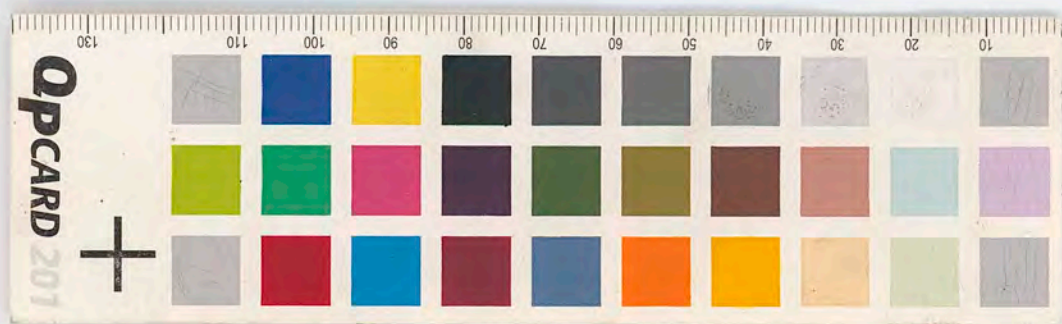
que aunque tomé el taller, no supe que el Señor ²⁵ me
manifestase en sueños, sino que lo busqué a El, dejando
a El la forma de manifestarse y permitiendo hacer su
voluntad. Le estuve sirviendo, mientras estuvimos
preparando juntos el rito de la cinta, preparado en la
reunión de Tumpiunt. (Debía contarle mi vocación)

Pregunté ayer a Pimpik, presenta todos los hombres durante el
descenso en el trabajo, si los recuerdan como los primer matan
a los hijos deforme. Continuamente a lo que me dijeron otros
me dijo que si los matan, cuando son deforme, pero no los
matan cuando son ^{no se entiende} normales. Wajump de Churesp mató un hi-
jito nacido deforme. También en Tetrakumai nació un hijo
deforme de Tere y Thauk hijo de Tiki. La mamá de Thauk
quiso matar a la criatura para evitar que el niño sufra y
se ríen de él y de los padres, pero Kinturash otro yerno de
Tiki lo salvó... (Vive en los pies torcidos)

26/2/78 - Kichimí: estuve 3 días enteros con T. Tulici
Káuruk. Pasamos el primer día en oración

personal y reflexión sobre nuestra vida religiosa y mi vocación.
Luego nos dedicamos sobre nuestras dificultades y anhelos,
estudiamos almorzar, participamos el 3º día al trabajo para
la casa de Tetrakum.

Allí hermano T. Tulici se siente algo cohibido en casa de Lenore
Bianchi: en la proximidad de Tetrakum no hay senderos, solo an-
dan por los ríos, y en esto queda sumado el bote a motor.



Hace la Y. Aliza en la Escuela, y por lo tanto queriendo hacer su
experiencia entre los shuar jóvenes, no quería la Aliza Shuar,
sino solo el domingo. Naturalmente el recuerdo inicial en
Tutukip, fue dar una visita a parte al Padre y atenderle
en la escuela: es lo único que se pidió: no se cumplió lo
primero.

Ayer en el trabajo con Puma en Chusé, y cuando viene
y no habiendo conocido la carne que me ofreció Chusé,
por primera vez en un año o más, le hablé diciéndole que
no quería por ser nervioso de nervios, para que no inter-
pretara mal mi actitud, y para hacerlo saber que ella
es cristiana y debe recordar la Orden del Señor.

A Puma le hablé varias veces, y mi bromear y el aprecio
esto, ~~pero~~ dándole unas señales de cariño, por ejemplo
"unido que no te pique la coque", (cuando se ^{removió} removió
un poco de coque en el trabajo, o una rama venenosa,
cierpiés).

Lo que me preocupa es no poder admitir todavía a Chusé a la
comunidad cristiana, y a la Eucaristía.

Algo se va volviendo a la buena y familiaridad con Puma
con estos!

26/2/78. Tarints. (Hoy Pápap ent'sa)

~~esta~~ hoy por la mañana después de
la celebración por ser domingo, mientras esperaba, que repre-
senta César en Juan Bautista desde Ullaki, fuimos

con O. T.
que vive ahí
Ullaki.
mucho del
interés el y
conocen el
pidiéndole
mucho lo echo
hago y en la
y para el.
primer etno
viviré a
mucho que
le consulto a
haber visto
Alli hermano
dijo que en
la punta
feliz.
contendrán
la palabra
"Dios mío"
me de la
la contem-
Dese 5



udo hacer su
Aliza Surua,
o uncial en
re y atenderle
se cumplir lo

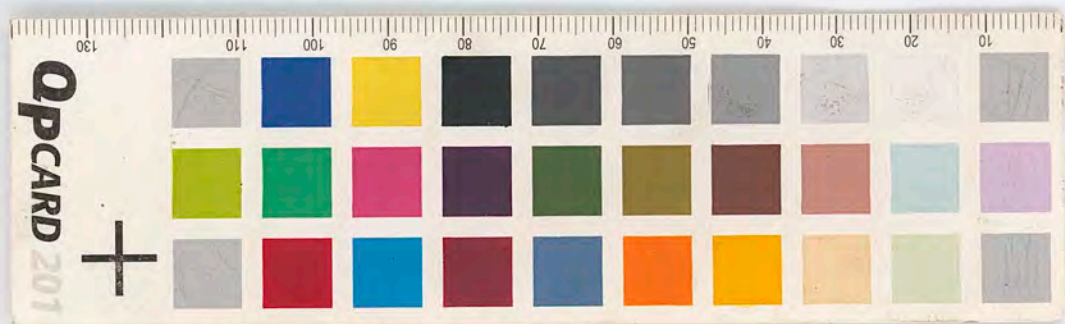
ento viene,
io Alisey,
ciéndole que
que no inter-
do que ella
to.

el aprecio
por ejemplo
se reanuda
amor venenoso,

Alisey a la
el con Pluma

después de
nos, que repre-
primos

26
en T. Tulci Warush, a ver al enfermo parolítico Warump
que vive ahora en forma definitiva en su mujer en casa de
Utkhink. Los recibí muy bien. Le dielos el primer ~~cast~~
mucho del 1º castelón del Tonto de Evangelización. Tuvo mucho
interés él y la mujer, diciendo sin embargo que los achuar no
conocen al mito de Utkhink, únicamente cantan a Utkhink
pidiéndole la comida. De tanto en tanto necesitaba que la
mujer lo echara, o lo pusiera a sentar o lo llevara ^{gimnasia} en los
brazos y en las piernas. La mujer es achuar y vive solo con él
y para él. Le lo dije diciéndole que el Tonto lo unia y lo haría el
primero eterno. Warump me dijo que quería morir pronto. Le
suicidó a cumplir la voluntad de Dios, recordándole que su
cuerpo quedará transformado en cuerpo resucitado, joven y pleno.
Le contó mucho, diciendo que lo creía, que estaba temiendo el
haber visto los hombres felices en el cielo, jóvenes todos.
Mi hermana Hajarip mujer de Utkhink que escuchaba todo
dijo que en su vida no muchas veces a la suegra Teyanchina
de punta mamá de Utkhink, muy joven y hermosa, y
feliz. Luego diciendo Warump: "si muriera por ser
contentísimo. Yo vine para morir aquí; porque que me de
la palabra de Dios, quite mucho por mí, y ~~yo~~ repitiendo:
"Dios mío ten piedad de mí. Manténme a Utkhink pero que
me de la palabra de Dios." T. Tulci mi hermano está
la contentísimo. Tiene el Mal de Parquison ^{di y noche} y tiembla
Tesi 5 días de entero en T. Tulci. Rezamos juntos.



tratamos de dar testimonio de amor y de vida común,
tratamos de nuestra pastoral etc., nos animamos a seguir
por ese camino, viviendo en medio del pueblo.

Petrain sugirió a hacerse la casa, al lado nuestro de
Wichini'. Fue una inspiración durante el 1º día
de misión en T. Tulici Wáruah, el ver que, como no
quedan donde hacer la capilla cerca del costado de la pista,
en lugar un poco apartado, se podía hacer un *campak*
(*exambai en sh.*), lugar en ~~donde~~ donde los *shuar* *thman*
el *tabaco*: como lugar de oración a solas o ^{común} en común.

La idea gustó muchísimo a todos y lo harán pronto.

Mientras a medio día regresó Cesar y Juan Bautista y
otras personas para regresar a *Pukuy* en canoa a
notar con T. Tulici, llegó de Tumbucubra (llegó en
el *thunkui minka*) *Pautiak* *Perrón* con el cual vine
aquí a *Tuminto* ~~esta~~ ^{hoy} ~~se~~ de tarde. Llegamos a las
5 horas. El camino se está cerrando mucho.

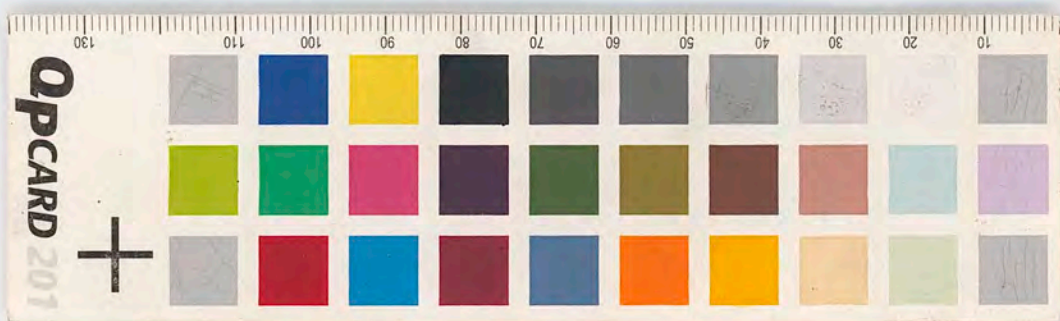
Esta noche el *ánimo* vino a comerme ropa en casa de
Chirap Yana; meus mal que me despertó en requisa al ruido
hecho por las "termitas".

Oloraba bien: la maravilla que *Tuo Wáruah* y su mujer, cuando
después de haberlo de *thunkui* y oír lo que ellos sabían sobre
este *taum*, les decía presente T. Tulici que el mismo *thos*
se encarnó y se hizo *Jesús*: se despertaron como de un sueño; lo
mismo sobre la figura de *Ukui* o *Kamancha*, *benovida* en

parte por la
elección de
que lo frase
no suplicarse
lo refieren
el poder de
thos. El

ap
pequeño que
llegó el imper
quede dar.
La mano del
Cesar *Domín*

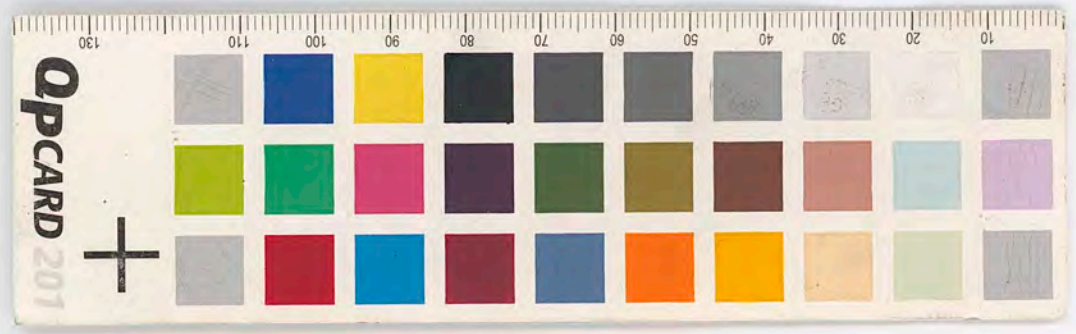
Pimisi que
no explicando
rela. Es un
Talaba del
está más
del tiempo,
quien lo ca
recien los
madra de
ve otras



de vida común,
nuestros a seguir
ello.
de nuestros de
ante el 1º día
que, como no
tado de la vida,
hacer un trabajo
los señores tienen
as o en común.
arían pronto.
en Primitiva y
Luz en casa a
tra / dentro en
en el cual vive
deparados a los
de mucho.
ya en casa de
requiere al mundo
y su mujer, cuando
saben sobre
nuestro Dios
de un sueño; lo
l, denuncian en

parte por los señores que no concuerdan y no conocen la
relación de ellos, como se administran cuando se convierten
por la frase que dicen a los presentes, especialmente a los niños de
no salirse la carta de la vida, pero que no le lleve,
lo refieren inconscientemente al Espíritu de Dios que tiene
el poder de dar la vida o de quitarla, y este es el mismo
Dios. El convertirse de tales cosas, los lleva de alegría.
Aquí en Tsimints venimos un grupo señores muy
pequeño que como reunión irá creciendo entre luchas y dudas,
bajo el impulso de la feabilidad que solo Jesús y su Espíritu,
puede dar. Lo mismo el grupo pequeño de Tetúch.
La mano del Señor los lleva y los defiende, por ser los pequeños.

~~Del~~ Tsimints: 3/3/78: pasé 5 noches aquí. Esta mañana
a las 3 y $\frac{1}{2}$ de la tarde la Tabah y
Tsimints que vino solo dos veces a la reuniones de etserin esta-
ron explicando a los niños el primer cortejo a la luz de una
vela. Es muy lindo este propósito, enciende un gusto y desear la
Tabah del Señor y participa en el culto. Continúa que ya no
está más Kámp, que se fue definitivamente de aquí, antes
del tiempo, cuando hace unas 2 o 3 semanas un niño le
quien la casa, por ella a las 2 de la mañana, mientras
recién las mujeres estaban preparando la Kámp. Quiso
nada de su casa y solo el recuerdo de los años que estu-
ve años de esa tribu, desde Washinto en el 1966 y
del Tetúch



luego aquí. Ver que el Jón tiene caminos muy distintos,
de los nuestros, y lo difícil es aceptarlos.

Trabajamos 3 días enteros bien de mañana para unir Chirap
y Cimicán a la familia de Chayotí que tiene muchos
hijos y 4 en la escuela. Lúitak Pemon por la tarde
siempre trató ayudarnos. Traté sacar en la brújula
un camino recto, pero no me dieron exactamente la
posición de la casa de Chayotí, y perdimos el 1º día varios
horas de trabajo. Los finamos hacia el centro entre
Tamint, y Lajap entra. De tarde conseguimos y el
tercer día de duro trabajo dimos con la lugera
de Chayotí. Separámonos de a dos, Chayotí pri-
tala también la dirección: la repartición con
Chirap y primamos los polos. El camino rojo era
una línea; ahora el señalarlo será un medio hora.
Por ahora finamos solo cortando las plantitas sin limpiar
según el sistema nuevo. Lo harán los próximos días.

Chayotí que siempre se queja de dolores reumáticos,
está mejor y quiere seguir más a este grupo. ^{Es linda persona}
Chirap, pero que Chayotí entrara en la misma casa
que dejó Kámpap, pero la mujer de Chayotí no quiso.

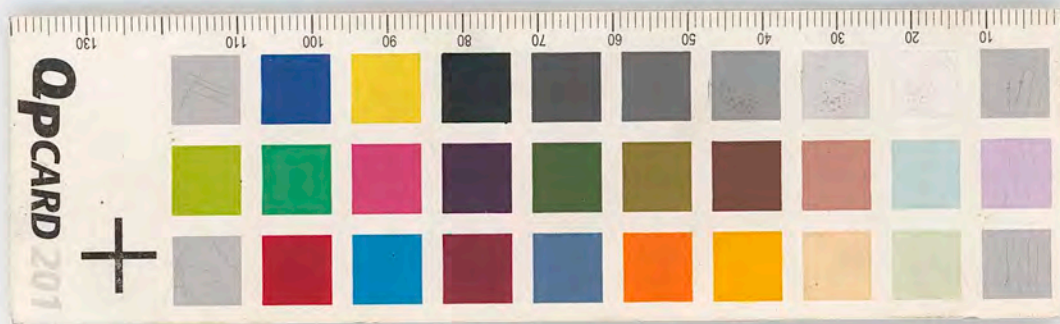
Lúitak me hacía notar que antes entre mujeres del
Kámpap y las demás mujeres de aquí había muchas tensio-
nes. Actualmente están muy bien, pero son muy pocas.
El camino de Wichimí a Tamint, están reuniéndose.

Construimos
y los tres die
Es muy fuen
a río de po
Wichimí

finel de la
nuevo nimen
Kisch a Jón
Este el fin
la hija de
Kam de Jón
entrar en
Aljé Kam.

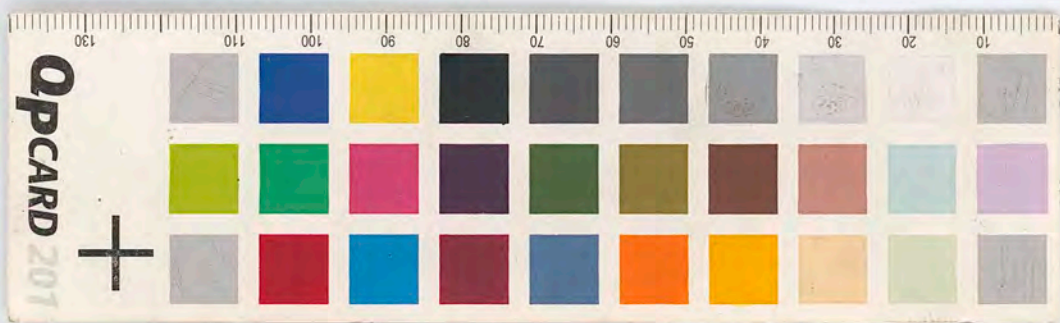
De Jón el ri
de Aljé Kam
Aljé Kam
de aquí, y
hemos O

En la pie
o un grupo
Esta And
que volvió
Alto de
o mejor de



unos muy distintos,
una para unir Chirap
que tiene muchos
por la tarde
en la brújula
estrumentalmente de
nos el 1° día vimos
entre entre
corregimos y el
de la lengua
Chayati pri-
gudichina en
uno negro era
ni medio hora.
entonces mi lenguaje
los próximos días.
es remitiendo,
Es linda persona
grupos
la misma clara
Chayati no quiso
de mujeres del
ha muchos temo-
en muy poco...
remitiéndose.

Construimos algunos. Quieren pasar el domingo de Páramo
y los tres días siguientes de Lemaña hasta en Wichimí.
Es muy familiar este grupo de muchacho. En Wichimí en el
a río de por medio me siento muy separado del grupo.
Wichimí 3/3/78. regreso por la mañana. Ayudé al
final de la película publicada por Ochiik en su casa,
nuestro tiempo, por presentar el éxito de su viaje en Wap-
Kach a Jías ninkha, para hablar en Chanchiréem.
Este al final aceptó el hecho del matrimonio entre
la hija de Ujékem y Jimpik, pero quiere casar a Ujé-
Kem de Jías ninkha. Los de aquí no le dejaron
entrar en Wichimí como Jolis Chanchiréem y Joescha
Ujékem. Le dieron tierra el otro lado del Kurimí.
Por fin el río Kurimí quedará limpio entre los shuar
de Ujékem y los shuar. Les aconsejé a que
Ujékem no entrara en los trabajos de minga de los
de aquí, y se lo dije muy claramente; después que mi
hermano O. Tubi me aconsejó lo mismo.
En la práctica quedará en Ujékem un nuevo centro,
o un grupo entre centros... de los shuar. De hecho hoy
se unió a los achuar.
Esta tarde oí que por recibir la noticia de lo que
que volvió nuestro hermano O. Antuash Domingo.
Alto alegre mucho y espere recibir la cruz que nos pasa,
o mejor llevarla juntos con alegría. Cuando se me va a



Wichimí me siento más cómodo por mis razones y
por tener una casa, por me siento muy real por porque la
mayoría del grupo está al otro lado y no vivo con él,
en cambio en todos los demás grupos, viviendo con
ellos mucho más mi vida. Con todo veo que debemos
hacer lo que el Señor nos pide. Fuera por mí, me
iría a una residencia técnica (en práctica muy errante
o itinerante) a Tz'at, o Wainpuk, o Ulati...
en donde los grupos están muy unidos. Aquí llevo ya
7 años... (Seguire hasta los 10 años)

Wichimí 6/3/78:

esgraba hoy que la avioneta me llevara
a Kapóxi. Tal vez lo haré mañana.

De Tshpink me enviaron una carta para avisar que empeza-
ron el nuevo Centro, a la margen derecha del Pastaza, un
poco más arriba de la unión del Tshpink en el Pastaza.
Tiene interés al grupo para hacer el ampak (viviendo) para
tener el trabajo cerca de la casa y para estar en momentos
libres. Sería el lugar en donde después harán la capilla.

Esta mañana Pucupuk se dio a su clase nueva de
Pháram entra se distorsionó fuertemente un tobillo. Al
menos se lo puso en su sitio. Luego no haya fractura.
Pucupuk intentó a limpiar la nueva escuela del Pháram
entra. Es interesante que los tiestos de barro visto
de los Tupiguarani están en la superficie del terreno,

además p
estuviera
símbolos p
sin...

El grupo
de Tshpink
me dicen

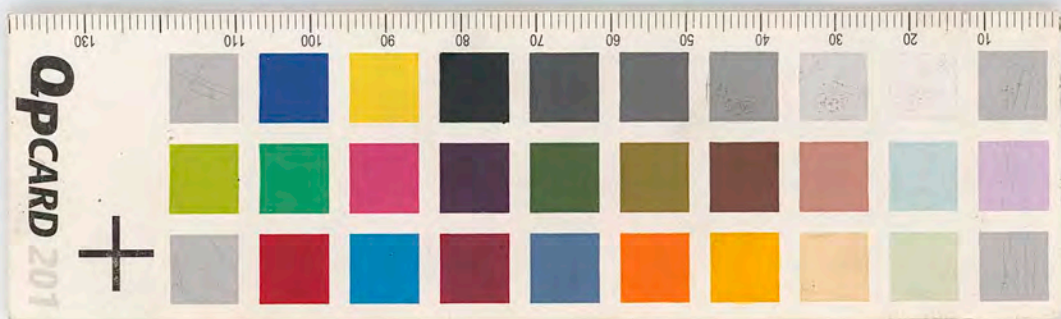
diviní
además de
la comu

que he
los de
muere y
Kapóxi

avioneta y
tranquilo
los trajo
puedo p
Veo que

mis cosas
Tshpink

que está
derecha



recuerdos y
por porque la
vivo con el,
lindo con
me debeamos
mi, me
ny enante
Elakhi...
mi' llevo ya
(...)

me llevara

que enyaga-
za, un
Tartago.

(ro) para
u momentos

capilla

ma de

chillo. de

a fractura.

del Plóran

ecisto

del terreno,

Además que en el curso del río. Tal vez que esas tribus
estuvieron en estos lugares ~~hace~~ hace pocos siglos. Hay
villas nuevas pero no mucho: tal vez 150 años y menos
sím...

El grupo de ^{sigue} sigue manifestando la preocupación de
dejar el territorio seguro; alguien entre buena y serio,
me dicen que irían a Yankinto en donde hicieron la
división del territorio hacia el norte y el este...

Además de los trabajos comunes (atender el ganado, procurarse
la comida, ^{perfecto} ~~de~~) tienen encargados varios trabajos: la
jira hacia Yankinto, que vive también de linbro en
los de Yás munta, la casa de Petróin, la chaca
nueva y luego la casa de Yampia y Pampi K.

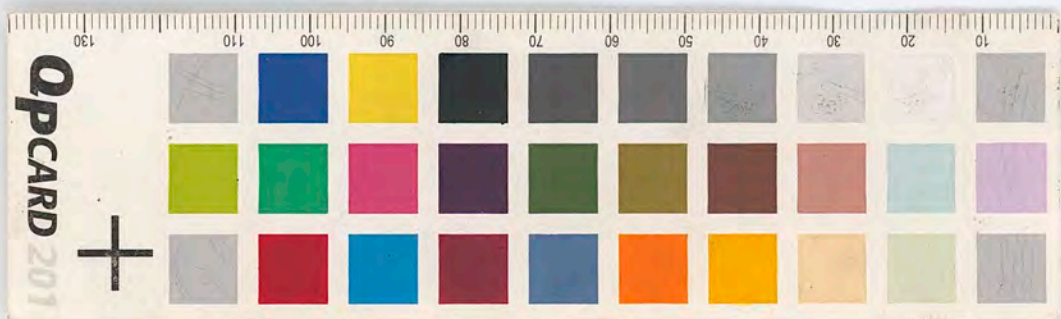
Kapóiki Entor: 7/3/78.

Después hacia muchísima con la
movida queada por Juan Guastoa. Encuentro bien al grupo,
tranquilos; solo necesitan algo para vestirse etc... La semana
les traje algo de la fibra que necesaran en entusiasmo, y del
ganado que enviaron a la Federación.

Ver que los militares no han pasado aún al otro lado;
mis casas no tienen ni el techo todavía.

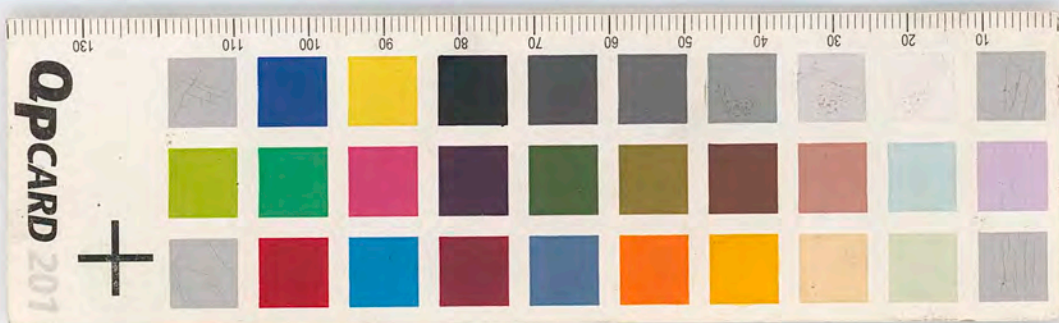
Yshpink: 11-3-78.

Pase los días en casa de Yankink,
que está iniciando un del lindísimo trabajo en la imagen
tercer del Tartago, en nuestro Vacante. Por ahora está



^{Mashiant}
sólo en su género, que los deus lo están ayudando,
y tienen el propósito de establecerse en territorio de la pista.
El lugar es estúpido. Tienen en una h² ya casi toda
señalada. Lo único f^o, son los gamentos que tormented
muchos, y los tabanos ^{de die}. El famoso jefe ^{wai} Quanchirfo
(Kamij^o) está ayudando y se establecerá lo más pronto
posible. Lo mismo ^{Trunk} Lampa. Meus probable Chump
un ociano que vive en el ^{Tshpink}. Raish, hijo de
un hermano de ^{Pukáinchir} Quanchir ^{con} un seto uelo
en una prima hermana joven mueta, prima paralela.
Por eso Raish talvez no se unirá en seguida al grupo.
Pamiruk trabajó en mucho silencio y está deudado.
Hallamos muchos de la Oclaba del Teus que debe regir
en pueblo en su desarrollo, y que el dinero, los cosas del
blanco (que hasta ahora casi son el único ideal de ellos)
es muy secundaria. Lévi 3 líneas del texto de
evangelización y muestran mucho interés. Aquí muestran
en seguida cualquier leyenda. No emocen la figura
de ^{Uchi} y ^{Ayunguim} como los ^{señores}, pero muestran
en seguida lo que hacen, mientras muchos señores no
lo pueden hacer. El origen de la mujer por ^{Etraé}
f^o como me lo narra Chayát en Tumpuim,
es lo mismo según la narración de aquí.
Resultan que los quechuas son todos correctos por la
Oclaba menos los: Walter y el género de Abraham.

Actualmente
formación
6 o 7
Tive
en el
estaba
una hora
Escuela
ello tenía
señor -
los m
En el m
do en hon
man en
y dicen
pchos
Oclab
la muy
talco
transf
se el m
Etraé
Los
ipi



yubando,
 de la pista.
 ya con toda
 tormenta
 wai
 ranchi fo
 r más pronto
 probable Chumpi
 hijo de
 o mucho
 a paralela
 al pryo.
 a deudista.
 de debe reger
 los coes del
 teal de ellos)
 texto de
 dequá morman
 a fisera
 no morman
 schuer no
 por Etsáa
 impuente
 por la
 braham

Actualmente Alberto Washikiat no impide sino ejaja la
 formación del Centro Ishpink. Vino también de arriba, unos
 6 o 7 horas a pie, Naichapi, que tiene muchos hijos
 vive en el Kapani y desea formar un Centro ^{nuevo} ~~nuevo~~,
 en el pryo de Kayu. Pero su hijo Waniach que
 estaba aquí en el 6º grado se casó a escondidas en una pri-
 ma hermana paralela mientras el alejamiento de la
 Escuela.

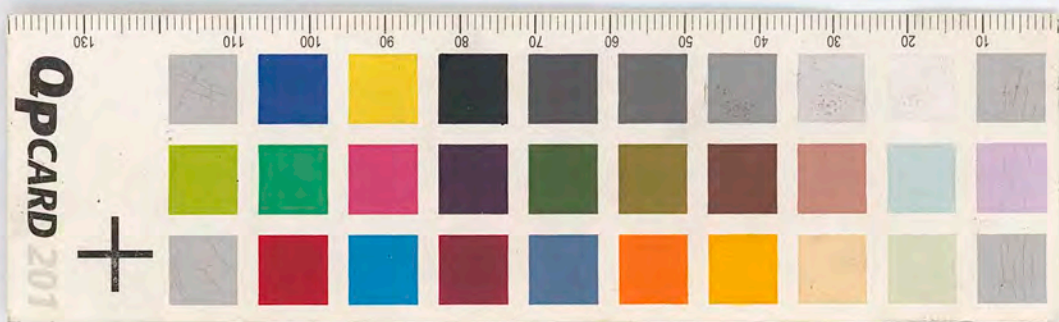
Allí tenía Tominak que al comer la nata de la chonta los
 schuer - shixier primero ^{comer} ~~comer~~ comen a los mayores y luego
 a los niños, para que renueve su vida.

En el mito de Etsáa que crea a la mujer ^(que era hijo de) ~~(que era hijo de)~~ Kumpanam, cambia-
 do en hombre por Etsáa. Etsáa

En el río, en el ~~leño~~ ^{polvo} ~~polvo~~ a Kumpa-
 man en el que en ~~paratkap~~ ^{paratkap}, que es la oreja de un árbol
 y diciéndole: ~~jáa munta~~ ^{jáa munta}, ~~jáa munta~~ ^{jáa munta}; luego le ~~polvo~~ ^{polvo} en los
 pechos diciéndole: ~~jáa munta~~ ^{jáa munta} ~~jáa munta~~ ^{jáa munta} (hazte seno)

Oidus a Chuni, Beesh y Trayank que le ~~eniguiaran~~ ^{eniguiaran}
 la mujer: Chuni y Beesh al recibir el Kusum (sujero) de
 Tekio al primer no pudieron hallar dándole los, y se
 transformaron en aves omonimas. Trayank dejó ~~sehar~~ ^{sehar}
 se al sujero y ~~eniguió~~ ^{eniguió} la mujer; el ~~sujero~~ ^{sujero} ~~potio~~ ^{potio} que
 Etsáa le ~~diere~~ ^{diere} ~~potio~~ ^{potio} domesticados. El ~~sujero~~ ^{sujero} era Kumpanam

Los shixier en lugar de ~~naikiat~~ ^{naikiat}, llevan
 ipintori a los frutos ~~enanos~~ ^{enanos} de la chonta.
 También los schuer.



Brayank es una ave que canta de noche y dice: Kunchi Kaira, Kunchi Kaira.

Кахови 12/3/78

Kapare'i 12/3/78: ayer por la tarde hubo una reunión de los de aquí. Como había más schuar, se usó el schuar más que el quichua. El maestro schuar de aquí preguntó a los schuar si estaban bien. Los niños y los quichua. Los schuar hombres contestaron que en general estaban bien. Las mujeres schuar no contestaron, dando a entender que no estaban bien. Los quichua dijeron que sí estaban bien.

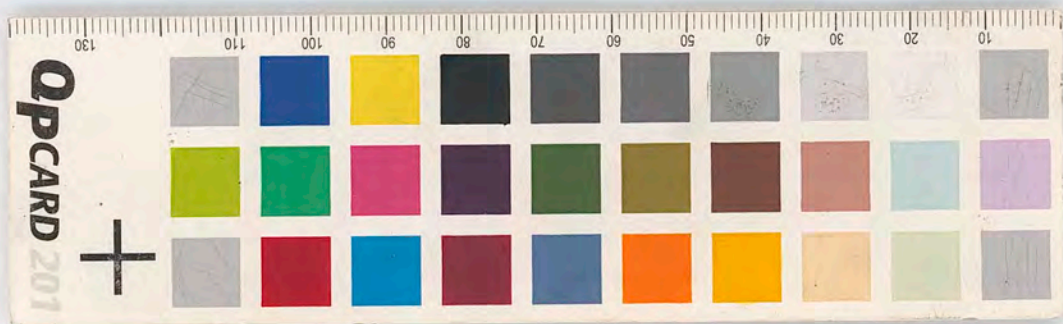
Lamiunk estuvo de visita y se veía que estaba contando de su centro independiente.

En casa de Tamiuk hay un joven soltero Titur,
el cuñado del dueño que se resiste a perder una hija
del jefe Quemier, por no saber el arisha ya, ni
sobre hacer técnicas ~~mas~~ ^{ochinas} etc. Quisiera buscar una

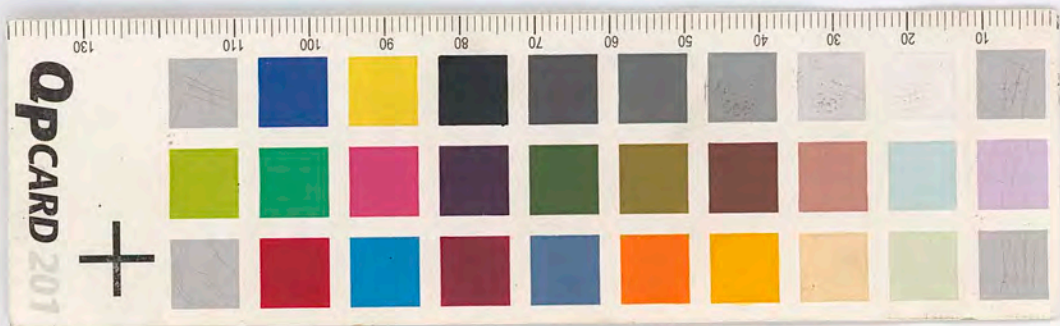
pequeña, por ser más limpia. Adhucamos en él y
Tamiutuk, y al final Titiar supeo que Tamiutuk
le podría una hija de ^{Pukáincher} Tamiutuk. Esto ya dijo a
Tamiutuk que estaba dispuesto a dársela.

Oñtue naturalmente no quiere la hija de Tuanchis
 que cometió falta con Raish, su primo hermano para-
 lelo.
 Churái otro soltero hijastiro de Lempa,
 fue a Montacho a buscar trabajo y mujer.

Tominuk
 Ishpink
 para los
 tener el
 ayer me
 como el
 mujer que
 la chucha
 y que el
 de lo que
 Tominuk
 shinkish
 Tishio lo
 ayer out
 no partice
 Winam
 polis por
 reunion de
 mi casa,
 Tominuk
 de equi
 de Win
 theyat
 es Tishio
 mod



Lauruk ya pidió una hija al suegro chumji' del
 Ishpink. Le mequino la hija. Chumji' es muy exigente
 para los yernos: que sepan el idioma, trabajar,
 tener carámen y otros etc... Lauruk ante de
 ayer me hizo ver su trabajo en la margen derecha;
 vimos el sitio para la escuela y la pista. Presente la
 mujer que ya debe tener unos 50 años o más, tomando
 la palabra decía que buscaba una mujer que le diera hijos,
 y que chumji' le había mequinado la hija. Le dijo
 de lo que permitieron los cristianos sobre la poligamia.
 Lauruk tiene dos hijas entregadas a Mashient o Ma-
 shinkish su yerno, y un varoncito de unos 7 años.
 Dijo Lauruk tener su tienda comunitaria en Ishpink
 ayer antes de la reunión. Kapu achuar de aquí, no quie-
 ro participar en la reunión. Era curandero, y buena gente.
 Wainanch, joven casado en una alama hija de Chonso,
 pidió participar en Ishpink a la semana Santa y a la
 reunión de abserin el 25 de mayo. Como no tienen
 ni casa, ni charra, le permitieron ir para el 25.
 Dismantse pidió venir como sijmatin. Usi son 2
 de aquí, que en forma ahora quieren participar. El deseo
 de Wainanch es vehemente: es hijo de un hermano de
 Chepat del Boji Mashungar, el menor de Atukinik,
 es decir es achuar. El papá era Kentet, creó
 matado en Wainpink, en Ande viva.



Wámpuk 14/3/78.

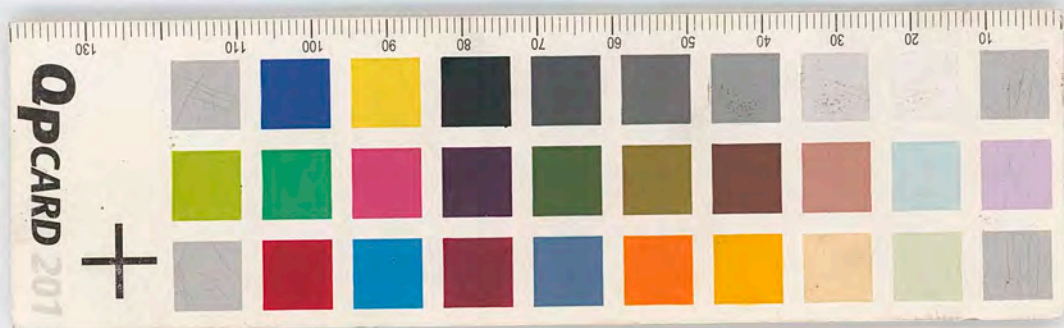
Faltó ayer en la avioneta y Gerónimo
Guastón desde Kapaxi. La avioneta se levantó en los últimos
30 m. antes del descenso al río Testeza. El Señor nos protegió.
Gerónimo me dijo: "tengo siempre que hacer más experiencia..."
El grupo de Kapaxi entra entonces todo en la pista aprendiendo
la avioneta y instruyéndose en el borde una chozita para bajar
la fibra guardada (Kintúik). Viendo que la avioneta iba
muy cargada estaban preocupados dispuestos a enviar nuevos corra
de Kintúik.

Me parece que era la pista del
en Lurik ^(evangelistas) ^{Quero Destac. militar} al otro lado
de Ulatum: Trar, por Tincha y los demás me tratan muy
bien y en Río quisieron que la mañana siguiente fuera la
pista. Tincha que es bautizado y tiene dos mujeres que
dicen que quiere la comunión...

Tuve que pagar a los señores dinero (\$100) por que ^{de Kapaxi} ^{hermano de Zash y Marshiant} ^{me lleva la mochila a Wámpuk, siendo muy pesada.}

En la mañana aproveché para hablar del problema de
terrenos. La nueva ley de colonización; el grupo de señores y su
territorio. Dijo que los evangelistas quieren mucho la pala-
bra de Dios, pero en cambio no pueden tener ni obtener una
tienda comunitaria. Tienen solo individualmente cosas,
y no comunitariamente como hacen nuestros centros.
Dijo que Federico ofreció llevarles la fibra a los de
Lurik pero el predicador Alashu ^{ahor} se dejó... (mene

de Ulatum
Tincha y
religiosos
Es inútil
versales y
aquí en
ayudar a
Hm?,
de chos
Lurik lo
Yantúik
nos. De
o T. Nom
el pueblo
De Tia
mensaje y
Enula
A las e
un nuevo le
nieto al
regido y re
Wámpuk
Yantúik lo
nos encuen



de UluKum).

Tinche y Ti quieren tener buenas relaciones con nosotros tanto religiosas como de necesidades económicas y de vida. Es inútil, los hermanos evangélicos son sectas... no son universales y abiertos a todos.

Aquí en Wámpuk faltan todos los linches que hacen a ayudar a Kayap. Tienen un nuevo desmonte de los Hnu², por la ayuda de Kayap, Cheyát, Ulujáik, Loáp de cheji. El grupo está fuerte actualmente. Quié el Señor los sostenga con su Espíritu.

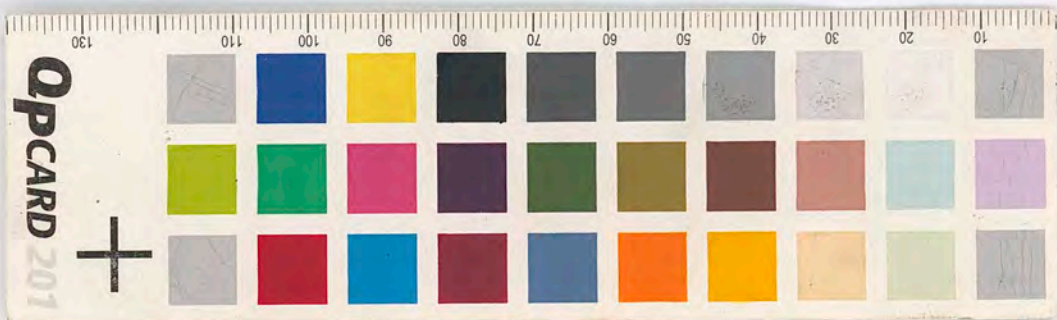
Yantick ^{Yantick} y su esposa los encuentran bien, pero en peligro. De Naisi no llegaron los remedios que se pidiere a T. Bonis en favor de los de aquí: especialmente para el paludismo.

De Ypik no viene un mensaje, aunque escucharon el mensaje por la Federación. Elle todavía vive en los de la Escuela.

A veces en Yurik puede haber un Yua sobre la formación de un nuevo centro sobre Yankúntz en el medio Wichim, ^{con} respecto al centro Wichim. Prometió explorar el territorio en agosto y regresar.

Wámpuk 15/3/78:

Esta mañana en la mañana en Yantick Yantick hablaron del problema de los evangélicos. Yantick tuvo un encuentro un poco duro con el predicador Uluhu de UluKum.



en vista como siempre en Lurik. Mashu fue diciendo que el tener el tabaco en la selva es malo, inútil; fue despreciando también la cultura religiosa antigua. Pero Tinehu se mantuvo, el día siguiente, quedé con la duda, y en la noche fue preguntando (cuéntame, Mashu domo) si era malo tener el ~~tabaco~~ tener. Lantuk fue demostrándole que debemos tener el tabaco no solo para nosotros, sino para nuestros hijos, ya que es el mismo Dios que nos bendice a todos; los cuentos que cuentan las mujeres a Alukhni, lo cuentan al mismo Dios de todos.

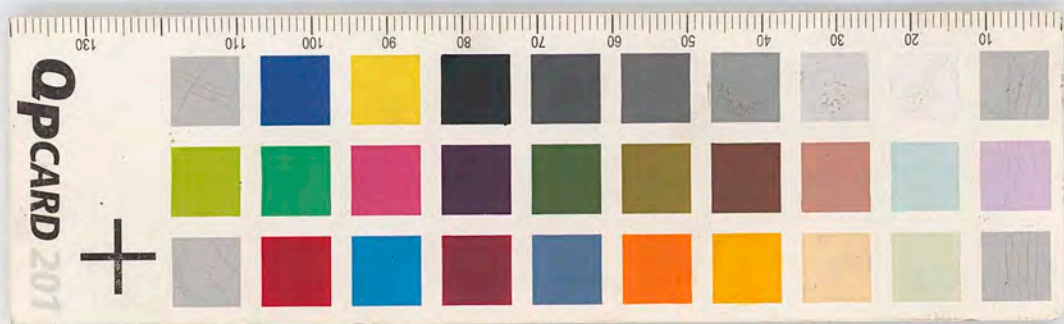
Lantuk le habló de la cuestión del territorio de Lurik. Alukhu dijo que llamará el Terak. Lantuk le dijo que el Terak sería lo primero que, y que no debían ~~llamar~~ llamar el Terak. Así se dijo en él...

Tinehu le fue diciendo a Lantuk, que el primero era mismo el en Lurik (lo dijo riendo), ya que nadie le indicaba lo que su grupo debía hacer: los de Alukhni no se levantan, son muy raramente en la noche, y nosotros los echamos en la noche también de nuestros problemas, e indicamos lo que debemos hacer"....

Es claro que la ^{visión} visión de nuestros hermanos evangelistas sobre la cultura echamos es muy negativa. Llegó el día de una mayor comprensión de la presencia de Dios en ellos? de una estimación y la valoración en la presencia, en la vida ~~antigua~~ antigua echamos?

16/3/78 - Dpto

no muy sereno,
muy grande (-
de Yjok mismo
mucho. No me
dijo de coraje y
encuentro enfer
mucho la probaba
y también fue
ya Tinehu sup
Dios a más
echamos esp
expresión de ser m
tiro. Dpto
encuentro que
el nuestro, est
permanente. T
llamó a Yjok
Tostukmal, p
La mano de
diciendo que M
la chivara. y
cama de Aluk
lidad. Toda



16/3/78 - Tpiak.

Ayer vine en un día desde Wámpuk. El camino muy cerrado, la lluvia fuerte, los ríos caudales y la carga muy pesada (de lluvia no tuvieron el mensaje por eso que algunos de Tpiak vinieron a ~~ver~~ acompañarme) me hicieron sufrir mucho. Los muchachos me acompañaron desde Wámpuk, llenándose de la carga y para que no me perdiera.

Encuentro enfermo y muy cansado al suegro Karhizint en el ^{depto} mucho la palabra del Señor. Tamiuk tiene muchos dolores reumáticos y también Jirank. Están sealando la capilla, muy linda. Ya tienen sugetado el techo de paja chapi.

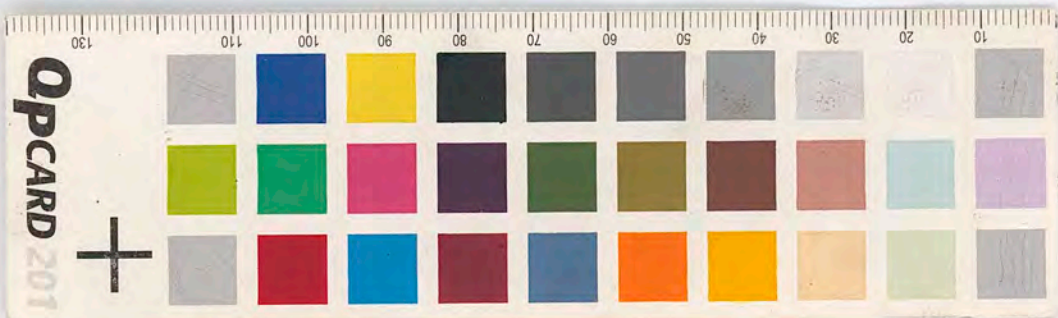
Vienen a menudo en la Iglesia de celebrar en todos los grupos ahora especialmente y la reunión de los misioneros en Tuma, que espero sea una verdadera reunión de oración, amor y diálogo constructivo.

Tpiak 17/3/78.

(sin fumar)

Encuentro aquí que Wámpuk, la esposa cristiana de Entakua Kárus, el maestro, está en fuertes dolores con peligro de aborto o parto prematuro. Tanto enferma y muere y esto le dio fuerza. Entakua llevó a Yámpuk la mamá de Jirankit Luis el maestro de Entakua, para que viniera a atenderle. Con todos ellos.

La mamá de Tamiuk, ^{Juvr.} vino esta mañana a ver a la enferma diciendo que Wámpuk debía dar a luz afuera de la casa, en la chivara. Yámpuk ya había puesto el pelo a los pies de la mamá de Wámpuk, para agarrarse y dar a luz en mayor facilidad. Toda la noche me desperté continuamente por los



quejas de la enferma, las palabras fuertes de consejo de Jünpan, que es una habladora extraordinaria, y por la llegada de los nejos pinch que estuvieron escuchando toda la noche. Alcanzamos que estemos en Lemana Santa, cerca de la Tensión del Señor... Estamos transformando la casa de Eutukua, el suero, en casa de reunión para las celebraciones de la Lemana Mayor: una gran cruz, una mesa para la Eucaristía y muchos sientos para los asistentes. Mañana domingo de Plumas. Espero que el Señor sea conocido, amado y temido como modelo de la vida de los schuer.

Jünpan mandó a Niri también de Ostukmai, vino su suero después de un día entero de lluvia ayer, que Niri, que tiene una muy enferma (la curó - Phinkhatem a donde el ^{notem} Jünpik). Tamo un suero en la base de la columna al levantar un palo de chikaima para empapar también en Ostukmai la capilla. Allí dio mucha gracia.

Koshijunt me vive con solo echado: me llama o me suero y escuchó palabras de suero, y la Tensión del Señor que lo puede salvar. Le insistió que piense mucho que su espíritu no está ni suelto a la muerte, y esto por su confianza. Me escuchó "Spiaik" 19/3/78.

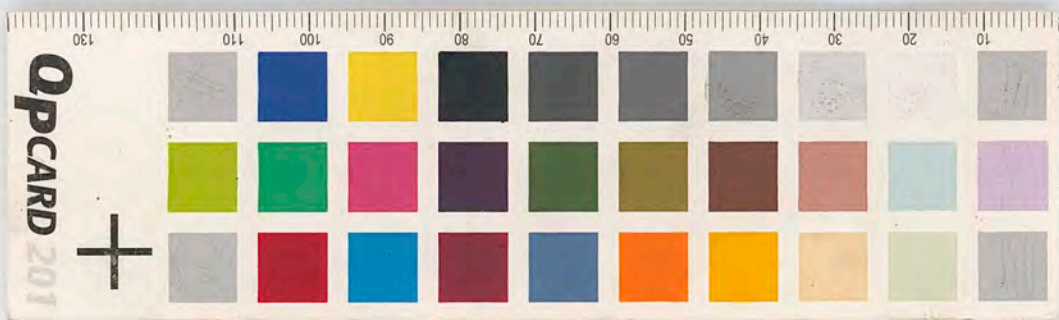
Ayer por la noche Jünpik que es un ^{notem} brujo de 3ª categoría, tamo el notem para curar a Chokaim; le dije que invocara ^{siempre} al nombre de Jesús, refiriendo en él.

El Jünpik dijo que no comprendió la causa de la enferma.

Sentí de Chokaim
suero el valor de
no separar del
tato en la preparación
Esta mañana
Plumas. Todos y
los señores de
y los hijos de
llevar ~~una~~ la

Tampoco vino
Jünpik me a
de spiaik.
el rito de Jünpik
el suero de Jünpik
diciendo: "Je
de spiaik, de la
corregir... Los
Ostukmai:

El lunes por la
tato en mala
en la base de
la roca, lo
tando chikaim
mujer Phink



... es un bryx de
l'air; le dize
dans él.

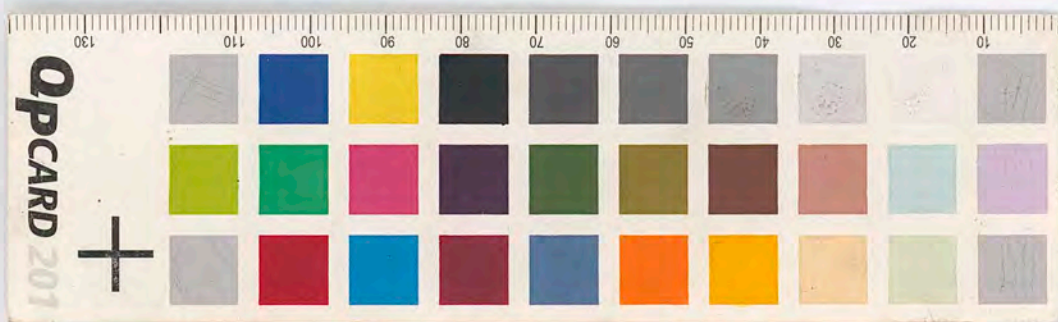
de la enfume-

Sancti de Alkaiump. ³⁴ ~~Traté~~ lo explicó a los popuzimios cristianos
sobre el valor de la Unión de los confesos. Pero que los cristianos sobre
no especifican debidamente este sacramento. Es muy importante tra-
tarlo en la preparación al bautismo.

Esta mañana, hicimos en forma muy solemne, la celebración de los
Purios. Todos participaron en forma muy linda. Horacio Tixi, ni
los hijos de Tatiukawai: solo Jangikit, su mujer, hijos, ~~su~~^{es mujer de}
y los hijos de Tixi. Faltan dos jóvenes de Tixi que parecen
llevar ~~una~~ la mujer enferma Amukiamí a Shinkistam. ^{Tixi.}
Tampoco vino Ukankas y el cristiano Aukush Shuer ^{este} ~~ambos~~
Jangikit me agusto mucho en la celebración junto con Choyat
de opui. Al final en sus casas este jefe de familia hizo
el rito de purpur, y de bendición colocando los ramos, e invocando
el nombre de Jesús Aukush y Tas, ^{es} ~~quincaron~~ las palabras
diciendo: "Jesús salte de opui," y diciendo: "salte demonio
de opui, de lo digo con la fuerza del demonio." Luego se
congruaron... Los hijos por el amor miran los interiores...

Obat Kmai: 21/3/78

Obitu Kmai: 21/3/78. Llegué aquí el domingo pasado de Piamas.
 El lunes por la mañana mi hermano Tici, que sufre por haber levan-
 tado en mala posición un pilar de chu Kámai para la Capilla,
 (en la base de la columna por una distorsión) me contó durante
 la noche, los problemas de los jóvenes, familias de aquí:
 Tamao chicha en casa de Ueránkas, ^{su yerno shwar} Tens ^{su yerno shwar} Tens muchacho a su
 mujer Thuit hijo de Tici, y Kántusli estuvo hablando mal



de su mujer Livi. En otra ocasión Antuash (de ellos solo Tés
as achuar) existían bonachos muertos la esposa a su mujer
Tambik, y esta trató quitársela, salió el Tero sin herir a
nadie y a milagro

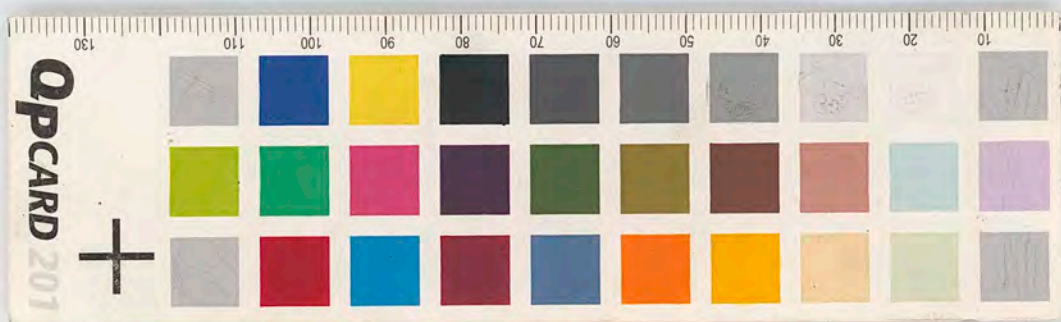
Kautash llevó 1800\$ de mulo de la tienda animal y al año
sin no paga (as chues de Livi, Jampán).

Debantes de esas noticias tristes, se ve el esfuerzo de Livi y
Jimpikit de iniciar la cooperación de ganado al otro lado del
Chankup para defender esa zona. Ya tienen un gran desarrollo
en chacra y potrero. Los de Ypik lo harían a parte; en
muchos casos salvando la zona para habitación y chacras.

Ayer ya la invitación a los 10 fue para una invención cristiana
encarnada en la religión indígena, o la selva, cerca del río
Chankup en 3 jóvenes achuar de Ypik: los que se
preparan para el sermón. Chayát y Antuash. Le vino el joven soltero
Tambien Tés. Antuash ~~en~~ hijo de Livi en el sobren.
de achuar Chayát también de Ypik, fueron a parte por donde
el Chankup en canoa, al otro lado. Livi expando más
ya la tala con Jimpikit, cuando ^{ya} al maestro guayo.

Los 3 jóvenes robustos hicieron 2 campak (choyita muelero)
una para ellos y otra para mi y Livi. Jimpikit se la hizo
a parte en la orilla del río. Al empezar hicieron un gran
camino de unos 40m. Los pollos de la campak los polaron
para que el Antuash viera más fácilmente la habitación.
Tienen un poco varios árboles del camino para que viniera

más fácil.
Jimpikit tray
en una ~~lata~~
de un pelo 1/2
de de un apen
soltero. Ten
del Antuash l
antes del cant
dono. Luego en
de la boca: n
fuerza de crear
difuntos, cosa
tes etc. Al
"tarimiat" i
sino de mulo
donde se loma
por propiciar
antes el cam
Tiene invenci
Espíritu P, se
Livi, y qdich
de la misma
los 3 jóvenes
in cabeza, p
evitarne supri



(de ellos solo Tés
a su mujer
no sin tener a
animal y al sur
go de Tiki y
al otro lado del
en gran demonte
a parte; en
ción y chaerás.
venen cristiana
rea del río
los que se
del joven soltar
en el estremo.
a parte poranto
en copando vino
tro guyo.
hospita nómada)
kit se la hizo
hicieron un gran
K los pelam
la habitación.
ra que viviera

35
más, peilun. el Arútem. Los sangat lo prepararon muy bien.
Jimpikit trajo el talogo anajiamu (remojado en agua),
en una ~~lata~~ vaso de palo. Jimpikit lo abate encima
de un palo / plantado en el suelo, y abierto en la punta, delan-
te de un asiento largo para que todos se sentasen delante del
talogo. Tiki cantó dos veces para los jóvenes el canto
del Arútem haciendo de mediador: ^{reflo} sobre el talogo
antes del canto diciendo: ^{chulo} ^{tráank} ^{ar} ^a ^{me} ^{cansa}
tano. Luego cantó teniendo el talogo en la mano, delante
de la boca: significando el arútem de buena vida, luego, la
fuerza de criar los hijos y los huéspedes de, que ^{hormas}
difuntos, cesar ^{muji}, tener ^{disares} y ^{masin} y ^{protos} abundan-
tes etc... al final ^{reflo} otra vez diciendo:
"tarimiat ^{tarimiat} ^{kiutnata}" ^{la vida larga} ^{hagme} ^{hormas} ^{hormas} ^{muchos}
sinos de vida. ^{tarimiat} ^(el pizar) ^(en la cosa) ^{por} ^{luego} ^{se} ^{tomó} ^{el} ^{talogo} ^y ^{lo}
tomó en ^{hormas} Jimpikit. Elle cantó luego a su puesto
para propiciar con su canto a los jóvenes ^{etserin} y a Tés:
canta el canto con ^{muji} de ^{mucha} de ^{Arútem}, a ^{Din}
Tés invocando al ^{Arútem} ^{hormas} pero que me ^{amira} el
Espíritu P., según la ^{acción} y ^{palabra} de Jesús en la última
luna, y pidiendo por sus discípulos con los ^{pelam} de Jesús
de la última luna (es el canto n. 49). Luego tomaron
los 3 jóvenes y al final ^{tomé} ^{yo}. Elle ^{dió} ^{un} ^{poco} ^a
la ^{colega}, pero no ^{tomé} ^{mucho}: pero ^{se} ^{me} ^{dejaron} ^{para}
entornar ^{suficientemente}. ^{antes} ^{de} ^{eso}: ^{por} ^{la} ^{tarde} ^{tenían}



una ora de oración sobre Jesús Salvador de los hombres, y del pueblo shuar, y los valores espirituales que se pueden poder el destino, además de los materiales según la tradición shuar y achuar.

Rixi dio algún consejo. El caso quedó todo la noche en el pelo flautado, tapado porque entrando los murgos puede haber mal augurio.

Fuimos a dormir. Antes Rixi hizo escuchar a todos su palabra en música del violín shuar: un canto suent hecho por él, con palabras muy lindas dirigidas a Jesús que murió y resucitó, y en la fe en nuestra resurrección.

(mientras los cantos tradicionales a "Jes" de los shuar, parecen no ser cristianos, en el sentido de creer expresamente en Jesús Salvador, ni en Jes, o hijo de Elia, Phakaim etc. como una divinidad más).

Ejemplo de oración.

En la mañana vinieron todos a nuestro campak, y fuimos 2 horas de oración y meditación y canto sobre el comienzo de la Pasión de Jesús y oración al Padre en la Última Cena.

Rixi se mostró muy interesado, con pocas preguntas etc. Hemos compartido en el ayuno, la oración, el canto, el trabajo: un día bellísimo. Quedó toda la noche por los campak nos protegieron. En la mañana bien.

Rixi hizo colgar los lijos del trabajo en un lugar

encima de la posibilidad y el mal y a la luz.

Lo mismo.

Apresado el completo y

por el día.

de la religión.

hados al.

Fue una

experiencia,

se conoce,

historias es

solo en mal

con el Señor

Ejemplo que

El evangelio

sobre el día

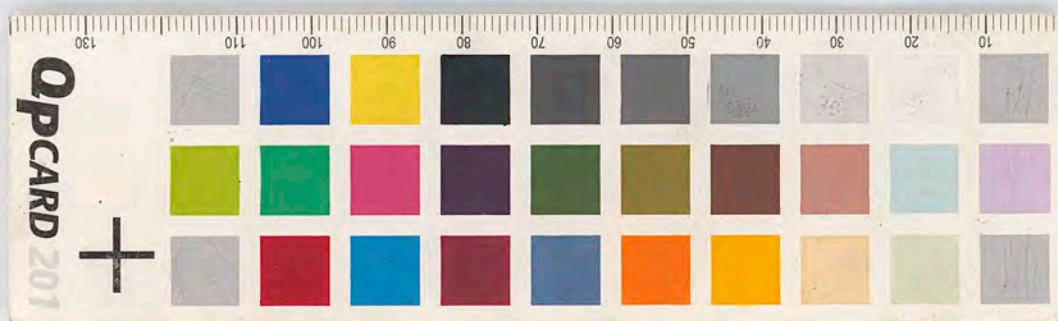
Yiak, de

que muestra

hizo pagar

predicar

Rixi esto



a los hombres, y
que se pueden
según la tradi-
toda la noche en
ando los mariposa,
muchos a todos
er: un cuento
as dirigidos a fe-
a reprensión.
s" de los shuar,
er:er expresamen-
to de Elvira,
mos).
no amjãk, y
a y canto sobre
ción al Tache
en preguntas etc.
in, el cuento,
toda la noche
materna han
en en bejuco

encima del fogón diciendo que así se quedaba eliminada³⁶
la posibilidad de recibir un mal (se quedó el guato
y el mal hecho, y volvemos purificados y renovados le dijo
yo a la luz de Jau). Los jóvenes shuar se jugaron bien.
Lo mismo hice yo.

prestajes al Tach, haciendo visto que aún trabajaran en
incompleto según unas horas para preparar los amjãk
que el día siguiente iban a abandonar, solo por motivos
de fe religiosa (era inútil decirnos nosotros, desbun-
hados al éxito y a la eficiencia material de una cosa...)
Fue una vivencia parte de nuestra vida, y no una
experiencia que se hace solo para probar y poder decir que
se conoce, una vivencia en preparación a la Torera.
Entonces es una vivencia muy distinta de una festa crist.
solo en valores materiales, sino buscando el encuentro
con el Señor individual y comunitario.

Expo que otros habían hecho lo mismo. Lo sobremos.

Los evangelistas de Atakum bajaron en avioneta al predi-
cador Atakum, los días pasados para que predicara en
Yiak, después que había dicho a Tachin y Eide Juriã
que nosotros aceptábamos su predicación con tal que no
dispararan el spray, y ~~dejaron~~ e imitaron a nosotros
a predicar en sus grupos. Atakum pasó una noche
ahí. estaba regresando a Tachikurari: Atakum le



le dijo que se quedara. Riki dijo que no podía pero le
invito a predicar. Alashu le hizo varias preguntas y lo
que veía Riki coincidía con lo que le preguntaba: en
solo Dos creador, en 3 personas. Jous hijo del Padre
que nos redimió.

Alashu empezó algunas ~~críticas~~ críticas: "algunos dicen que
Christam es Dios; no es verdad porque enseña a mostrar
Alashu estaba seguro de su salvación. Riki le dijo que
la aprueba ~~pero~~ pero que no se sentía tan seguro de ella, y
lo invitaba (a Alashu) a tener más humildad en esto...
Le dijo que debían dejar al T. Yankum predicar en
Lurik. Parece que Alashu se encontró delante de una
fuerte hoste fuerte. (Lo envié en Lurik. Él no me
miró demasiado bien, me aceptó a la fuerza, porque me
aceptaban los achuar...)

Siempre se hace esfuerzo para encontrarnos.
Cuanto al Christam Riki me le dijo que cómo se explican
que Christam enseñó fuerza y vida, y salud y Yankum
la unidad y Egea lo cocinó, etc. si no se trata del
mismo Dios, Padre y Creador nuestro. Es muy intereso-
te que esa división fue hecha entre un pastor evangélico
preparado en la Escuela, pero que rechaza la Presencia
de Dios en el mundo achuar antiguo, y un achuar
semi achuar, analfabeta, que manifiesta sencillamente
esta fe, orientada a Jesús.

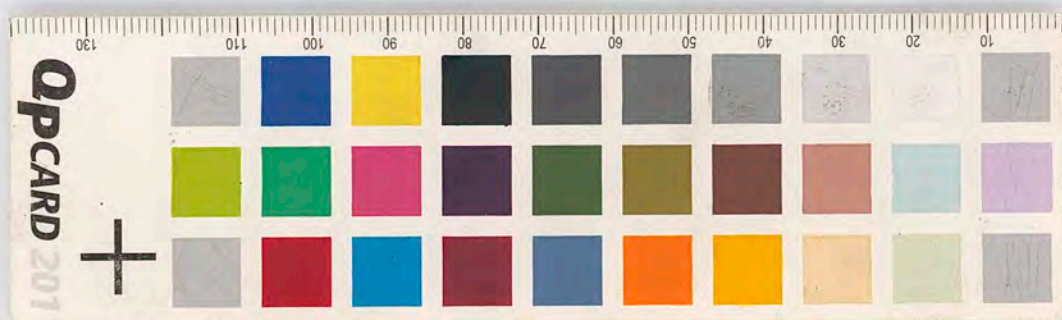
Alte dijo a
Christam y a
daba de Jesús:
Olahu etc...

Yer siempre
es una semita
humana Alit
23/3/78.

Estamos dispuestos
nuestro, del amor a
que me en la foto
turna para la l
participaron con
preguntas: es la

Ente Encuentro
Pastor y otro
pero me sentía
foto antigua.

En la muerte
f. Alenos que
palabra y en n



podía por la
preguntas y lo
revelaba: en
thijs del Padre

cuando dicen que
enseñaba a meter
le dijo que
seguro de ella, y
validez en esto...
en predicar en
delante de una
K. El no me
fuerza, por que me

cuando se explican
el y thinkui
no se trata del
es muy interesan-
te y este evangelio
de la Tronencia
me aclarar
sencillamente

37
Allí dijo Tiki que trató de hacer un énfasis al
distinto y distinto por valores del espíritu según la Ta-
blita de Jesús: la salvación en Jesús, el poder de predicar en
Tolahu etc.

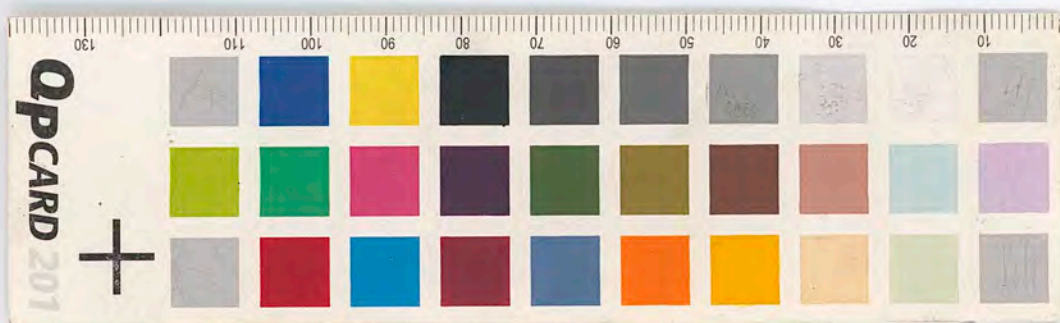
Por siempre más que mi relación con Tiki es más elevada
es una amistad en un plano cristiano; en cambio en mi
humano Allikink y Titiá, es en un plano sólo humano.

23/3/78. Jueves Santo. Tpiak:

regresé ayer por la tarde.

Estamos preparando a este gran día del amor de Jesús por no-
sotros, del amor entre nosotros, de la Eucaristía, aliento y sacrificio
premio en la gloria. Por la mañana hice una celebración noc-
turna frente la lamparita de Kerosen que ilumina el movimiento
participando así todos como siempre escuchando y contestando a
preguntas: es la hora ideal.

En la noche ayer Keshijint (que sufrió grave una vez a
Tostaga y otros en Tairh) con fiebre alta, recién mejorado,
por un resaca de una gran vez. Gurant me pidió una
foto antigua de Keshijint (del 1962), ya que el papá ya
no va a morir... El tipo sufre a sufrir en el
león, recordando que el cuerpo es mortal y el alma eterna, y
el León recibe los hombres con alegría, como nuevos pecadores.
En la muerte el León no viene a llevar, ni lo invocamos con
f. Almas pueras a tu cuerpo, y más pueras en el León, en su
palabra y en su relación, y más El te pensará en tus



intereses.

Es un guerrero que se agiganta como un león herido. Viendo una gran inmensidad por él, que lo envió hace años en el exilio de sus fuerzas; pero al mismo tiempo veo que el Señor se lo llevará: es el destino de todo, de estar con él, para siempre. El cuerpo está muy enflaquecido y un poco hinchado. Le cortó la cabellera por estar siempre seortado (y por eso me pidió las excusas...). Que la Sangre de Jesús de esta semana pueda lo libre y lo salve.

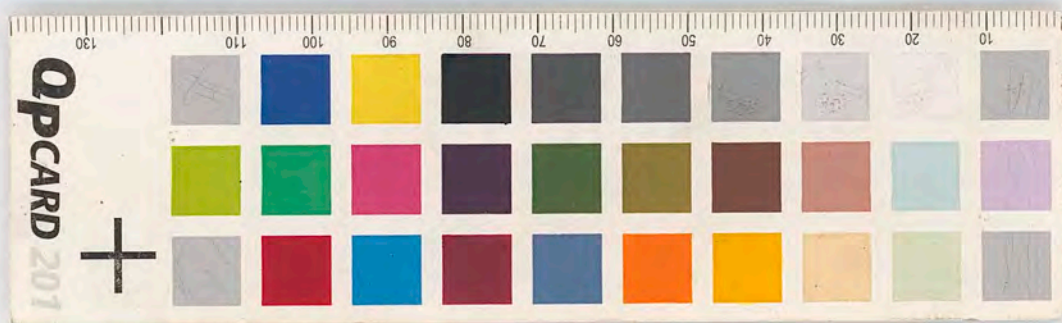
Pongo la impresión que el Señor le dejó con un ~~gran~~ período de vida.

Alékoim, mujer del maestro Entakua, que dio bien a luz un hijo varón, después de 4 días de dolores, está en su plenitud. A noche Entakua tuvo una fuerte inflamación al hipócondrio. Le dio un antitérmico que lo hizo mejorar. Esta mañana quise llamar a los dos que se preparan como estruendo: Cheyát y Antim. El primero es más beibido y tiene autoridad en el grupo. Antim y Cheyát tienen un potro trabajado, medio enjazzado. Alabando del amor del Señor en este día aprovechó para hablarles del trabajo en comunidad y no en forma individual. Lo mismo pienso hacer con los de Tstikunai.

Tpiók - 2

la Tensión; f
toda la celebrac
Kashijint (este
yala pido la
De Tstikunai
familia, por
de emprendist
de Ufria que
firmaron que
Todos los em
camino del Se
En las explic
los parentes un
familia. Al p
alegría.

Entakua
solo en el re
Esta reunión
durar. De
Lamiruk por
Estuvieron muy
celebración y
y Antim sign
hacerlo los



ón herido. Lento
ace aún en el
ver que el Señor se
estor con él, para
un poco linchado.
acho (y para eso
a Jesús de esta

un un ~~pequeño~~ período

que dio bien a luz
es, está en un pla-
esta información
hizo mejorar.
se preparan como
más recibidos y
Chayát tienen un
del Señor del
del trabajo en
Lo mismo que

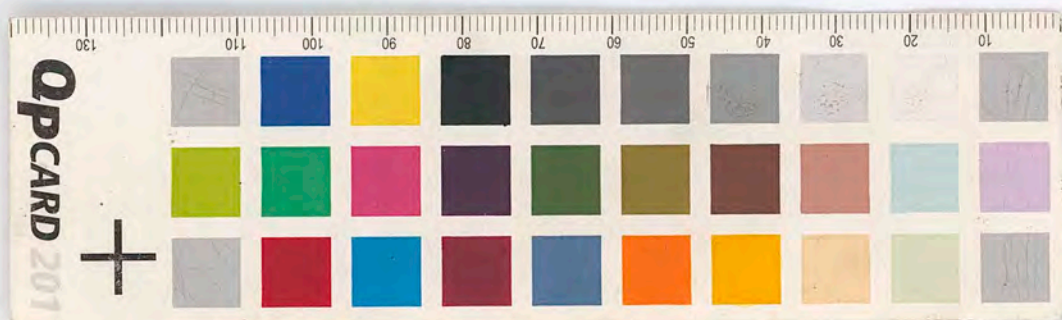
Tpióik - 25/3/78. Labato Santo.

38

Ayer celebramos
la Torsión; faltó la mitad. En cambio ayer fue muy sen-
tista la celebración. Todos vinieron, menos el pobre enfermo
Kashijint (este sigue pidiendo al Señor la salud del cuerpo.
¡Qué poca la salvación total en Jesús...!).
De Tchikmai solo llegó el finel Jimpit Luis en la
familia, por las lluvias. El rito de santos días fue bastante
de emprendido. El consuelo por lo que leí de los obispos
de África que en una reunión (fue en el Límite Romano),
firmaron que "todos se tratan de evangelizar, pero no
todos los evangelizados se harán cristianos." El
camino del Señor es diverso de los nuestros.

En la explicación de la palabra antigua y nueva intervinieron
los presentes un poco. La del jueves fue una fiesta sentada de la
familia. Al final hubo la cena para todos con sencilla
alegría.

Entró a los ^{shuan} al maestro de aquí sigue con un fuerte
dolor en el abdomen por haber caído un palo roto.
Esta mañana amaneció algo mejor. De noche no dejó
dormir. De madrugada entre las 2,30, en casa de
Lamiruk para ayudarles a emprender la Torsión del Señor.
Estuvieron muy contentos. Esta mañana hacemos una
celebración y explicación del rito de la Torsión. Chayát
y Antón ayudaron en preparar algo para los ritos, para
hacerlos los días siguientes.



Brilló en estos días la presencia de los bautizados An-
Kush y su mujer <sup>muja de An-
Kush</sup> es de los primeros 4 bautizados
internos de Tais. Jimpikit Luis también era de esos.
Ankush fue invitado por Jimpikit y siempre contestó que no
quería. Tal vez lo quiera pero algo lo detiene. Tal vez la ausencia
de los de Taitakmai por haberse ido a su esposa,
nuestro hermano.

Una buena noticia que trajo Jimpikit Luis desde Taitakmai.
Tici está mejor, por sus hijos están en buenas, y su mujer
Chinkiamu que estuvo grave y fue hasta ^W Taitakmai volvió
ya y está sana. Los dos jóvenes de Tici que la acompañaron
Kantush y Tais no quisieron venir.

Tal vez el próximo año será mejor que hagan la Tasa por sepa-
rado los de Taitakmai de los de Taitakmai.

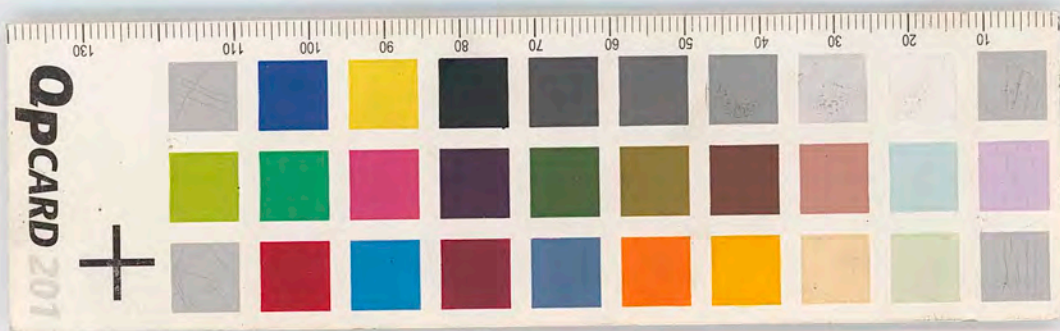
Un embargo la distancia de mi vivienda a hora (50') no
debería ser obstáculo. Jónis entra en el corazón de sus hijos
bautizados.

Taitak, 26/3/78. Tasa.

Estaba con el alma espuesta
esta noche, por el anciano Keshijint, ya muy enfermo, y que
por lo tanto no podía participar en la Abkashin. Esta vez por
lo visto, exulta la palabra, y cuánto deseo que regrese en
Jónis hijo de Dios. Él me dice que quiere ir al Taitak,
para que lo tenga compañía (el cuerpo solo?).

Todos iniciaron la celebración nocturna, después de una

lluvia muy fuerte
me ayudó en la
en casa de Taitak
el amanecer. La
esta noche, de
de Jónis resurrección
la misma que
de aquí a después
la resurrección que
ser razón, y...
Ayer, bien de T
crisiano, con
muy lindo, la
De momento, o
muy débil y por
Tais, su hijo su
mujer de Keshi
Taitak, y
al despertarse lo
a ver, y enton-
llorar atropellado
Tais y que no
telle lo que pudo
etérneo, y este
preparado a la



los bautizados An-
nos 4 bautizados
era de esos.

pe contestó que no
t alvez la animación
nada a su esposa,

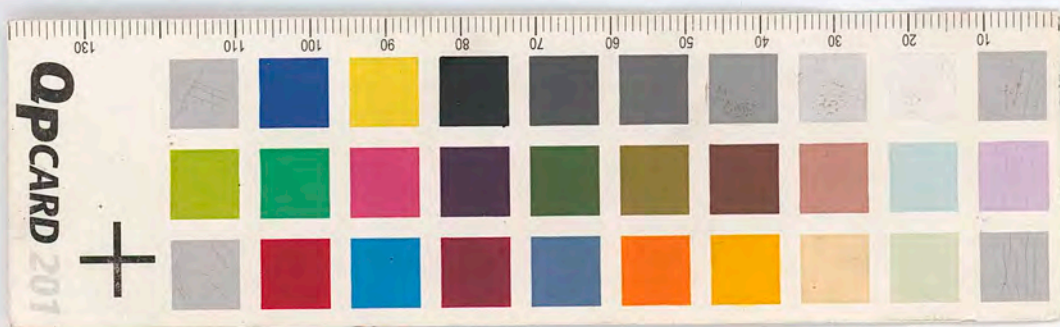
ende Tatukmai
anea, y su mujer
ist entra ahí
la serupimam

la Tereza por sepa-

hna (50') no
ón de tus hijos

el alma espuesta
y sufrim, y que
ivi. Esta vez que
eso que regresa en
vocando al Tein,
s?)
después de una

lluvia muy fuerte hasta las 10 y 30 de la noche. Jinyi Kut
me ayudó en la Taberna sujeta y nueva. Había la chma schuer
en casa de ^{bachman} Unkush de aquí, con la fiesta schuer hasta casi
el amanecer. La anciana cristiana Tenda servía la bebida
esta noche, durante el baile schuer, cantando los wángt
de Jinyi resucitado. Al retirarse los cantos, ya las 5,30
la misma anciana vino con algunas canciones de Unkush
de aquí a despedirme, pero por lo contrario me wángt de
la resurrección que había olvidado. Por el ^{quinto} no le pude
dar razón, y... volví a lavorare al río veintidós.
Ayer, bien de tarde vino Unkush Chatale de Tatukmai,
cristiano, con su mujer para la Tereza (Los shuer de Tash.)
Muy lindo, bailaron varias mujeres schuer de aquí.
De mañana, a las 6,30 entré a ver a Koshijint. Estaba
muy débil y por primera vez me dijo que no había sanado.
Después, su hijo soltero, habiendo tenido noticia que la otra
mujer de Koshijint, ^{Wentrop} ^{Wentrop} de Kairos estaba grave en
Tash ^W entra, decidió irle a ver con su hermano Wisum.
Al despedirse de su papá, le entró la sospecha de no volver
a ver, y entonces los otros hermanos de él, empezaron a
llorar trayendo un gran grupo. Le dijo que sufriera con el
Tein y que no entristecieran al anciano con su dolor.
Hablé lo que pude a Koshijint. Como también me habló Chayit,
etserin, y este dijo: "mi hijo, no tengas miedo,
preparate a la muerte si el Tein te lleva; El se curará."



Lo mismo hacía la anciana Tenta, su mujer.
Le dijo entonces al enfermo que en él no lo pidiere, el día de
muerte lo cubiera bautizado entre de irse.
Tenta, anciana, dejó a su marido que esperaba.
Diciendo en los 16 años que vio las pizdas, de ese día de la
relva... tal vez el Señor pida en él mi... El mismo de
un alma, de Dios, de la salvación en Jesús es profundo.
Lo dejó en sus manos.

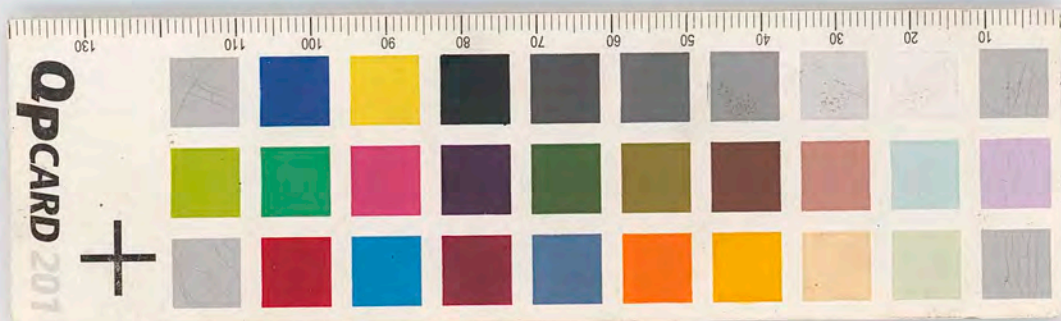
El pobre sufrir el llanto de los hijos a hijos de Keshijunt,
el bien que pueren a su padre...
De ~~muerte~~ la misma la misma de Jámpan ^{curando} estuvo curando
a Hekimup mujer de Entakua Lerlos, (la que sufre de dar a luz)
por un ~~se~~ zopellado, o manchas que le salen en todo el cuerpo.

Lo dejó de su sufrimiento para morir el mal. Se curó por las
manchas quemadas: "jii suthumtan Tsuaj!"
Lo mismo esta mañana después del nacimiento de Keshijunt,
un yerno Tsarit que en el tabaco ve al iriamech, formó un
cigarrillo con el tabaco y le soplo el humo en la cabeza, curando
una mejoría al enfermo....

De Tarbo fui de nuevo a hablar a Keshijunt pidiéndole ^{nacer} que entre-
gara su vida a Jesús, para ^{nacer} de nuevo en el Bautismo.
Jesús Alberto y Benito de encubrió vida más larga después de años
de luchas tribales, para darle el don de la fe. Tarbo me mis en-
migos me dijo: Rezamos el final y el espíritu en el oración. Dijó
el Señor como un niño. Le dije que se quería y no lo cubiera

expansión. La
en Jesús, no mi
Aunque no pidiere
para la salvación
oración mi misma
Tenta ^{su mujer} el final
y la oración.
Tziak 28/3

Esta noche, a la
con la mujer Tenta
a morir. Tenta
en sus manos.
ppp si quería el
El sufrimiento se
^{muere}
no se muere, y
es la gran fuerza
quiere a Jesús y
mujer Hekimup
por el sufrimiento
Hekimup, no
Le vi solo una
no, para que
^{cama}
pentak. Tenta
renovare la v



un negro.
pistiera, el día de
a irme.
que esperaba.
de ese León de la
El misterio de
es profundo.

a hijos de Keshijint,
curando
impon estas curaciones
secha de dar a luz,
la en todo el cuerpo.
de curar por las
raji!

base de Keshijint,
muchos, formó un
la cabeza, cuando
pidiéndole que entre-
al Pentik.

largo después de años
volvieron a mis cue-
el oración. Hizo
una y no lo hubiera

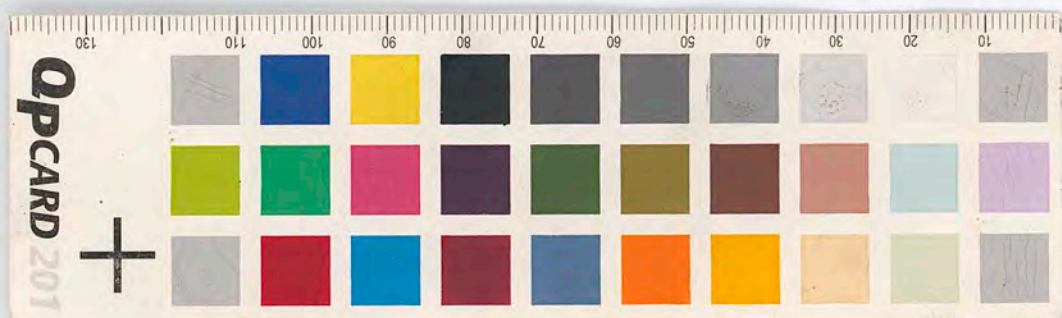
esperado. La muerte nos abre la visión del Señor, y la resurrección ⁴⁰
en Jesús nos unirá de nuevo a todos.

Algunos no querían morir, al haber sido instrumental
para la salvación de un hombre en Jesús, me dio mucha alegría por mi
oración minuciosa. La mujer de Keshijint, Alamat, Alaima y
Lenta ^{un negro} al final vinieron a escuchar todo y participaron en el canto
y la oración.

Dziak 28/3/78: no viene con la oración para que pueda por-
tirar a la reunión de Jesús de los misioneros.

Esta noche, a la medianoche, Keshijint me lloró a llorar
en la negra Lenta, diciendo que no iba a curar, que ya iba
a morir. Traté de infundirle confianza y le en Jesús me enseñó
en sus manos. La hija Amich, esposa de Jose, me dijo que el
papa quería el bautismo y que yo no le hacía caso.

El curar a alguien debe tener fuertes dolores, yo predicamente
no se muere, ^{muere} y es recibido a piel y hueso, pero no se cura.
es de gran fuerza moral: es un guerrero que se arroja, y arroja que
quiera a Jesús y se le entregue. Se bautizó por la actual
mujer Alamat y su marido Lenta (esta quiso hacer una oración
por el enfermo), otra mujer separada: Alaima esposa de
Antuash, varios hijos y niños. También vino Antuash a curar.
Le vi solo una vez cuando la mujer le murió para el batis-
mo, pero que ^{cama} expusiera la cabeza un poco fuera del
pentak. Debimos meter a Jesús que saliera en su sangre y
renovara la vida del enfermo. Contamos varios sucesos.



Me enseñó mucho cuando Allamín ~~le~~ dijo: "cómo me gustaría a mí también morir en el ~~poche~~ ^{al lado}..."
¿Qué puede quedar a ellos, para de Jesús en el momento supremo de la muerte. Pero que el ideal es el estancamiento y no el ser batizado al final de la vida. Pero los caminos nuestros son distintos de los del Señor.

El Keshijunt quería que ya abrieran la tumba preparando la sepultura. ~~Le~~ ^{eso} convencí ~~dejar~~ ^{en} mano de sus hijos. Contestaba siempre afirmando a las insinuaciones y celos por él. Cierro en 16 años que lo empujó a este hermano mayor nuestro, y Jesús me ~~se~~ ^{convenció} el día de lavar con el agua del Bautismo en frente, en otro tiempo inabundante, que hoy día todavía manifiesta su energía. Anunció vivo, muy débil, reducido a tanta pobreza.

Le hicimos en Yuráuk un ~~cochonzito~~ ^{cama} de hoja de plátano ^{seca}, para enter el dolor de la ^{cama} dura.

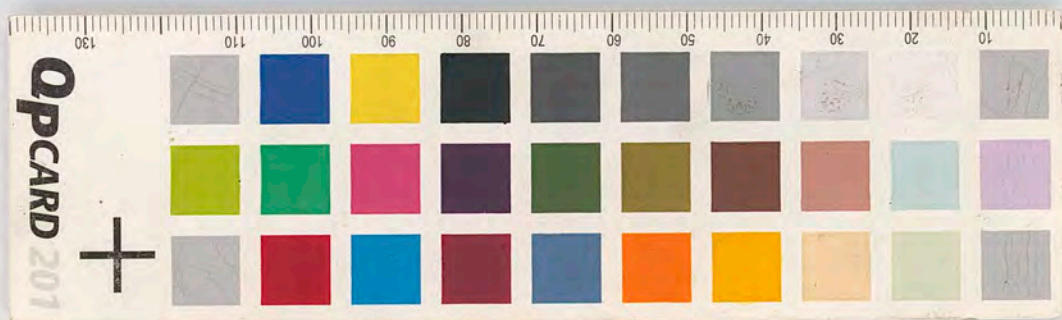
Enterramos el muerto, volvió la noche a quejarse duro. Es muy probable que tenga una hernia.

He tocado con mano una cosa en estos días, durante la enfermedad mortal de Keshijunt: el valor inmenso de la fe en Jesús y en la resurrección y en la visión beatífica después de la muerte, fe tenida durante la vida. Keshijunt se tuvo el día de esta fe en forma clara; ahora se encuentra muy solo en la muerte. Los hijos Yuráuk, Lamiuk casi ^{nunca} nunca van a verlo. Allí lo envía al hijo mayor Antuash: dicen: ¿qué podemos hacer? Nos se lo llevaron.

¿Qué podemos...
por él, y mucho...
La mujer iba...
en cambio lo...
corría, la pos...
Keshijunt, la...
dejaba, como...
Al avanzar...

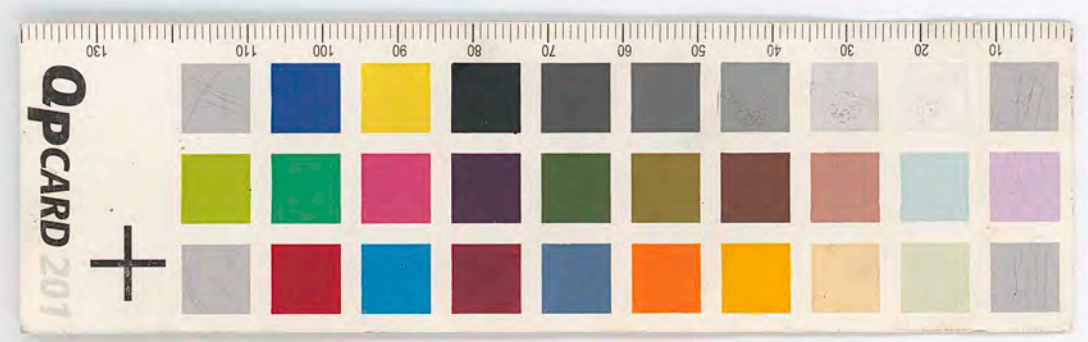
la cual le...
Ten presente...
"Terés a Jesús...
tíos, y esta...
el hermano y...
El te ha p...
Esta mañana...
La enciclopedia...
La pregunta si ten...
que Jesús ha resu...
Sé que a...

semejantes con...
marco natural...
Según el sistema...
lo afirman...
y la vergüenza...
dica de los p...
hoy en abel...



hijo: "cómo me
a lado..."
mucho represento
tremendo y
los caminos
preparando
de sus hijos.
iones y naciones
a este hermano
don de lavar
tiro tiempo
a su energía.
a pobreza.
de hijo de
ama dura.
prejarse duro
ante la sufrimiento
Jesús en la
muerte, se temi-
esta fe en forma
Los hijos
is lo ante el
No se lo llenar.

¿Qué podemos hacer?" Le retiraron. Les insistí en la oración⁴¹
por él, y muchos buenos pidiendo por él en las oraciones.
La mujer última Almonat, una joven y su amante regañando Paula,
en cambio lo portaban mucho en la oración, el silencio, el
corazón, la presencia. A noche, después de una hora que estuvo en
Kashguit, después del Pentecosteo: al segundo me dijo que lo
dejara, como apreciando mi presencia a su lado.
Al amanecer apareció muy abatido, con triste. Con la fe en
la cual hemos vivido, creo que moriremos: es cierto: que don
ten presente es la fe en Jesús, hijo de Dios, y en la Resurrección.
"Tercer o Jesús por primera: remuéntate de mí, le decía en estos
días, y esta noche: no seas triste, Jesús te ama y te libera",
el hermano ya no tiene poder sobre ti, eres del pueblo de Jesús.
"El te ha perdonado..."
Esta mañana recordaba el hecho del apóstol Lucas y su fe.
La hermana Paula me decía: yo sí creo, yo sí digo que es verdad.
La pregunta si tengo miedo: "Con una cruz en la mano, Jesús tiene ^{predad} poder
que Jesús ha resucitado. En la Kashguit, ahí tiene la muerte de Jesús más
Jefe que a Shauk hijo de Luis de Katukmai, cuando se
encontró con Dios según lo aquí, y luego regularizó el matrimo-
nio natural por Dios, le nació un hijo con un pie torcido.
Según el sistema antiguo shuar y shuar (no todos los shuar me
lo afirman) el hijo deforme era matado, por un sentido de justicia
y de vergüenza que se le veían más tarde, con humillación tan-
bien de los jefes. Jirapikto Luis me dijo que también de
hoy en adelante no matar a los hijos deforme, que Dios

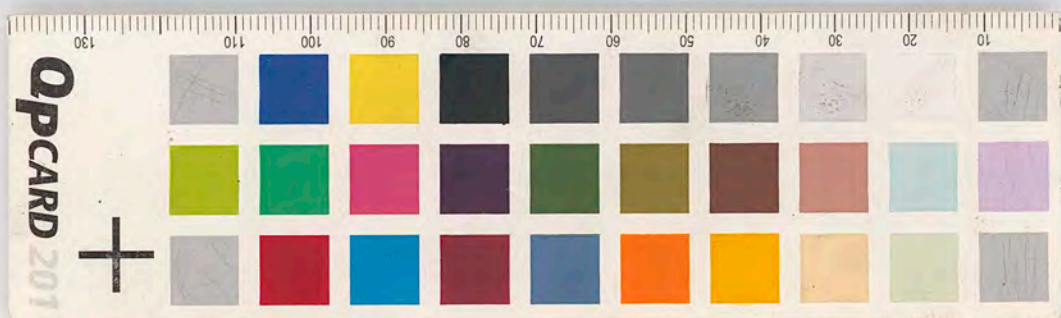


El mundo defectuoso. No recuerdo haber hablado de
este problema en público, ni privadamente, pero sé muy bien
que los principios evangélicos aceptados, tienen como resultado que
la salvación física de un niño inane.

Naturalmente ellos vieron en eso un castigo por las relaciones
pre-nupciales ilícitas. La leyenda de saints marish
(el gran marish encontrado por una mujer que muchacha
que tenía relaciones ilícitas con un ~~señor~~ hombre (muerto)).

Marish - 1/4/78.

Seguí aquí ayer por la tarde por un camino
destruido en la zona de los colinos. Tumban en todo el camino para
hacer puentes. Es un verdadero tormento. Solo por amor a Jesús maté
pasarle sin quejarme mucho. Antes de ayer al salir de marish
de York para Tumpint, di un saludo que me pareció extraño
a Kashijint. Él se movió. Le repetí que no perdiera la alegría,
que pertenecía a Jesús, que estaba cerca de ver al Señor, que confesara
en él. Que yo lo hubiera recordado a toda pena y que hubiera hecho
negar por él a todos; ^{los pecadores, y otros que siempre me han} solo en Dios y le conté que de Kashijint
Dios ^{"ya no nos veremos más"} me dijo Kashijint
Pasé una sola noche en Tumpint. Le narré así todos los que
supieron de mi llegada. Hice salir por Kashijint y Antzaka algunos.
Los de Tumpint están preocupados por decirle a después el
Territorio Tribal por el trazo del sendero hacia Wapaga que irá
atravesando su territorio, en la parte medio-alta; quisieron
en común que un representante de Taisla, de los que dirigen
el trazo del sendero por la carretera, venga a Tumpint,



42
para que vaya al porvenir de los achuar, para donde hacer
la carretera. Pero por fin que tienen en cuenta al grupo achuar.
Lo de la isla aceptaron.

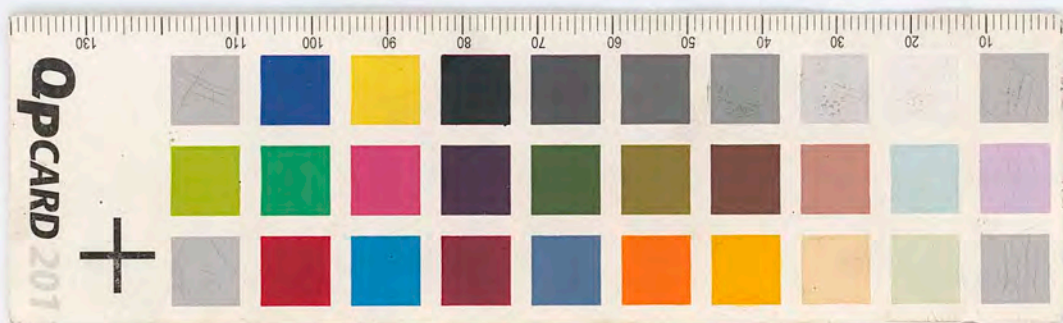
Encontré que el maestro Entakua Clemente ya suena con
Turtia Ineruas Tukupi. Cuando llegará el día en el cual
el Altruismo achuar antiguo reconocido en la tribo, sea
reconocido por la plebe, de vez de hacer sólo arechos?

Pero que está dejando este momento; hay que estudiar el por
qué y traer una decisión oracional, o lo menos en estos
casos, cuando hay el acuerdo del grupo en el contrato matrimo-
nial.

Takint en cambio tiene dificultades con su mujer suena: "sólo
quiere ir abrazada a él en el camino y en la casa, como
los blancos" me dice la neófita Ulaich. mamá de Takint
hago no hacer nada por su esposo, no se muda como una
mama de 6 años: no se preocupa por la comida y bebida,
del esposo.

Demetrio, representando de Altruismo "arreglar" su vida como:
que triste palabra esa de arreglar... o regularizar.

Chichirát 8/4/78: por fin después de haberme reunido con mis hermanos,
P. Tomás, creo, Antuash O. Mungo y Wárusch O. Tulici, en Tachí,
con mis hermanos O. Mungo en su oficina en Gormán finamos a
Wichim (Antuash primero dejó a O. Tulici en Tukupi), para
dejar algunas cosas y volver a algún. Estuvieron los del 2º ciclo.



Yúupik faltaba ya 2 semanas por el problema de su matrimonio con la hija de Ujukam de Yáas^{inua} munta. Estuvo Wáptiach que vivía con el regreso de mi hermano Antuash. Pasamos un momento en Máki en donde encontramos que Chuji salió de Lúndico porque la otra vez que estuvo Juan Bautista y Lore, los de Máki, faltando Chuji y Antik encargados de la tienda, empezaron a quejarse que Antik vendía muy caro las cosas y ellos mismos eligieron otro encargado. Chuji al saberlo se enojó y Antik salió de estar en. Un que ahora no soy ni hacen o no la celebración de la palabra.

Chuji está haciendo la cosa y no dirige el grupo.

Me dio que esta situación de Máki. Traté aconsejar a la columna ya la unión. Luego bajamos a Lurik a dejar algunas cosas. Tanto como siempre nos recibió bien. En cambio

Tras el nuestro, nunca nos hace buena cosa.

Luego fuimos a Alontash. El mayor nos recibió diplomáticamente con palabras de elogio, por estar en lucha con el T.

Juan Pinabeneira, dominico, por cuestión de una escuela indígena que el Padre quiere fundar, un poco más abajo de Alontash, y quejándose que el Padre no hace nada por los colonos.

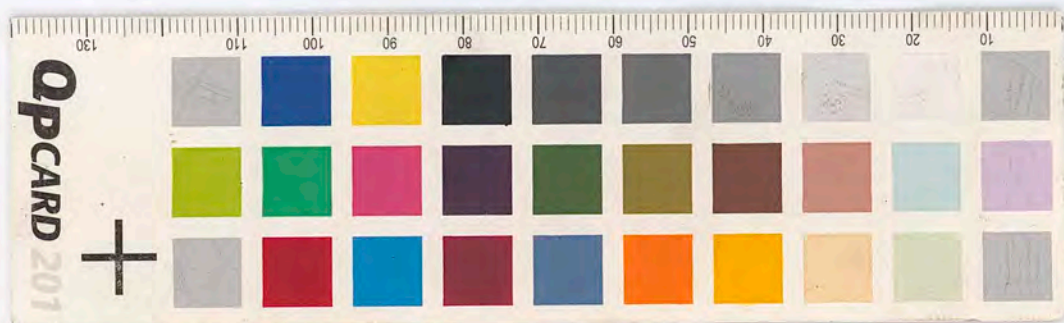
El Padre Juan Pinab. nos recibió muy bien en la Almirante.

Pasamos juntos y nos alegramos del encuentro. Nos dio plena libertad de trabajo apostólico hacia el sur.

Pasamos el día siguiente en zona a ~~monte~~ motor, con el nuestro y ~~un~~ carpintero de los botacamentos.

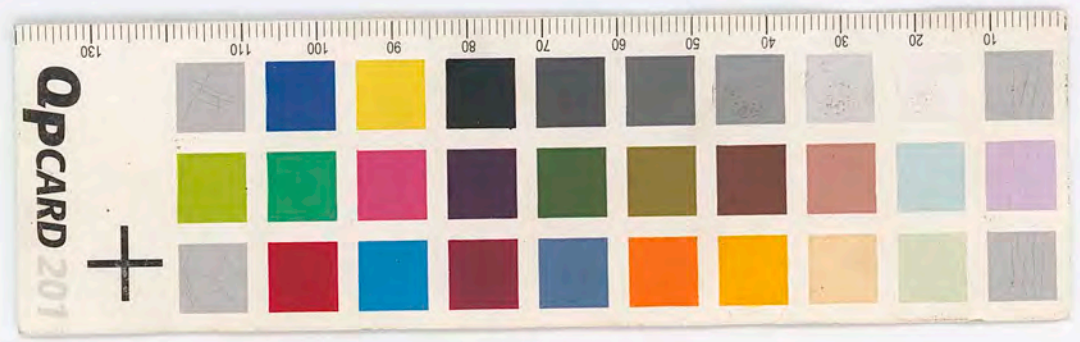
En Alontash hay un hotelón entre los nuestros.

vinieron los p
llevar en 5
En nuestros veni
Alé dio una p
del Evangelio,
que sobre sus
eran los años
Dio también
mujeres al ser
una tristeza
abrió cuando
Aquí llegaron
Jorjinit y B
la pica de K
ayer, y se rep
de Apur en
cuando que de
un poco de p
toto. En de
9/4/78. Chich
Maera de Kuma
en sistema de
De mañana y
y el moto. W



en Altatimur en
Kish que nuda
momento en
ico pique la str
faltando Chuyi
arse que AntiK
on otro encarga-
terin. Un' que
a galeha.
gru.
Trate' aconsejar
nik a dejar algu-
en cambio
ho' diplomática
a canal 5.
ma escuela insti-
alzo de Altatimur,
n colonos.
la Altirini
do dio plena
to motor, con
cuentos
en nosotros

vinieron dos quichus (el Yungu ultimamente lo to en mujer
hueva en 5 hijos, para casarse con una quichu).
En nosotros venia un mujer joven para uno de los soldados.
Alle dio una pena inmensa. Alle acordó de las mujeres ^{prostitutas} (salutares)
del Evangelio, y tratamos de darle una galeha buena, más
que darle insultos. Dicia que por el dinero lo había hecho.
Tran los años que lo lleva. En esto quedaria libre.
Dime tambien los testamentos de Santiago. Tran varias
mujeres al servicio de eso, en Altatimur.
Una tristeza honda le angustia, a pesar que aparentaba
alegría cuando los soldados se le ~~truen~~ acercan locamente.
Aquí llegaron, dos recibió Kunamp, ya que los tambores
Jorixit y Birini con todos los de alzo están limpiando
la pica de Kurint. Una de las primeras cosas que me dijo
ayer, ^{Kunamp} y me repitió hoy Wárusch es que desde Altatimur uno
de Apur entra (pizic) por recibir me columnas si-
cuenta que de para el padre se metió allí, y que sería
un poco de plata, y después les dejaría lo tanto llevándose
todo. Es dijo naturalmente que era una columna.
9/4/78. Chicharat: una crecienta enorme está invadiendo la
sierra de Kunamp, y para debajo de la casa, muy poco es elevado
en sistema de galefites. El río se ha hecho enorme, increíble.
De mañana y de noche vienen algunos para cruzar la galeha
y el río. Wárusch, Lomik, Kunamp, y unas mujeres risitas

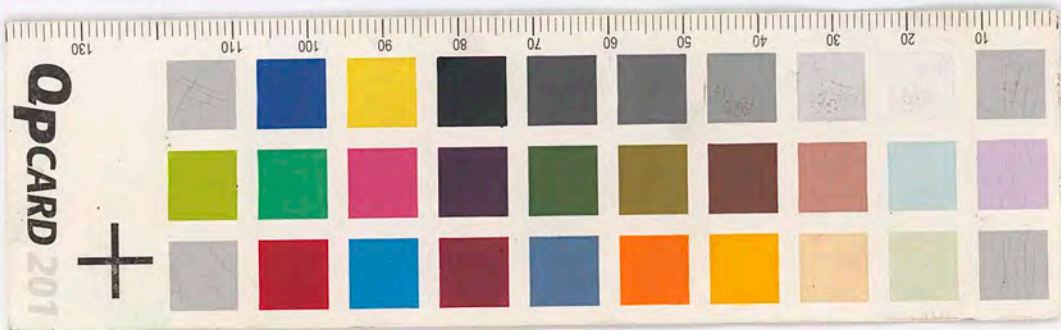


Los demás no saben de la murga del camino a Kurint.
Esta mañana domingo celebramos la 1ª Misa por primera vez en este
lugar. Kunom y las mujeres repitieron las palabras hasta de la
consecración y participaron en el canto. Contaba en forma sencilla
de la palabra. Al final de la Misa una mujer viuda con una sobrina
también viuda de Jachirant y se interesaron mucho de lo que
había hecho, y de la palabra. Tanto que explicarle la última
lección y hablarle del destino eterno del hombre, con fuertes
exclamaciones de la sencilla comprensión, temor y esperan-
za. Ayer por la tarde en Kunom, un hijo de Yakim fuimos
a ver el lugar para una fiesta. Tienen un gran terreno,
todo sembrado menos la cuchilla. Con gran esfuerzo podrían
hacer 150 m. Pero que va a ser imposible. Hecho que buscar
otra sitio mejor, siempre se inundan algunas veces.
El interés de ellos por nuestra gente y nuestra tierra es grande,
y nos preguntan los nombres de nuestros papás
y me vió muy bien con ellos y con un hermano Antuash,
aunque el gran ruido crecía de los ojos rojos.

La palabra del Señor la aceptan con tanto gusto. Nunca ex-
chiraron la Palabra en su lengua.
Chichirant. 11/4/78.

Esta mañana sigue la lluvia y los
mujeres viudas del Star lado. Nankaim y una sencilla Birish
durmieron en la casa pequeña de aquí, para ver la palabra
por la mañana. Muchas preguntaron el final de cómo entrar
en comunión con el Señor, que escuchaba nuestra voz, sobre la

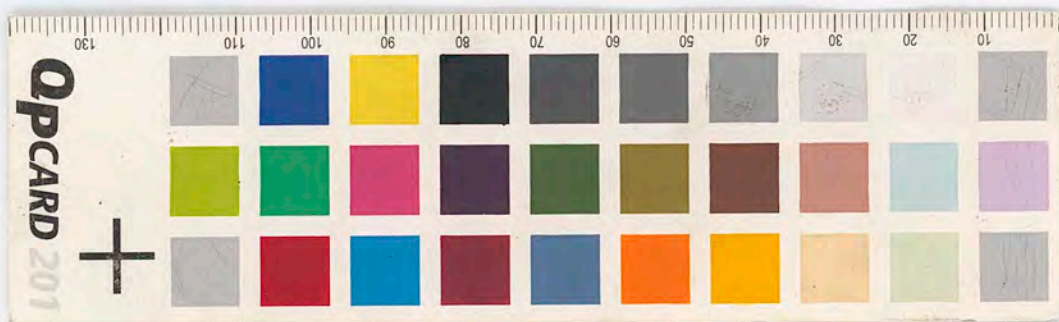
alegría de por
muerte. Los su-
nos sencillos
nos bien si que
se le supiere y se
ayer fuimos a
Yakim, y al que
de Jachir. No
a primera vista
mejor, y ver a
Worash. Espera
y para la plena
Fuimos casi en
un poco más lejos.
Ayudaron Worash
Bramorin, Bore
Teremos lo que de
Después estuvimos
el cual no parece
y se improvisó a
hijos de Kunom
improvisado. Al
y quería que los p-
palabras dominicas
nombrando a



después de pertenecer a El. delante la enfermedad, y la
muerte. En muchas exclamaciones de maravilla estu-
vieron dialogando. Se ve que la Tabla del Señor entra en cora-
nes bien dirigidos. El mismo Kunamp repite las oraciones que
se le supiere y cuenta: los mismos los buenos, niños y mujeres.
Ayer fuimos a meter en la ayuda de Warush, Antunish,
Yakum, y algunos jóvenes que permanecen en donde está la casa
de Janik. Nos damos un espectáculo en mucho chino. Parece
a primera vista que van a salir 300 m. Habrá que meter
mejor, y ver una granada más larga, pasando la casa de
Warush. Esperamos que todo eso sirva para el bien del pueblo,
y para la gloria de Dios.

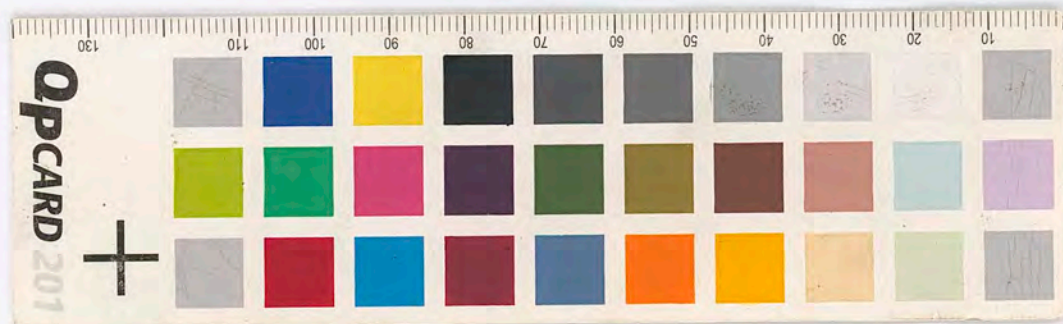
Fuimos casi en plena lluvia a traer la pista de otro sitio
un poco más lejos, Tolaria. Tachez salgen con sacrificio 400 m.
Ayudaron Warush, Antunish, y varios jóvenes Yakum, Tiki Albin,
Tramirín, Boreu. El lugar es bastante lejos del río Bolanaga.
Tendremos lo que dirá Jancirrit.

Después estuvimos con T. Antunish celebrando ^{en castellano} un momento en
el cual no parecía haber nadie (dimos la P. Alta solo el Domingo)
y de improvviso asomaron Warush, Tramirín, Tiki y los niños
hijos de Kunamp. Nos adaptamos en plena Alta al santuario
improvisado y en ^{el momento} al final Warush me dijo que su mujer era bautizada,
y quería que los niños rezaran la "P. de sobre" en castellano como los
padres Dominicos. Mostró entusiasmo por la pista y la Escuela,
nombRANDO a menudo al nombre de Jesús, y repitiendo oraciones.



bases de invasión que nunca los sugiero.
Chichirí 13/4/78. Esta mañana con Antuash, Jekim,
y los muchachos Wajera y Tamarín volvimos a medir el lugar
que pasa por la chacra de Lant. Dio 340 m. en la posibi-
lidad de tener unos 30 o 40 m. más cuando una labera que
nube nuevamente. Un gran asunto que tengo es la situación con-
tinúa con un hermano Antuash, sabiendo que Jesús está presente,
entre nosotros. Ayer volvimos a medir con Wajera, Jekim,
y los jóvenes Tamarín y Tini Albán la pista más lejana.
Dio 440 m. por el lugar es muy irregular. La primera
zona parece mejor. Eso que este grupo tiene mucha enue-
mación en Almatcho y por el río, pero creo que una
pista, las de mayores posibilidades de tener mayor libertad,
y para alejarse menos del grupo, e ir a Almatcho a trabajar.
Jesús no llega todavía. Montalvo está a 3 días a pie.
Tuvimos ayer la triste noticia que las 10 familias del Kurint,
las que estaban cerca del destacamento militar muerto, se
han escapado todas quedando solo los 6 de arriba, en Taulo
Paya. Parece que los guerreros amenazaron matar a todos.
Tuvimos ni podremos hacer algo por ni regresar. Además parece
que Junt el ex tamborero y jefe de ese grupo de 10 familias,
quiere entablar relación con los de Alpipenta, o Bulco,
enemigos de las 6 familias cuyo jefe es Tayujint, y de
los de aquí. Ayer el Bulmaza había relajado casi totalmente

y esta noche
cubrió hasta de la
de aquí tan la
El hermano de
dejó luto la
invento en la
15/4/78. Chich
Después de 10 días
nos recibió muy la
Por la mañana fu
falso del lugar m
La hermano, enue
están en casa de
muy ellos algunos
suggeron a hacer
hizo. Los misms
lres. Jesús
Kurint (Gonzale
la pista de la
yo envié el pel
abandona a los
dejaba el Taulo

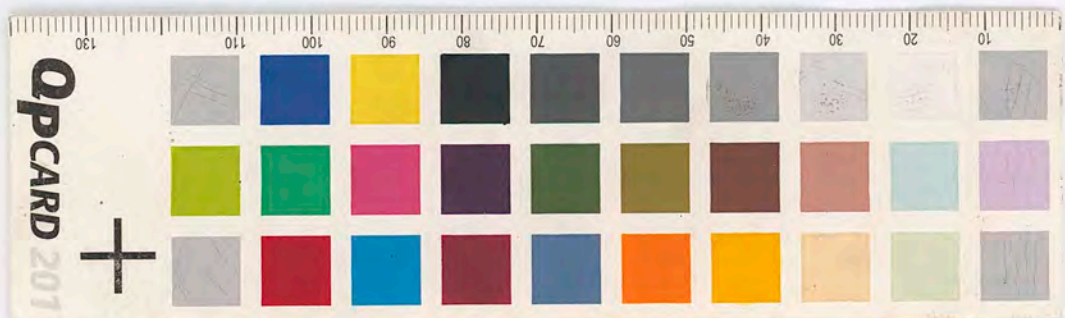


ash, Yakim,
 muer el lugar
 m. en la posibi-
 una labera que
 la nación com-
 sus está presente,
 ash, Yakim,
 da mas lejos.
 La primera
 mucha enue-
 res que una
 por libertad,
 sho a trabajar.
 3 días a pie.
 as del Kurint,
 a nuestro, se
 nika, en Tumbo
 ator a todos.
 . Admás parece
 e 10 familias,
 = Bulko,
 jint, y de
 asi todo bueno

y esta noche volvió a crecer con el nivel del río, pero no
 entró hasta debajo de nuestras cosas, como la creciente del río día
 dejó tocar la flauta en el mismo tiempo anterior.
 El hermano de Yakim, Tiktur, vive en casa de su jefe Tintu y
 dejó botando la mujer con de una hijita. Sin embargo la mujer sigue
 viviendo en la misma casa.

13/4/78 Chichirat

Por fin llegó ayer el jefe de aquí Jaxirrit
 después de 10 días de trabajo el camino al río Kurint (Kurint)
 nos recibió muy bien. Permanecemos en esa aldea de Kurint.
 Por la mañana fuimos a ver la zona de la Tierra de Tintu y quedó satis-
 fecho del lugar donde que es posible hacer la fiesta. El día en que
 la hermano, como la otra vez, lo mismo Tintu. Por las mañanitas
 están en casa de Jaxirrit, criados por él. Qué admirado, al ver al-
 gunos ellos algunas mujeres de Jesús y la Virgen, de las preguntas que
 suggeron a nosotros sobre la vida de Jesús y de María, lo que
 hizo. Lo mismo Jaxirrit me preguntó si Jesús vivía como los hom-
 bres. Jaxirrit me dijo que en Uluksho encontró los de Ulukum.
 Kurintu (Gonzalo) e después, del río Kurint volvió en donde está
 la fiesta de los Evangelios y ellos le dijeron: "el padre de Jesús está,
 yo envié al padre Jesús en avión, y él de fiesta y cosas y después
 abandonó a los shur. Note decirle que era celoso y que
 dejaba al Señor al mundo...."



la P. M. tra-
 Estuvo un grupo
 el ~~de~~ y nos
 según los mitos
 im que estuvo
 entre un regi-
 enrección de
 que se encun-
 y realizo en si
 la Toluca,
 al final nos
 fines, sobre
 en ellos; absp
 atención al regim-
 por los soldados,
 o 10% al día
 la y algunos
 trabajo días
 a todos
 Wajari, Rukuy,
 ir llevarnos
 muy sitio

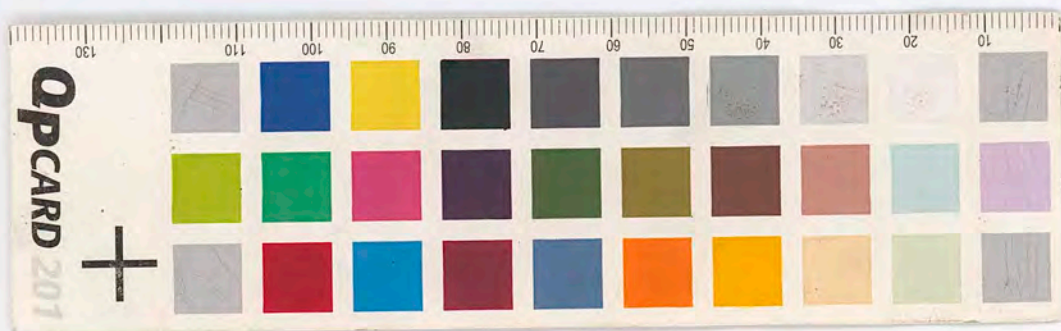
para hacer una fiesta

Kurint 18/4/78 Makúsar) se llamará la Comuna.

llegamos ayer en Teremp hermano de Yán-
 Kusni de aquí, bajo una lluvia torrencial. El río Corientes está
 bastante crecido. ^{Era la 2ª vez que iba.} Los recibimos muy bien, y bien están todos en
 una fuerte grieta. Rayujint en donde nos hospedamos, nos respondio
 recibio muy bien. Sistema que me enseñó el seymatma, en
 el chichiró. Querían hacerlo y no lo pude. La Toluca lo escuchan
 con gusto. Fue el Tona de la frecuencia. Ayer me dice Rayu-
 jint, como Kusni, Yankurani que ya habían trabajado,
 la escuela y la fiesta, por escuchando los dos de El Chichiró que
 hablaron en contra del padre, en El Chichiró, encontrando a
 Jucirint, dejaron todo, empezando un represo más, que pautara
 los negocios que ya iniciaría un trabajo, y luego los dejaron
 todos. La columna y la demigración la hizo el gran
 de la vida de nuestro Tona, y por eso estoy contento de com-
 portar un poco en él, este momento. De hecho ellos son
 muy buenos obreros y para conocer muchos semillas y que no
 nos conocen, y nosotros no tenemos ese suficiente para
 defendernos.

Entanto en casa de Rayujint, me genero Rayisa dio la pla-
 bra a mi hermano padre Anturash, y este se defendió
 como pudo por primera vez, haciendo el discurso ritual
 de nuevo al instante.

Todo el grupo de aquí es especial. cabello largo y hermoso. Yankurani



joven alto es verdaderamente un estúpido tipo ^{chivero} chivero. La cabellera llega más abajo de la cintura. Un mismo Karimás. Pero que Jesús los llame a hacer mejor su Telaba, y los mira con amor y ternura. Lo que más me va costando en estos viajes es el no tener esos momentos de oración totalmente disponible para Jesús que eso espero. Es difícil alejarse de la casa. Fácilmente nos siguen. Espero y deseo mucho que veamos esos momentos de encuentro ~~total~~ total con El, como El iba a encontrar al Padre, en momentos inesperados.

Hacia mediodía fuimos con Rajjint y luego el joven
Térem, para medir la florada que vimos la otra vez.
Mediamos 2 veces haciendo la pica. Nos dio 320 m. en posibilidad
de arreglar una ladera que sería tal vez 40-50 m. más.
Rajjint trabajó con entusiasmo y el joven Térem, al final
nos acompañó en toda su familia para ver y escuchar la plabra
de nuevo por la mañana: faltaron solo los de Ajintkam.
Exucham en gusto.

Kurint - 19/4/78

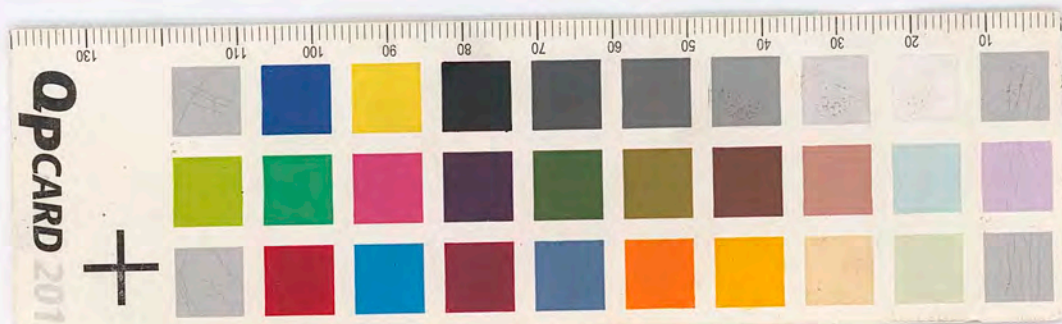
Kurint : 19/4/78. esta misma manera con todos los de aquí a la palabra. Lo hallé sobre el poder de resucitar de Jesús, que restauró el mundo antiguo destruido por el pecado, como narra la leyenda de Chamjónuk sobre el poder de Cristo de resucitar al hombre.

Después de haber preguntado a unos jefes de familia de aquí preguntando si querían hacer el Centro en la plaza y la Escuela. Todos aceptaron. Les insistí que trabajaran más chicos y

meiz para el
pista se jorkia la
kintink. Segs
Fueron en un
para la pista. O
chick. Agui
por Xaman best
La ultima en
los 400 m. Le
pedemos en los
pms. altitudinal
la portera en
Yutants 21/4/19

Recomiendo la casa
en muy fuerte y
valiente de pelusis
por la mañana

en el mes pasado y
varias mujeres,
recientemente, y
en una de ellas
de los militares
dentro para ser
enviaron a Montaña



chuer. La ballera
ras. Por que Jesús
con sus y ternu.

el no tener una
ra Jesús que nos
de nos siguen.
de encontrar el
Dobre, en momento

o el joven
tar vez
m. en posibilidad
m. más.

ap. al final
escuchar la palabra
el fantasma.

todo los de aquí
Jesús, que restauró
una la leyenda
a el hombre.

ha de aquí pregun
y la Escuela.
más charros y

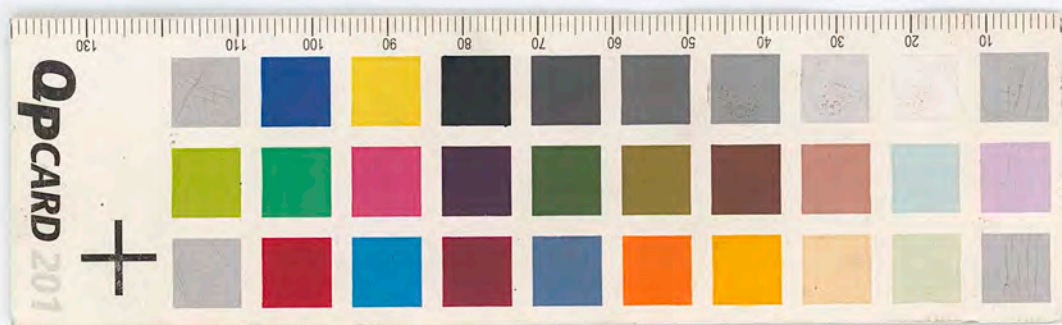
muig para aumentar los pollos, y con el tiempo habiendo la ⁴⁷
pista se podría traer pollos y puerquitos, ya que aquí no hay
fintuit. Luego una charra para el maestro.

En unos en mucha hambre y a medir el resto del terreno
para la pista. Desde ayer por la mañana estamos en sola
chucha. Aquí no ofrecen nada más. Tampoco ellos comen,
por tomar los tanto chucha. Paciencia.

La última medición dio m. 387. Estamos así en
los 400 m. Le entusiasman. Veremos lo que salda, y
queremos en las alturas de Jesús para que quie nuestros
ponos. Alguna persona lejana hasta los militares, de
la frontera en el Corrientes.

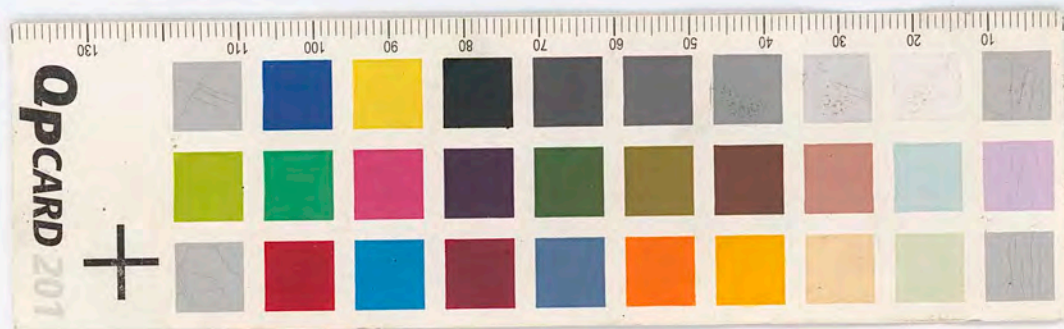
Yutants 21/4/1948.

ayer en plena luna llegamos en Washikot al
Destacamento de Corrientes. Es muy aislado, y varios crucijos están
en muy fuerte polutismo. El solo también lo dejamos en un ategue
violento de polutismo. Damos una charla por la noche y la I Ulla
por la mañana. El solo tuvo unos pollos fuertes con los matos
en el mes pasado y en este. Montip y Wainset shivien granos
nosaron mujeres de aquí: el primero la hija de Teyujut, y este
recientemente, y el 2º hace mucho tiempo, estando viviendo
en una de su mujer el en Tunko Jesús. Este vivía a lado
de los militares. Últimamente a Wainset, el solo de aquí lo
devolvió por siempre al Teri, y Montip como iba y venía, lo
enviamos a Montabo, para hacerlo interogar del Alcega. Reproñ y



Trabajarán poco a poco arriba, en donde trabaja el mismo
Jesús. El interés por la palabra no me parece grande,
aunque escuchan especialmente el ^{canto} canto. La puntualidad

Kurint en
my hoes
Incha per
legenda,



de la Talcha esta en tus brazos, Teor; ni parte trata hacerla,
según la ley que nos das.

23/4/78. Ejutants:

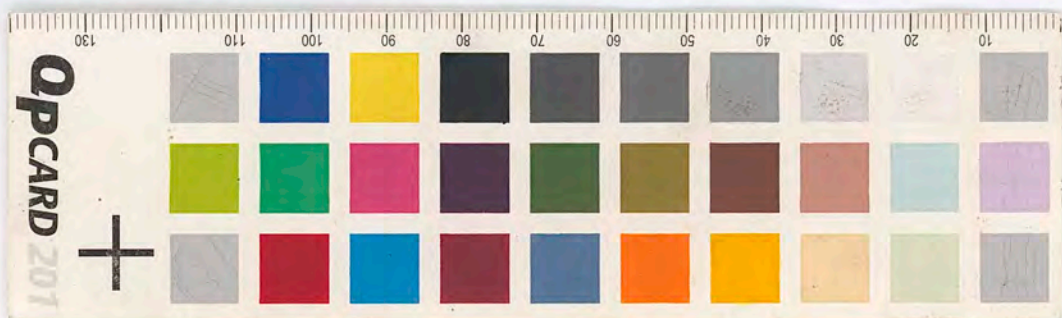
esta mañana me dieron partido regresar la-
cia Rayjint, porque el oriente creció y llevó los borbos, invadien-
do el camino militar. Temprano estubo reunido casi todo el
grupo, y les diimos la Talcha, explicando algo de lo que quiso
Jesús en su Memorand. Asistieron con mucha atención. En la
lora lo centramos sobre el poder de Jesús de dar la vida y
de resucitar, narrando la resurrección de Lizaro, y particular
de la leyenda de (Chuancho) que aquí es conocida. Fue mucha
la atención del grupo y el interés. Faltó solo Thaxay y Bere.
Después fuimos a la casa cercana de Tentets hijo de
Jisut, y él nos narró varias leyendas sin dificultad.

Tere y Taria, Etó que se transforma en tortuga, reventó,
Tatatawa y Jemp, Tjak y Luánuxa Luxánuxa

Esta mañana tuve una gran satisfacción viendo la correspon-
dencia a la palabra. Al final todos quisieron saber y ver el
resulto, y las mujeres iban comentando: "mucho asco" y
resulto al 3º día.

24/4/78. Kurint - Chintkian entsa.

Los acompañé hasta el río
Kurint en donde hay que pasar en canoa, Tentets. Este fue
muy bueno un momento, como todo el grupo de Ejutants: nos llevó
mucho para el camino y estubo hablando todo el tiempo, narrando
leyendas, y diciendo que su cuñado Alakua, se espanta ver-



que en el ^{intercambio} (mercado), y necesita que mandado vendan
lo serapan en el monte, ya que tiene en con la mujer con
sus hermanos, diósele escalofrío de miedo ya que se sume-
les que se le curan en forma misteriosa.

Muchas a la salida esta mañana de la casa de Elakua
me vino otro para informarme que viviera a Rumpk de Wuhim
que ella es hija de Ulasik, o un vez hija de Yafatich
de un hijo de Rumpk. Tenemos los puentes en el
que muy linda por gracia, a Dios el coniente
relojo horacuto.

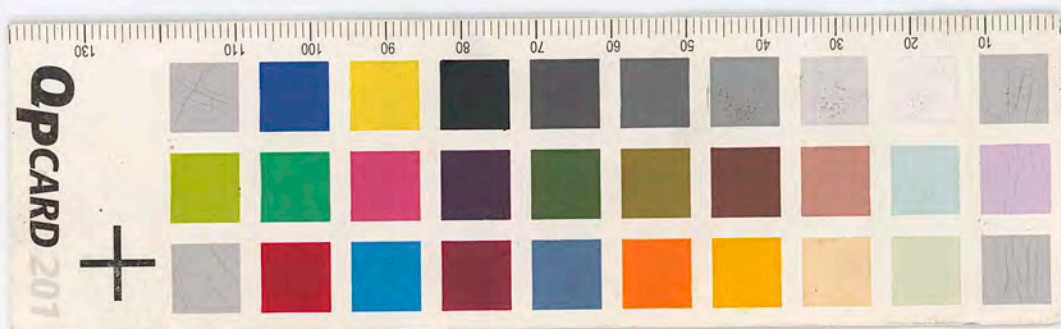
El pago de Yatumito toma de la mujer como los achuer. Lo
mismo el de Yajujint. De en los de Chichinat que no ^{Tienen}
el agua cari.

Kubint 25/4/78. ^{casa}
nos tova quedarnos en casa de Cónchun y Kuni-
nos un hijo. El río sigue creciendo y los ríos secundarios del borde
se vuelven profundos. Kuniise y el joven Trémp nos especifican
llamamos mañana a Chichinat. Mi hermano Antuash me
estudiando la lengua nativa. Que el Señor le conceda ^{luz}
vivir en esto. Es increíble como crecen los ríos aquí.

El Ulatum es así también, pero reboja mucho más pronto.
Aquí cuando viene la crecida grande, enfla hasta un mes
a rebojar, dificultando enormemente los viajes. En cambio
el Tupunas reboja pronto. Queriendo aquí tenemos en la
ocasión de evangelizar también más a este grupo.

Ayer el Beato
por una mala
y mientras los
misma chera
hace unos 4 a
para hacerse un
Chichinat 27

joven Trémp
en su mujer y
nos hizo pasar
vuelta: el Tish
dejaron los de
En la tarde
militares un
un subterfugio.
El pago de que
Tuash quiso sp
destacamento
pendo en el
hermanos no
que aprenda Tém
premiación sh
dijera haber
hermanos, mat.

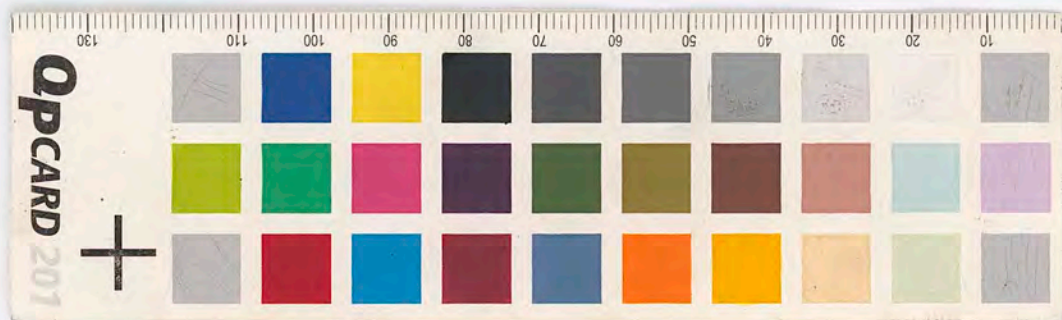


Ventel
 mayor con
 vices de suma
 de elai Kua
 yk de Wuhim
 Yapa^x Kach
 na el
 antez

Después el Bentats estuvo contrariando en el camino que me iba a Jinet
por eso mató a un muchacho hijo del sueno Champi de Ishpink,
y mientras los dos por separado y sin haberse visto fueron a la
misma chakra para matar una ^{Kajuyk, de tarde.} guinea. Champi (esto sucedió
hace unos 4 años) regresó de nuevo a Ishpink, mientras estaba
para hacerse una chakra en Yutrints.

ayer llegué con mi hermano T. Antunash y con el
joven Tremp hasta la casa de Kaniás. Este también vino otras
con su mujer y hermana para llevar comida hasta aquí. Kaniás
nos hizo pasar ~~una~~ ^{un} lugar muy lindo del Kurint, dando la vuelta por
arriba: el Tishpink. Aquí encontramos al grupo al completo. Ya tra-
bajaron los días la futura jista. Javiré + Linje la labor.

El preso le oí en el pueblo la palabra. Mi hermano Andrés quiso aprovechar las curvas a motor para ir a convencer los testamentos de Sigi y los del Castiza y representó una trampa y pronto con las mismas curvas. Estoy preocupado porque mi hermano no se echó a hablar ahora. Le estoy animando para que aprenda términos y frases, más o que pueda desentrañar la premiação ahora, lo cual será mejor más tarde, ahora no lo debería hablar. Es necesario que otro hable la lengua de nuestros hermanos nativos. Pero en la práctica, con mucha vergüenza mía.



Delante de ellos habíamos tranquilamente el costillar

Después por la tarde Lompash me fue narrando de donde vino. Nació en un pequeño río brazo del Comientes, en actual zona germana. Luego los germanos empezaron molestarlos y se vieron obligados a entrar en el Canador, en la parte alta del Yutsint. De allí vino hasta aquí, muriéndoles varios parientes, especialmente hijos.

Me están indicando que Shurjip es su hermano por parte de mamá, aunque Shurjip vino de relaciones adulteras de su mamá, pero luego fue casado por Tamiik de aquí.

Jungikéit vivía con los alemanes de la parte alta, con varios hermanos, pero se peleó con ellos y vino aquí, casando los hijos de Jaxirint. Los hermanos suyos que viven en el norte del río Papunás, Kujétini, & Exet, Marisín tienen todos nombres alemanes.

A noche además conocimos al 3º hijo mayor de Tiniú: Kuínt. Luchó bien las 3 lenguas de aquí: estuvo de niño en Tatumayo en un soldado. Allí creció, luego fue a buscar a trabajar el caucho. Volvió aquí, casando una hija de ^{Tsuwink} Cuínt de Apipénta (Bulgo), hermana de la mujer de su hermano Ytúim; ambos tuvieron que escapar de Apipénta: cuando de los de Tayujint mataron a Maánuh hermano (hijo) de ~~Don~~ Cuínt. Ytúim no pudo llevarse la mujer y los dos hijos. En cambio Kuínt creció con la mujer, que no es bautizada. Kuínt fue bautizado por el padre de Montalvo. Por unos 5 meses fue catequista del P. Juan

Piradeneira, y de Apipénta. haciendo el curso se por ella. Jaxirint me dijo que me daría cultivos de haba (él acabó el 6º Chichirint 29/10)

de un hijo con en Kapáik este mes, todo por él entra, vino.

Washikint estaba Tienda, y robó.

Wisiim Trueno de Ishyink que con la serpiente

a un sacerdote

Las tres cosas

de una con la

no quiso llevar

de un estudio

Los soldados



castellano
 toda vino. Hicieron
 zona y granada.
 hijos de a entrar
 de allí vino hasta
 hijos.

por partes,
 aduñeros de
 de aquí.

ta, con
 aquí,
 yos que viven
 et, Marisín

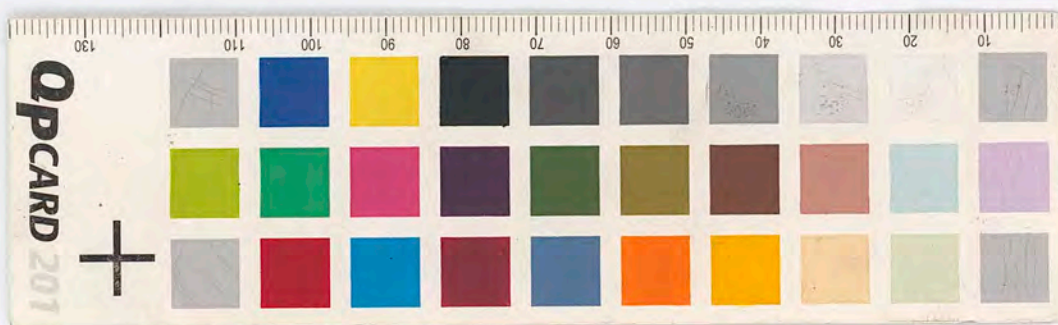
de Tiniú:
 or de niño
 fue a
 raudo una
 de la mujer de
 de Apipé. Entre:
 hermano

de la mujer y los
 yos, que no
 sobre de Montab.
 el D. Juan

Pirabeneira, y por un tiempo fue maestro en la pista energética
 de Apipé. Entre. Se apresuró luego a la Escuela de aquí,
 haciendo el curso en Lima, en lugar de regresar a Quercito y porber-
 se por allá. Dijo que preguntáramos a los ancianos de aquí.
 Jamint me dijo esta información que lo verían si fueran realiza-
 ble y me daría luego la respuesta. Naturalmente como todo des-
 culturizado habla de maliciar a los de aquí, y le enseñarles a rezar...
 (él acabó el 6° grado).

Chichirait 29/4/78:

ayer regresó mi hermano D. Antuaso después
 de un viaje continuo en los militecos, y quedando solo 10 minutos
 en Kapáki entre, y durmiendo en Kúnta Ishpink en el destaca-
 mento, todo quemado por el sol. La mujer del Maestro de Kapá-
 ki entre, vino también con sus 5 hijos, y diciendo que Alberto
 Weshinkat está robando a la gente ahora en las cosas de la
 tienda, y robó las cosas del maestro su hermano (Fidel Truenaín
 Wixim Truenaín), y no permitió a Tamiuk del Centro
 de Ishpink que enviara al Kintink y al Ishpink (un ^{camelo} 1099)
 con la sirena (lo cual obligó a Tamiuk a vender las cosas
 a un mercader, tal vez Gilvez). Es muy posible todo en.
 Las tres cosas con gusto de los soldados se redujeron a 2:
 la una con buen gusto pero llena, y la otra con gusto fino
 no quisieron llevarlos obligados a perder. Lo mismo se que-
 dó un estudiante francés, que llegó aquí antes de ayer. Francisco
 Los soldados de la 1ª cosa nos dijeron no muy sinceramen-



Es que la 2ª causa la razón, para librarse de sus pasapases
siempre querían llevar al padre Antuash, el cual no quiso
dejarlos. El francés no lo quisieron llevar en lugar del
padre. Trémp que trajo aquí desde Montalvo a Francisco
el francés en un abismo excepto salimos hasta cierto punto
del Bolman (para tener un solo día a pie), en su causa,
pero esta mañana ya todo listo para salir sino la creciente,
estando aquí un día explotado, y nos toca esperar que baje
el río. Tomen los días, y deberíamos regresar a la zona
salida para visitar apakim que está formando el nuevo
cuerpo en Dag Tukintia (Chonkuap) y Laasim, y Alakie
en Wachim y luego el 25 de mayo estar en la
reunión de Stréin en Ypák. No sabemos como nos irá.
Lufjamos mucho en el Tenor suplicando lo bueno y malo
que nos viene ya como a un yelmo, y a la implantación
de la Ulligua en estas tribus.

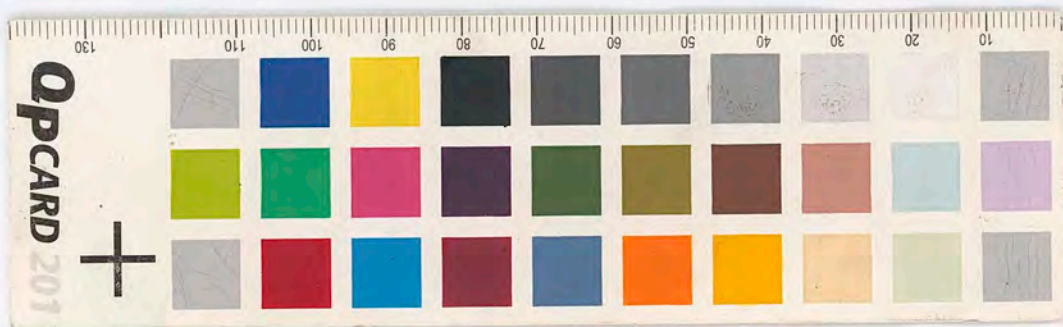
Almoré en estos días un niño tierno hijo de Boséu
significo de Apup entra, y este acuso al ^{matern} ~~largo~~ ^{parient}
que se enojó duramente. Aja se habieron, más o menos
perdonándose ^{se}. Aquí la gente empieza a contar los
años y escuchar la palabra con interés.

Un soldado amigo de mi hermano Antuash que Kuant
hijo de Tinu vive con 3 mujeres, ya que los están en
Montalvo... Buen maestro de Escuela hemos encontrado!

Chichirat

que relajo el río
Tuvor al pago de
yerus en donde no
el volver y de
Lunik estuvo en
el veneno curero:
bejuco paitukish
saints KanKaj,
tresas nima, y
Inelecho. En el
va relajando y lleva
El hombre que lo
para que el veneno
debe encimar en
Los vapores de la
Rio Bolman

salir con la ex
nuevo de Montalvo
(y también el p
veneno o llendo
huevo, y para q
flaya esta ma
fundo y luz



Ayer fue un día nublado pero nos lluvio poco, y el viento
nos tuvo en la orilla ya que de noche no lluvio, a pesar de
que el amanecer era muy frio. Hoy el día fue muy bueno,
y mañana bajaríamos la canoa y dejando las mochilas
en la orilla, iríamos a Almatlah a pie.

Antes de mediodía estuvimos 1 h. y $\frac{1}{2}$ en una chozita
en donde estaban 3 familias de canas (1 chica es shi-
ner de Xepi entre brazo del río Toot entre (Tinto)
casada con un joven cana de Xepi); nos dieron
chicha mientras aguardamos que la canoa nos alcan-
zara, ya que veníamos por la pica y un poco de comida.

Los canas en poco la palabra a este prop, rogando a una
joven casada que hablara castellano a que tradujera el quechua.

Notamos que los quechua de esta zona no saben rezar en su
lengua los oraciones, y el catolicismo lo tienen en castellano.

Otra cosa que notamos con un hermano T. Antuash que los
canas del Tumpes se reservan la parte baja de este
río reservable para reserva privada de caza y pesca.

Las villas y masas de chichicet tienen chachitas
muchos, en donde sobre Almatlah viene a cazar ^{cazar}
en estos puntos. Ahora dormiremos en una casa regular
de canas, sin nada por la noche.

Cartaga 6/5/78. Y. Domingo Lora.

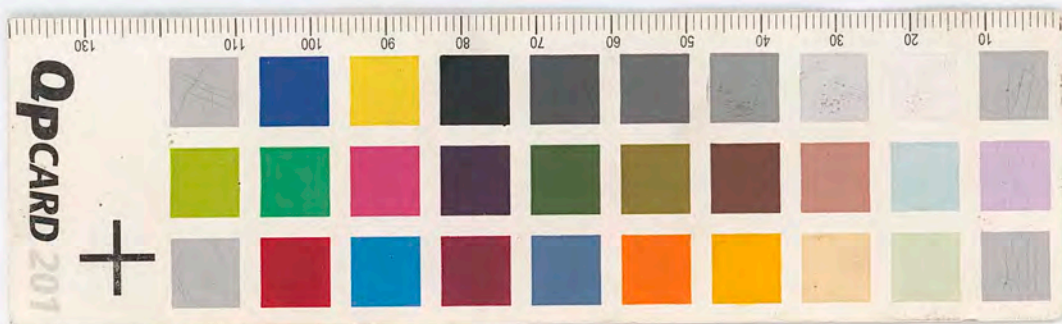
Seguimos ayer sobre
Almatlah con el francés con visión militar. El mayor de Almatlah
no nos cobro, y el francés no le pareció bien, temiendo que

pagar 160 \$
Todo a pie,
medias horas,
hacia castel
camino. Lo

En mañana,
Salvador que
tenemos e
el francés n
hombre incre
culotados y
nos ...

soló mejor.
Pichuere
oración y d
carrera de
haciendo ex

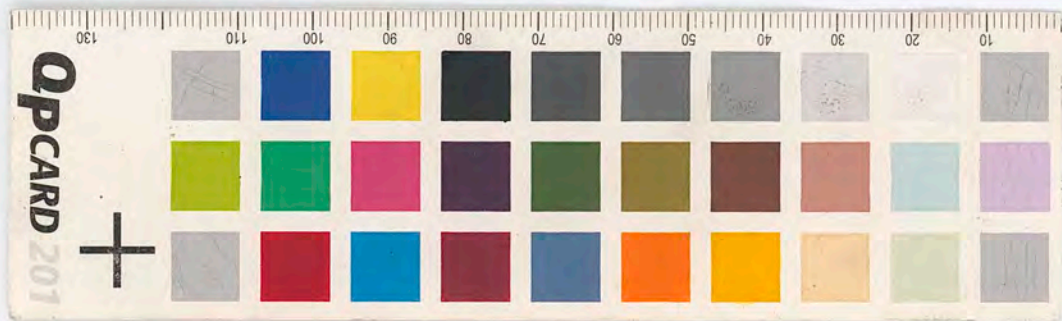
asi de can
con el al
una el O.
el problema
explicaciones
y no ten
dijo que
de su vol



pro, y el Tenor
a pesar de
muy bueno,
las muchachas
que
una chachita
lica es chi-
tra (Tento)
nos dieron
nos alcan-
co de comida.
propuso a una
joven el pichu.
en rezo en su
castellano.
entonces que los
heji de este
fases.
en chachitas
que a cozer
con regular
nos ayer desde
mayor de Almatel
no, Teniendo que

52
paga 160\$. El último día por el Pichuza no tan barato
todo a p. por unas 10 horas de lomas. Los primeros una
media hora, cerca de una casa pichu. Ahí por un que no ha-
blo castellano en mucha bondad nos acompañó hasta el
camino. Como habíamos solo tomado chicha al salir por la
mañana, y dejando las muchachas en la casa de Trémp
Galvina que prometió a llevarlas a Almatel el 2º día,
travamos en la mitad del camino un poco de chicha que
el francés nos llevó. Dejando a Almatel teníamos un
hambre increíble y nos tomamos unas pastas en verdinas,
cubiertas y cerveza. Tres veces tuvimos apetito más que
nos... El comerciante Gálvez nos recibió bien y nos
alzó mejor... Tomamos dos noches en casa del Sr. Juan
Pichuza, con el mal comportamiento la Eucaristía, la
oración y diálogo pastoral. Cada tarde nos tomamos un
carrero desde el Batallón 59, hasta la Almisión Pichuza,
habiendo expuesto al avión hasta las 5,30. Hay una hora
así de camino hasta la Almisión.

Con el Mayor Gato Graya que está en retiro completa
con el Sr. Juan P., habíamos una media hora, tomando
el problema del ex tumbado José de que treinta que volvió
espontáneamente de tumbado a los 23 años de servicio,
y no tuvo por eso ninguna jubilación... El Mayor
dijo que no había nada que hacer por haber salido
de su voluntad, sin cumplir los ordenes. Había que



defender de nuevo los derechos de ese nativo...
En 400 manuscritos esmeraldeños y manabitas están todo el
día en ejercicio, trotes, algunos papeles, juegos, etc. con
la compañía. Tramp, Palomina cumplió y trajo los me-
chidos al día siguiente. Fuimos al encuentro en el motor
del Sr. Juan.

En Guayaquil hablamos una hora en Albas. Tomás Ponce
nuestro 2º Pastor, en este Territorio misionero.

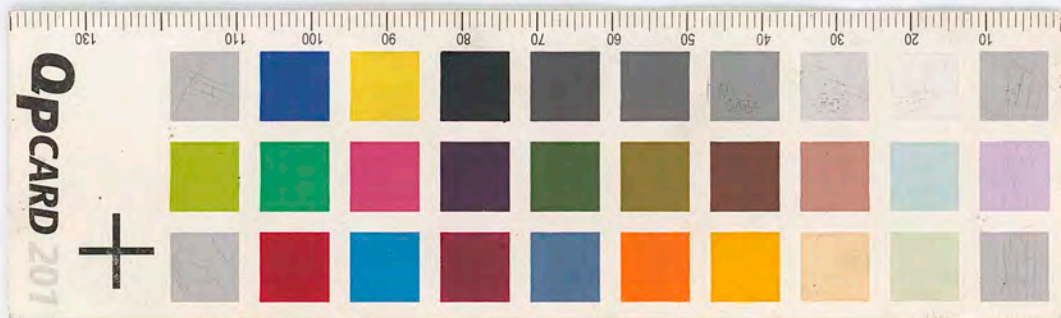
La conversación fue muy hermosa. Los agradeció mucho por
la ayuda a esos grupos de escuela que los Sr. Dominio
no podrían atender. Tuvimos un sentido de plena
universal. Conocimos al Sr. Cabezas, algunos hermanos Domi-
nio, y esto estrecha los lazos entre misioneros.

Bendito sea el Señor. Albas. Tomás nos dijo que entre
los religiosos el papirismo era muy positivo en ocasión
del bautismo. Le manifestamos nuestros métodos pastorales
con los alumnos: el respeto por la libertad de las personas, la abundan-
cia del mensaje central sobre el misterio de Jesús Salvador,
la abundancia grande del culto, y el nuevo comienzo en el
nuevo suceso de los ritos y reuniones nativas.

Fuimos muy entusiasmados y nos sentimos a seguir nuestra educa-
ción.

Hemos sentido un calor a Albas en lugar de Tampico.

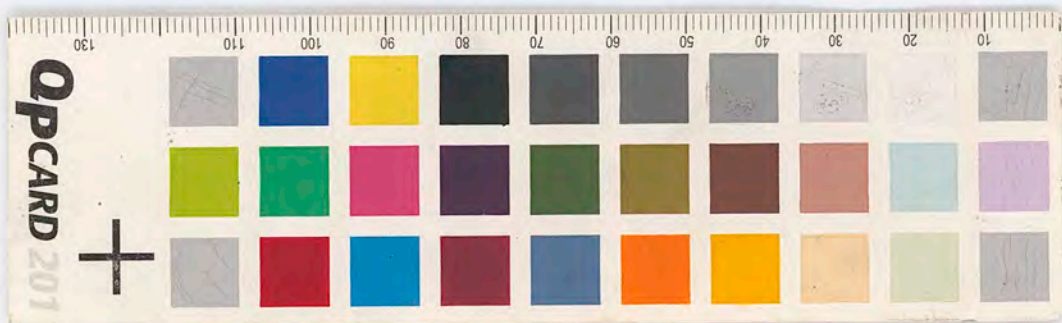
Nunca pedimos ayuda materiales, ^{al obispo} ya es una gracia el
poder anunciar el Evangelio a esos grupos nuestros de otro tiempo.



Maki 11/5/78:

53

Llegamos aquí desde Tostega con mi hermano O. Antuash. 52' de vuelo. El grupo de aquí lo encontramos dividido: por un lado Chiji y su hermano Antik y Tiantam y los demás en contra. Cuando vino Juan Bautista un leñero, aprovecharon los de aquí la reunión para sacar a Antik del cargo de vendedor, diciendo que es muy ciego. Pero faltaba en esa reunión Antik y el número Chiji. Este al enterarse después se salió de su cargo. Quedaron mucho tiempo riñéndose juntos. Este grupo por su cuenta Antik y yo de los de Chishumay que el abuelito Ilurimán Antuash se río de su hermano Chiji y entonces tuvo palabras de amenaza con respecto de Ilurimán, se enfrentaron y se pelearon. Antik al regresar en febrero de la reunión de Tumpumto, quedó mucho tiempo en Setumch, a donde su madre Tinkí, y al regreso al ver que el grupo lo había luchado, dejó la palabra de Dios y dijo a Tiantam que también se iba de estar. Ilurimán siguió dando la palabra los domingos, y vino a Tiantam a seguir. En la noche aproveché los días pasados para hablar con Wainuch, con Chiji y Antik y con Tiantam Piantam. Este último dijo que dio la palabra un tiempo cuando no estuvo Antik y luego dejó oyendo las palabras de Antik, pero quería seguir. Siempre cuenta los cuentos en sus hijos, al anochecer. Rememoré al 3° día todo el grupo antes de que



regresamos a Uchirán de Wichim. Se perdieron, aunque
Antik hizo una granada enorme, diciendo sus meritos
y virtudes... como el primer. Elle dio mucha verguen-
za cuando Antik estuvo diciendo eso: "soy hijo de Uchirán-
tu, soy fuerte y bravo, y tengo muchos hijos, o perdo-
no, nicho por saludar, burlándose en la chomera por el
poste...." Los demás todos en silencio. Sin embargo

Chuji habló antes, más sereno, y pidió a todos, diciendo que
hubiera seguido trabajando en todo el grupo.

Por 3 días trabajaron juntos, y hoy al 4.º día, lo mismo.

Ayer limpiaron una buena parte del camino a MASHUMPA,
y por una mala sequencia, ^{no grave} oportunamente no pasó.

El hermano D. Antunsh ~~no~~ al escaparse el machete se le
hirió un poco en el pie cortándose el zapato. La vista dele
siempre le ha decaído algunas veces. Luego le pasó.

Hoy ~~mañana~~ amaneció bien. No se cómo representamos
a que a Wichim.

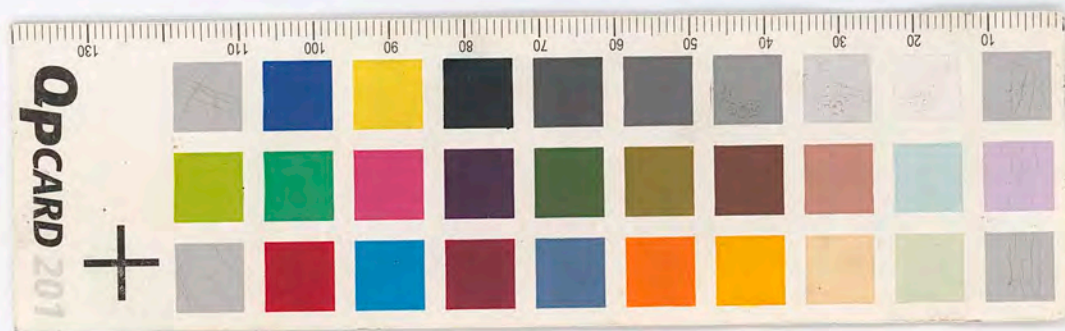
Elle dio la impresión que Uchirán se volvió demasiado
de la parte de los de aquí, en contra un poco de Chuji
y Antik. Esta mañana habló con Antik, y reconoció
de haber causado muchos problemas en el grupo, diciendo que
quiere salir de ahí. Le dije que preguntáramos el parecer
del grupo. En tres días trabajaron alegremente todos.

Después que ^{el} irnos nosotros, se dio de nuevo el grupo.

Hoy habló con Chakantá o Kera, hermano de Chakaim, ^{de Churús} Serú.

y quiso ver la
a los hijos, o
de la muerte
Pederación del
dura la Oculosa
n tenía mujer
Poder y de su
En Waimach se
un hijo menazo
de. Ahora voy
Kashijunt, que
que me fue de
mucho otro niño
a Waimach es
sus hijos lindos
mor.

Luego Luchin,
no hemorragia
muerto. Auto
deportarse más
"No me das
volviendo al no
insistencia que queri
partida para la
ahora me deso.



y quiso ver la plebrea del Señor, para ver si debería de mostrar a los hijos, o los mostraría. ~~Entonces~~ ^{Entonces} él preguntó la causa de la muerte y qué pensaba yo sobre los hijos. Le enseñé la Restauración del Señor. Creció en mucha santidad, sintiendo que le dio la Salubra. Él preguntó si yo también podría morir, y si tenía mujer, y si conocía mujer... Hablamos más de una hora. Perle y de nosotros iba hacia la Salubra y vienen así todos. En Wamsuch se nota un cambio fuerte: antes, cuando le murieron un hijo menor en la próxima ocasión matar a un hijo culpable. Ahora sabe que no solo le murieron el ~~muerto~~ ^{muerto} niño epiléptico Koshijint, que la otra vez dejó morir (murieron el mismo día que me fue de aquí para dar a luz en Utschampercutra), sino le murieron otros niños tiernos de dos ^{meses} meses, recién. También le enseñé a Wamsuch el caso de Job, y le aseguré que ~~se~~ veremos a sus hijos vivos en el cielo, y su hijo epiléptico lo verá como morir.

Luego Tuckin, hermano de Wamanch y mujer de Kojekin, tu-
vo hemorragia y desmayo. Uteri de Allizotok mujer del
maestro Antonio Thonin la bautizó de urgencia. Al
reportarse más luego, y viendo que fue bautizada, dijo:
"¿Por qué me llaman que voy a hacer? Que él ve!"
Volviendo al instante ~~Kuma~~ a Gukántha o Kuma cuando me
insistía que quería escuchar mi mensaje, era para tener una buena
práctica para la vida en relación a los brujos. Me dijo que hasta
ahora no leso en meter un brujo culpable y luego ester

dispuso a morir en la venganza de los enemigos, por ahora
está leyendo una novela nueva B. Nostros lo ponemos para ^{montar}
Miki 13/5/28. ^{Algunos dicen que es la muerte de Kashigint. Se ale-}
^{gramos de él, por su noticia.}
antes de ser Thorian era el visitador de las
Escuelas radiofónicas Lúka Josi Phorip estudiaba memoria de
los libros de magia negra, verde, roja etc. que en Lucía se pro-
pagaron y fueron numéricamente leídos por los shuar, con experiencias
traumáticas de coitos, engañamientos, encontrarse botados a
Krus de destierro, al otro lado de ríos, como José en
Alejandría Chirumach del Centro nuevo de Chañtunap, que
desde Paish, al amanecer se encuentra en el Tanti, al otro
lado de la tarahita, al amanecer ^{sin} saber cómo llegarán,
el hermano de Thorian, Phimpin lo mismo hizo experiencias,
y el hermano de Lúka Josi Phorip. Después de experiencias
suergas fueron dejando todo, también aconsejados por los
padres. Thorian antes de internarse en Paish en 1961
estuvo un año ~~en~~ en el Centro Evangélico de Kankaim y luego
1 año y $\frac{1}{2}$ en Alekaim, donde Paucha; pero que solo enseñan
poesías, rojas. No les dejaban ^{comer} ~~vivir~~ fuera de los muros, ~~por~~
polémicas los jóvenes shuar existentes ayudantes de los
jóvenes evangélicos con ellos. Le sentó el coro esclavo
en ese ambiente, hasta que se finca hermano mayor
Pomavich le invitó se internara en Paish.

Todos primos
ayer estuviéndonos
en casa / papa
de @ Ushunayo
día por la noche
y a veces insulta
Trástanos el
elegir a Kaitián
está muy enfrente
la frente. Kaitián
etérno para me
otra mujer a Kaitián
Maki 14,
hablamos sobre el
matrimonio, cuando
se trae el Kaitián
ya muy bien y
celebración en
espíritu. Oshun
muchos Antik
lo mismo. El
todo me lo
eran los raras
Antik Kaitián

mpos, por ahora
 no para ^{montar}
 Kishijint de la -
 pica.
 visitado de los
 en recuerdo de
 en Lucina se po-
 con experiencias
 nose los dos a
 como por a
 éntrop, que
 aki, el otro
 er como llegara,
 luz experiencias,
 is de experiencias
 ejidos por los
 Parish en 1961
 Kaitaiun y luego
 o que solo en un
 encue, ~~por~~
 antes de los
 como esclav
 una mayor
 sh.
 para y en la
 lo de ~~con~~
 una en avin.

Tenis prieros simbolan al Tunchu, y shua sostenes.
 Ayer estuimos simbolando a Chiji para dejar el techo de
 su casa (paja chépi). Se puejan los de equi que los muchachos
 de @ Ullishunpor son muy contrarios a los de equi, con eni-
 dia por la ayuda por las amonestas dan al grupo de Ullóki,
 y a veces insultan a la gente de equi.

Visitan al espíritu etéreo de equi, me está aconsejando
 elegir a Kaitián Chigat de etéreo o Takunt dij. Kaitián
 está muy enfurao desde tiempo con dolores en el abdomen y en
 la frente. Kaitián me dijo varias veces que si quiere ser
 etéreo para siempre, y tal vez estaría dispuesto a enter poder
 tra mujer a Kúunt, quedándose con una sola mujer.

Makí 14/5/78: Pentecostés. Toda la semana estuimos
 hablando sobre la venida del Espíritu Santo. Todo llegaron esta
 mañana, como Kúunt y su hermano Kúanchin que ~~se~~ fueron
 a traer el Kintink del monte. Dijo que el grupo de equi está
 ya muy bien y compuesto. La Ullija fue solemne. Después de la
 celebración hubo una reunión de los hombres para los etéreo de
 equi. Takunt y Káranich al comienzo estuvieron de acuerdo en
 recibir Anti K^u, en cambio Chiji y Kojekui no: que pueden
 lo mismo. Chiji habló muy bien diciendo que los comprome-
 todos con la Talabre no debían dejar nunca esto. Distintos
 eran los roles civiles, en los roles pueden cambiar.

Anti K^u no quiso, y al final captó, lo mismo



También. Antik^a ^{aprovechó} de haberle llamado en
sinceridad. Por eso el nuestro insistió sobre la responsabili-
dad del extranjero, cuyo ejemplo siguen los demás. El debe ~~se~~ perdo-
nar primero y romper las divisiones entre los grupos.

Estuve para elegir a Kaitián que se ofreció, recordando que el
comienzo yo no elegí a Antik^a, sino a T. Kunt. ^{Antik^a vino} ^{por su cuenta}
al final creí convenientemente que ^{enviando por Chiji, tal vez otros.} ~~querían~~ los mismos
los. Después de eso jugaron por ser también el día de
las madres, y los muchachos de la Escuela presentaron
unos números elegidos.

Al final Wamánich me asistió ^{quedó} hasta maña-
na. Desahucando al tomar la chucha después del
juego, Chiji estuvo narrando sus luchas, guerras, contra
Antuash, Lumpiránich y Koshijint.

Recuerdo los años 1966 y 1967 cuando estuve subiendo
por primera vez entre los grupos de Kárap y Wichimink.

Al final Chiji y Wamánich dijeron que actualmente cargados
de hijos si más querían meterse en guerras destruyendo la paz
de sus grupos, al pensar que en la guerra antigua mataban
mujeres y niños también.

Chiji recordó cuando en Washintsa, ^{del Petuch de Ipiak} ~~Yurank~~ ^{vino} un
niño del grupo de Kárap, de unos 12 años, hijo del
jefe Chápei. Los enemigos de Kárap (Koshijint, Antuash
querían 3 días fuera de la casa de Kárap.

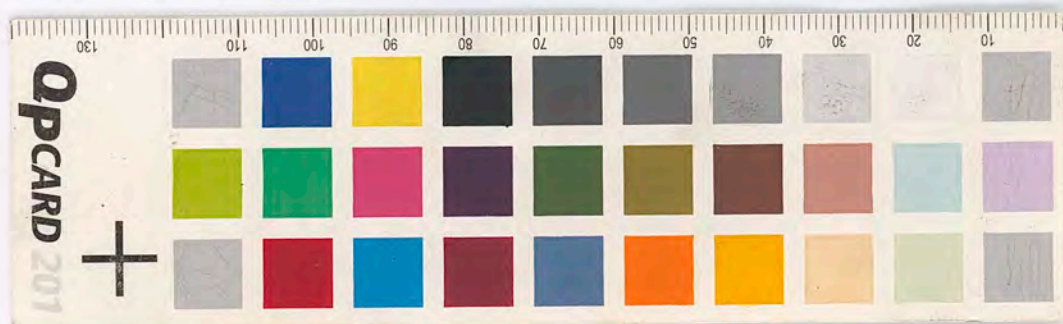
Recuerdo cuando Trer y Téntren hermanos de

Kárap, Trer
en el río ~~Cham~~
Lumpiránich y
la 2ª que ~~ll~~
danza
de guerra, ~~pe~~
los que iban a
y el Tetur me
Wichimí 20/

en Kunt hasta
cumplió la her
por los ríos esta
Recuerdo que en
una vez de All
y otra vez me s
Setimich.

Wichimí 21

por el trabajo e
por la llegada
Alloiyak está
muerte en el le
reunidos por
del Wichimí



habido en
la responsabi-
El debe ~~se~~ perdo-
yo.
diciendo que el
antik ~~miro~~
ut. ~~yo no cuento~~
chiji, ~~delos~~ ~~stos~~.
los ~~mis~~ ~~mos~~
el día de
reuteron.

hasta máña-
es del
era, entre

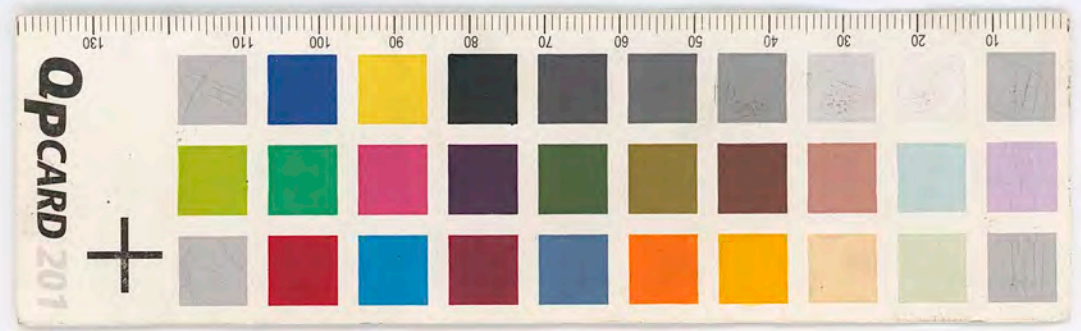
autonista
Lukhink
ante corpes
trayendo la paz
me ~~matan~~

n de Ipiak
K ~~muerto~~ en
hijo del
gent, Antush
nos de

Kórep. Tomando la chucha cerca de la casa de Yumpinand
en el río ~~Chant~~ Lurik, fueron sorprendidos por el mismo
Yumpinand y heridos. Es recordé que esa vez que era
la 2ª que llegaba en la casa de Kórep, en ^{enemigame} plano ~~hale~~
de guerra, pidió el Tenor que nadie fuera matado de
los que iban a matar, y de los de enemigos Tsalici,
y el Tenor me escuchó.

Wichim: 20/5/1978: el 16 de mayo representé con mi
hermano P. Antush. El día anterior venimos
con Kúunt hasta Antush. Antush vino muy bien y no se le
multiplicó la herida del pie. El camino es muy ganado
por los ríos estaban bajos. Kúunt fue muy bueno en nosotros.
Recorrió que en otra ocasión con su 2ª mujer me acompañó
una vez de Ushik a Lurik haciendo la bolsa en el Chantump,
y otra vez me acompañó lo mismo hasta el Antush de
Setimch.

Wichim: 21/5/78: S.S. Trinidad. Ayer no pude salir
por el trabajo de traer la papa para la casa de Petróu y
por la llegada de Ulayak de Setimch hermano de Lóant;
Ulayak está acabando sus cosas para entrar definitiva-
mente en el centro de Yumpinants. 11 hombres nos
venimos para traer la papa después desde la parte alta
del Wichim, pasando los potreros. Si el río no fuera



navegable no hubieran conseguido tener todo lo que tenían
monstruos de este orden. Hicieron una bolsa pequeña
en la cual entraron solo unos 7 bultos de papa churrada
y todos los demás, 34 bultos, entraron en una bolsa
de tres cueros unidos y envasados juntos; sobre los
bultos puestas de chepi, nos subimos 6 hombres, y
hicimos puesto para más papa. El río es una inmensa
ayuda en estos casos. Cada bulto de papa es una
buena carga para un hombre, especialmente cuando
debe subir lomas, y la zona de Wichim es muy quebrada.

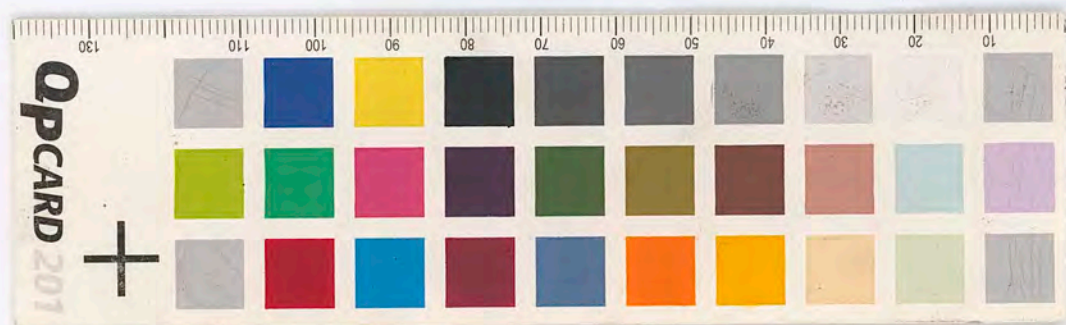
Volviendo a lo que estaba escribiendo ayer, mi hermano
no Antini como siempre trató muy bien y aceptó la
política en su hijo Antunish y su primo Jénehuen.

Se fue en la noche de por los dos maestros de
agua: Ampam Faustino y Jampik se quedaron
varios días, dejando la escuela. Por eso por Luis
de Tumbato volvió del 30 grado.

Antini estuvo riéndose porque la mujer joven de
Jampik ~~se~~ subió corriendo el río y el mundo
luchando le lleva la charcutería...

Después de esto mi hermano Titia nos invitó por
el día siguiente para ir a ver algo en su casa, habiendo
muerto pátri (negro). Los acompañó Pampik.
A Titia le contó sobre la muerte de Kashijunt
y quedó impresionado, lo mismo Pampik.

Este vino
con el hermano
~~de~~ la cosa
mejor de la
fue a visitar
el Papinas (el
y el negro
a nos dijo p
fista exange
hermano p
que allí vive
seguramente
el viejo
Pampik,
que el grupo
y muchos
del viejo a
luego firmo
firmo la
enfrento de
trajo al día
Chimpu
de Kayap
gozaron el
placentero

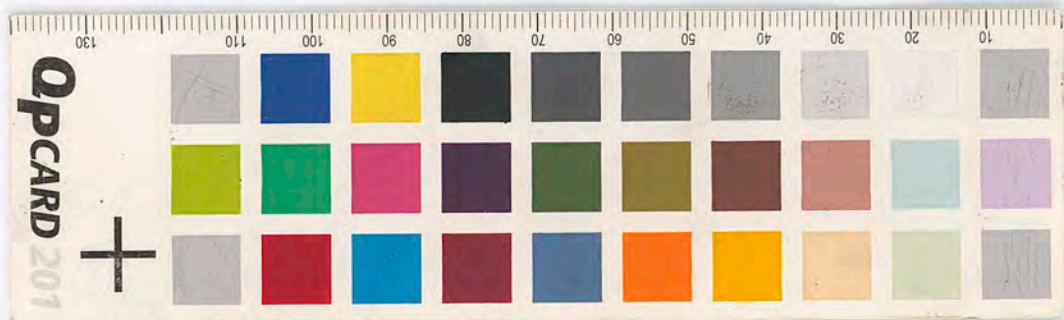


Tichik no se sumió por la palabra al enfermo
Wamung. Ante la mirada brevemente, siempre mi
hermano Utkunk empezó en seguida a hablar con
deseo siempre en la predicción de la palabra....
Las dos mujeres de Utkunk ambas están haciendo
stip; Utkunk estaba enseñando a su hijo Nurep
el modo de hacerlo. Mi hermano Antushe quiso
verlos de cerca.

Nurep ahora me habla un poco. Oí la palabra varias
veces a Oium que me contesta siempre en corintio.
No se ni qué algún día volver a la sujeción tan
linda que tuve con Oium y Nurep. Por ahora no lo
puedo hacer. Esta mañana fuiste de la S.I.

Unidad como todo el grupo, menos Jempin que
está en el monte trabajando Kintink. Oium
como estrepitosamente laborioso de Tarkassan,
jankiamtia, étre. Al día siguiente de la S.I. Oium
Tichik después de mis palabras dirigió unas pocas
palabras al grupo, diciendo que nuestra
fe antigua fue salvada por Jesús, y en él nos
salvamos, y siempre dijimos que después de la muer-
te nos salvamos en janki, y así, según las
palabras de Jesús, nuestro destino puede ser distinto:
la gloria o la condenación. Aunque muertos y nuestros
mayores tuvieron los salvadores muchas veces, lo

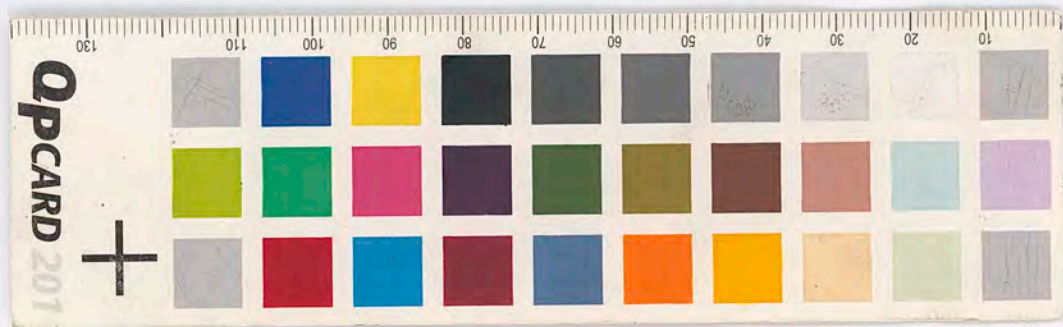
misma lea-
cierto lo que
elocutor pro
por esta con-
Esque por esta
Después de la
mi hermano
en el monte (m-
wishin
hugo ya que
quejaba de la
estorrista)
y hablaba de
al final de
los dijo p-
antes de a-
me... Cesare!
Cesar regresó
terreno de
sabe a cual
denuncia pl-
Almós el proble-
pa y enterrar-
de esta g-
Safesians
Vtejo esta
renunciaron



a el enfermo
de, siempre mi
a dormir con
la Toluca...
están haciendo
un hijo Nuep
trabaja quiza

la peluca varis
e en corino.
cuental Tan
Por ahora no lo
de la S.V.
Jempin que
K. Poma
Tauxáson
e la S. Alina
io unas pocas
lo que nuestra
y en el no
pés de la muer
i, según los
de ser distinto
nuestras y nuestras
chos veces, lo

misma han muerto y cómo estarán? y si fueran⁵⁸
cierto lo que nos profetizó Jesús?
Elvotos por hemos, cuando el dieciséis, y lo mismo
por está con nosotros y es nuestra fuerza...
Espero que esta peluca le haya quedado en el coragón.
Después de la S. Alina, mientras los demás representaban
un hombre Alukinik estuvo reflejando el agua puesta
en el monte (unthuship), mirando ^{wishin} el mundo del
hijo ya que Tuchi la mujer de Wapkinich, se
quejaba de dolores fuertes en las piernas (suintmaru: =
dolores de piernas de comer duro...
estorrida). Alukinik interrumpió el rito
y hablaba de tanto en tanto con nosotros.
Al final dio de tomar el agua, a mi hijo Tuchi.
Elos dijo que esto lo pueden repetir varias veces.
Antes de ayer en soneta llegaron por la mañana
un... Esore y T. Juan hermano de Wapkinich,
Péser regresó a los 10 minutos, diciendo que el
terreno de Ujitham, suyo de Jempin, no se
sabe a cual Centro pertenecía, ya que habían la
denuncia global de los territorios.
Además el problema del Crea que quiere el recurso a Wap-
pa y entregar a Multinacionales para extraer la materia
de esta zona, sigue preocupando. El ex hermano
de esta zona, sigue preocupando. El ex hermano
^{Salesiano} V. Fejo está de jefe del Crea en Uthuna: los demás
renunciaron. En T. Juan recibimos lo que podría-



nos hacer. Finalmente no vemos hasta ahora una
forma de volver a los gujos nativos schuar, de
este lado del Wazaga, salvo un diólogo con los
nativos mismos, y aceptando su territorio tribal
que ellos exigen propio. Si hubiera un río grande esto
querería un gran lindero, como el caso del Allakim,
frente a Pampikint. Los gujos son pequeños para
ser respetados. El Ocho común de los linderos,
tiene la última palabra: hacia el Reino de Oro y su
justicia y todo el resto es será hecho en su voluntad.
A los miembros inmensamente felices de esta supuesta,
la llegada del nuevo Evangelio schuar.

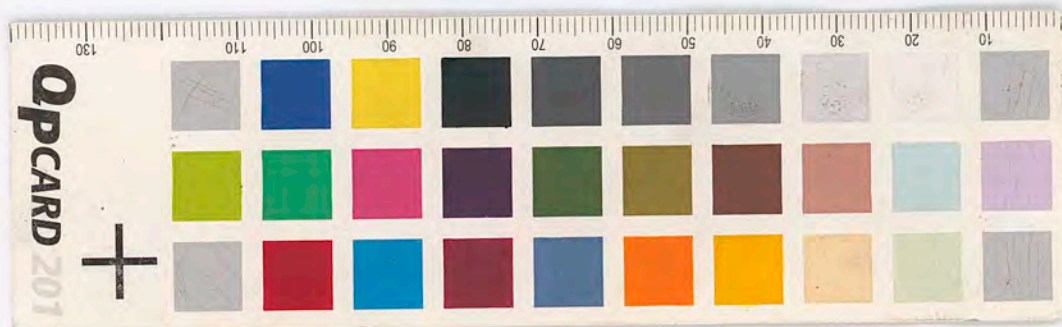
"Achuará Jesús untrámarer": 120.000 \$ en oro.

90.000 \$ están en deuda. La presentación es excelente.
Ahí; estoy feliz por que se pasó y se pasó muchos
por el lugar conocido de Palabra del Ocho: Jesús.

Es el 3º libro en schuar: el 2º, después del libro de
los cantos del año pasado, es otro libro enari lo:
estrémata, un libro, frases, exhortaciones de Jesús.

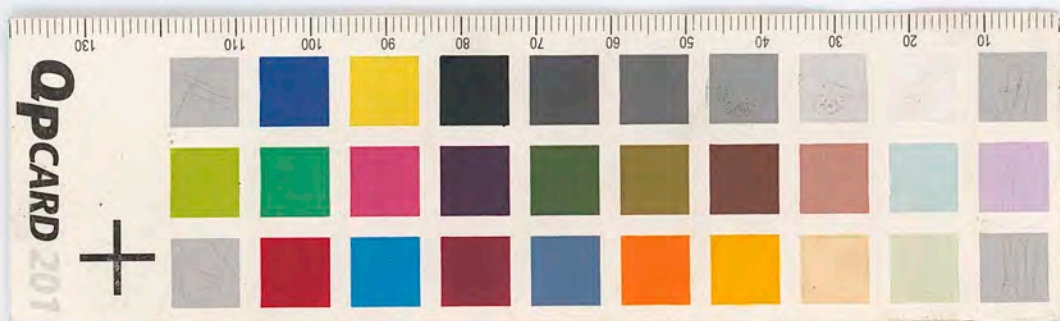
El Viernes pasado llevé el nuevo evangelio al otro lado,
en donde Tichik dirigía la celebración de la palabra en
su casa, y todos admiraron el nuevo libro totalmente
en su lengua. Le que alabaron no estuvo muy con-
forme por que el primero que él dijo estaba todo en
lengua schuar... Con tal que la palabra

de Jesús, re-
la relación
de la plaza
Preparando de
de Pampik
te sobre sus res-
el cual él ni
Wazaga, quien
mujer, la un-
interior Pampik
desde la casa
un relación
Pampik, y e-
Wazaga para
y poderlo.
se dejó a
hermanos.
relaciones con
la voz que el
Pampik ju-
que vivía en
de un día
toma la mujer
una noche.
está enfer-



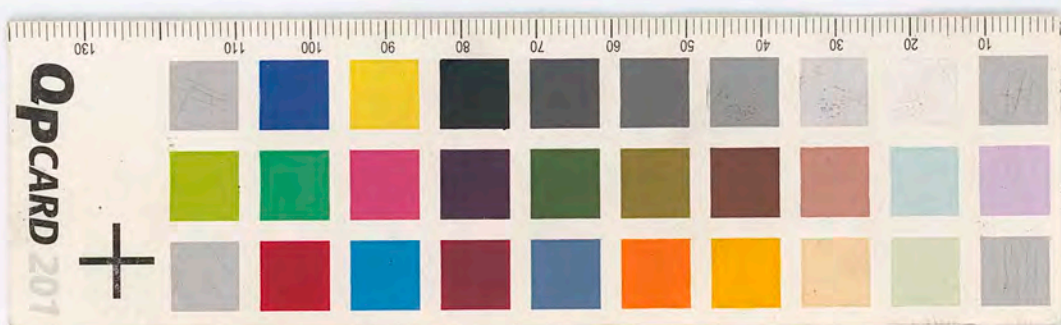
o \$ egto.
ción es exfenti-
estoró muchos
tre: Jesús.
del libro de
nro amarillo:
de Jesús.
al otro lado,
a plaza en
- totalmente
tuo muy con-
tado en
alcha

Se juró, sea porbunada, curada, y curada, y sea 59
la salvación de este pueblo, y la cosa de la implantación
de la plaza. <sup>tiene 211 capitales en vez de 192 que en glori-
a de la plaza. (Cursu me puse a todos los mungelos mungelos
de mungelos todos el mungelos de la UCT mungelos de Jn.)</sup>
Preparando de todo el día miércoles, entramos en la con-
ta de Pumpik, y este nos contó una historia interesan-
te sobre sus relaciones con Wamung, su cuñado, ~~con~~ con
el cual él vivía antes, en el lago Aláki y Aláshungar.
Wamung quiso casar una mujer de Pumpik, la actual
mujer, ^{Thokchi} la cual era su prima hermana. Al saber este
interés Pumpik comenzó a matarla la mujer: Wamung
desde la casa del famoso lugar ^{namem} Ajayash, le envió
un atuendo (falso mungelos antiguo). Al lo aceptar
Pumpik, y entonces Ajayash dio una corralina a
Wamung para que la pagara a Pumpik. Este lo aceptó
y pagó. ^{Alta otra mujer mungelos con 3 hijos,}
mujer de Pumpik que vivía en casa de sus primos
hermanos: Pumpik y Pumpik. Esta mujer ^{de Pumpik} entabla
relaciones con su hermano Wamung. Al final corrió
la voz que de Pumpik ^{de Pumpik} quedó encinta.
Pumpik juró matarla. Hasta mientras Alashitak
que vivía entre la casa de Pumpik y Pumpik, a ~~un~~
un día de camino, para evitar que Pumpik ma-
tara la mujer, envió ~~su~~ otra mujer para que el dormir
una noche a lado de Pumpik le preguntara si
estaba enferma o ~~no~~ encinta o no. La respuesta



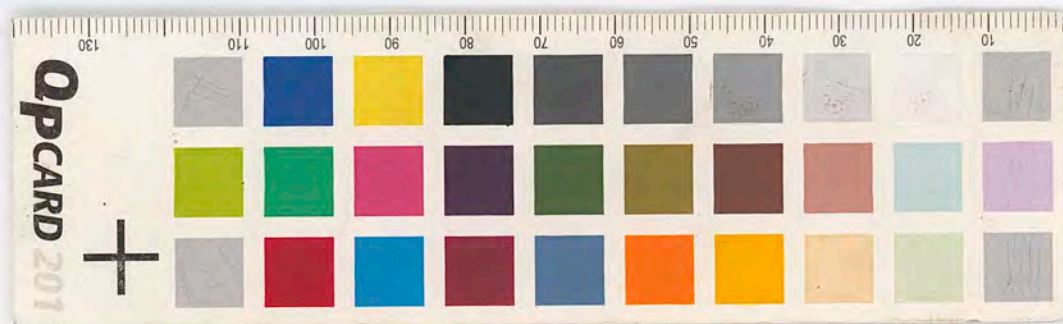
que negativas, ni bien las relaciones en Wamung eran
cuerdas. Pumiik se había enojado más porque Wamung
empezó a decir que iba a cambiar la mujer actual
con Sekuinia (es decir iba a devolver la mujer
actual a Pumiik, ya casarse con Sekuinia).
Una mañana salió Pumiik acompañado de un
joven soltero su pariente: Mantip, llevando a motor
la mujer. Pasó a lado de la casa de Wamung,
el cual no estaba muy lejos de él, por Wamung no
estuvo en casa, así bien los amigos le avisaron que
Pumiik iba para ir a motor y a llevarse a
Sekuinia. Pumiik durmió en casa de Ushshutak
sin revelar sus intenciones, ni siquiera en la noche:
cuando estuvo en la dobleta ya pronto para irse,
Ushshutak que ya sabía sus intenciones, lo paró
diciéndole si iba en "buen corazón" a casa de
Pamjet, o si más bien para motor a Sekuinia.
De para la buena meta ya que no estaba encinta.
Pumiik le dijo que en este caso la llevaría consigo
y no la motoría. Le dijo Ushshutak. Pumiik
llegó en casa de Pamjet y Timin: lo recibieron
bien y no le hicieron dificultades. Al día siguiente
dio orden a la mujer de ir adelante, teniendo en
su corazón la intención de motorla en el camino,
pero cuando vio los 3 hijos ~~con~~ aún pequeños

adelante
al regreso de
su casa con
el bien
(me esca
recibió bien
llegaba la
la chucha
buenarse,
Poreció tor
Pumiik.
actual de
la a Pumiik
ya con la
el cual to
ya mejor
le pregunt
(Sekuinia)
ciéndole p
de tu her
Tienes rela
suave por
la mujer
Tomó lo
se despide



Wanump, eran
que Wanump
ayer actual
la mujer
Kuinia).
do de un
adido a motor
Wanump,
Wanump no
vivieron que
llevarse a
de Ellashutak
la mujer:
do para irse,
lo por
ora de
Kuinia.
tola encinta
is enripa
Pumpik
reciben
is ymente
teniendo en
el camino,
n pequeños

60
Delante de él, se enterneció y por eso no masticó...
Al regresar durmió en casa de Wanump, para arreglar el
sunto con él. Wanump estaba trayendo trastos para
el bñu con otros, y el otro hombre nuevo
(me escapa el nombre) que vivía en la misma casa
recibió bien a Pumpik. Wanump, sin preocuparse de la
legada de Pumpik, no paró el trabajo, ni ofreció
la chicha. Después de ~~se~~ cenar, ya tarde, fue a
bñuarse, regresó y empezó a buscar quitar los ojos.
Pareció torcido y enojado. Aumentó la ira de
Pumpik. Ya muy tarde Wanump dijo a la mujer
actual de dar la chicha al joven Mentip, sin ofrecer
la a Pumpik y le dirigió la palabra al ~~se~~ joven.
Ya con la noche, dijo dar la chicha a Pumpik,
el cual tomó los ojos y la bebida
ya mejor nuevo, Wanump ~~esta~~ ^{la responsable} ~~de~~ ^{de} ~~repudiando~~
le preguntó si fue a llevarse sus hijos ^{de su hermana} ~~de su hermana~~
(^{de su hermana} ~~de su hermana~~), y por qué lo hizo. Enfadó Pumpik di-
ciéndole que ya hubieras tenido mancharla con la sangre
de tu hermana, matado, para sepultarla, ya que
tienes relaciones sexuales con ella... y siguió un di-
scurso por el estilo. Se calmó Wanump y dijo que en
la mujer arreglarán. La mañana siguiente Pumpik
tomó la mujer del otro sueno y al amanecer
se despidió. Wanump quiso hablarle pero Pumpik



le reprochó su recepción del día anterior, y mandó
adelante la mujer. El Sr. Womuy, y le suplico le dejara
la hija mayor para criarlo él mismo. Finalmente
le contestó Pumpiik que preguntara a la chica y ella
podría explicar. La chica se fue en su mamá.

Salí afuera y en el borde de la charca mientras se
estuvo escuchando, le vino otro Womuy suplicándole
que los jóvenes de Pumpiik vinieran a ayudarlo en
el trabajo, y trayéndole sus abrigos. Yo le
contesté que sí, y ellos vinieron.

(Continúa que no probé, ya que varios detalles no los
capté bien y otros los olvidé. La narración fue muy
larga).

He aquí la vida de este pueblo alto. A Pum-
piik lo llamo así porque si bien él llama a su hijo a
Mukhink y a su hija a Pitia por vía de la mujer
de Pitia. De repente me llaman a su casa, que
generalmente me dice "smitku"; me quiere mucho y
siempre viene a narrarme sus problemas.

En esa tarde mucho hablamos sobre las cosas antiguas,
y la palabra nueva de Jesús que cambió su vida, según
de más, cuando antes seguramente hubiera estado.

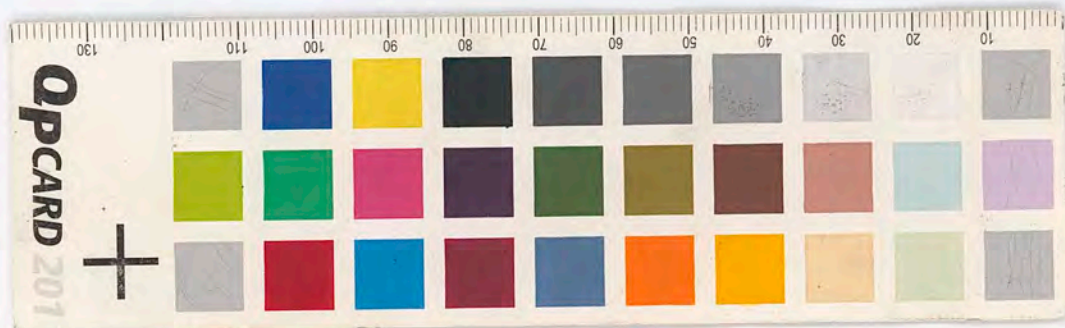
Pumpiik me aseguró que cuando hace 2 años murió
la otra mujer suya Tepichark, si hubiera estado
en el Perú, en el Pájo Alak, seguramente hubiera

vengado la
hubiera vengado
dijo la verdad
también.

muy íntegro
por ser de
viene a ser
a Jesús, por
no hay duda
también me
lo se.

El viernes
de después
Juan Pablo
me de julio
Quirino la
Rovera sobre
con los obispos
y O. Womuy
a decir que
León que
Wichim 2

a la P. Alisa
con los bautizos



y mandó
oficio de dejara
Parameñte
clera y ella
ma.
mientras se
suficiente
ayudarle en
Yoro le

ellos, no los
ni fue muy

two. A Rum-
nada a
de la mujer
unado, que
e muchos y

unos antiguos,
ta, dejando
eran un tanto.

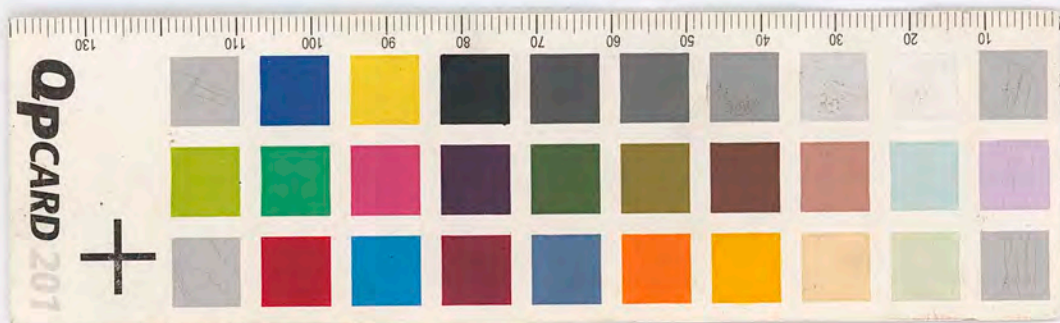
2 años murio
hiera esto
mente hubiera

61
vengado la muerte. Luego fue al discurso: aunque se
hubiera vengado, no hubiera remitido a su mujer. En
día la veris seguramente, y Jesús se perdonará a ti
también. Quié mucho tan lindo a Rumyk! es
muy íntegro y sincero! Lo he oído a veces lo critican
por ser de otra tribu. Como yo le soy amigo me
niere a ver a menudo. Alde encuneta aún no se sabe
a Jesús, por la palabra del Señor le suena a izquierda,
no hay duda. Después un día que creará en Jesús,
también muy hermoso, Ahikink y Tatin? no
lo se.

El viernes de tarde por la mañana se repuso
de grupo a Parish, O. Corallo para recoger al O.
Jesús. Después de venir aquí en la primera semana
me la julio.

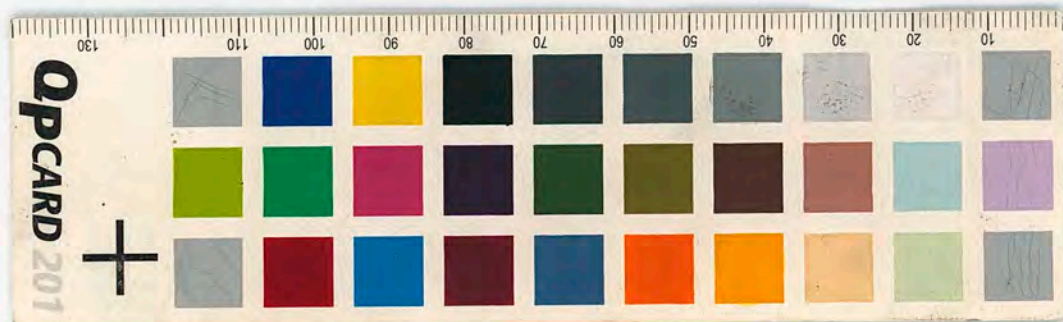
Recibimos la dolorosa noticia que los hijos de Franco
Rovera sobre Evangelización del pueblo Achuar, se publicaron
en las observaciones que hicimos en Parish con O. Antuash
y O. Wörush. Qué pena! Franco Rovera mandó
a decir que está dispuesto a relevar todo el trabajo
Señor que este trabajo lo encuentren!

Wichim 24/5/78. Gloria Auxiliadora: dimos bienvenida
a la S. Ulla en forma con gusto. O. Maramba nos reunieron
con los bautizados meditando sobre Gloria en el misterio de la



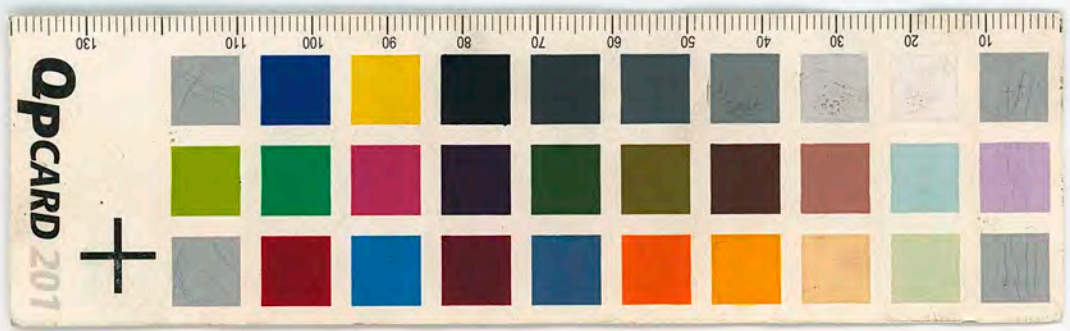
Tukij^{siwar} vino al pays de Allekium a meter a Jimjikit hermano de Aljankar de Tunki, el cual había quedado a Olyot y Janimuk a meter a Tirishken hermano de Tukij, y vecinos que él mismo lo había matado. Partieron en canoa y dejaron la canoa en el río Allekium, cerca de la boca del Prekints en donde nos vivamos en la canoa ~~est~~ en 1972. Llegaron a pie hacia el Tunki, llegando al río Tunkin en donde ahora están los colonos y tomaron

la dicha el
y se escribiera
Después un poco
que luego como
en la hija
labrada y en
dio' orden de
Austini. Los
hijos del fin
Todos se retiraron
la mujer, y la
Albuquerque en la
para regresar,
vire desde el
en el desierto
hijo y de la
Chikinki
lo motor o
hoyera.



stuvimos todo el
in y Altkuink
mientras nos
nos ponían
en Kish, reu-
ve entre en la
vacación y el
los Gerencios
de ^WMust
en, estando
de Altkuink
mientras Chumpi
menegando
de Kish hermano
de Tumpuink
hermano de
a Jimpik
quedó a
mano de Tukip,
tuvieron en cuenta
de la buena
cuenta ~~no~~
quedó el
nos y Tumpu

la dicha al lado del Altkuink, luego poron el ^{pequeño} río,
y se encubieron al lado del camino oyendo que alguien venía.
Oyó un poco y empezó a hablarlos. Vino una mujer (Thumpetkui,
^{hermana de Chumpi} ^{del hijo de Chumpi}
que luego corrió a Altkuink fuertemente, y efectivamente ~~se~~ vive
con la hija en Tumpuink), y esta creyó que el poco se ponía
a hablarla y entonces regresó. Vino luego el hombre. Tukip
dio orden de matarlo. Altkuink dijo con su hermano
Hutim: cogó en requisa la pobre ^{Entrakua} ~~victima~~ ^{v.} Jéincham
hijo del finco Kish hermano de Altkuink, mientras
ellos se retiraban al otro lado del río, trató matar a
la mujer, y la falló, porque corrió en requisa.
Mientras ~~en~~ la confusión, estando los 2 y $\frac{1}{2}$ de la tarde estaban
para regresar, Láent hijo de Entrakua dijo con sus tíos al
río desde el camino; entonces, Tukip ordenó enfrentarse
con él. Esto se opusieron los señores estando el sol ya
bajo y haciendo oscurecer la noche en el Altkuink.
Altkuink no aceptó con gusto que Jéincham hubiera quisi-
do matar a la mujer. Regresaron al Altkuink, y en camino
dejaron.
La otra narración fue la antes cuando quisieron vengar
la muerte de Láent y su mujer ^{India} (los padres de Altkuink)
matados por Tukip. El grupo de Altkuink fueron a
la casa de Tukip que vivía en donde hoy vive Kumpi
en Altkuink ^{minka} frente a ^{Yás minka}. Dejaron la

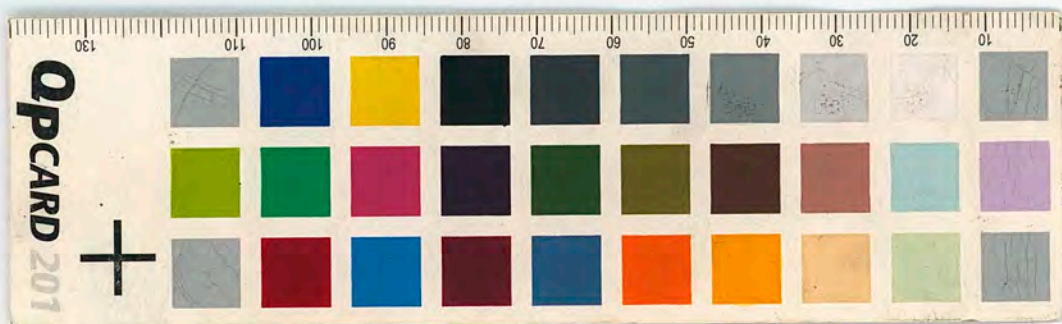


Los prujos
quedo de Tuki
mayores, en un
de dentro.
de visita.
venos para a-
rilla.
algunas lunas
la casa, mi
o chirap
lo con siempre
mujer se dijeron
un rápidamente
ra más natu-
el eso no era
da actual
es tranquila.
ta mucho;
nien metidos,
tipos....
a Misión

31/5/78. Tatukmai.

63

el jueves pasado la avioneta de Federico
nos llevó a Tpiak para la reunión de oración y formación para el
ministerio de la palabra. Con padre Antunes, vinieron Tichik y
Wankisch de Wichim, Timón de Tsimints (Taris no vino
por estar enfermo). De Tsimints vino Eutroka. Federico
trajo luego a Timón y Wankich de Kipaxi. Eutroka.
En agosto de Federico vino la avioneta de Germán que llevó
Taris y Taki con mujer a Waraya desde Tpiak, luego trajo
a Antik y Oantam de Uthi hasta Waraya, y trajo a
Tpiak los 5. Los aviones están como cometas en Tpiak.
Mucha alegría en todos. Los de Tpiak nos recibieron muy
bien. Al llegar Eutroka en el campamento, pendiente de la
asociación saluar desde Tsimints la tristísima noticia
de la muerte de Wankich hermano de Tiki por picadura de
serpiente makiuchi. La mujer "Yimpon" estaba en la
festa y empezó a gritar su dolor. También el hermano por
parte de mamá, Juyikit los maestros y padecidos de
Tatukmai, están en la festa. Wankich era un hombre muy
bueno, a pesar que en el 72 más o menos mató al hijo shuar
Antini, después de la muerte de su mujer Antkush.
Después entró en el campamento con toda su familia.
Almorzó en la villa del Uthi, mientras trabajaba una cha-
vita para ir a poner o meter redes. Al pasar por
encima de un árbol caído, que atravesaba el camino hizo la



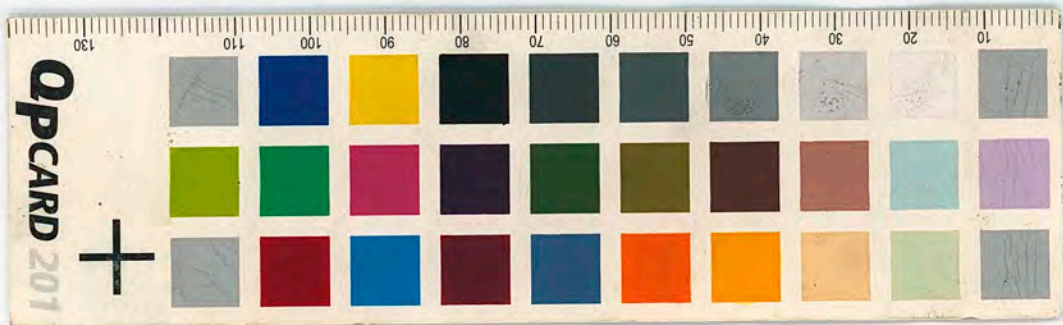
culabra que le jicó más arriba del gesto. No hubo nada que hacer. Almorzó el otro día en la chozeta sobre el río Makuin. Recé la 9.ª Misra del día 26 por él, juntamente con toda la comunidad de Tziak. Cada mañana siempre toda la comunidad local acompañó los estrómos en la 9.ª Misra, con cantos, flautas, y el rito de la paz con la chicha.

La reunión se extendió hasta 5 días completos desde el 26-30. Apuntaron y dieron un apoyo enorme en la palabra Tichik y Entakura. También Taki un poco y Waikeachi, pero muchos menos. Tivikentra se fue en la primera mañana por venir demasiado tarde desde Kapiiki Enta. Aquí la primera noche tomó eliche, luego meten viento al ^{gishishin} lago. Pero un mal estar fuerte y empezando ser bujando pero irse a pie en Larin. Larin como de nuevo desde Kanyuk al terminar el 30 día. Participo los últimos dos días completos. Tuki se enfermó de nuevo y no pudo venir. Sentimos mucho su falta. De Ostutkura vino por 2ª vez Kántuashy ^{Shuar} de Ipok los dos jóvenes Cheyét y Antún.

Total 12 selukh más los los pabres: 14 partu-
pantes. La curiosa Lenta estuvo en nosotros casi todo
el tiempo, ~~partu~~ cantando, participando en las
nervaciones de los mitos y rezando. También vino casi
siempre la mamá de Arkush de Yók, Aláimá, y
a veces la hija de Lenta: Aláimá.

La amica tutta grata mi ha smentito compunto per elle.

En el último
de Hoé y el or
no le hicieron
forma impropia
Estudicamos lo
La primera le
y multi tucón
y acción per
Con varias veces
mitades locales
Wansuk de
Roku de W
Tócutan ya
los apendici
viciu de los
Protonas sol
y Tentenotas
Les di cuenta
stro lado de
Hici Insigti
los: que sean
tipo que ya lo
Hellasos sol
los homin
achuer: e



No hubo nada
sobre el río
él, juntamente
siempre
en la S. Uiza,
hicha.

Desde el 26-30.

La palabra Tichik

Kich, pero mucho

tiempo por venir

la primera noche

ishin. Los muchachos

a que en la oración.

terminar el 30

letos. Tuchi

muchos muchos en

antiguos y

ni.

14 partes.

otros casi todo

esto en las

en vino casi

Uchima, y

estos por ella.

En el último día con el agua se presentó y nació el hecho 64
de Uch y el agua y contó un cuento del Tachio. Los etserin
no lo hicieron demasiado buena cosa, ya que se presentó en
forma impropia y por ser mujer que publica.

Estudiamos los castelanos 3º y 4º en obtención.

La primera hora abundantemente de esta mañana: oración
y meditación sobre un texto evangélico: con mucho canto
y oración personal en la comunidad.

Por varias veces personas los que reúnen están dirigiendo sus comu-
nidades locales, para dirigir y simple celebración dominical.

Wamuchi de Kapani Loma, Timmús de Taimis,
Naki de Wamuchi. Los lemos, menos Terer y Paul
Tácutan ya tienen práctica en eso.

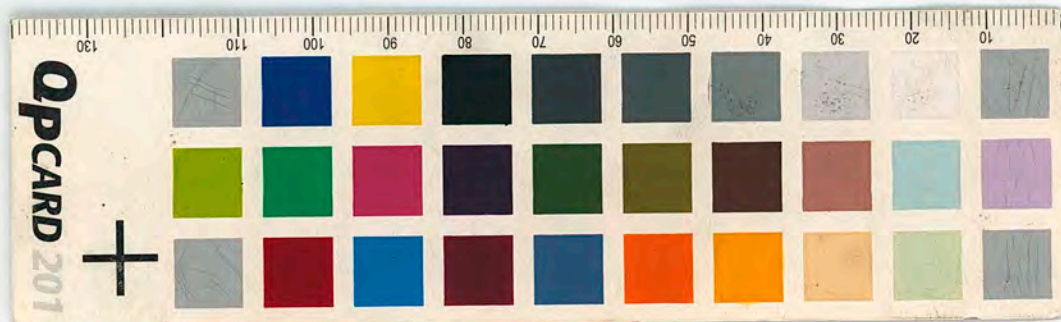
Todos aprendieron la oración personal con el Señor, y la
oración de los fieles.

Tratamos sobre cómo hicimos la Tama y sobre la oración
y Teutestas que aún no vivimos bien.

Les di cuenta de nuestros viajes en la zona ~~selva~~ del
lado del Tostago.

Hicimos insistencias sobre una mejor organización en los bautiza-
dos: que sean etserin en su casa. Antroka de Taimis
dijo que ya los jueves muchas veces viene a los bautizados.

Hablamos sobre la ofrenda de los creyentes en la reunión
los domingos y fiestas. Hicimos ver los textos nuevos
schur: "etserenta", "schurá yus yuninkata", cantoral



"Achisó Jesús untrámaraká". Actualmente hay una
leuda de \$ 90.000 sobre el Evangelio nuevo. Wáinách
quiso pagar en requito la única copia que pudimos darle,
dando \$ 30 en lugar de \$ 20 que se pidió.

Establecieron la próxima reunión en Alaki, ^{yendo} yendo a
que, menos Wáinách en su compañía desde Kexiki
entra.

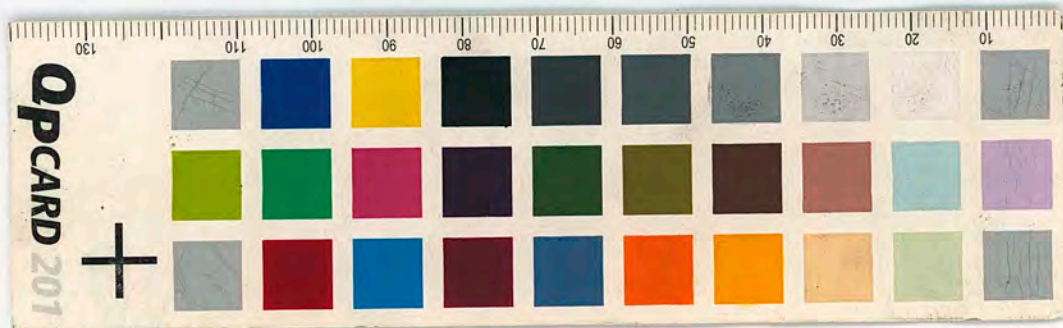
La anciana Mainia insiste que le bautice. Se estableció
en los otros que Diego y Antón intensifiquen la presenta-
ción de la palabra para que se le pueda dar el bautismo
más rápidamente, ~~pero~~ dada su edad y su poca
voluntad. Entrakua se ofreció acompañarnos al otro
lado del Tostaga y diciendo que era muy hermoso que
viniere aquí alguna vez, por su enfermedad.

El siguiente fue bueno: el Testimonio también.

El último día, el de Níck, presente Jimpkít presen-
tar una fiesta tradicional nueva: por haberse encontrado
entre nuevos hermanos. El hermano Antónoli parti-
cipó a todos los reuniones escuchando y tratando aprender
la lengua. Estuvo en la fiesta nueva hasta las 11.

Los chicos para jugar a tomar la chucha, en la
festa, rompiendo la costumbre normal entrar en el
ekent, y van a ver los niños para ver cuánto chucha
y dicen: "si estamos muertos como nosotros tomar
chucha".

La última
que hace es
poder de Jesús y
Truenos se con-
sobre los poble-
los, y sobre el
y curar los enfer-
después si llue-
entrar en la
Haciendo la
cine en un m-
fuerza, sin
Cantar acent-
los o tras est-
el Tostaga en s-
er en Jesús
Ave María y m-
amorio y la
Este último
Entrakua dijo
dando el poble
después de
el ministerio de
de exorcista
Espíritu S.
de suimeron



te hay una
Wénanich
divino darle,
yendo
Ki, yendo a
de Koyéki

Se estableció
que la presenta-
der el testimonio
y no se ha
tornos, al otro
y hermano que
nue.

también.
Jimpikit pascua.
haberse encontrado
distancia porbi.
tratando aprender
los 11.

cha, en la
entren en el
cuenta clínica
vamos, tomar

La última tarde todos juntos los Testigos sobre 65
que hacer cuanto hay enfermos, que Testimonio dar en el
poder de Jesús y que esto hacer.

También se convino que es necesario concientizar la comunidad
sobre los pobres reales de Jesús sobre los demonios y los enfermos
los, y sobre el poder que Jesús a sus discípulos de sacar los demonios
y curar las enfermedades.

Luego si llaman al etserin, para que jida por el enfermo,
entrar en la casa y reunir todos los de la casa.

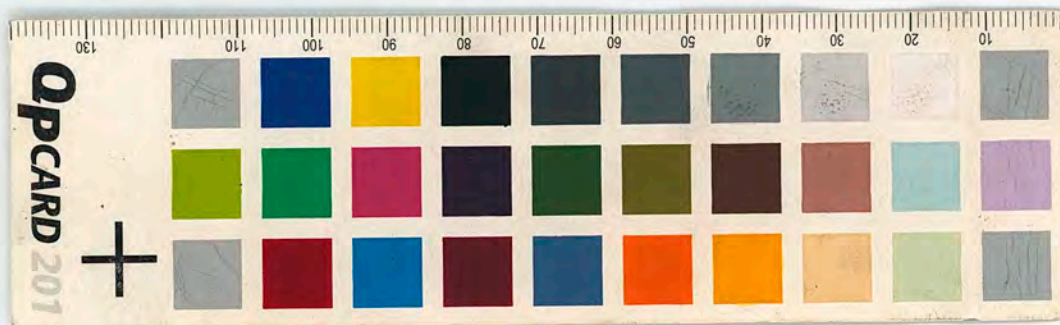
Haciendo la señal de la cruz, renovar esa concientiza-
ción comunitaria, y luego dirigirse directamente al en-
fermo, invitándole a creer en el poder de Jesús.

Cantar énter y si es posible recordar que Jesús está cuando
los o tres están reunidos en su nombre, y que lo que pedimos

al Padre en su nombre nos lo conceda: el enfermo debe
creer en Jesús Hijo de Dios: rezar el Padre nuestro, el
Ave María y ~~orar~~ e invocar al nombre de Jesús, para sacar el
demonio y la enfermedad y para que ^{le} gobierne los pecados.

Este último detalle no lo tomamos mucho.

Entonces dijo que seña haciendo la cruz hacia el enfermo
haciendo el poder del Señor, pero nadie se sentía de sacar el
demonio, respirando y reflejando lejos. De hecho no tienen
el ministerio de exorcistas. Más tarde veremos que el
Espíritu S. hizo sobre los no cristianos
se sumieron a situar cuanto hay enfermos. Los hi



del ritual, el rito para los enfermos existieron o no,
cuando no hay el padre (esta sería la reunión a los
bautizados).

En la noche del último día tuve una gran fiesta.

Me quedé en la fiesta seducida hasta las 11 de la noche.

Jimpikit ^{quien} me retuvo (yo me eché en casa del
maestro, y via todo) estuvo sufriendo a bailar los
bailarines de los blancos, bailando en castellano. Bailaron
especialmente los muchachos hasta las 2 y más de la
medianoche. Eso sí no hubo poleras, un poco de
gente que tuvo mucho. Me dio pena que la reunión
de la palabra terminara en eso. Pero que o se pueden
trabajar chicha unas 2 o 3 horas, y luego de bailar
bailar seducida, se agradece al Señor el haber podido rea-
lizar la reunión y reunión de la palabra y se concluye en
la reunión de la palabra. En la próxima ocasión habrá
que tener presente eso y de común acuerdo realizarla.

Pichik y Eutratun dieron la palabra en los muros
de la medianoche.

Wanamah el nuevo de Kapiti entra en los 3 ocasiones
nuestro unos ritos e ~~interrumpo~~ intervinio en las ocasiones
primales en la comunidad.

Compañeros 4/6/78.

En la mañana (algunos ayer
con mi hermano O. Butuorle; Kantuorle el joven yerno de
Bixi nos acompañó hasta el río Wichidui) se reunió

con el cura
mundo y no
lo hace...

Se alegró en

En O. Butuorle

una, con un

^{natem} hijo de Butuorle

por sus

muchos W

por la mujer

Toda la

recuerdos me

con nosotros. El

3 hijos y tres

en camino.

me jistió ^{natem}

El ^{natem} hijo de

matem, que

la polera

ni. W

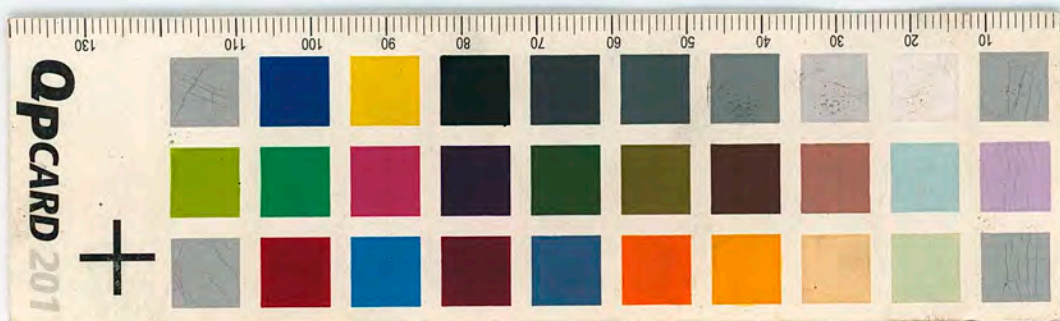
tiene una

achar, me

temente, tal

supremo y la

Jimpikit



Plano y no,
univini e lo

na frente.

1. de la roche.

em casa del
a hiler los
lunos, Pailemon

y más de la
un poco de

que la reunión

que se jurem

so de lailler

water for birds near

re conclude on

resonant lachà

o realizarla

en los muros

do 3 ocasions

en los recursos

(Alegamos azer
joven yerno de
un) se reunio

66
con el cumpleaños para la Y. Ulises. Lastima que están muy
mañosos y no contestan, sino muy por a alguna pregunta que se
le hace...! Eso sí cantan en grupo. Faltan un poco más
de seguir en la plaza de Dios que los reúne.
A. Dumayants.

En O. Asturias fui a ver a Waseung ^{de Pumpkins} que tiene la mujer enferma, con un dolor fuerte al corazón. Dijo de ir a ver al Chik ^{Chik}

Dijo Le Chentun nunkla, y le otro ^{natem} ^{cuvanderps} ~~beyos~~ ^{Antes}, estubo uno
poco ties en Pointe a vueuse Antioquia. Le eliro

Mucho Worning, que también estaba muy mal, y se olivió por la mujer ishtik. Que un ese problema. Reunimos

Toda la familia y políticos al Loro se allanarían, tratando
suscitar nuestra fe en el la empresa ~~contesta~~ y castiga.

con nosotros. Alto este muy grave, que se ve que supe tiene
3 hijos y tres hijas más, una hija muerta, y otro hijo

en camino. ^{Hormona de}
me gustó ~~una~~ manera a rezar por su hijo.

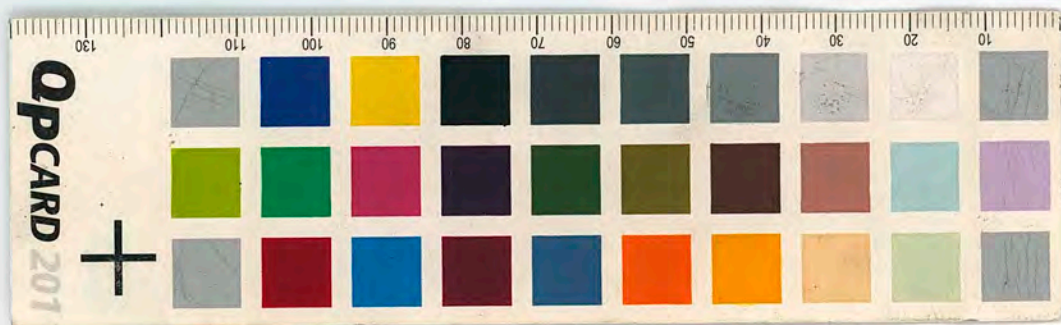
El ^{natem} ~~haya~~ Chiki les dijo después de tomar 6 días o 7 el natem, que le araban en remedios. Warum le ~~ponen~~

la gelatina, y le hará una botzura si la expone impu-
ne. Whump vive a unos 15 minutos del centro, y al má-

tiene una cara nueva, y una voz hermosa, totalmente
distinta a la de antes.

temente, tal vez debido a que mi mujer estaba siempre

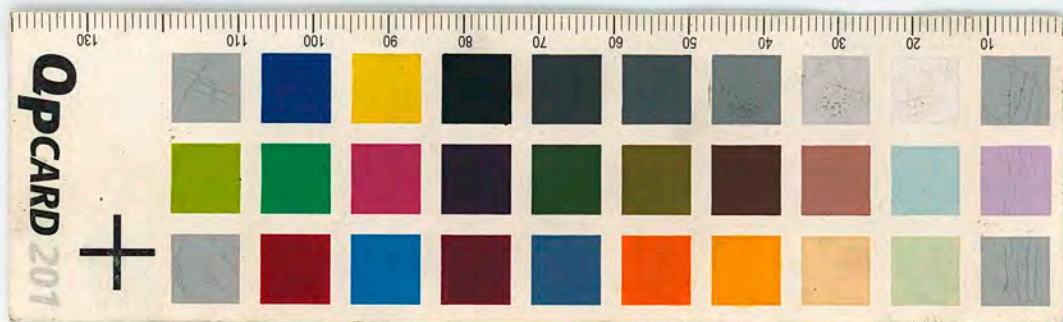
Tempo kit albedo, in bianco, estivo si posa in la



cosa, viendo con ojos a ojos. Estuvo pensando
que la mujer de Chichicant, el que mató Chichichik,
fue entregada por la misma misma o Chichicant el que
es miembro del Centro evangélico de Kupatón, en
el compromiso que Chichicant vendiera la muerte de
Chichichik, matando Chichicant. Chichicant el
hijo de Chichicant estuvo de visita en casa de
Chichicant en Kupatón, y haciendo entrada, sentón
donde se dio cuenta que ya convivía con la ex mujer
de Chichicant. Lo preguntó si ya la había casado,
y entonces la madre de ella, llamando, intervinio
diciendo que había entregado su hija para que el
Chichicant matara a Chichicant, y vendiera así
a Chichichik su hermano.

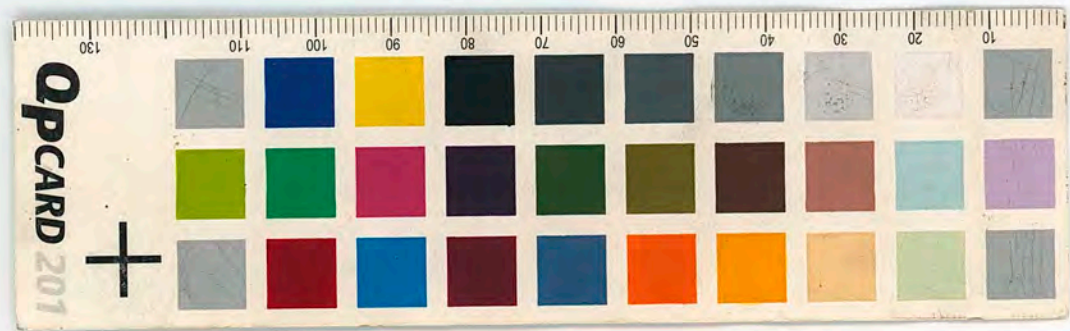
Chichicant le habló en contra, diciendo que si matara
a Chichichik, cuando le llegara de Chichicant,
entraría en lucha entre todo el Centro de Chichicant.
Por convencio a Chichicant a no insistir (estoy con
seguro que a Chichicant que insistió en el hecho,
que viviera a Kupatón con Chichichik, de Chichicant,
y Albertin Kachichicant, no tiene ninguna parte de matar,
lo que que seguramente quiso es casar a la mujer),
y este prometió pagar y dio un nudo rojo, que
Chichicant llevó a su hijo entregar a Chichicant a
través de Chichicant. Chichicant no lo aceptó,

y dijo que
quería
Chichicant
casado una
mujer de otra
de la madre
Ayra en el
mucho o me
Chichicant que no
en los que
la mujer de
hijos de Chichicant
Chichicant,
Chichicant en
y de Albert
con Chichicant
deben hacer
el hijo
deben hacer
de Chichicant por
rojo y Chichicant
muchos
una gran
enfiezarán



tuvieron un hijo
de Chuchukin
Chujint el que
ahora, en
suerte de
Chuchukin el
a casa de
ando, reñón
lo en mujer
chó conde,
intermin
ra que el
cuyora así
que si matara
Chuchukin,
de Chuchukin
estoy con
el suelo
de Chuchukin,
como de matar,
la mujer),
vijo, que
Chuchukin a
lo septo,

y dijo que le pegara una escopeta nueva, y entonces
perdonaría.
Chuchukin había convencido a Chujint, diciéndole que
construyera una mujer conde, quedaba obligado a pagar,
pero de otra forma que estaría envuelto en los problemas
de la matanza de Chuchukin.
Ayer en el camino, pasando el Kichin, hacia Chujint,
más o menos una hora, encontramos a Teas ^{Chumpi} y a
Piki que regresaba de Tustin entra para hacer curar
en los ^{natem} ~~de~~ a una hija de Piki y de Tustin, (la
1ª mujer de Piki) de unos 7 años. Todos los hijos e
hijas de Tustin vienen en el camino: 2 varones,
2 niñas, 2 muchachos, y un perro. Piki fue a
Chuchukin en Tustin la mujer de Chuchukin Chujint
y de Chuchukin Chujint, para curar en el natem Shiki.
Con Chuchukin iban los viejos que sacrifican animales
deben hacer por sus creencias en el maléfico; Tustin
el ^{natem} ~~de~~ de Tustin quiere dejar el natem, y entonces
deben hacerse ^{con} otros ^{natem} lejos, fuera de la zona
de la casa por la guerra de antes entre el grupo de Alleni-
roski y Piki. Espero que la fe en Jesús y la oración
simultánea invocando el nombre de Jesús, será
una gran ayuda para los enfermos, cuando los estru-
empiezan a realizar esta oración en fe.



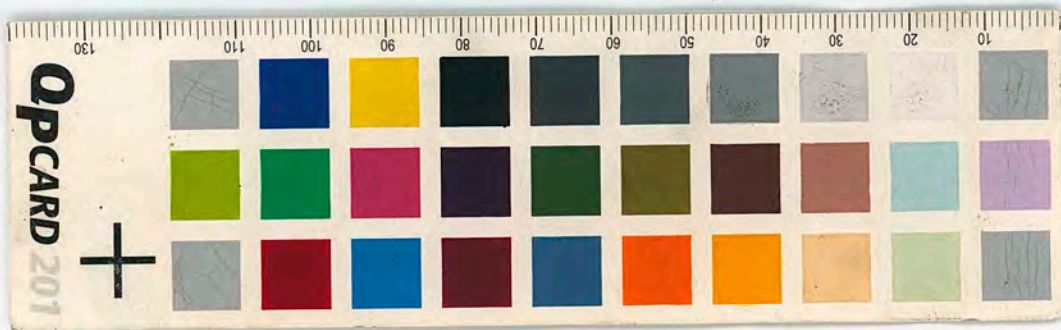
Después de vivir, vivió también con su mujer
Shukh ~~ya~~ que cargaba su hijito tierno. También
Shukh es hijo de Tetrón y de Tiri.

Compuentes 16/6/78:

Casamos ya 3 días. Los arreglaron
los de aquí una linda cenita, que antes servía para cepillar las
tablas, y nos da el puesto suficiente para dormir, escribir alguna
cosa, y prender el fogón en el centro. Estamos preparando el
Matrimonio cristiano para mañana a Entrakua Clemente
y a Anárua, Dorita Tukipi. Se están preparando bien.
Tukint en cambio, hantigato, tiene problemas con su mujer
no hantigato Atsás Tetrón. No nos sentimos sobre la
denunciación del Matrimonio de disparidad de culto.

Hallamos en ellos y en la mamá de ella y su padrastro
^(este es el mismo casar) Laant. Ella es shuar. Laant sostiene el Matrimonio.
Aboto cierta tristeza en las reuniones de la plebe de aquí.
Entrakua Chukil el estrén, después de un primer lugar de
unos dos años sin faltas de borrachera, como había antes,
cayó otra vez en eso, cuenta de cosa en cosa buscando
chicha fuerte. Cuando Choyat le hizo observación de ini-
stio diciéndole: "entonces tú hoyte estrén" Laant
no estuvo en la casa. Entrakua habló duro a la
mujer y a la chuela, mamá de Laant, Chakukui.
Hablo espantado. Antes entró en casa de Choyat.
pidiéndole chicha fuerte, y Choyat no se lo dio.

Entonces
no se va
a Tash
Tolaba:
la reunión
Esto nos
y frías
nos esten
La gente
el hacer.
Espero que
a él. Le
le algo o
observación.
Tichik,
en el Tetrón
shuar,
Estoy pre-
monstrando
se quiere
shuar y
ya que
los. Al
bien el U
el hijo,



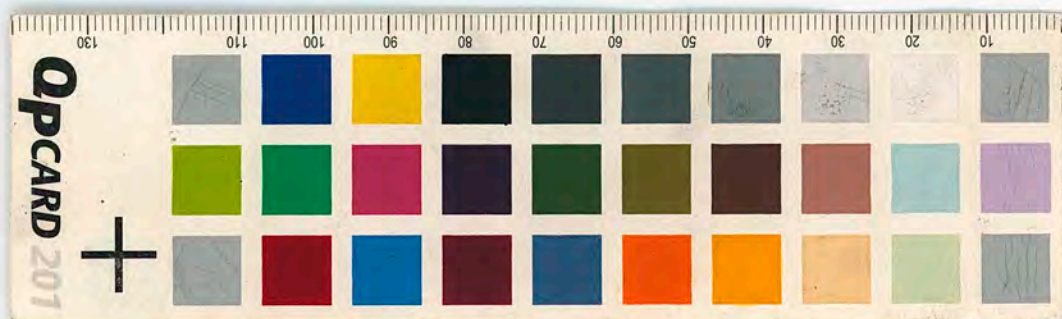
Entonces pasó a las cosas del otro lado. El domingo
no se sintió de dar la Eucaristía y la Palabra. Luego fue
a la sala a enfriarse. Pasó unos 2 domingos sin dar la
Palabra: hasta que pasó y siguió hablando por estos de
la reunión de Yisk.

Esto nos hace tener en mano lo débil que somos,
y frágiles y al mismo tiempo nos dice que solo por el Se-
ñor estamos parados, y solo Él nos sostiene.

La gente viene a las celebraciones por gusto y callada. Solo
al hacer preguntas contestan y dan su parecer.

Eso que el Señor toque el corazón del extranjero lo convierte
a Él. Su carácter es muy altivo, y me cuesta mucho poder-
le algo o corregirle, porque se resiste bruscamente una
observación o un parecer. Tuí diferencia en Tízi y en Tóki,
Tichik, Wáikich, Chayot de Yisk, Timis. Eso
en el Señor y que su carácter tan fuerte sirva para la gloria
señalar, y no para el mal testimonio.

Estoy preocupado por Tskint, su mujer, aunque su testifi-
cación no es sin reconocer por la gloria. Se ve que no
se quiere sum, y esto es propio de con todos los Altosmosos
nuevos y señalar antiguos: el sum antes de que al comen-
zar, ya que el comienzo se hizo por motivos políticos y socia-
les. Mucha gente de Tolant, bautizada, nunca vio
bien el Altosmoso desde el comienzo, y esto influyó en
el hijo, según el parecer de mi hermano Chayot.



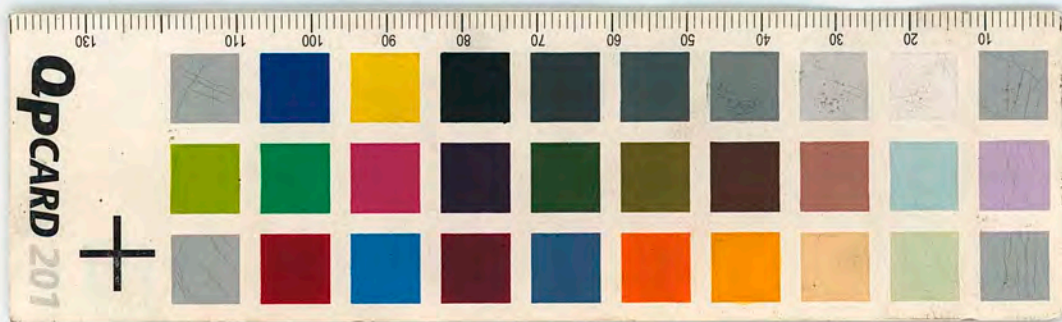
Es el 1º año que las muchachas de aquí usan el pantalón largo como las blancas, después de la mini-falda, cuya costumbre trajeron del interior de Tísh....

Uní casados el mundo se ha vuelto, y es irreversible; sin embargo yo voy contra corriente, aunque esto es nuevo, lo hego convencido y se lo diré.

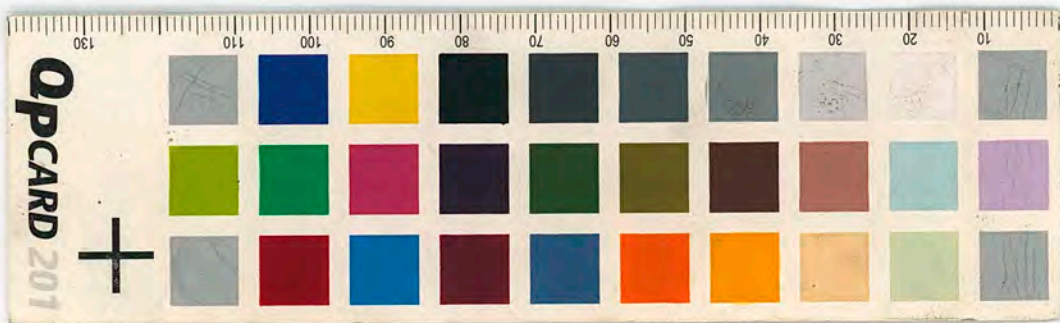
La mujer de Eutsakha Clemente, que antes había casado cristianamente, la veo contenta, claro viene del interior (ya no hay chicos casados internos) y usa las trancas de las blancas y el pantalón. Quédase casada en medio de pensar, le estiman a los hijos de vivir, pero en favor orientado a Jesús. Ahí lo heo al utopía.

Hay una muchacha en la y esperanza, y otros enseñando lo que el Señor ha prometido.

Cumpleaños 8/6/78: ayer en toda la comunidad se hizo la celebración del 40º aniversario de Eutsakha Clemente con Gloria Dorita Tukip. Fue muy solemne. Los ritos me parecen claros: el rito de la cinta y el patatuk, de la Eucristia comunitaria entre los esposos, y de la chucha comunitaria entre los esposos y toda la comunidad. En casa de Jangkit hicieron una fiesta ocular muy bonita, con alguna buena comida como se acostumbraba. Como las mujeres que bailan separando la camisa de un hombre que no es su marido, y lo hablan como haciendo relaciones entre cristianamente, bailan

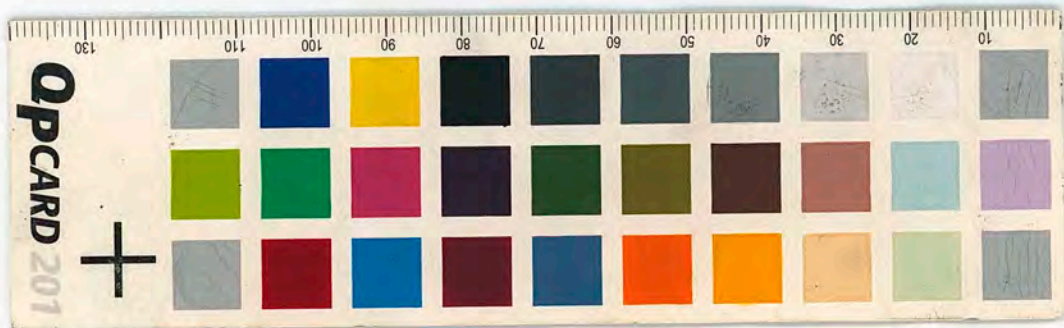


era forma de buena, ya que la fiesta es una ruptura de la
 vida normal en donde están prohibidos estos alcoholismos, y en la
 fiesta ellos beben sobre eso, sabiendo que si beben podría ser
 porille. En todo hablamos mucho y con alegría. Muchos qui-
 rieron el namjet - "tsunéimouya schukra", un tipo típico
 schukra (me lo enseñó Juvánuk) Durante el baile varios
 hombres se me acercaron para saludarme. Juvánuk, Tuvánuk,
 Washi'Kant, Mortoní, Juvjikit, Tuvrakú, Ulenente, etc.
 Al comienzo de la celebración matrimonial, después de la
 noticia por elotíp que la muchacha le dio a Tuvánuk,
 mientras el novio venía a la aldea hubo un poco
 de molestia. Las mujeres encintas tienen risa, y así
 los hombres no quieren Tuvánuk volver de este grupo,
 sino de Uthaki. Después del desayuno en Autashí fue
 a verla. Estaba sola en el pollero (nos mandó a
 llamar diciéndonos que venga el Tatu para poder juntos
 el kúu...), en efecto. Tienen entrar en la casa, por
 el malajo. Tenía el librito de cuento schukra en las
 manos, el que no sabe leer, como para aprenderse el
 cuento y a la palabra de Dios, para que le salve. (Wanang
 [cuñado del natem])
 Tuvánuk es un hombre muy sencillo y bueno, pero ser
 Katerín, por un supuesto con la mujer lo hizo retro-
 cer. Todo mundo se ríe de él, porque es sencillo,
 no quiere ser la cocina, en las dificultades. Uthaki
 finalmente etc. Vengo de Mortoní, hermano de la mujer de Wanang
 en embargo nos que pertenecen.



Le mayoría regresaron le día en mayo, los
muchachos quedaron en el tocador. Pero parece
que los muchachos últimos regresaron a los J.
Quieren todos tomar el matem en comunidad
como el año pasado. En la última de los

hacer por el caso.
Esto fue muy bueno
y fue muy satisfactorio
sobre todo
y una buena
y en donde es
también (pero)
también que
~~Ally~~ ~~Ally~~
Lo en esa
hasta (también)
Kortan (pero)
deje de trabajar
en la Escuela
y una cosa
por su hijo
etc. que se
Escuela de la
Orr. Choy



que había vender fibra Kintuik, y trabajar en la Coogra-
tara; lo mismo se dijo a Torón.

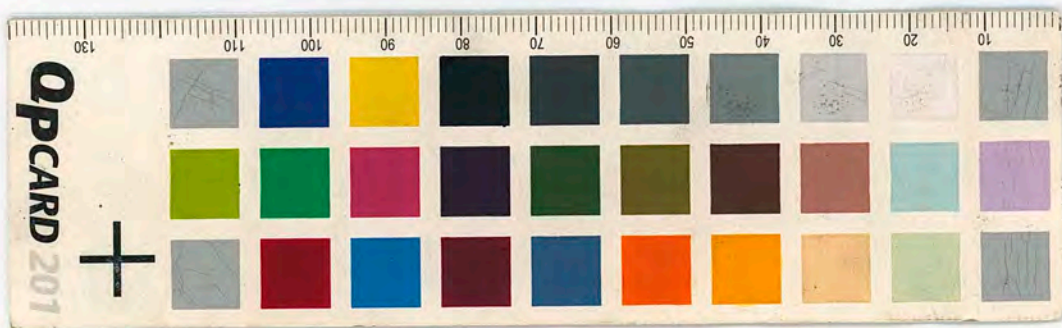
La palabra de Dios lo escuchó un poco riéndose, sin tener
serenidad en serio lo que se dice, así como hacían muchos
señores las primeras veces que los conocí en los años 60.
Por la mañana en la ~~par~~ iglesia volví a hablarle de
Jesús y su salvación y luego al amanecer, en la P. Allura,
escuchó en silencio, sin reírse.

Le dije que ~~se~~ llame a Extratko el etéreo, para recibir
la palabra. Torón el joven alto hijo de Alluraash,
le vi bien dispuesto a la palabra del Señor. A menudo viene
los sábados a trabajar en la mina de aquí. En la tarde
vino con sus hermanitos para dormir en la hermosa casa
de Kortón para escuchar la palabra por la mañana.
La casa de Kortón tiene unos 22 m. de largo, 3
tazas, es magnífica.

El Presidente señor Choyát le dejó instigando a
Kortón que deje limpiando la casa que desde
más arriba de su casa sale del Allakum hacia el
río Chinkup, hacia Takiub, en donde ahora
están para trabajar Apakum con su grupo
ya los muchachos después del Allakum
sobre un misterio. Se Extratko lea. me piden
hacerse misterio, pero me da la impresión
que lo hacen ~~en~~ con la esperanza de escape

de la misma
Ciento muchos
ción al cat
hay 7 fuer
el etéreo y
Pumpkins

Nantip h
avisó Alast
los Inocencia
mujer y exp
el pasado
Me gusta m
nes largos. Te
Estimado
la paga de
Esta man
responsabilid
Extraterrestre
tienen que
De tarde l
Extra, m
mal, mien
bien. Un
venyan m



en la Coogra-

de, sin tener
-locación mucho
los años 60.
hallarle de
la P. Allira.

n, para recibir
e Allenash,
a menudo viene
con la Torre
nora con
muñeca.
de largo, 3

licuado a
desde
hacia el
de ahora
yo.
mucho
ue pidiere
impresión
carame

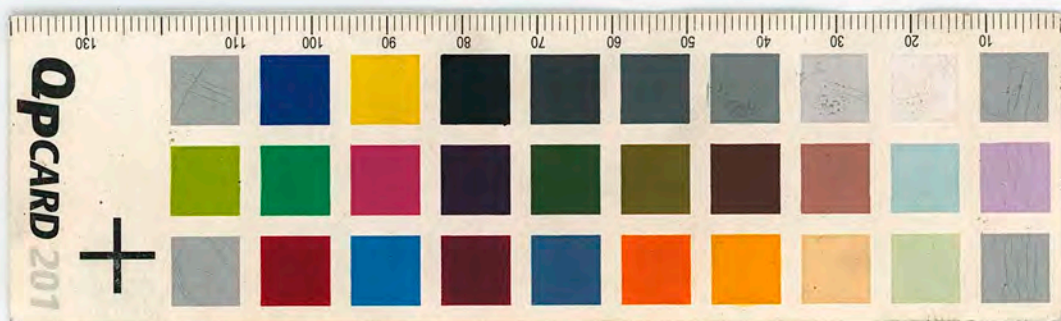
71
de la misma forma haciendo una fiesta solemn...
Certo cuando los etserin cumplen la obligación de prepara-
ción al Catecumenado, todo debería ser mejor. Hoy ahora
hay 7 familias crist. ellas deberían apoyar totalmente
al etserin para que estos entren en el Catecumenado.
Pumpkins 10/6/18.

Esta mañana estuvimos para irnos con
Nantip hasta Chinkink para luego ir a Isassim y nos
avisó Martín que desde Nueva Orleans a los presidentes de
las asociaciones con sus asesores religiosos. Nos tocó tristemente
mujer y esperar hasta el lunes la avioneta que vendrá a pasar
el periodo de la Coogratina.

Me gusta mucho ir a Nueva Orleans a la Sierra. El tiempo pronto
nos llega. Tiempo lo tiene mi hermano T. Antuash.

Estuvimos ayudando en la misa de Cheyot' sacando
la papa de la. Hicimos 3 rigez, cada rigez unos 20'.
Esta mañana les dije al grupo que los bautizados tienen
responsabilidad en las reuniones de los jueves, y para los
etserin (catecúmenos). Los pobres no podemos de hacer.
tienen que apoyar al etserin.

De tarde llegó Charántos y ^{su} hijo de Tiki, desde Nantip.
Entre, en la noticia religiosa por radio que Tiki sigue
mal, mientras Yekint hermana de Yekint es de
bien. Nos solía mucho. Tico el por radio Yekint
venían sus yernos Kautuash y Toss, y quiere ver sus



dejar estas de morir.

11/6/78. Tumpuints. Hoy Domingo se reunió el grupo casi al completo para la peluche y la Lucerita. El estrón Entro-
Kua Chikiti está dentro el programa para admitir los
catecúmenos, ojalá tenga constancia y fidelidad, y los
señores de aquí sean también fieles y quieran de veras
entrar en el catecúmeno. Después que lea el estrón
que recita el diálogo en la presentación de la peluche.
Jinjikit y por eso EntroKua Chik. no estacionan.

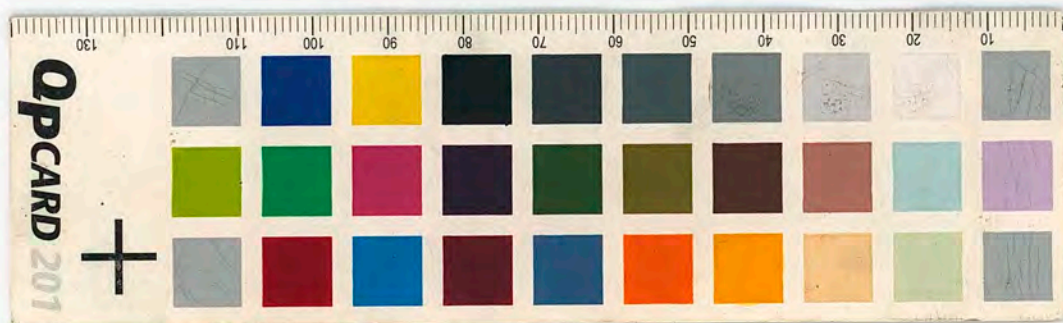
Seguimos invitando a los bautizados que participen
los jueves en la ~~com~~ comunión y en la Peluche, para
recibir la comunión para los no bautizados.

Donaron los promotores de salud de Lucía. Fueron a Chinkank
y ^WEntro entra. Vinieron con la cometa de Makem
13/6/78. Lucía. para vacunar.

Ayer entré en la vagón en casa de
Chayst' mi hermano, en el cual ayer mismo, y con
mi hermano I Antuash venimos a Lucía, y supe de
Chayst' que el ex sacerdote Benavides de Raish pidió a
los señores de Tumpuints, que ayudaron a hacer la
cometa por Wangya prometiendo \$ 60 al día.
Chayst' rehusó rotundamente. Y los señores de
Raish ayudaron en eso? Aquí en Lucía Chayst'
no muy bien abastado en Raisham y más,
con protesta y dolor de muelas. Que le haya eso,

y eso fue
abastados.
pero luego
Lucía 14/

entregó para que
Donar de Juan
tenía desde la
Dadora Elena.
empujo siempre
los pastores ni
mes
mes aquí hasta
es sencilla relat
dejerán a dista
la mi vida
muertos, y los b
los mios. Por
Antuash foto
estacionando a
Tumpuints.
encuentro it
en un tiempo
Estoy en la re
mies hora rele
como conjetu
(Dres. Domingo



no el grupo así
El etéreo entra-
a tener los
debilidades, y los
ueran de veras
dejar el etéreo
de la peluca.
estuvieron.
que participan
de la, para
os.
ueron a Chinkink
de Mokuam →

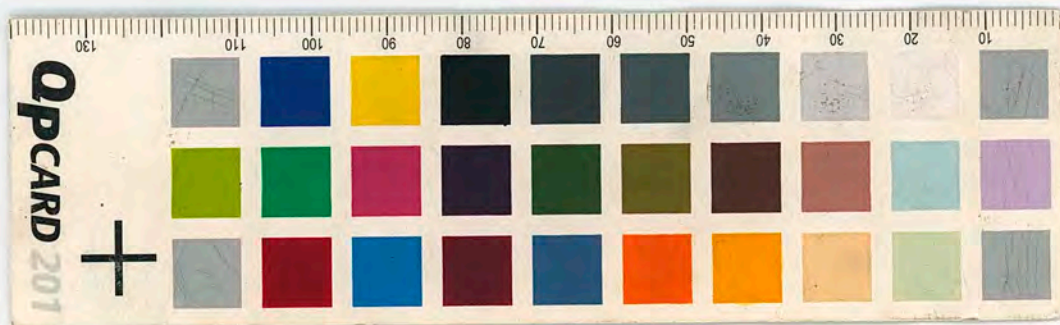
en casa de
mo, y con
y supe de
Bible para a
hacer la
el día.
los años de
cua Choyot
y mujer,
de la hijo es,

72
y eso fue totalmente de su voluntad. Todos quedaron
admirados. Lo único que le faltaba era el tipo y el
pelo largo.

Luzán 14/6/78.

Ayer tuvimos una prueba enorme que el Señor nos
entregó para que mi hermano Antuash, participara más en la
Trinidad de Jesús. Esos los, fieles, debilidades que mi hermano
tenía desde la reunión de Tziak, fue identificadas aquí por la
Doctora Elena. por tanto a la tuberculosis del hermano había
ocupado siempre ocupaba una máquina en Tumpiut, ^{curarse}
los quechuas sin halla. El hermano tiene que curarse por un
mes aquí hasta los Hermanos Espirituales. Hoy esa enfermedad
es venible relativamente fácilmente. Con los Espirituales no lo
dejarán a Antuash en la comunidad itinerante? Debería volver
a su vida itinerante de nuevo? Señor sepa esto de tus
manos, y los bendice, siempre por tus planes, por mi esposa que
los mios. Pero Señor no dejes sin apoyo a los Hermanos, sobre
Antuash podrá quedar en un centro seguro como Wichin
estuvieron a la zona serena. Tumpiut, Yetchuch, y tal vez
Tumpiut. Lo veo factible. Tal vez no sabemos ese testimonio
comunitario itinerante, aunque espero que lo será de nuevo,
en un tiempo cercano.

Estoy en la reunión de los Presidentes de los Hermanos, y el
único preso religioso que aún tiene... me llamó el Presidente
como conversión especial, ya que los Hermanos entrarán a solo el
(Dres. Domingo Antuash de la Federación)



Thimpiukkal
Béutak entra
fuego temiendo
probablemente
golpes que
parece que se
distingue más
thimpiukkal) el
hacerle según
piukkal se
lo refirió a
mente a W
los autos en
picado por la
abandono
reperales.
Durante
Asociaciones
una ruptura
Alliquel Alliquel
festivo para
con los del
a hacer la
El último
sobre la cola

Durante
 asociaciones
 una ruptura
 Alliguel Alliguel
 festivo para
 con los del
 o hacer lo
 El último
 sobre la colo

Macas 21/C/78. estoy aquí en Chagat desde antes de
ayer esperando entrar en avioneta a
Tumpanit. Cap. Federico ya recibí un comunicado ayer que
la represa de Kuyari entró hoy en Tumpanit, y evictos
toda la gente ahorrista ya que los soldados vinieron y
llenaron más de más hoy o parte de Tumpanit.
En Tucúa supimos que ^{shuar} ~~humint~~ fue ^{natem} ~~bando~~ llevado
para a Tairi. Ahora parece tratarse de otro. Tal vez
de Chagi de ^x Truat entra. Chagat al saberlo se
supuesto seguramente los tocará bajar en Tumpanit
y luego ir a Tairi para arreglar. Ciertamente es por
los hechos ocurridos en la muerte trágica de Waim.

personas religiosas
por hablar shuar
motivos.
insistentemente que
para que
bajo que
sean hasta

se le hace
de la boca.

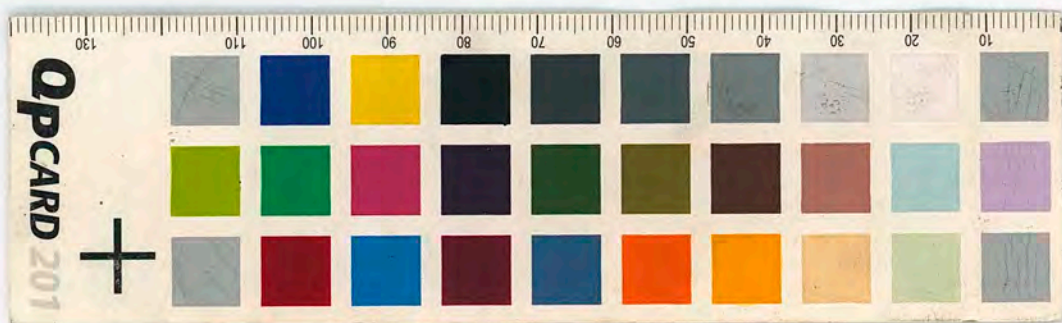
algunos van
a buscar

desde antes de
llegar a
y en medio
de la unión y
puntos.

llevado
por. Tal vez
debe ser
en Tempiúnt,
cuente es por
gira de Wáump

73
Thimpiúkat, shuar que debe haber por sus rive en
Géutak entra frente a ^WWuat entra, un poco más abajo, se
fuejo teniendo al grupo de Wáump, a Wáish, en donde
probablemente por en medio de los de Tempiúnt, por
golpes, o enemistades hacia el mismo Thimpiúkat.
Parece que este recibió de Wáish de Gúntim, (hijo de
Gúntim) matado por Wáump por mandado de
Gúntim, el encargo de ver donde estaba Wáump, para
hacerle algún daño en los q. hijos. Parece que Thim-
piúkat se puso para eso. Gúntim probablemente
lo refirió a los de ^WWuat entra sus amigos, especial-
mente a Wáump; y los de Wáump tuvieron y pla-
has duras contra Thimpiúkat. Al morir Wáump
picado por la enfermedad, Thimpiúkat en todos los su-
puntos abandonó su casa y se fue a Wáish, teniendo
represalias.

Durante la asamblea de los Presidentes de las
Asociaciones y el Director de la Federación, ocurrió
una ruptura profunda entre los del Directorio: entre
Elizal Allínki y todos los demás. El Presidente Justino
fue a renunciar. Los días duró el conflicto
con los delegados de las Asociaciones, que insistieron
a hacer la paz, por el bien del grupo shuar.
El último día se trataron puntos importantes
sobre la colonización en la zona shuar, en donde



los achuar dejaron libre la zona de Wazaga.
Aprecié al Perú que mi hermano Autuash no
fue favorable a una colonización shuar de Wazaga,
sino estuvieron sostenidos G. Alfredo P. Pichay,
Abiguel Alinski, y otros. Al otro lado del Pastaza,
también se quiere colonizar... Por mi parte enten-
de que no veía tampoco ser lo mejor, colocar shuar
entre los grupos achuar. Añado a parte.

Juan Bautista, joven voluntario italiano, que se en-
cargó en Lince en su propia Bihana de una
tienda munitoria para favorecer los shuar, desea
acompañarme por motivos religiosos y sensible a la
implantación de la plena autonomía.

Estaba yo planeando con mi hermano Autuash
un viaje entre los achuar del Perú, y entre los mi-
nioneros de Quiriquapas, O.T. Organizistas, españoles.

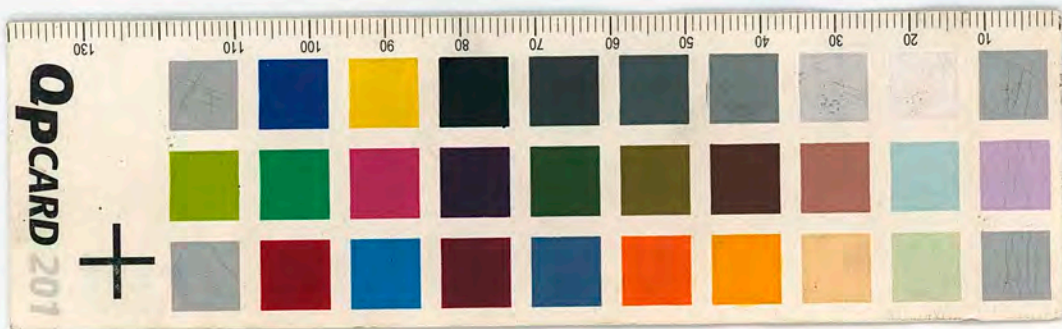
Me sorprende inmensamente de no haber sido en la
Federación miya testimonio de mi fe en el Señor.

La idea en parte preponderante es el Señor y no
Jesús hijo de Dios, que ~~no~~ vino a salvar al
pueblo shuar también. No se lo dije, por estar des-
tañ en conflicto entre mí, pero debía decirlo. Quiera
una frase del Evangelio, ~~una~~ nunca una ocasión.
Mi hermano remolado y así ahora renjuemos.

El hermano lo reporan de la fe en el Señor Jesús,

de Jesús no es
la comunidad
Perú 24

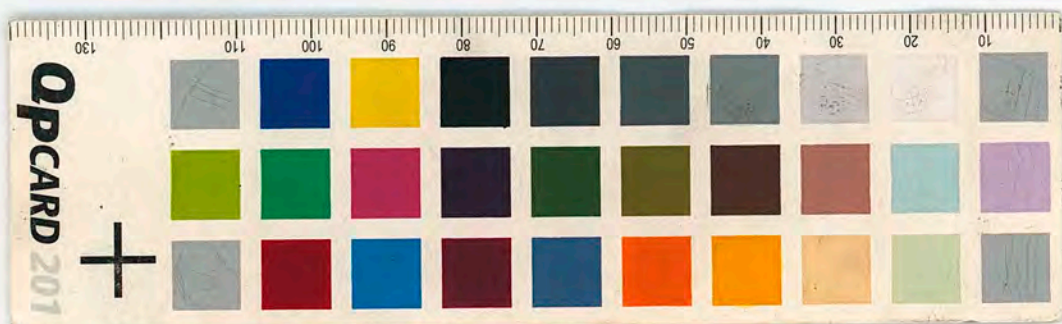
ya que antes
luego a luthy
O. Oubai, luthy
polinas, luthy
un popl del
Perú. Alayst
una que luthy
a Alimpiu
en palo por
en la luthy
averiguaciones.
luthy ego a mi
corpo de mi
Alimpiu
muerte de O
Alimpiu luthy a
Alimpiu luthy
oppi y sporee
del repitán
que el Perú
trayendo i
los shuar.



de Jesús no muestra el desarrollo. La base es el dinero, y no la comunidad de hermanos.....

Reish 24/6/78:

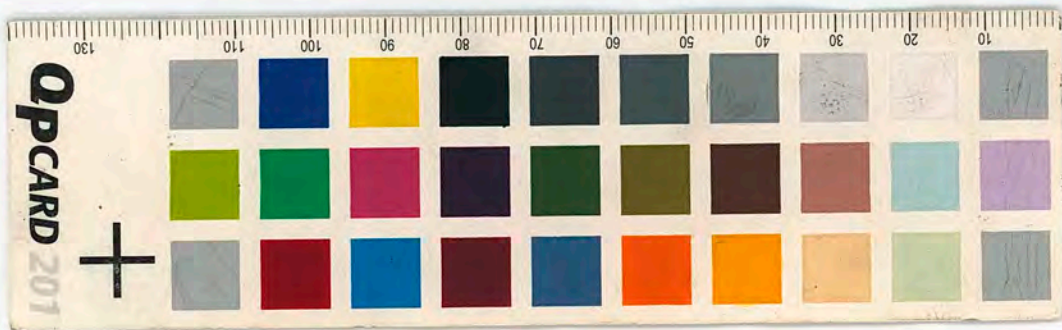
estoy experimentando de entrar a Tláscala, ya que antes de salir volamos a Toluca, luego a Toluca para dejar a Lorea y ver mi hermano O. Oubri, luego bajamos a Michoacán para recoger 31 polizas, fuimos a Tumpuquint, en donde encontramos un papel del Teniente Político de Reish que citaba al Pres. Díaz. Los tres volaron a Reish, por la columna que los de Tumpuquint querían meter a Ghimpinkat. Ghimpinkat parece que fue golpeado en el pelo por el mismo Capitán Hidalgo, protestó en la Reunión obligando al Teniente a hacer averiguaciones. Por otro lado Ghimpinkat mismo hizo ir a su amigo Ghimpink, al cual se le hace cargo de su cargo, se muere de la muerte de Ghimpinkat, de la muerte de Antón, de la muerte de Octavio, y de la muerte de José en Allagol hace más de 18 años. Por todo ello para Ghimpink los hermanos hijos de ese José, estuvieron aquí y aprovecharon para acusar al Ghimpink delante del capitán. Me acordaba al Ghimpink cuando que el Teniente quería ~~salir~~ saltar, ya que sería trayendo in movimiento los hechos antiguos entre los reinos.



Así por 2ª vez tuve que renunciar a ir a Lóansim.
Después no tengo ni el Diccionario para traducirlo. Estoy
esperando que se repare la avioneta me lleve a
Lóansim. D. Gillet me dijo el otro día que el
problema de Ujūkaur en los de Yáns múnka no está
resuelto. Ujūkaur está en fuerte dificultades con
Tsaniup su hermano de Yáns múnka. Pertenece
Ujūkaur al Centro Wilkum según los señores que le
reservan territorio propio al otro lado del Kurum,
pero el límite con los de Yáns múnka no fue fijado
de común acuerdo.

Estoy leyendo en "Monde & Mission" como en japon se
está preparando un texto de evangelización que sirve
a los no bautizados, distinto del latino para
los bautizados. Aparecen cosas interesantes: el nombre
que los misioneros daban a Dios: Kámi corresponde
a tres significados a la vida humana, divinidad
y hoy a ese término relativo cultural antiguo se le
~~señala~~ menciona como la palabra que implica un
Dios personal trascendente... El cristianismo es
un movimiento que nace de la religión antigua, de
la cultura religiosa antigua y es elevado en Cristo.
Me da pena infinita que las dificultades técnicas
de el texto de evangelización con dibujos de D. Gillet, puedan
reducirse a dificultades en el plano de las ideas, y dejando

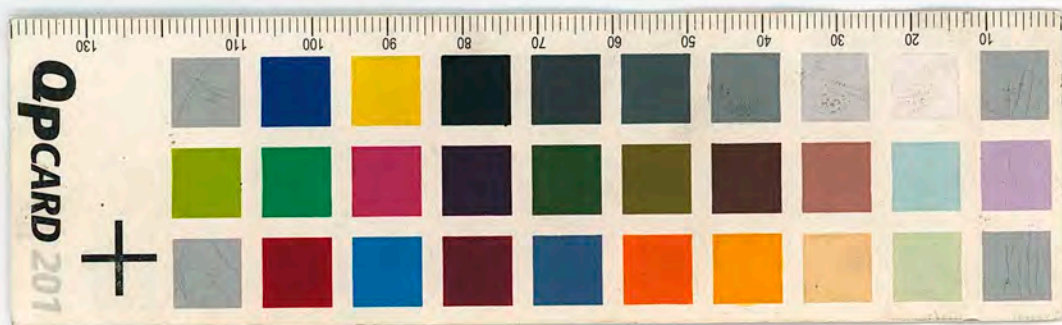
a un lado el
Problema mi on
en la selva en
la luz de Jesús de
la vida en
resurrección
dijo que el co
propios del que
entendí que
me dicen los
el corazón: l
humano, y no
Jesús agitando
de la experiencia
por hoy más
vivo como una
con misif
como? D
y esa presencia
en su vida, i
Allí problema del
nos tener que
en que real, hoy
significa del t
los por hechos



Loosium.
 loarlo. Estoy
 lleve a
 día que el
 nta no está
 dificultades con
 Terrenere
 volver que le
 del Kurian;
 no fue fijado

no en Japón se
 oír que vive
 steirno para
 tes. el nombre
 mi corresponde
 inuitales:
 antiguo se le
 infotica un
 rticuinano es
 tique, de
 do en hindo.
 tes teológicas
 de G. Loo, quedan
 res, y dejando

a un lado el corazón. Hace pocos días, decía a S. Juan
 Partono mi experiencia de esta auto de la Torua, cuando
 en la selva era un día de ayuno tanamos al Tshew, y a
 la luz de Jús hemos impuesto totalmente los ritos antiguos;
 le decía cuando me comunicó ese ritual y que profunda
 resonancia tuvo en la preparación a la Torua. S. Juan me
 decía que el caso ceremonial no es sensible a las formas
 propias del pueblo shuar. "no me dicen nada", o lo cual
 entiendo que a mí, ni me dicen y mucho, como mucho
 me dicen los cuentos a Thunkui y a Et'ra. Donde está
 el corazón: hindo Jús quiere entrar en el corazón del
 hombre, y no solo ser conocido físicamente. Leen
 Jús ayudan a entrar en tu amor, y vivirlo a través
 de la experiencia religiosa de otros pueblos de selva.
 Pero hoy más que nunca que el problema no es el texto
 sino más nosotros; en qué creemos, cómo creemos, y
 cómo manifestamos con nuestra vida aquello que pedi-
 mos? Nos fue presente y lo es hoy en el pueblo shuar
 y esa presencia se manifiesta en el corazón del hombre,
 en su vida, ritos, palabras, cantos y actitudes...
 El problema debe ser no texto: nos en Thunkui, cuando
 nos leen que tu existencia presente, en una forma misterio-
 sa que real, hoy los ritos, de Thunkui, los cuentos de
 símples del trabajo, coacción y penitencia. De esta forma los
 los por hecho y los los llevan al corazón trazado por

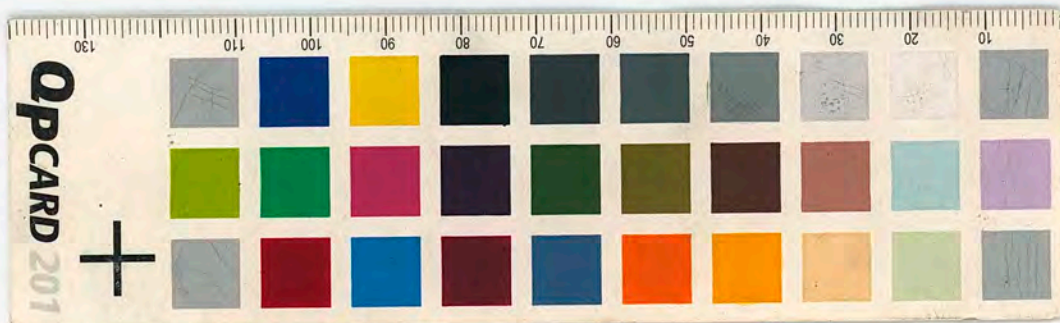


Au Hijo Jesús.

Laosaim 27/6/78.

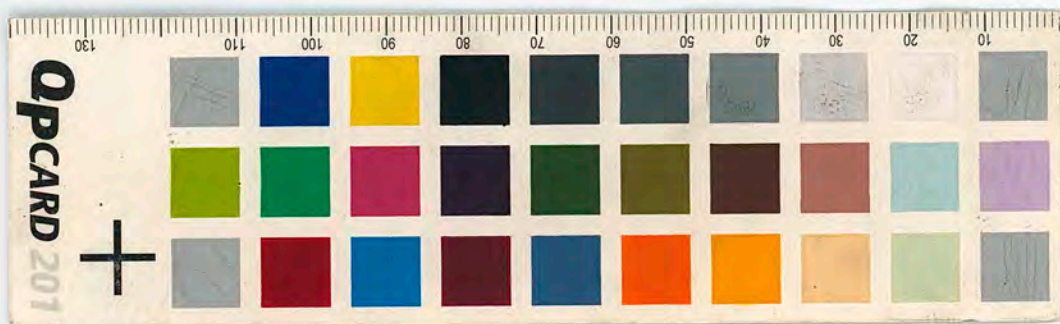
Llegué aquí ayer en la avioneta de Federico. Me recibieron muy bien. Estoy en casa de Alashikant el jefe de aquí, el cual recibe un sumo puesto la Telecha de Jesús y los cultos shuar. Están pidiéndome copias del Evangelio shuar. Chuski el maestro de Makim, estuvo un tiempo internado en Sevilla, luego trabajó en Almeras en la Almería. Es nativo de Wajiji. Me recibió muy bien. La mujer se enfermó con malaria y regresó a Makim enferma. Tuve una poca inyección al ver a Alashikant el hijo de Chuchukha matado por Chiji y Chichikant, muy enfermo. Era un muchacho robusto, y ahora lo encuentro deshecho: flaco y con una pierna enyesada, caminando con muletas. Dicen que estuvo en Oshinga y lo encontraron en un caser en la rodilla. Debería hacerse una castor la pierna. La mujer de Leji y volvió a Kapisi, de donde venía, diciéndole que ya no quiere más el marido por antes lo machetó y golpeó por celos. El marido solo con los hermanos de mamá, mujer y una a su esposa, y quiere volver a Kapisi para estar con su esposa e hijito.... El yerno que lo pusieron en el hospital, se lo sacó por la molestia y queriendo ir a Kapisi para ver la mujer. Todavía entro en la avioneta nuestra

para ir a
dar una pa
al Totor...
Alashikant,
ver una, 2
Las dos mujeres
muces y se
Alashikant
otra hija
de Leji
yerno de Leji
viendo los
bato del To
algo mejor
los repusieron
por su cuenta
Evangelio:
mujeres, que
sus poteros a
lo mismo e
un poco de
entre los
se los poteros
Es cosa de
en Alashik



la avioneta de
era de Alvarado
a la Toluca de
copios del Pange-
n, estuvo un
as en la Alisura.
en. La mujer
apuntada.
atón el hijo
ixian, muy
luna lo encuentro
reunidos
y lo encontramos
en el interior
Kopini,
quiere más
por ellos.
le mané,
a Kopini
... El yero
saw por la
a ver la
ta nuestra

Las dos mujeres de Apinkum también están muy ené-
micas y acaloradas por una hija muy bonita que trajo
Mashutak desde Costage. La una abortó, y la
otra ~~hizo~~ ^{de Setoda} perdió una hijita de pocos meses.
Majash ^{de Setoda} con los dos Apinkum (el 2º Apinkum es
yerno de Apinkum) y Tantick, yerno de Majash,
viendo las infirmerías, quisieron escapar a otro
lado del Costage, formando otro centro. Al estar
algo mejor cambiaron de idea. Además, desde Ullakum,
los rechazaron en conjunto. Pero que estamos trabajando
por su cuenta. Esto lo noto en todos los centros
Evangelicos: fuera de los trabajos comunitarios de
numeros, Escuela etc. - estamos trabajando por su cuenta,
sus poteros a parte, su pensito individual...
Lo mismo es Turik y Ullishumayor. Quien organizaron
un poco de tienda comunitaria.
Entre hoy van en todos los familias. Allí piden vi-
se les podría ayudar en la tienda comunitaria.
Es cosa de tiempo. Quiero los de Ullishumayor comprar
en Alaki, y los de Turik en Wampuk.



Desean jugar con los de Tumpiúts a fútbol por saber
que los de Chinkíant no quieren por ahora.

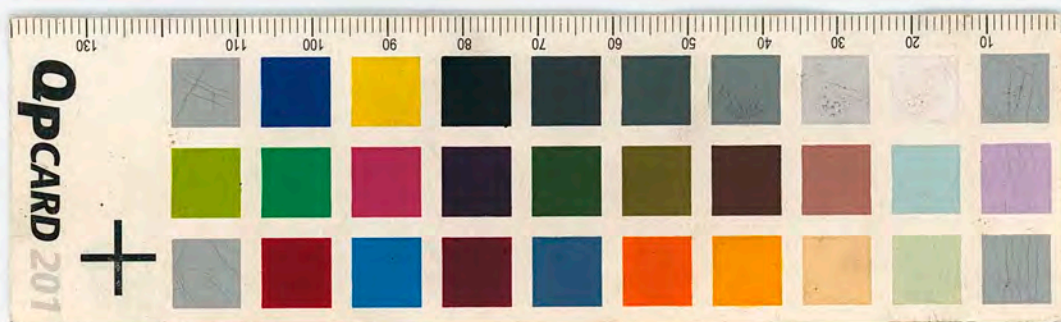
Desean limpiar el camino hacia Chinkíant para ir a
Tumpiúts a comprar cosas.

Esta mañana hice una celebración de la ~~misma~~ fiesta
en Ushíant. Pequenos juntos. Los niños están copien-
do los cuentos nuestros y los escuchan con gusto sin reírse.

28/6/78 - Laasaim:

No puedo celebrar la P. Alta en mucha
forma, pero la Estaba la gente comunicando en casa de Ushíant.
Esta mañana me levante a las 3½ para la oración, y
al tomarla entre muchos sueño que Ushíant y los niños escu-
chaban atentamente. Luego les hable en fuerza del amor inven-
to de Jesús, manifestando en la última hora, de que sus discípulos
fueron una sola cosa, ^{como} él; el Padre en uno. Los cristianos
se han separado laborosamente, pero debemos hacer la unidad,
atraves de la oración, la Escritura, que es la misma, y
las relaciones sinceras entre nosotros. Para esto entre los
cristianos vivir separados y plebsos, mientras el mundo
está sujeto en el estancamiento, y los cristianos son prisioneros
perseguidos en muchos lugares del mundo. Al final rezamos
juntos los dos, uno después de otro, y pedimos los
unos por los otros, por los enfermos: Ushíant y los dos
mujeres de Yinkuan, y por los enfermos.

Después de esto ^{conversamos} sobre la manera de trabajar
la tierra, en comunidad, creando una zona libre.

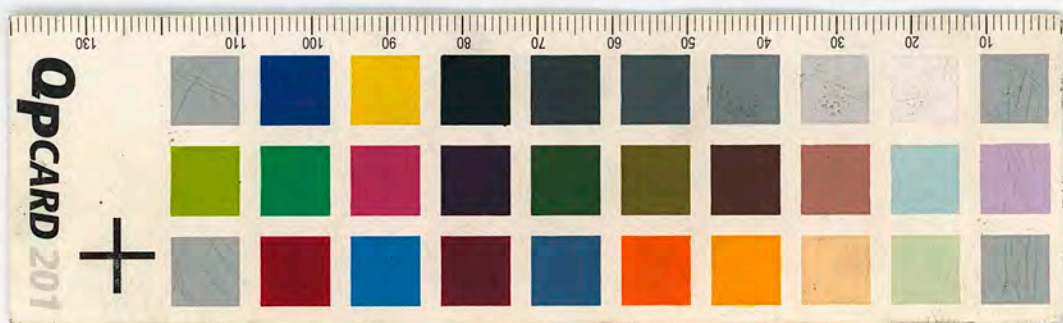


77
separada del poblado para potreros y ganado, sin destruir
la selva muy cerca, en consecuencia graves para los cheros,
mineros, los ~~casas~~ donde quedan entre los pueblos, y difi-
cultando gravemente la construcción de las casas, al
destruir la selva cercana, por estar la madre y la
papa muy lejos, y por faltar la leña, los platos de verde,
del papón etc. Para defender la tierra deben trabajar
unidos, y haciendo un gran potrero hacia la futura
población colonizadora. Alashient me expresó mucho de
estos consejos, y ayer me había dicho de dar los mismos
consejos a Ajankum y Tsantem. Ayer hablé también
con ellos y aceptaron cuanto que era necesario.

Algunos teniendo ganado comunitario, se puede facil-
mente curar los enfermos. En este momento Ajankum
tiene los dos hijos enfermos, y entre los otros un
hijito pequeño, lo mal de esto son 2.500 la 1ª
vez y más de 1000 la 2ª. Si hubiera comunidad, la
situación. Ojalá lo hagan.

Ayer Tsantem se quejaba de que el Tsancha de Alshien
no le ayudó para la tienda comunitaria. Me ha
mucho para esta situación ya que deben ir a Alshien
a comprar los artículos de necesidad.

Ver que Alshient es muy rico. Rega siempre antes de
cavar y al sembrar. Los hijos y el maestro caven sin
regar. Much lo hagan interiormente. Alshient expre-

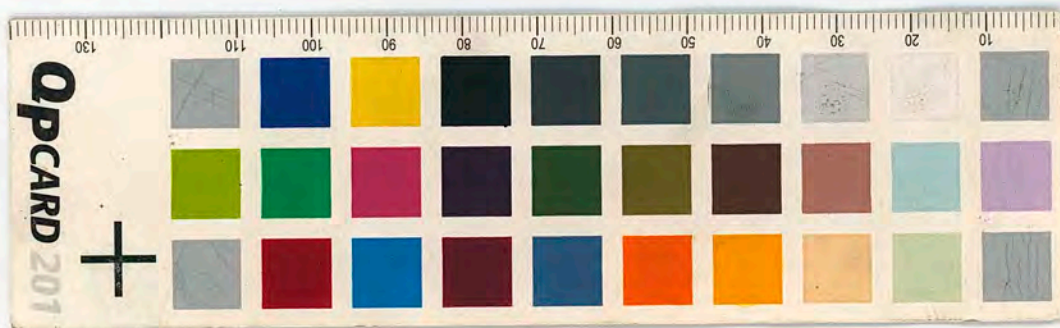


se continuamente al Señor el hecho y vuelto a su casa.
Ligo pensando en estos días que el problema teológico por el
tanto de la evangelización de T. Liro no debería impedir de
llevar al corazón del ^{segundo} pueblo presentando el mensaje de Jesús:
ver que el problema queda en lo intelectual, mientras el
mensaje debe ser presentado en forma tal de llegar al corazón
del hombre como Jesús. Después del que presenta el mensaje.
Si él no ve y no cree con el corazón en las manifestaciones
antiguas de Dios en el pueblo sinu y señalar, es
claro que la recepción del sinu ~~sea~~ seculares o descal.
Turizato será contraria. Es que aquel que presenta el
mensaje no cree en ~~esa~~ Presencia del Señor, siendo una
presencia encarnada en otra cultura. Pero entonces el
problema está en nosotros, y lo hemos hecho un problema
de crítica intelectual y no de vida.

Para mí entiendo de esta forma: la presentación del
mensaje del T. Liro debe ser revisado y corregido, entien-
do de ser impositivo, pero no se debe destruir la
situación del ^{espíritu}. Allí parece una recepción anti-
cristiana. Creyendo que puede haber extremismos.
Grashe Juan Patten me dice que ^{en} en el Valle del
Alfaro no aceptan este modo. Yo digo que también
los sinu tienen dificultades a conocer la
Presencia de Dios, porque esto es fruto de un culto de
fe, y de una recepción con el corazón más que en

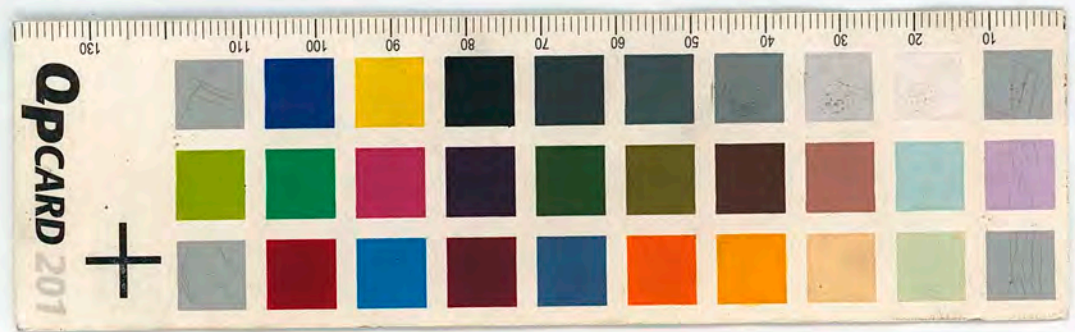
el entendimiento.
Entonces el problema
presencia y man-
y estoy seguro que
el corazón de
no de la Fe
Nixrip. Es un
era, manifestación
Allí comienza
lo dice antes
donde religioso,
tornar el te-
el de la cultura
dicen mucho
fundamental.
Distamos al Señor
Chin-Ricón

en las de mon-
evangelicos (ellos
a dejar aquí
"faintness" de
a dejarme a
Phariseum, me
hacia el cha-



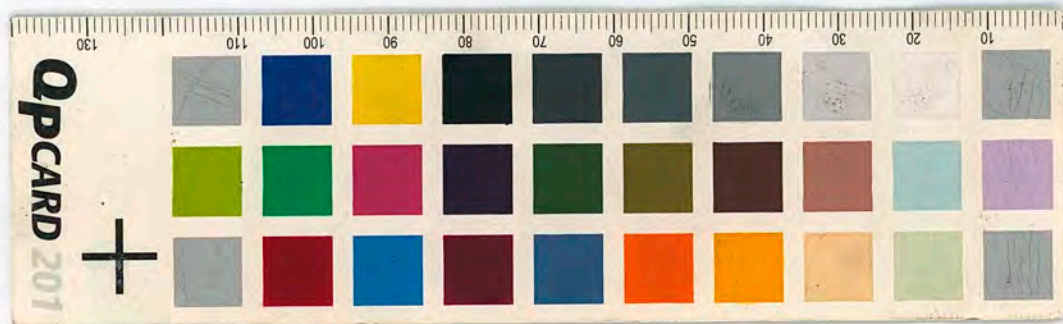
de a su casa.
tergicio por el
impedir la
saje de Jesús:
mientras el
deja al magín
presenta el mensaje
manifestación
rebanar, es
ltando o descal.
presenta el
lento una
entonces el
el un problema
extensión del
negido, entien-
destruir la
recepción anti-
rismo.
el Valle del
que también
ver la
un acto de
más que en

el entendimiento pío. Ojalá mover el corazón del hombre.
Entonces el problema lo hacemos nosotros. Yo creo en esta
presencia y manifestación real del Señor en el pueblo ^{ahí} y
estoy seguro que con esta fe más, don del Señor, moverá
el corazón de cualquier alma, también de los del Directo-
rio de la Federación, o de Domingo Butini, o de Juan
Parróp. Y maravilloso que el Señor haya preparado con
estas manifestaciones el Alegría de Jesús.
Allí hermano O. Juan Antonio Butinik, se leía (yo
le dije antes eso) que para él las manifestaciones culturales
son religiosas, él no le dicen nada: como
toma el teatro, los cantos a Chinku etc... niendo
él de la cultura occidental. Yo le dije que mi si me
dices mucho, y ^{entonces} entonces aparece claro que el problema
fundamental lo hacemos nosotros, y es de orden intelectual
Ojalá el Señor de no destruir la libertad del espíritu.
Chinkuik (Campesinos) 30/6/78.
Hoyásh se fue a Alotkum
a las de ^{de mañana} para la reunión de los líderes de los centros
evangélicos (ellos los llaman Presidentes). Hoyásh me hubiera venido
a decir aquí a Chinkuik. Al estando él, voyé a
Yankuam Tash, para el gran Yankuam, que viviera
a decirme a este lado del Chinkuap. La zona de
Kiamine, menos la pequeña faja en donde está la pista,
hacia el Chinkuap es un pajegal y hay muchos pajegales.



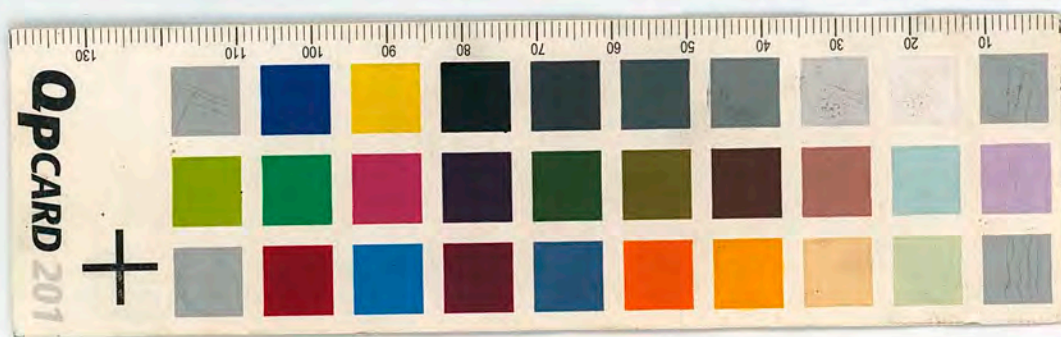
El camino es horrible. Yankuani me acompañó hasta
Arís Chichirát, en cuyo río, en la parte baja, vivió
y fue matado Tukupi que conocí en 1961-62, jefe
de Chinkim de aquí. Dicen Arís Chichirát porque
en ese río pequeño mataron ahogando a una mujer
Arís, en las luchas antiguas. Tomado el Chichirát
el terreno es mejor. A una hora más allá, hacia
el Chinkim hay otro Chichirát, llamado Kushi Chi-
chirát, no producido también afluyente del Chinkim.
Tomado Kushi Chichirát Yankuani me llevó finalmente en
explota un sapero Yankipik, mientras otro me
venía a ver cuando por el lado mi explotador (la
casería es fácil) llegamos así a otro riachuelo a una
hora más o menos del Chinkim (han de ser unas
3 horas y $\frac{1}{2}$ desde Lázaro al Chinkim) y Yankuani
pensando que mañana debía ir con los demás jóvenes
al centro Kupates para jugar a fútbol, y pensando que
el sapero debía cargar el sapero, me dijo que siguiera
yo solo que el camino era largo y un solo camino. A pesar mío
tuve que aceptar. Ello ocurrió dicha y cuando y me fue.
Confieso que por momentos la sugestión muy grave, como
pasos veces en mi vida. La mochila pesa, y el camino
que se presta esta ruta. En la parte baja del Kushi Chi-
chirát hay una cascata estruendosa. Hacia arriba
cambian que arroyos bajeros y raras topaban el

camino por en-
a Elvira de
securado. ^(El día)
por los peñascos
pero suspendido
Por eso decidí
y el camino
claro. Solo
2 horas o 3
de Yankuani
cruce el Chinkim
al otro lado
varias veces, a
donde había
silla del 4
También afluye
sur con her-
Chinkim.
cortando
horrible, y el
reciente de
cruzaba el m-
a las 5
Chinkim que
de la Cooperación



patio hasta
de lazo, vino
61-62, por
chirar porque
a una mujer
el chichirist
sea, hacia
do Kushi' thi-
a del Chinkup.
fuerza en
sto me
palda (la
includo a una
en lo ser una
) y Yinkusui
demos jóvenes
y pensando que
yo que significa
mo. A por mis
y me mal.
muy grave, como
el camino
del Kushi' thi-
Hacia ellos
topaban al

camino por cualquier. No tuve más remedio que ^{iniciar} ~~iniciar~~ ⁷⁹
a teoría de la lectura como nos dijo A. B. y me sentí
sumado. ^(El día era estúpido) En un primer tiempo viendo que iba a perderme
por los pantanos y la jungla quise regresar a Lissacim,
pero comprendí que podía perderme ^{siempre lo intento} ~~perdamente~~ ^{al regreso},
por eso decidí seguir. Finalmente llegué al Chinkup,
y el camino seguía río abajo sin parar, y bastante
claro. Solo una vez me perdí. Después de más de
2 horas o 3, llegué a la ^{zona} ~~luz~~ de la ^{zona} ~~luz~~, por
de Yinkusui, y como este me había indicado
cruce el Chinkup, con el que bastante luz.
Al otro lado el camino iba muy tapado. Me perdí
varias veces, tratando de pasar en zigzag al punto en
donde había dejado el camino más claro. Llegué a la
villa del Chayungin, donde río con mucha agua,
también afluyente del Chinkup y siempre en Lissacim
sur con respecto a Lissacim que está al norte de
Chinkup. En la villa del Chayungin, siempre
cortándola hacia el sur me metí en un pantano
horrible, y el camino estuvo tapado ~~en~~ ^{no era casi camino, solo un senderito} por la caída
reciente de árboles. Finalmente ~~en~~ ^{que} el camino
cruzaba el río Chayungin, y al otro lado iba mejor.
A las 5 con la tarde llegué al pueblo de
Chinkim que estaba sumando 6 pueblos (los son
de la Cooperativa de Turpimants), y llegué a mi



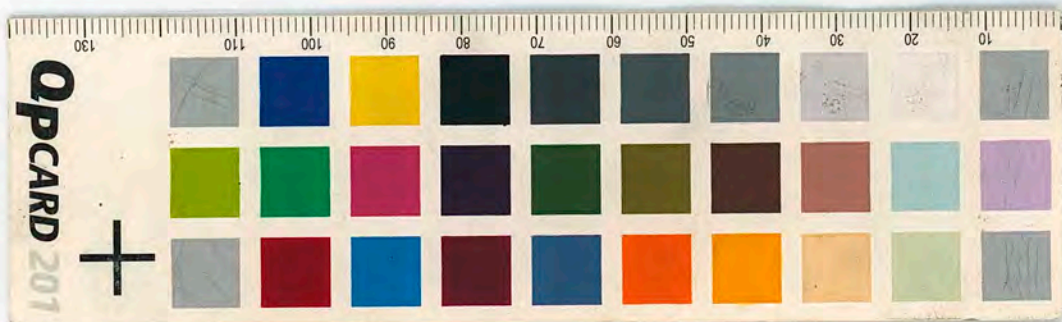
a su casa. Tuve la exacta impresión que iba a permanecer
en la selva en consecuencias graves. El Tené y Alloné
misos Alaké me protejeron, a ellos les doy gracias
de todo corazón. Seguí todo resuelto por el mal trato
de la noche, la sugestión y el esfuerzo de ver el cami-
no y de caminar duro, por que no me desmayara la
noche. Hechamos resiste al las 7 de la mañana.

Chinkim me recibió muy bien, y también Kunchikim
hermano de Tokimé e hijo también de Alaké jefe
de Tumpimé. Chinkim se convirtió en su primo
humano ^{el joven} ~~Chinkim~~ ^{Chinkim} por haberme dejado así.

Supo que al cruzar el río Chinkim, un poco más abajo,
poré mi verba la pica que tarde el Alakim llevara
depar el Chinkim y poré Alakim la que se iba
en la margen derecha del Chinkim. En la margen
izquierda otra pica mucho más arriba, fue Tachijá
por los de Yassim, tarde el Chinkim hasta
el Postigo, incluyendo en su territorio a ~~Chinkim~~
Yassimán el salmón a más arriba de Yassim y que
pertenecía al mismo Centro de Yassim.

Además en el río Muzimim mece mi barba munda
el antiguo camino que iba tarde el Tené y Alloné
rode del río Alakim hasta el Chinkim, a la casa
de Yantik y Chirap. Realmente a los 12 años
volví en esta zona que fue abandonada por el grupo

de Chirap y
los hombres de
algunos por los
otros por los
junt, y otros
los mestados,
Koshijunt y
Kaitén, y
los shenimé
en Tumpimé
lado del Te
Tumpimé,
Chinkim y
Chirap, Chirap
Alakim
tardé en el
y formaron
desde estab
De esta form
Chirap, Chirap
de Wajon
y tuvieron
a esarse por
muyos de esp
hermano de



de iba a por...
león y Alloré
los que
el del otro
o de ver el cami-
delegados la
reunión.
en Kunchikuri
de Alloré se funda
su primer
si.
los más al...
en invierno
se salían
en la margen
de Tashjida
por donde
se ~~quedaban~~
basarim y por
donde venían
Kixxi y Alloré
p, a la casa
los 12 años
la por el propio

de Chirap y Warbikiet, el ser metados con todos⁸⁰
los hombres del Chinkuap y no más Chichiriet: metados
algunos por los de Kipates (Chirijint y Chichikie),
otros por los de Alloré, otros por los de Koshijint,
y otros por los del alto Kipates (Irar y Torir)
los metados fueron: Kichik, Chumta, Tukip,
Koshijint yerno de Tukip, Wajeri, apun, Mayapira,
Kaitien, Kitiér. ^{los que todos} En zona fue su abuelo y
los sobrevivientes Chirap, Warbikiet y Wanjap se refugiaron
en Tumpiint. ~~El~~ Ahora Alloré que vivía al otro
lado del Postega pasó a este lado, al norte de
Tumpiint, Chinkuap y Kunchikuri están aquí en
Chinkuap afluente del Chinkuap, y Yakum, en
Chiji, Chichikiet, Kaitien (y más tarde con
Abukitii hermano de Chiji Chichikiet y Kaitien, y
también con Chantip de Tumpiint, se están reproduciendo
y formando un centro nuestro en Tokiint en ~~la~~
donde estaba la pista de Kichik (de los evangelios).
De esta forma están poblando la zona los mismos achuar.
Chiji, Chichikiet y Kaitien vivían en Chichiriet, donde
de Wajeri en 1961 cuando los vió la primera vez,
y tuvieron contacto con los evangelios. Después fueron
a esarse por Kapsin y Karsim, menos Chiji que está
mejor de aquí: una hermana de Chinkuap y otra
hermana de Yakum. Chiji desde mucho tiempo

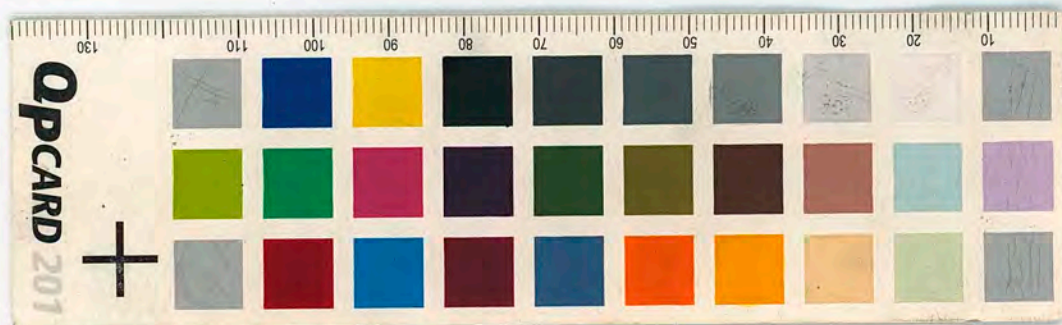


unos aquí, desde Kapsari crece, y Kunchikun se la
quinto desde Kapsari hace unos 6 uos o 5.

Yakum envió al grupo a hacer una visita nuestra
para mantener la unidad de los grupos de aquí que
son nuestros: Tumpiunt, Chinkiank, Ypak-Ba-
tikunai. La mañana siguiente sentí todo el grupo como espas-
mos, de a pocos, y más lentamente a los 11 a. m.
Los de aquí no están: Chinkiank fue a llamar
a Yakum que ya estaba de trabajar al otro lado
en Tskint. Aquí en Tskint quisieron entrar shuar
de Alakum, evangelistas, y Yakum está formando al
club en donde vivió él y murieron sus padres, pero
entonces que en zona por a otros shuar entraron y en-
Chinkiank 1/7/78.

Después esta mañana Yakum me re-
cuenta que, y su negra Trarit que vive en Tumpiunt en la
otra hija Anich en casa de Jimikit, y luego ~~una~~ ^{la} mujer
primera de Chiji de aquí, Ypak hija también de
Tukup, papá de Chinkiank por la otra mamá (Tencia)
negra de los de Tumpiunt). Esta Ypak es hermana
de Chamiach mujer de Chiji de Tumpiunt.
Vinieron para ver la Talaba. De mañana a las 5
ya había amanecido, y entonces hice una elevación de
la Talaba. A noche Chinkiank me preguntó si la Tierra
donde vivió Jesús está aquí o no, y entonces le volví
en donde está el estado de Israel y como él existía.

misos por
entre muchos
na lo mismo
Les insistí que
plata según
El hecho de
profunda mar
en la tierra
Yakum sigue
de Tskint
Chinka, y
Alakum. Es
hora de que
los de aquí
están en Chinkiank
papá de Chinkiank
Están herejes
por la escuela
Chinkiank
Chinkiank. 6
de Wapaga,
suficiente por
el nuevo centro
hubiera nacido
Yakum tiene



hikuir se le
- 5.

esta muestra
de aqui que
Iyak - Ba -
yo como el pa-
que a la mano
tro lado

entrar shuar
mundo al
de, pero
entrados y con-
jetion.

um en su
impunt, en la
yo ~~una~~ mujer
tambien de

una (Yenicia)
yak es persona
de Taurquinto.

una a los 5
eleccion de
to si la Tierra
Tome la veloci-
as el existia.

81
minimo perseguido en Tobstina fue propagandista hasta Poma,
entre muchas persecuciones y martirios. Repetí esta misma
na lo mismo, y los presentes tuvieron mucha atencion.

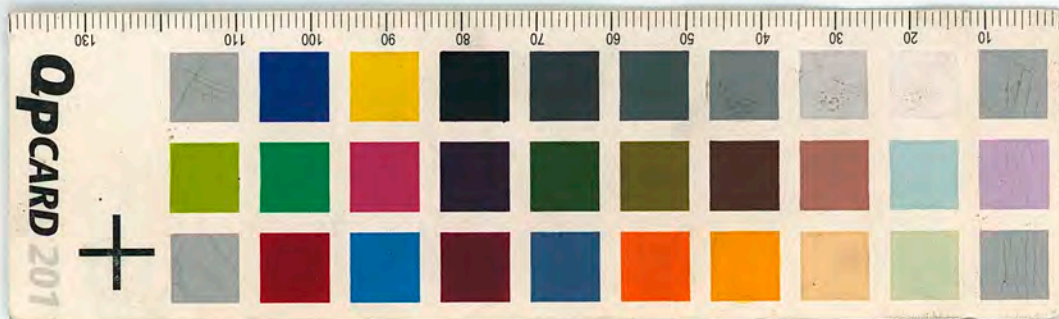
Les insistí que los domingos hagan una celebracion de la
palabra segun sus capacidades, celebrando al Señor.

El hecho historico de la Encarnacion no deja de causar
profunda maravilla en ellos, siendo un hecho unico
en la historia humana.

Yakum sigue pensando en la formacion del nuevo centro
de Takiñto, en donde vivia y fue metido su padre
Thunta, y Taitiak pronto hizo la jista para los de
Tlakum. Está al otro lado del Chirukup y ~~en~~ una
hora de aqui, abriendo camino hacia Takiñto, mientras
los señores: Chiji, Chixiant y Taitien todos hermanos
están en Chichas, más abajo, en donde antes vivió Takiñ
yjo de Chirukum, y en donde tienen una escuela.

Están buscando nuevas saginas para vender los cueros,
por la deuda contractada al haber pagado 3 paucos a
Chichintak hijo de Chuchukia metido por Chiji y
Chixiant. Otras saunas que tratan vender a los soldados
de Warapa, no fueron aun vendidas. Tan cierto que están
sufriendo por reparar la muerte de Chuchukia...

El nuevo centro ya lo habrían empezado hace tiempo, sino
hubiera sucedido lo de la matanza de Chuchukia.
Yakum tiene la firme voluntad de empezar el nuevo



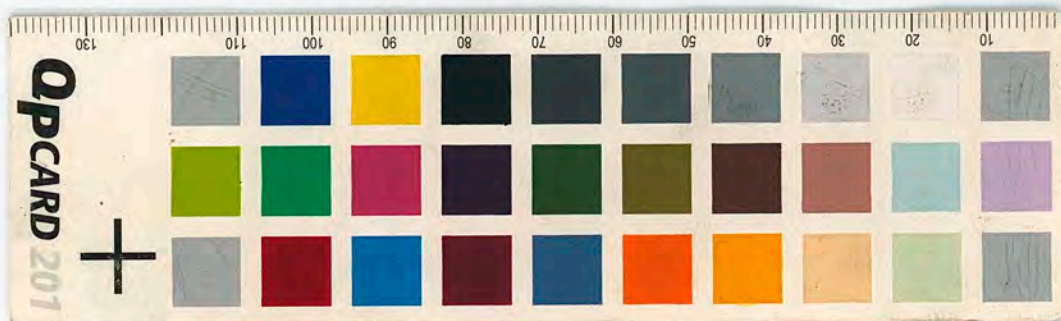
Centro. Es bautizado en Tash, el tiempo del O. Alpebo
y del O. Gesho Allaselsites. La mujer la está criando de
pequeña en el sistema antiguo, y es no bautizada. ^{yo quisiera} tiene
el propósito de pedir el matrimonio cristiano, ^{la esposa} cuando llegue
a la edad madura para ser conocida....

Esta mañana en la región, Chinkim me reveló algo interesante:
me dijo que cuando estuvimos reunidos en Tpiak los etserin, Tsap
hermano de Uygi y Kayap por parte de papa, vino a Tpiak con
a Tachim (o Thimpu) hijo de su hermano Gere metado hace
años por Chigi hermano de Antik. Tsap cuando vio a Antik
en la reunión quiso matarlo y se lo dijo a Tachim. Este, cuando
lo hijo de Gere no aceptó a hijo de Antik Tsap de su propósito -
Tsap en efecto, recuerda que representó solo. Tachim se quedó y luego
en Ostukunsi, Jirajikit Luis hermano de Tash, le entregó
su sobrina Tashik para que la casara. Allí Tachim reveló
lo que había querido Tsap.

Naturalmente hace años Tsap hubiera matado a Antik, aunque
hace años difícilmente Antik hubiera venido a Tpiak, ya que
los de Koshijint operaron con Kayap y Chigi. Tsap quiso
demostrar que lo hubiera matado, si hubiera querido, y de este
modo se venga en su orgullo por la muerte de su hermano Gere.
Por otro lado, las circunstancias han cambiado y Tsap ahora
está en el Centro Kainjikit después de haber matado a
Chimajim. En Tpiak están ahora en una reunión especial,
y esto detiene su propósito. Claro que si Tachim

hubiera sep
Tobes hubiera
Gracias al Tash
etserin hecho
tribus enemigas
Luz hoy de
Worapa, ya
la poca que
Seria porrista
dehija del
afuer, Chimajim
muere en su
este seria el
por salvar a
la coloniza
que él no
Cumplirlos

que quisiera
de momento
Chinkim en
2,30 con goshu
a la 1 y 1/2
las 10 de la m
el origen del



del O. Alfredo
criando de
gaba y tiene
la zona
mundo que

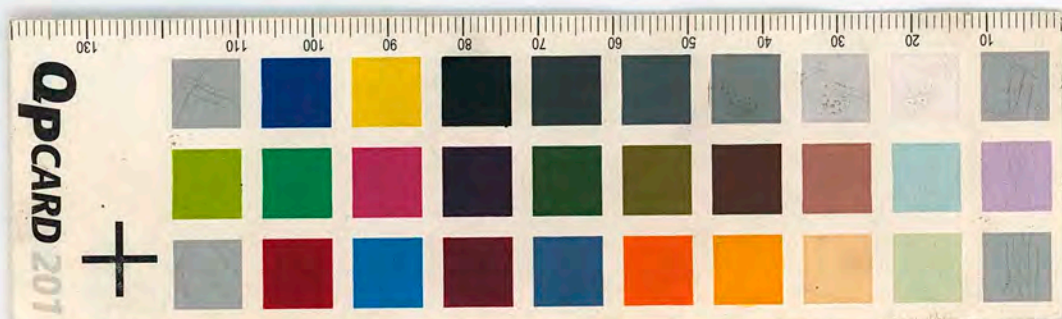
algo inusitado:
etérneo, la p
Ypik con
estado hace
no a Antik
Este, con un
de su propósito
se quedó y luego
le entregó
chingu reveló

Antik, aunque
Ypik, ya que
la p quis
rido, y de este
hermano Bere.
o y la p shore
estado a
mire especial,
Trachinip

hubiera aceptado, nadie puede prever lo que hubiera sucedido.
También hubiera estado a Antik, con consecuencias tremendas.
Gracias al Señor esto no ha sucedido. Estas reuniones se
etérneo hechas en varias partes tienen la ventaja de reunir
muchos enemigos, pero también se corren fuertes riesgos.
Luego hoy de Ypik, que Alloschunper hermano de Ypik
Wanaga, piensa trabajar en el río Letúnd más arriba de
la pica que los de Wichim trabajaron el año pasado.
Sería providencial un centro nuevo en esa zona libre,
de la del Departamento militar. Insistimos para que
Ypik, Chingy y Alloschunper de Wanaga formen un centro
nuevo en esa zona. Con el Centro Ishpik, Tskints,
este sería el 3º centro nuevo en nuestra zona, el fundado
por schunp mismo. Es una lucha frente al tiempo, y a
la colonización. Alegrarán? Confiamos en el Señor Jesús,
que él no traicionará los más pequeños de sus hijos.

Cumpleaños 3/7/78.

ayer llegó a Chintikank con Kunchikuir
que quiso llevarme la muchacha sin permitirme nada.
De momento a las 2 y $\frac{1}{2}$ me había ido levantado en casa de
Chintikank en Chintikank y hasta la 3.ª hora que hicimos a las
4,30 en Ypik y Kunchikuir, Chintikank, que se había levantado
a las 1 y $\frac{1}{4}$ (la mujer la mujer tenía la cabeza en el fogón a
las 10 de la noche...), me hizo un montón de preguntas sobre
el origen del mundo y de la humanidad, las diferencias con

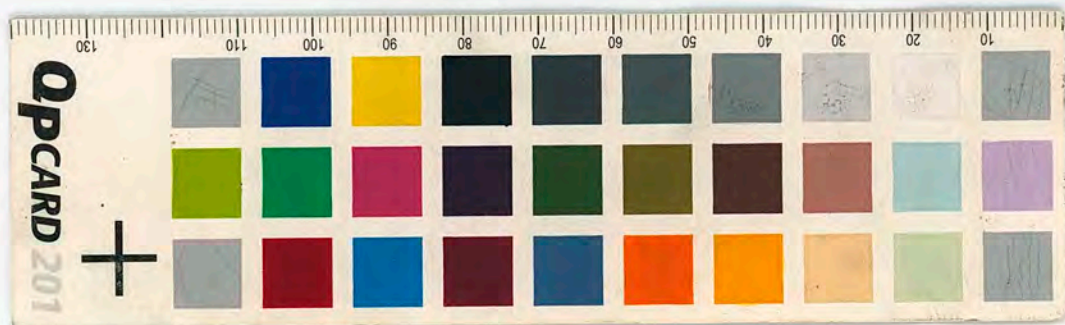


los blancos que tienen las técnicas muy desarrolladas. Tienen el
argumento de la Torre anterior en donde me había preguntado
sobre los astros, el sol y la luna, y luego sobre la Tierra de
Jesús, como nunca más arriba. Fue enorme el interés suso
en estas preguntas, y el deseo de entender lo que pasó el
hombre en su relación con Dios. Me preguntó sobre la existencia
de la muerte, del sufrimiento. Hablamos de la infidelidad
del de nuestros primeros padres, y de nosotros que continua-
mente destruimos y el plan de Dios. El amor de nuestro
hombre a nosotros sus hijos. A esa hora de la noche,
la conversación es sugestiva, maravillosa.

Dios quiere que los domingos siguientes se reúnan Kuchuk-
Kui en Chinkian para celebrar el domingo y cantar y
hablar del Señor.

En la Torre anterior, el Trinit, mujer de Chinkian y herma-
na propia del obispo de Guaymas. Entró a Chinkian, / Tra-
nit tiene un carácter muy fuerte como un hombre, molto
violento, se ve como lucha furioso a los niños, y tiene
facilidad de hablar de los otros, a veces causando problemas
entre ellos, estuvo en Guaymas; por eso y otras razones
Chinkian está opto por venir a vivir aquí, por los problemas
que la mujer le causa por su facilidad de palabra
(e iracunda) empezó a narrar lo que pasó cuando
Chugi y Chinkian regresaron juntos a Chinkian.
Chinkian y KuchukKui estaban en Guaymas. Trinit

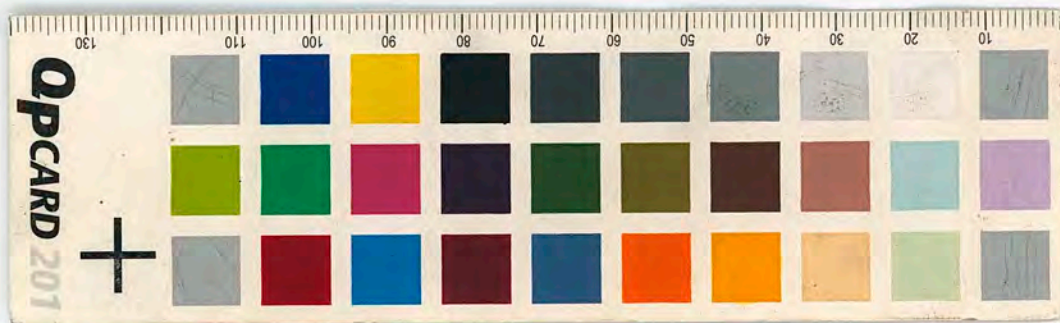
estaba sola en
la mujer de
El Chinkian
Chugi y Chinkian
hablar el me
la mujer (m
KuchukKui fue
Chinkian. F
por lo tanto.
De repente
por allí, o
"mundo está
aquí luego,
quitado de
que estuviese
Temble un
o fuera de
últimos días
regresado solo
o Trinit
de Chinkian
Se queda re
(está en un
del Chugi



estas. Liger el
ha quedado
la Tierra de
el interés suyo
lo que por el
de la existencia
de la infidelidad
que continúa
un de nuestros
de la noche.

reunión Kunchi-
y cantos y
Chinkim y herma-
Chinkim, (tra-
reunión, medio
minutos, y tiene
causando polvema
y otros motivos
por los polvemas
de la polvema
momento
Chinkim.
apuntando: Trinit

estaba sola en su casa, y en la misma manera, estaba sola ⁸³
la mujer de Kunchi Kuri Yamánwach. 'Yamánwach'
El día antes Kanchán había regresado de tarde solo
a Chinkim, viniendo a su mamá Ténar que sus hermanos
Chuji y Chinkim habían ido a visitar a la abuela por
haber el mundo Chinkim y su mujer quitado a Chinkim
la mujer (su hija). La mañana siguiente Ténar con
Kanchán fueron en busca al encuentro de Chuji y
Chinkim. Fueron por otro camino hacia Tásasin, y
por lo tanto Trinit y Yamánwach no sabían nada.
De repente Trinit que estaba en la casa, a medio día
por allí, se levanta con ira que se sacan gritando:
"¡mundo estás aquí, yo yo he metido a Chinkim,
aquí ella, yo no tiene miedo, y así por la
quitado a mi mujer"; así decía Chinkim creyendo
que estuviese su mundo Chinkim. Trinit empezó a
temblar mientras Chuji, Chinkim al oírlo se fueron
a fuera de la casa, juntos con Ténar y Kanchán (este
último hermano no había querido meter y había
regresado solo el día anterior). Chinkim al ver sola
a Trinit le dijo: ¡sobrina! ¡atenta! que Chinkim al hijo
de Chinkim en cualquier momento puede llegar y
te puede robar, deja todo y ven a nuestra casa"
(estó a unos 15 minutos en apuntando, luego después
del Chinkim). Le fueron y la pobre Trinit e



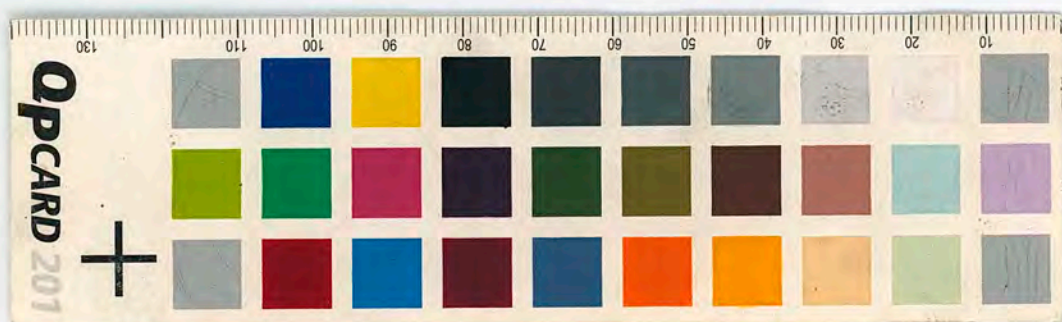
Ulagash le vio j. lo tranquilizo diciendo que enseguida
ya que en cualquier momento podría llegar Ulahtutak
y recogerse de cualquier forma.

Entonces en
dijí. Triste
una hora
de duramente
Con ellos
no había
a Compañía
thunkient y
los 3 de la
de Chayish
eres Turij
la metano
thunkient
el otro día.
Expidiendo
reparación
thunkient
hubieron
o al papa
papas de la
thunkient de
papas en
y duramente
probablemente
otro día.



en n escape
sch se fue.
su morido, y
vivo hablando
a su encanto
para ver lo
para ir
que Chuyi y
los, entristecidos
Chuyi y Chuyi
estaba angustian-
tek, y esta-
que le han
o encubiertos
hecho a poco
habiendo fuerte
hubiera estado
o, haciendo
en efecto ha-
ndo querido
do por eso ora
por Alashutok

Entonces entraron en casa de Chuyi. Y le han con-
Chuyi triste decía la cabeza baja. Yo había tenido ⁸⁴
una larga conversación con Yotkun que había reprocha-
do duramente a los dos hermanos espinos.
Con Chuyi hubo otra discusión. Chuyi no que Yotkun
no había sabido nada y la misteriosa gente fue
a Chuyi para hablar en Chuyi. Entonces se fueron
Chuyi y Chuyi habían estado a Chuyi, hacia
los 3 de la tarde, después de haber dormido en casa
de Chuyi (a este caso le quiso meter Alashutok
era Chuyi de Kuyitos, haciéndolo responsable de
la matanza) y haber reprochado de Chuyi hacia
Chuyi por el camino horrible que me tuvo hacer
el otro día. En medio camino se emborracharon y
dejándolo a su hermano Kaitien que no quiso meter,
regresaron por el camino hacia el sitio en donde Chuyi
Chuyi habiendo la casa. Chuyi y Chuyi
habían pasado de largo para meter a la mujer excepta
o al papá Chuyi ^{muda} o a la mamá, ni al vir de los
golpes de la aguja no hubieron sido atreídos por el
Chuyi de Chuyi al vir los insultos de noche,
pidieron la cabeza y la meteron. Regresaron en regueta
y durmieron en el ^{camino} ~~camino~~, sin hacer la cabeza,
probablemente cerca de donde me dejó Yotkun el
otro día. Si Alashutok los hubiera preguntado,



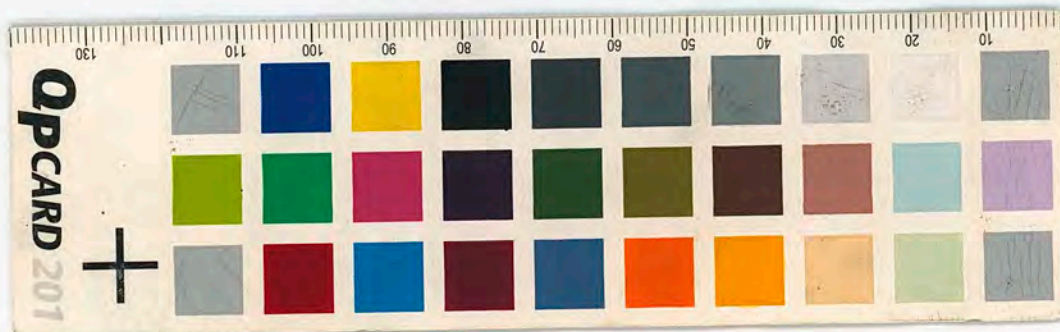
en seguida, hubiera habido dos muertos ...
La mañana siguientes, Chiji y Chikient escaparon en
seguida hacia Chinkikint mientras a la vez una
hija Chayash y Chinkuam los de Tarsaim les venían
atrás para seguirlos y saber el respueto de los auto-
ridades de Tumpuinit. La mujer Tarsit / Tarsai
(unos 25 años) narra todo en muchos detalles, gritos,
y exclamaciones. En cierto esturieron en tremendas
sugerencias los que eran inocentes en Chinkikint!
Se protegen al Tarsit que hasta ahora no ha
habido otra mutanza.

Entre tanto Chinkuam supo de Chayash que cuando
Ullashutak fue a curarse primero en Ullakina a donde el
^{natem} Chinkuam este curó a Chiraj ^{curandero} de aquí,
habiendo q bujando por haber Ullashutak pedido tres
veces por la muerte del popo' ... De esta forma en cual-
quier momento puede reanudar el problema, por lo
deliberaciones de los adirinos, mortem. ya curó a
Chayash que en el caso parece agotar esta sensación
haya escribir una carta a Ullakina para que los autori-
dades corrijan a Chinkuam.

Tumpuinit, 4/7/78. Hora de las 11,30 y desde las 6,30-7
de la mañana hubo reunión de los autoridades de todos los
Centros, sobre: primero solo los de Ullak. Chayash el

Presidente de la
misma sala y
Turber la p
etc.

Taki mi lo
aviso nuestro
Tras el mes
Kamijai se ha
mayor el ex
mas y son por
otra noticia
retirándose de
del finido
finido herma
Fecha, herma
hermano por
Chayash de
el grupo, un
otra noticia
la reunión de
de la fiesta
había de, se
nino que hab
si había de
cambio por



Presidente de la Asociación habló con mucha elocuencia, y lo mismo este jefe de los grupos. Con buenas y malas palabras, sobre todo la paz, la Tolaba de Dios, la unidad de los Centros etc.

Taki mi hermano vino que en Yurik no veía que el vino nuestro lap y mezcaban la fibra y la pasta. Tras el nuestro vino de Alotkin, que es el hijo de Kanijsa achua, para que causa los problemas. Taki prometió mejorar el asunto, ya que los achua de Yurik no mezcaban y son parientes con Taki.

Otra noticia buena es que Kays, del Bajo Wámpuk está retirándose del Centro de Taki, por haber Cheyát (hermano del finado Lumpinanch), mezcando una lipi de su finado hermano a Alotkin, (hermano soltero de Kays) Pedro, hermano de la muchacha, ya había crecido la hermana por Alotkin. En todo Taki espera convencer a Cheyát de cambiar de la manera de actuar y reunir el grupo, una reunión costó mucho tiempo.

Otra noticia mucho más grave es la siguiente: Después de la reunión de Yurik, de la Tolaba, en esa última noche de fiesta, no prevista y no preparada, no solo distik había, sino también, pedro la hermana de Antón, sino que había tratado mirarla juntamente con Tichik, así había dicho en Alotkin el mismo Tarintem Wisum, cuando por iniciativa de Wámpuk evangelio, había



señores muy rectos, y catagorista de ellos, se reunieron
todos los de Ushkumay con los de Ushki, para meter
en conjunto las enseñanzas cristianas. X Ushki no
quiere venir a por la haber sido llamado, y entonces
Tasantan que en Ushki participó a la Telabra, suyo
a Ushki (y mostrando también a Tichik) lo era
falta durante la fiesta. Naturalmente Ushki
jefe de Ushki negro, haciendo al controlado toda
la fiesta. Con todo esto es muy doloroso.

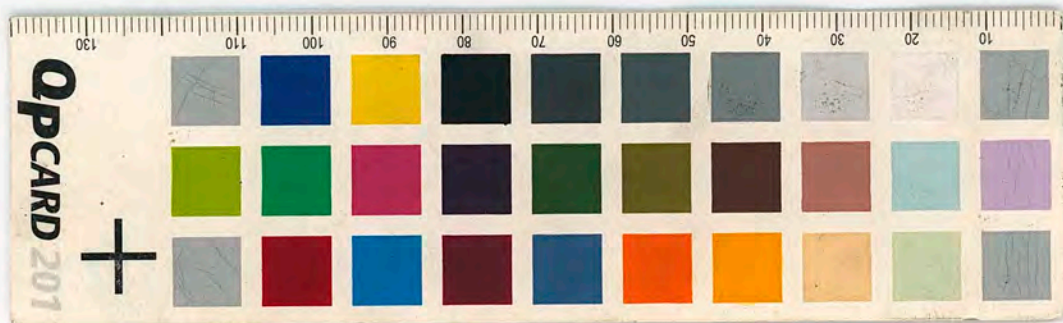
Taki hoy me aconsejó a dejar a fuera a Ushki
del ministerio de la Telabra.

Todo eso especialmente lo último es muy doloroso.
Tal vez se haya cambiado la medida para Ushki.

Otra noticia dolorosa me la dio Tami diciendo que en
Ushki solo está trabajando Yamiuk, ya que este
tuvo problemas con Tamiuk, ^{Wainchir} por motivo de las cosas
de la tienda, y el mismo grupo de Yamiuk no ayuda
en el trabajo.

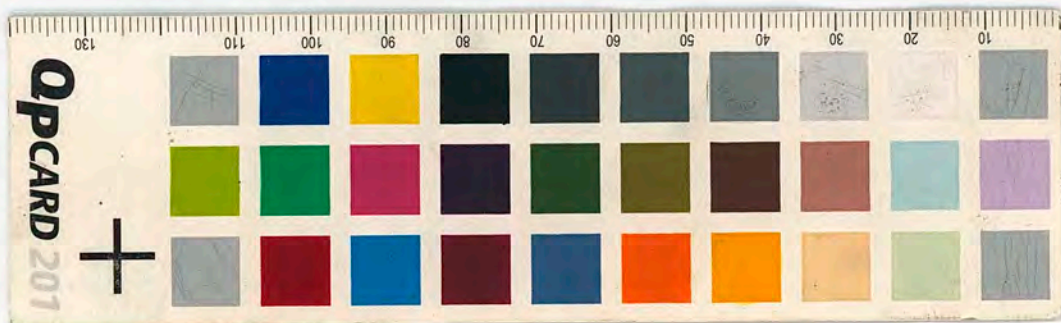
Señor Jesús rectifica mis intenciones de querer ser instru-
mento poderoso en Tus Ushas para influir la plena salud,
santidad a todos y por lo tanto en sus obras, tra-
bajo, alegría y esperanzas; no nos dejes solos y auxiliá-
nos con tu poder; te lo pedimos señores de Ushki
Ushki nuestra y Tami.

Otro problema que salió a flote es la enfermedad



Ala reuni^{on} de Totakine. Los ^{natem}brujos le dicen que uno de su^s 86
centro le dio un jabón bujeado, y Niki asegura que su ^{unido}
shuer Aukush Hotelé que él no podía hacer entrar en su
centro, y en el cual tiene un problema también de tierras,
le dio un jabón bañante, con el cual empezó a bañarse
y estuvo mal por los meses con. Leó cierto?

Elayot prometió ir la próxima semana, ya que el
hermano de Niki, Jimpikit Luis al ver que Niki quiere
elegir del centro a Aukush, dijo que entonces se elegir
también los dos ^{shuer}yeros de Niki: Alarantles y Kintitash
que nunca murmuraron de todos, y el mismo Jimpikit
pasaría al centro propiamente de Ipiak. Los de
Ipiak son famables ya que Jimpikit recientemente
dio su sobrina Uajik, hija de su hermano Genchik
(muje de Aukush Hotelé) a un shuer joven Uachimp^u
(o Uimpu) hija de su Uere finado, hermano de
Niki que ya está en Ipiak. Parece que de esta forma
Jimpikit ^{shuer}quiso tener el apoyo de los shuer...
Es el caso contrario por un lado, e igual al caso de
ajukam de Jias nunka, negro de ajimpik Mithu-
cheu. ^{yo} personalmente no pienso que tiene la
(sobrina) ^{hija} a un shuer, ya que eso por shuer en tierra
shuer deberían ser absorbidos por los shuer por mante-
ner la ~~pa~~ paz y la unidad del grupo Era impo-
sible en la práctica.



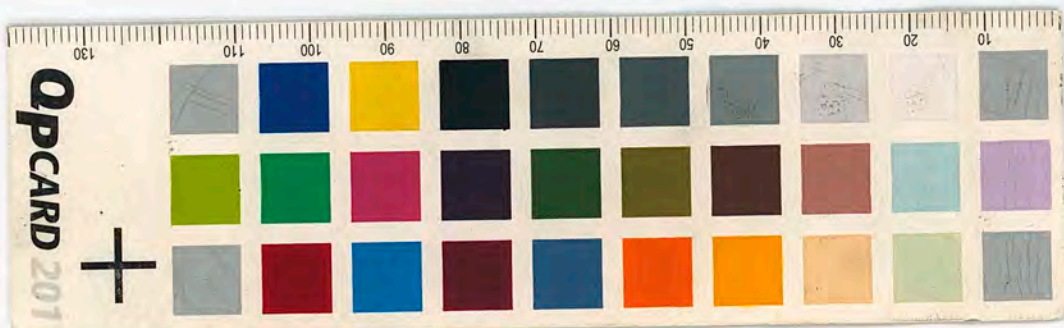
Wichim 8/7/78:

Después antes de ayer, en Antón y ~~una~~
Yema de Tamiú. El camino fue realmente muy cerrado. Allí
hacemos Antón que es muy voluminoso vino y haciendo mucho,
sosteniéndose sobre los rebeldes en los lugares, tapados por la male-
za. El camino está cerrado. Acaba de llegar de Tamiú,
Oetmín, y es ya noche. El Wichim creció mucho y sigue
creciendo, y dejó la lagunita que de el Wichim, en todo
el camino entre del río, está llena, y Oetmín tuvo que
pasar casi andando.

Antes de ayer estuvo en Quat entra en Antón y Chirap,
y los familiares del finado Wamp, se prepararon que ya entre
de la muerte de Wamp de noche hay muchas molestias en
su casa ~~en~~ y lo mismo me dijo Tramarín que vive cerca
en la misma chacra así. Wamp me dijo que en esa
noche, (la casa de Wamp) hay buhos que molestan, ruidos
y golpear de las alas por animales, etc. Tramarín me
dijo que oye de noche golpear animales a lado de la
casa, y que una noche estando aun dormido, una ~~vez~~
nube de espanto en la percha, y él se levantó
prontito, tratando de defenderse. Martín Keshigint
que pasó en la casa de Tramarín, sintió que alguien
le bajaba la colija.

¿Será en el "bani veglia"? pero todo esto es cuestión?
No veo la prueba de ser todo, ya que los ruidos lo oyen
todos en la casa. Es realmente raro todo eso.

Ala reuni en la
que me rogaron
protegerse de
Nobis, los señores,
Alshop y más la
Tramarín está
celebraciones. A
de Antón que
Antón hermano
que lo bautizaron
quiso hacer.
La noche fin
se manifestó el
Prontismo. Lo
llevado por su
Noche, está
mayor a la 12
Deje bien a
reuniendo los
la palabra a
y hoy por ay no
destrucción, y
hizo el 2 de
para ser más
Tramarín y

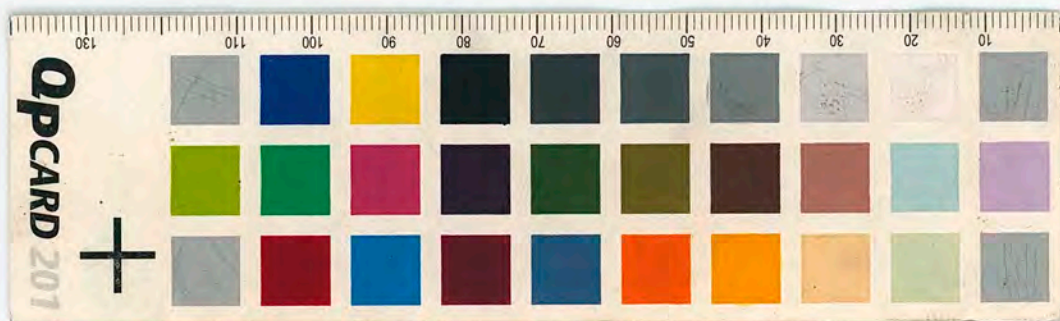


Antón y Juan
y cerrado. Allí
decidido mucho,
pido por la mole-
ra de Tumpián,
mucho y sigue
decir, en todo
in Turo que

Antón y Chirap,
un que ya está
s molestias en
que vive cerca
que en esa
molestia, muchos
semanas me
a lado de la
to, una ~~man~~
se levanta
u Koshijint
que dicen
to supuestu?
muchos lo oye
do es.

87
Allí reunió en la casa de Wamp-Wisim y con todos presentes,
que me rogaron pedir al Señor por ellos, pidiendo al Señor les
protegiere de esas manifestaciones raras nocturnas, y rogando por
ellos desear mucho la palabra que entre la daba los domingos
antes y más luego Guamarín Timinikis. Detestablemente
Guamarín está medio enfermo pero desea seguir en esas
celebraciones. Allí dijo la mujer de Wamp, "Juan" hijo
de Unkwash que su marido murió rogando y pidiendo a
Antón hermano de Martín Koshijint por parte de papá,
que lo bautizara, a pesar que Antón ~~es~~ se reía y no lo
quiso hacer. Timinik le ayudó con la oración a morir.
La pobre Juan que sufrió terriblemente al perder al marido
se manifestó ahora serena, y con deseo grande de recibir el
Bautismo. Lo mismo su hermana ^(que ahora se casó) Pekint cristiana, abun-
dante por su marido Chirap Wachepa de Warkaim en
Naisi, está preocupada de ~~seguir~~ mejorar a su hijo
mayor a la 1ª comunión.

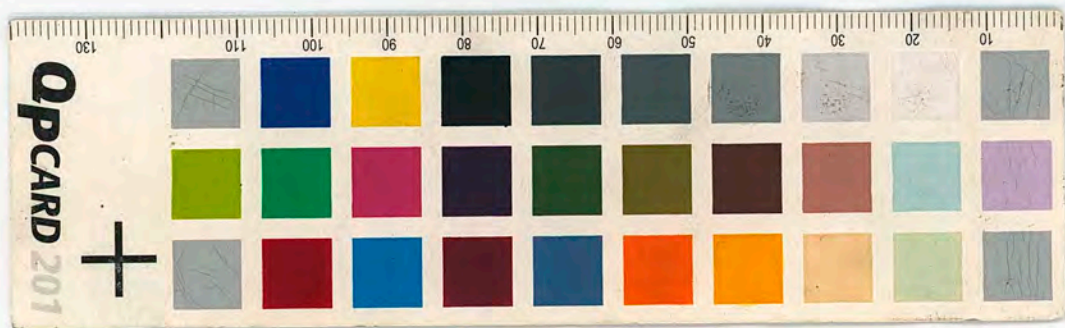
Dijo bien a Antón Koshijint el hermano de Tumpián,
reuniendo los viernes a los bautizados, y dando los domingos
la palabra a los oyentes, para suministrar los estamentos.
Estoy preocupado con él porque no acepta fácilmente una
observación, y tiene un carácter muy fuerte, y a veces inconstante.
Que el Señor le ilumine y le purifique de esas sus actitudes,
para ser más dispuesto a la Palabra y a comunicarla.
Desearía ver el día escolar; todos se reunieron y hubo



al final una celebración eucarística,
Aquí encuentro que Alberto Olejant ni entra en casa
de Wáktich por haberse disputado entre ellos,
cuando Alberto cursó a Wáktich no dar de comer a
su hijo Jangitok que estaba en casa de Wáktich
por motivo de estar en la escuela. Alberto por de
largo, sin entrar, se le y entra en mi casa.
Encuentro que el enfermo Wásump está algo mejor y tiene
la muchacha nueva, después de estar tomando los pastillos
que le envió la Doctora Elena de Lucena.

Wichim 10/7/78. Ligo preparando a los catecúmenos
Oetrim y me voy al bautismo. Estoy en el último catecúmeno,
sobre los sacramentos. Hay en ella mucha perversidad, en el
algo nuevo, si bien, moviéndola a él lo que era antes, se
hace una conversión. De después a que venga lo otro
para participar en esa preparación, por otro lado vino
una recatada enorme y ni puedo ir al otro lado,
y al mismo tiempo Oetrim sigue dando la palabra a
los agentes el día viernes, y Wáktich hace la
celebración del domingo, y debería seguir al mismo tempo
de evangelización. Ellos predicar sin los problemas teológicos
nuestros, predicar según lo que han entendido de
la palabra, y según lo que van entendiendo.
Ver siempre más la necesidad de un encuentro más

personal con el
de la oración
de nuestra vida
de la plena en
un perteneciente
gamos sobre los
de en El y
La Jónis
les falta el
Recientemente
Uliza, colom
que ya han por
señal empezando
adelantando
Aparte me
neces, y me
securado a me
neces, en
con como con
Wichim 12
para hacer un
me voy el
la reciente
los del otro



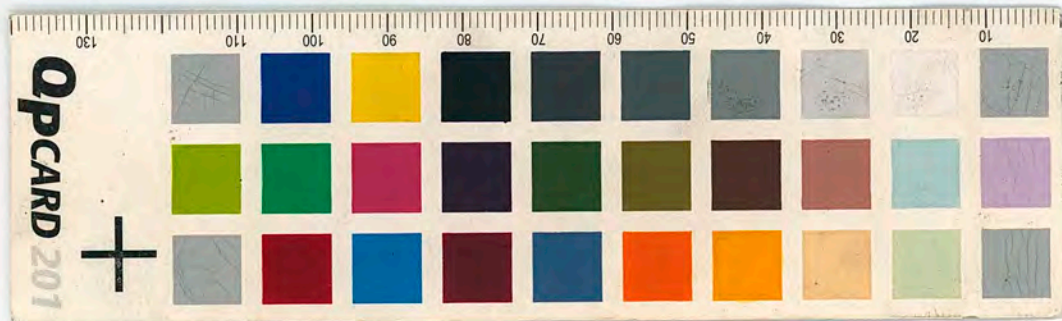
entra en casa
tre ellos,
or de amor a
Wáktíwéh
do para de
na.
mejor y tiem-
los por ellos

estábamos
último cartón,
versidad, en el
era antes, se
usan los otros
lado uno
el otro lado,
la polcha a
la hace la
el mismo lado.
kines tecnológicos
entendidos de
endo.
entor más

88
permanecer en el Señor por parte nuestra, un tiempo mejor se lea-
do a la oración personal, para que Jesús sea el centro total
de nuestra vida. Es en "Albano & Alimara" la terrible situación
de la Iglesia en Tercer como China. La Iglesia universal a la
cual pertenecemos desde este rincón de la tierra, debe semili-
garnos sobre los hermanos nuestros en Jesús que padecen por la
f en Él y por su fidelidad, sin ningún suparo humano.
Señor Jesús salvador, sosten en fe y su esperanza, y que no
les falte el amor de sus hermanos en la fe.
Recientemente recibí una tarjeta de mi compañero de
Uliza, colombiano O. Aprite. Recien nos damos cuenta
que ya han pasado 19 años desde nuestra liberación, y
recien empezamos a mirar otros, señal que vamos
adelantando en la vida, y vamos como sentándonos.
Aprite me ha breves noticias de todos mis com-
pañeros, y me manifestó mucho cariño. En la misma
semebro a recuerdo mis compañeros de Uliza, y de Ho-
viciados en los cuales tuvimos ligámenes extraordinarios,
asi como con nuestros hermanos de sangre.

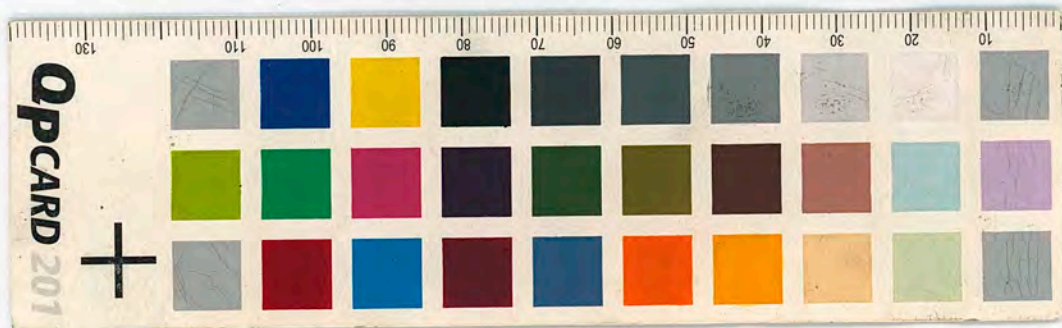
Wichim 12/7/78

ayer fui a dormir en casa de Wiktíwéh
para hacer una encuesta en el campo de la salud, para la cual
me ayudó el Doctor Wal, además estando impedido por
la ejecución a por finalmente el río Wichim, y visitar
los del otro lado, fuise en ir a dormir en casa de Wiktíwéh



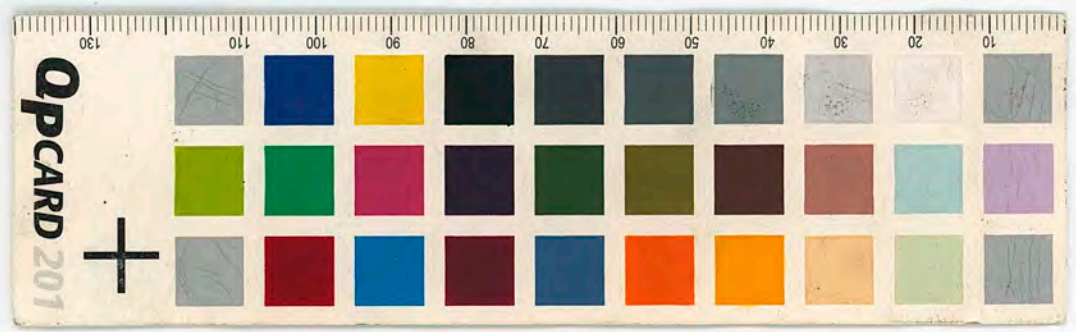
para darle la Pelota del León y visitar el enfermo Worump.
Díjeme mis dudas que la mujer de Pauu, primera, ^{Powar} Pauu
teniendo un hijo y lo mismo ^{Trepik} ~~Chojas~~ mujer de Alashu, que
vive en casa de Wáskich, pero esta tarde tuve la
suave noticia que la hijita recién ^{nacida} ^W de Pauu, murió
a los 6 días de nacer, y lo mismo el hijito de Chojas.
De los datos que mi hermano Altkinik me dio sobre
la hijita de Pauu y Pauu, y ~~Chojas~~ Trepik sobre su
hijito, entendí que murieron ambos niños de tétano
por el corte del ombligo con cuchillo o machete. Después que
murieron siempre durante mi ausencia, el hijito de Pauuik
por tétano, había nacido un niño o casi todos los días
aquí, después de la liberación de la Pelota en casa de
Tichik (como hacen siempre los naves), y los había dicho
que el hijito de Pauuik no murió por maleficio, sino
por tétano: los síntomas son claros. 5 o 6 días desde
el nacimiento, dolor en la espina columna, y dura la
piquiza en la boca superior. Es había dicho que sobreviven
los enfermos, y mi hermano sobre faltaron exactamente
Altkinik con sus mujeres, Pauu con sus mujeres, Alashu con
su mujer. Como el hombre no puede intervenir sobre el
nacimiento de los hijos que es asunto de las mujeres,
los enfermos no sufren, y ambos nacimientos fallecieron,
la misma Tichik mujer de Wáskich, hudiabte y
don vivo en el hospital, remitió el interviento del

León para sus
mujeres, a su
sabi se
de niños
etc. para con
de luchas entre
La hijita de Pauu
murió que a
hermano Tichik
a noche murió
también el niño
que estuvo en
Worump entre
Tichik para su
toda, fueran de
en el corte de
pero sobrevive
Tichik y Pauu
Pauu estuvo
"En los casos
naturalmente
fortuito con
un ^{Wáskich}
lo mismo,
el ^{Wáskich}



forma Wamup.
Powar
de Tura, un
to de Ujorip.
dio a rohe
pik rohe m
de Tétano
Después que
de Pumiik
Todos los de
una cosa de
los había dicho
maleficio, sino
6 días sobre
y dura la
los que curaron
exactamente
es, Uloshe con
se rohe el
los supres,
to, flocaron,
huidizaba y
intervento del

Leña para sus dos hijas, Chinkui y Teyóuchina, ya que ⁸⁹
negra, a ambas les cortó el ombligo en machete;
lo chi' se comprende que muchos de las muertes antiguas
eran de niños eran por Tétano, por no ~~hacer~~ ^{corrigir} ~~corrigir~~
etc. para cortar el ombligo, y en cambio esto era causa
de luchas entre tribus, por la creencia en el maleficio.
La hija de Pann fue bautizada de urgencia por Naisi Utkinik
mientras que el hijo de Uloshe vivió en casa del ~~hijo~~ ^{naiem} mi
hermano Titia, sin bautismo.
A noche mientras estaba acostado tanto Titia que Utkinik
tomaron el naiem prohibido para su primo hermano Wamup
que estuvo gravemente en su tembladera (mal de síquemon)
Wamup entapó una corahina nueva y una botiguera
Pliki para su curación. Pero de hecho no quedó curado
Todos fueron diciéndose, menos Utkinik iniciado por Pliki
en el arte de shamán, que los ^{ixishin} ~~hijos~~ rohe porque curan,
pero sobran mucho, y mucho más que los enfermos.
Titia y Pliki cobran \$100 por un naiem que toman.
Pann estuvo 4 días. Tomó Pliki 2 veces, y cobró 400\$.
"En los casos de arriba, claramente como lo Tétano,
naturalmente mis hermanos ochuan interpetaron eventos
fortuitos como causantes de la muerte. Pann usó a
un mukikun, pp eléctrico que por dos veces le rodeó en
la cama, en el Wichim. Utkinik interpetó por
el mukikun como la muerte. Pumiik dice que un



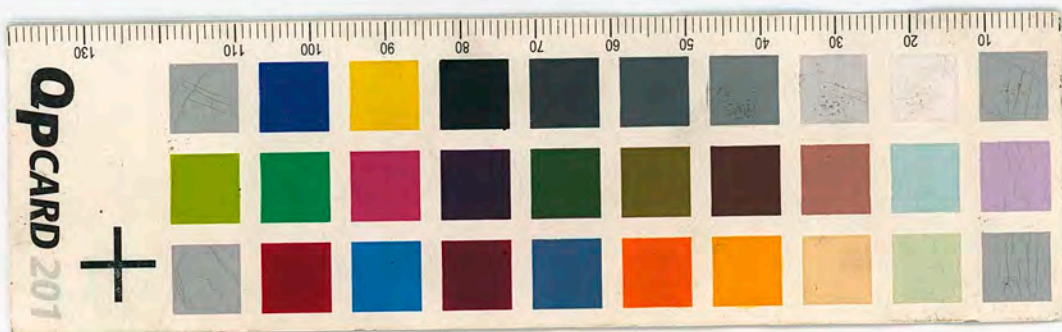
yodo se había perdido el pie que tenía escudo, y tocó
al niño recién nacido y el yodo causó la muerte.

Wichim 15/7/78

Ayer trabajamos el camino hacia Tetúnd
o jalá siguen limpiando los caminos también a Tumpintz y
hacia Tamiú. El nuevo misionero de Tumpintz dijo que la
pieza que divide los dos ríos al otro lado del Wichim, no
crece, debería continuar a este lado. Es la pieza que
trabajamos el año pasado en Tumpintz; además le dijo
al Petróleo que en el terminal de los ríos, pondrían
chapas y puentes. Ayer fui a dormir en casa de Epem-
pá que está fuera de mano y muy raras veces se le in-
tento. Así podemos hablar en la K'ayán, donde la pala-
bra y ora en ellos. Es difícil a aceptar la Teoría de
Jóns y a entrar en el entendimiento. Me dijo la mujer
de Pusi que estaba disgustada, lo mismo el hombre y el
yerno de él, Kunúy recién casado con Petreón hijo de
Pusi y de Jénelum finado. Esta mañana trabaja-
mos la cabecera sur de la pista que está muy remota.
Las ^{mujeres} mujeres limpiaron la huerta de la misma pista.
Mañana pienso irme a Tamiú. Estoy contento del tiem-
po que el Señor me encasó aquí en Wichim, para leer
algo sobre la Iglesia Universal y conocer algo sobre los
pueblos perseguidos, y las naciones más pobres del mundo.
Quiero saber como el Diccionario schuch, pero no lo

pude hacer
Jóns voy a
Langelos, y
nada en el
Tamiú.

Encuentro que
me canso Ti-
cipó 2 veces
palabra.
Chayot que
mucha cosa
se fue con la
K'ayán. Lo
lo Teoría en
como no es
en su lengua
reproso dijo a
Chayot viv
dijo para re-
Wichim.
Chayot jefe de
Chayot jefe de
hasta la mu-
Tamiú 18



esencia, y sacó
la muerte...

uno hacia Petrópolis

Tampoco y

dijo que la
Wichim, no

la pica que
señaló el hijo

, también

casa de Apem-

es el de mi-

darle la pala-

la Telacha de

el hijo la mujer

el linaje y el

Setren hijo de

una trágica

muy remota.

a pista.

tando del Tien-

chim, para leer

sobre los

ojos del mundo.

, pero no lo

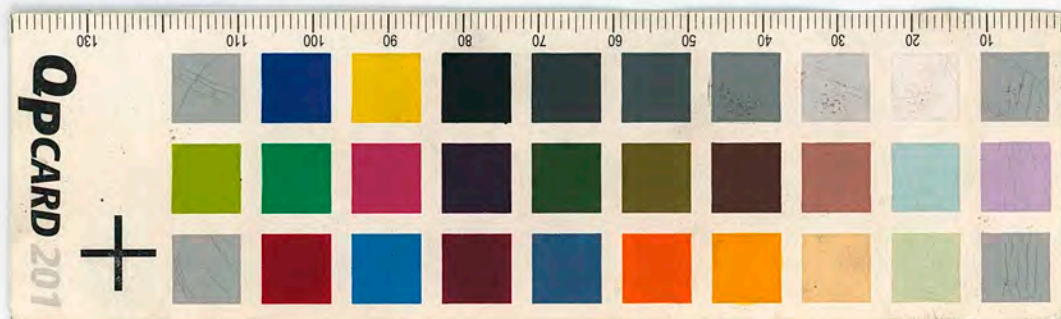
puede hacer. Ego que allora estaba de la plaza y la 90
Joni meo entiendo más en mi vida, así como está en el
Evangelio, lo aumentaba mi fe, mi visión y mi pers-
pectiva en el sacrificio y sufrimiento.

Taminto 17/7/78.

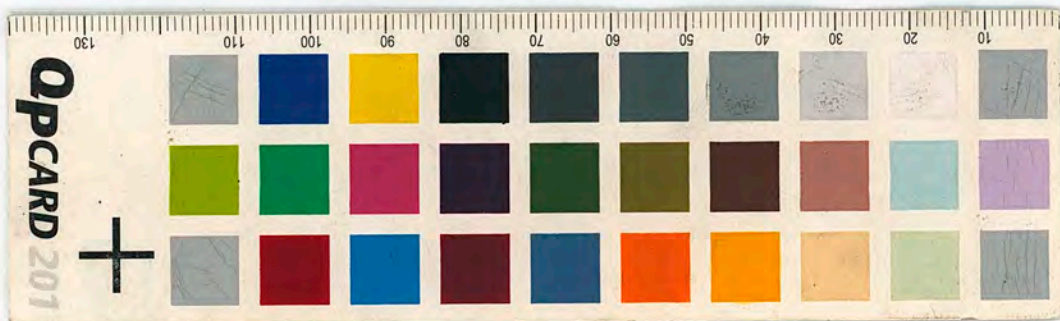
Llegué ayer aquí, en ese pequeño grupo
Encuentro que Luis joven soltero, hijo del finado Tenu, en
su cunado Timicó de la Telacha los domingos. Luis parti-
cipa 2 veces, y Timicó 3 veces a las reuniones de la
palabra. Están tranquilos. El pro meo mi cunado
Choyat que me estuvo esperando una semana y pasó esta
mañana silenciosamente, como ayer no llegó a su casa,
se fue con la mujer a retirar una canoa nueva desde
Kainop. Luis que se dice hermano de Choyat, fue a dar
la Telacha en casa de Choyat, a unos 40-50 mts alfo, y
como no estuvieron los papas inmediatamente durmieron allí,
en su hermano Luis. Lo no gustó al dueño de casa, pero cuando
regresó dijo a Luis que no le viniera a visitar.

Choyat vive muy aislado y nadie quiere ir a su
lugar para no quedar con él; así ya hizo Ramo de
Wichim. ~~Como~~ Alejandro Alberto como que manifestó a
Choyat jefe de aquí, el deseo de entrar en este grupo
Choyat desea en. Tuvimos todo el camino desde Choyat
hasta la mitad del camino de Wichim.

Taminto 18/7/78. ayer llegaron los dos hijos mayores



Le Chayát en 4 hermanitos y hermanitas, más para escuchar la
Tolcha y el canto, aunque su papi y mamá con los hijos
fueron alijo en el Tsimú. Esta mañana después de la le-
cción eucarística quisieron regresar en riego a su casa. El ca-
mino es magnífico en comparación de lo que era antes. Fuimos
contando al Señor. Ello repetían continuamente: "mi B
papiño tío de ^{juichirí!} guerra mucho". Realmente los sentimientos son
sentimentales como los del tío de mi tío... No sé si
es mejor o peor de los del tío que me son más. El
color hace bien en esas solitudes si está guiado por el
Señor, y controlado por la amor. Quisieron darse de comer
mucho de más en su casa. Tanto Tekunt vino del
Kukam Domápio matado por la suya finada papi de
Loris y Chirap de aquí, y su hermana menor "Buntá-
muchi" o "Buntamuchi" que está en la Escuela, me dijeron
que viviera su primo hermano Loris a donde la Tolcha
le fue, ya que el papi Chayát no se casó con él,
sino quiso solo corregirlo. Todos los del grupo de Chá-
yát desean entrar aquí exactamente, estando a una
distancia de unos 40-50 minutos, pero la mamá
de ellos no quiere, por las murmuraciones de las mujeres,
papi el Tsimú, allí es más ancho y los riachuelos,
tienen más pes... Chayát si quiere. Ojalá se de-
ciden, especialmente ahora que se le ruegan la yuca
y los plátanos, mientras que aquí los plátanos



y la que son muy buenas, mejor excelentes.

91

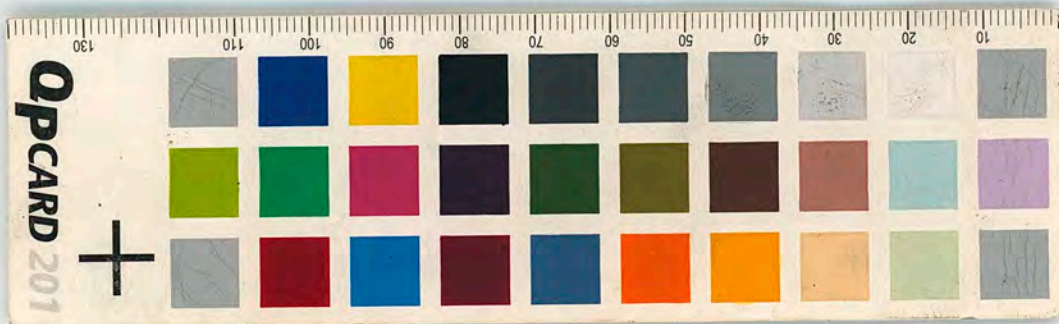
Con Alberto Alejandró aquí todos los problemas más graves, pero queda ver que al fin él se adapte, estando fuera de la zona de su ~~de~~ negro, Antón.

Estamos haciendo el documento para la presencia jurídica uniéndolo al grupo de Tamiús en el de Letúch por ahora. El grupo de aquí está muy aliciado a la Polcha y quiere llegar al bantismo todas las 3 familias....

Hay los dos: Timués y Doras que son la Polcha, y es excepcional si se piensa que en Tumpuús, en Santa parte, está solo Entukua Uchiti de etserin; los demás, después de que se retiró Punt^w, tienen toda esta responsabilidad, también veo por el carácter de Entukua etserin.

Wichimí 19/7/78.

Propongo esta mañana. El grupo de Wichimí ayer trabajó un día más el camino hacia Letúch, ahorrándose muchos sufrimientos y lo hicieran por escrito sabiendo que hoy iba a regresar por allá. Recuerda que el otro día, aquí, propuse a Wátkinich bautizarle la 2ª hijita juntamente con el hijito de Tichik, a pesar de haber esperado hasta el hoy que se casara Tuchi, bautizaba para más testimonio de fe en el Señor. Viendo que ella seguía lo mismo, y viendo la paciencia de Wátkinich que ya había tratado de preparar para ese bantismo a su mujer, me acuerdo de proponer el bantismo de la mixtura que ya tiene



1 año y medio. El Wághkiach me entendió inerrablemente, que era mejor explicar más, para que tuviera tiempo de aprender mejor a su esposa con la palabra, y así Tichik' hizo lo mismo con su mujer.

Se ve que la evangelización tiene el efecto sobre la racionalización, y esto lo veo muy positivo.

Wághkiach entendió que los padres misioneros deben convivir en el bautismo de sus niños, y participar de la vida de la Iglesia.

Quito 24/7/78: volí el día sábado pasado 22, y pude llegar a Quito el mismo día hacia las 9 de la noche.

El grupo de Wichimí y algunos de Yétich, se hicieron ver con todos la dentadura, con el 97 por % intacta, el Dentista Zamboni, que llegó juntamente con su esposa, y el O. Tomás Briceño de Turi, con un joven shuar de Turi: Pukup, como intérprete, y con otro joven José de Ulloa educado por O. Tomás, para un servicio de salud.

El grupo de Wichimí estuvo muy unido y escuchó mis clases muy útiles sobre el parto, y la higiene del niño, lo cual suscitó diálogo entre hombres y mujeres. Tratamos con interés a los visitantes. Una hora antes de su imprevista llegada, había llegado la avioneta del Crea. Yo estaba totalmente solo, en casa, después de la celebración Eucarística del día viernes en

Tichik', W...
mas. Hubo un
stia para ilustrar
a su entrada.

Fuere en un momento
que después de
hacer el diagnóstico,

stomacal a recomen
dación. En su

misión la apr
Estuvieron muy

tierras, después
al final se re

les de una de
repreñó. Un día

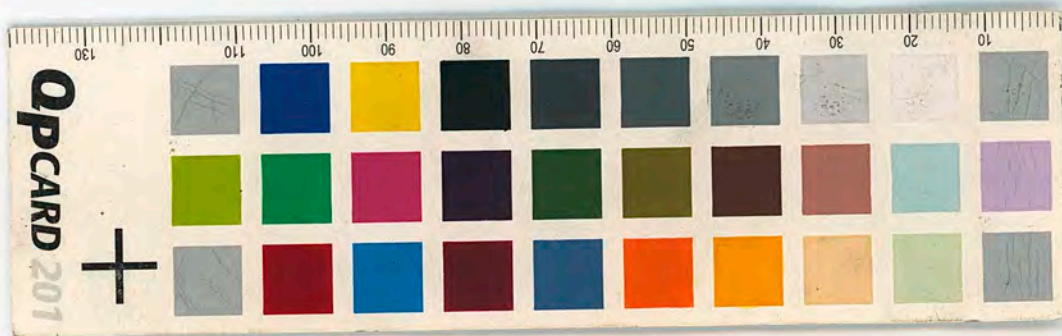
y pensando en
los tratos.

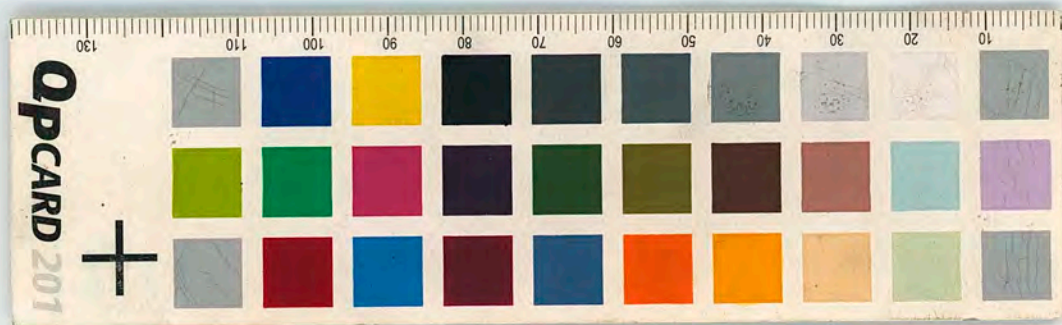
ya que me
solo después

Federico.

través de
la dentadura

modo de un
ninguna con
O. Tomás,





muy buena por la participación de los dos catecúmenos
y de Wáskisch. Seguimos el tema de la Eucaristía,
para los dos catecúmenos Oetrín y Aramas.

Fueron muy lindas las intervenciones de Aramas,
su hijo de Oetrín, sobre la fe que hace admitir el
misterio de la eucaristía, la fe en Jesús Hijo de
Dios. Contaba en la noche que son ellos, en su hotel
falta la preparación humana, según nuestra cultura,
y me admiraba la sencillez pero clara intervención de ella
y también de P. su hijo Oetrín. Leímos el texto
del Cap. 6° de L. Juan. Wáskisch fue expresando
su fe en San La Tolaba, reconociendo que así
no ayudaba a infundir la fe. Oetrín rezo por
él y por Ouhik en la oración de los fieles, para que
superen su temor y den la Tolaba.

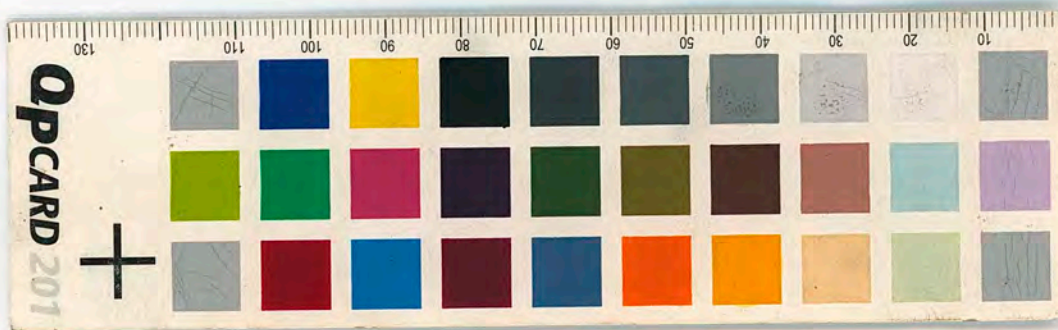
En las buenas noches el Inspector tocó un punto fundamental
es decir: hoy no tenemos dirección espiritual, y esto nos ha
hecho caer en lo superficial y vacío. Por tanto toda la región.
Ver que los Hermanos de la Banda de Jericó, se manifiestan
mucha caridad y bondad.

Hablé esta noche con S. Hernán Javier, que vive con los
indígenas de la Llerena. Me habló como todos tienen el deseo
para ir a la L. Alta, para prepararse al Abitamañi o por
la preparación a la 1ª comunión de sus hijos. Todos de-

ran en hotellos
los rayos, y a
su cabeza, ni la
luna que no se
atrasa en su
salir de su casa
Cumbaya 25/7

Apotol hermano
y de nuestra
manera, como
manera de ver
comprometidos en
de la cual ven
fe, que viene de
Cumbaya 28/7

Ver que nuestras
dificultan hasta el
El amor, la caridad
Ver que el texto
contar en algo
en a fondo, por
nuevos. El ser
asumiendo por
mundo, no in



de Asturias,
eliminar el
Hijo de
su total
su cultura,
intervención de ella
sino el tanto
e enfrentando
esto que en
través de los
ellos, pero que

auto fundamental
y esto nos ha
toda la región
no manifestar

...vive con los
...Touman el Mayor
...en un momento o por
...los otros de-

Como que no tiene salida eso. Vezes un movimiento
atencioso sobre la figura general de Jesús, los podrá hacer
salir de su círculo nuevo.

Pembaya 25/7/78.

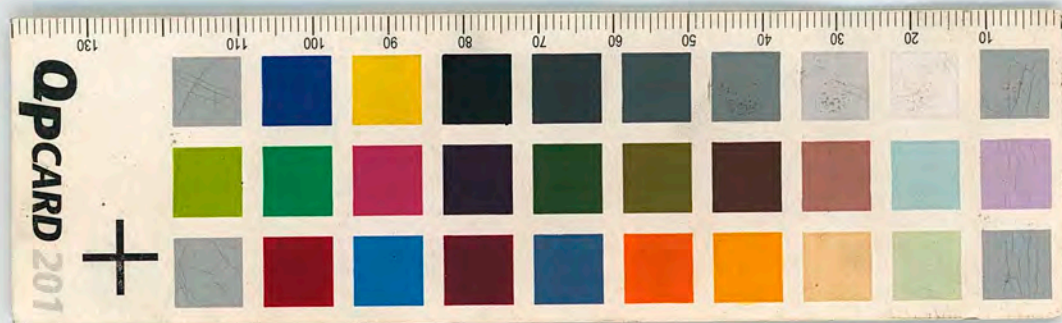
Cumbaya 25/11/78: estamos en Guercinos desde noche. Hay Santiago
y el otro hermano de Juan. Me preguntó qué sería de todos los nosotros
y de nuestra Congregación si viviéramos en una continua tensión
nerviosa, como los primeros apóstoles. Concluiría totalmente nuestra
manera de ver las cosas, ya que nos sentiríamos totalmente
insuficientes en Jesús y en unión de Él en su primitiva Iglesia,
de la cual venimos, ya que nos está conectando con ese flujo de
fz, que viene del Señor, a través de ella, hasta nosotros.

Cumby 28/7/78

Combraya 20/7/18
ayer me reconcilé con mi hermano J. Clemente.
Ver que nuestras ideologías postales y de internet minoraron, nos
llevaban hasta el punto de hacer lo inverso entre nosotros. Es absurdo.

El amor, la caridad gr^{a} ^{encima} ~~por encima~~ de todo eso...

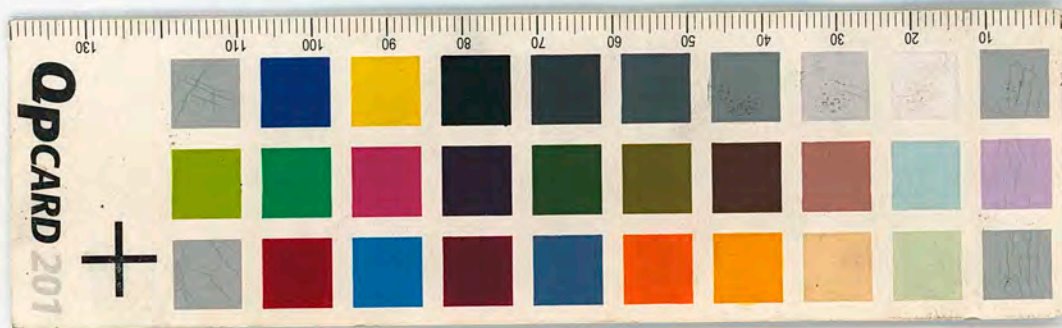
Ver que el texto de Evangelización de S. Lino suscita reacciones
contrarias en algunos hermanos. Pensamos reunidos para volver
en a fondo, pero desandamos en nuestros compromisos y ex-
cusemos. No sería necesario un tiempo de examen formal y
comunitario para que el Señor y María, Elvira y Pío del
mundo, nos indiquen el camino?



Wámpuk 3/8) 1978.

en la avioneta de Federico llegué a
Lurik ayer desde Postaza, pasando por Almatambo para dejar las
herramientas de los grupos de Tupiza y Kuriñt que estuvieron
3 ^{semanas} ~~semanas~~ paradas en Postaza. Desde Almatambo venimos a Lurik
pasando el Postaza y una zona de Iyák. Walter Washikiat
hermano de Alberto de Kapañi entró vino con nosotros y con un
muchacho de Kapañi, para llegar a su tierra desde Lurik. Walter
me dijo que de para donde yo iba a Chichinat él dio la
pura que tenía cuidado de eso. Continúa que la Federación
que había prometido dar herramientas, no pudo dar nada
para que hagan la pista en su centro. Ayer en Almatambo
el subterráneo me portó un lindo toldo, haciendo des-
cender el río en Wichim y hizo guardar las herramientas
de Chichinat, Chinkim, entra y Yutumb. Bajé en Lurik
y pedí mi bastón y machetillo que siempre lloré. En Lurik
había solo mujeres y niños, y un niño Jampi Kit hijo de
Virucha me hizo poder en el río Lurik el machetillo. El
bastón estuvo en el avión y no se podía lo sacar.
Al haciendo gente en Lurik, los mujeres y los niños me dijeron
que viviera en donde la Talaba. Lo prometí para el regreso,
el miércoles próximo. Luego dormí en el Kusutkán en casa
de Aláshumay. Pienso construir una linda casa a parte.
Es la Talaba en Chumata, tocando el camino de
Jani del que de vida. Aláshumay que va a Alakam

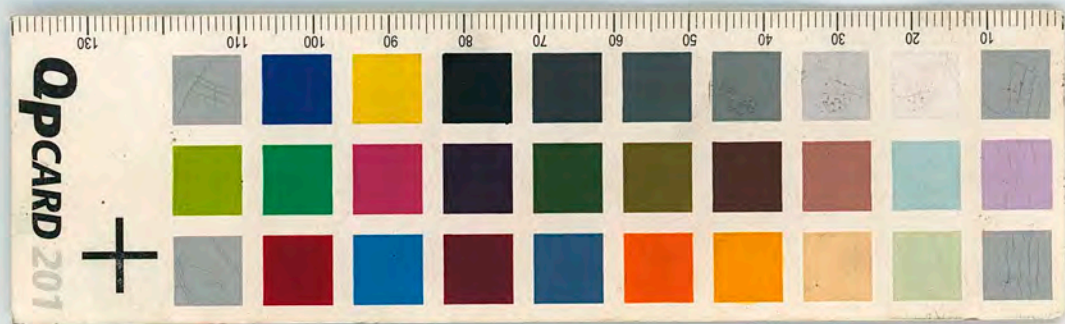
en los cursos de
el mismo Alá-
dios de su co-
sido Chutakun
Telaba. Dicho
en todo es un
Aláshumay de
de Wámpuk
los de Lurik,
en Chutakun
mundo Terun
de Kusutkán
Paki y por
Paki y Yutumb
comencer que
Lurik y por
dicen que son
hermanos. Los
quería que el
que yo nunca
quieran que Al-
para pedir, a
con mi nom-
siempre nunca
una buena no



Federico llegó a
para dejar las
nt que estuvieron
venimos a Lurik
ter Washikiat
nostros y en un
Lurik. Walter
hat él dio la
la Federación
do de nada
llegó en Alondra
o, habiendo diri-
s hermanitas,
Bijo en Lurik
llor. En Lurik
iKit hijo de
het. El
no.

niños me dijeron
para el regreso,
thán en casa
cosa a parte.
el discurso de
na a Alekum

94
a los cursos de predicadores, fue recién a Wasáwach, donde
el mismo Alshamper para darles la Palabra. Esta a los
días de su casa. En go ha sido admirable. De los nuestros
solo Entrestum Thakí de Tumpuk se muere dando la
Palabra. Tichik y Wáshwach raramente lo hicieron.
En todo es mucho tiempo que Tiki suere por el sueno
Alshamper de Wasáwach, y Tichik ^{de Wasáwach} ~~muere~~ a la tierra
de Wámpuk en donde vivía antes.
Los de Lurik, menos Tichik y Tí, tuvieron una discusión
en ~~entre~~ Tiki y el maestro nuestro Gantick Yankur,
muerto termino la Escuela. Ellos, especialmente Alshamper
de Kusitkán en el presente Lurik, quieren que
Tiki pague por el uso de la palabra de nuestra escuela.
Tiki y Gantick mostraron su ~~disputa~~ ^{disputa} tratando
comenzar que si era bueno ~~aprovecharse~~ ^{aprovecharse} mutuamente.
Gantick Yankur de Tumbuk entre los dijo que de gana
dicen que son yes shura, ni después mezoquemos a sus
hermanos. Los de Lurik oyeron que yo dije que no
quería que Alshamper viniera a predicar en Tíak, como
que yo nunca dije. Probablemente los de Tíak ya no
quieren que Alshamper el predicador de Alekum, hijo en Tíak
para predicar, como yo hizo una vez, y por eso me-
nun mi nombre. Finalmente los que tienen razón,
siempre nunca me habé oporto hasta ahora.
Una buena noticia es que el prego de Tíak está



otra vez trabajando mucho, haciendo la Escuela,
la escuela Raki sin me arregla el asunto con Chayot
(el sobrenombre es Chir) que me quedo a Chayot herma-
no de Kogor, la hijo de mi hermano Lumpisach padre,
y hermana propia de Lecha. Es importante arreglar eso,
para la union del grupo.

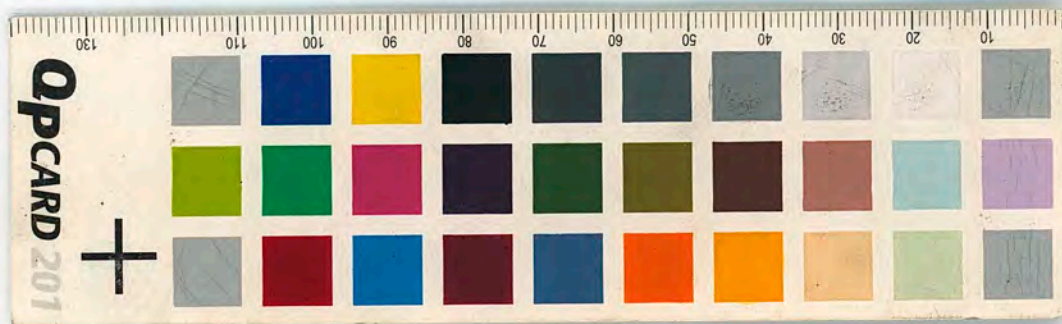
Esta mañana se fue Raris en la noche, por tener un hi-
jito enfermo, a Kexixi ahora (3 o 4 horas a pie, y en
la noche depara esta tarde), para hacerle curar con Raris
de Ishpink. Aqui encontré solo a Raki en un primer
Lentkuan.

Wampuk 7/8/78. sup solo esta mañana cuando me levante,
en la noche en casa de Chayot: (Chir),
que ayer murió el papa ^{Table VI} Papa. Me dio mucha pena y quise en toda
la plaza girando en este momento del grupo no de me unido. Le
lo dije a los presentes para que participaran de este dolor de la plaza,
y suspendieran la actividad de la misma.

Aqui me toco dormir una sola noche, y mientras lucha decidí-
do irme con mi hermano Raki hasta Wampuk para ver al
viejo Wampuk que antes vivia aqui en su gran Tinche, y
después por la muerte de los hijos muy solteros, culpados a
fuerza y a mi hermano Wampuk de Wanga y le mataron
la mujer hace unos 4 años. Raki quiere ir todos para vivir
toda la familia en este lugar, para la Escuela y la fiesta.

Como de tarde la
por parte de papa
y durante este
mañana, y quise
que es el más joven
esto Lentkuan.

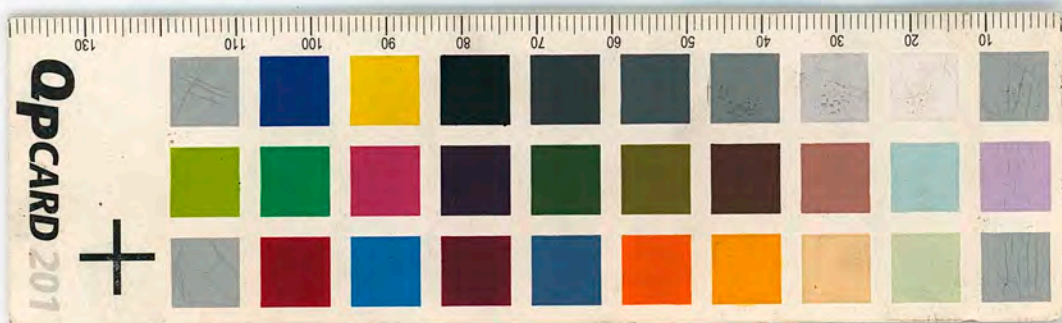
del amanecer),
en la casa misma
y $\frac{1}{2}$ de camino
quiere, como
los) sobre Raki
Chayot y Lecha
de papa. Chayot
solo es de uno
de papa de una
por el problema de
Kogor, en favor
no se ven demor
dijo que habiendo
hermano, a pesar
no tendría más
esto me dio más
de ser porienta
casa, en el Bay
muerte con Chayot



encuentra dicho Secuestro
 eh para ver al
 un yerno Tinehu, y
 nos, culparon a
 yo y le metieron
 vintales para in-
 tenculo y la jista

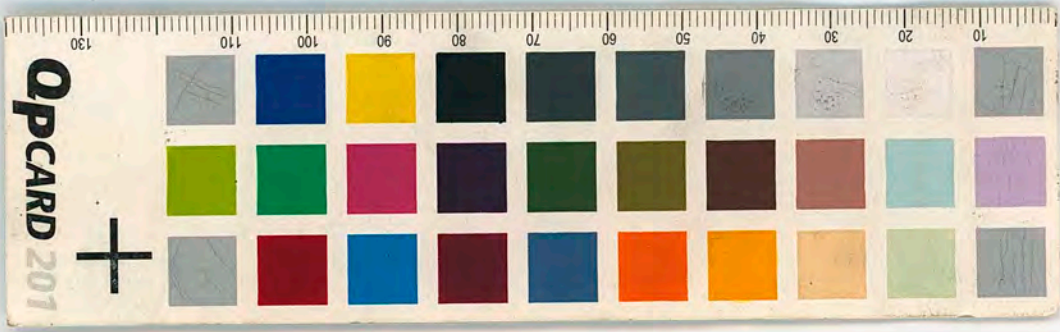
que está cerca del confluente del río Chautkay (Wosay), en ter-
ritorio esquimeño. En el camino encontramos a un esquimeño
de ^{semi}schur, Gilberto, hijo de una schur y de popi blano e-
squimeño. Tenía en la mujer, una blusa de pieles, con
un joven rubio que me aseguró de no conocer otra lengua
fuera del castellano, para ir a Raki y comprar cueros
de zorro. Pasaron con nosotros encorvados a Allégh de
traer los cueros. Gilberto es bautizado y ella no. Ella me
dijo que se estaba preparando al bautismo. Gilberto habla
bien el castellano, y el schur como un schur mismo.
Dijo también que Kayó se casaría de joven, uniéndose a
Raki en Kuká entra, entre Wámpuk y Alléshinkash.
Le dije que a donde Kayó, no se podía hacer una fiesta,
por ser zona montañosa, además no suena la música exacta-
mente en la frontera. Kayó con los suyos (sólo los 3
suyos del pueblo Antuash, y una mujer del pueblo Tempe-
manch. Loá, Allégh y Kayó también dicen de comer
los 3 juntos, pero no lo hacen) escuchó la palabra de Jesús,
y teniendo probado, creó que lo envió al Gilberto, probó
muchos de nuestros cueros schur. Kayó, en la mujer
me dijo que ya se casó ahora en Kuká entra, tiene todo
por Chayot (Chir), pero por haber mezclado a la
mujer a su hermano, ya no quería vivir en Kuká-
entra, sino hubiera estado a Raki en el trabajo, pero
hubiera quedado allí mismo.

Kayó, parece
1967 por ella
seguro que con
los blusos
Chir y Janyo
Janyo con sus
sempañados
dentro en la
Posta. Allí
Los muchachos
regresan y avés
me negro Allégh
65 años, y en
Rakia de Wá-
Chirap (este
espejo que me
mucha al mismo
los remiemos en
Wosásh, Allégh
En la casa
el siguiente,
después, todo el
viento, muchos
muchos de ser
muchos esquimeños



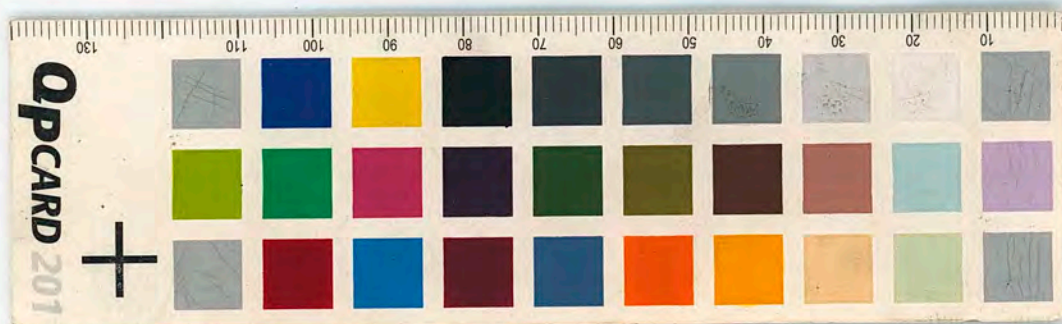
(Worog), en ter-
nos a un curucun
de papi blanco e-
de papi, con
cer o tan bes en
y curucun curucun
a Alligak de
la no. Ella me
Gilberto habla
chur curucun.
curucun a
Chinkurash.
hacer una paja,
de hacer exacta.
(aún los 3
el fin de lumpy-
brecho de cora
plata de jorás,
Gilberto, probó
en la vrayis
a, tona de la
rudo ase la
riva en Kakiy-
tralyo, pero
pero

Kayaj, parece un hombre muy bueno. Lo conocí desde el
1967 por ella; ~~es~~ ~~aberto~~ ~~a~~ la Tolaba de
segura que con Raki al regreso, habría arreglado eso.
Los hermanitos de Antuash, que están en la Escuela de aquí,
Chim, ^{Chixim} y Juyáshi de unos 9 años, cantaron folios todo el
tiempo con curucun, recibiendo me con mucha alegría y quisieron
acompañarme hasta Waráash, que debería estar un poco
dentro en tierra yomana, entre el Chinkurash y el
Postajo. Allí llegamos después de 3 horas de lluvia.
Los muchachos querían cantar cada momento, ruidos, ruidos,
seguros y sus constantes. Allí hay 3 familias: Tinchu,
un negro Allishunyar que aun no conocía (tiene unos
65 años, y segura ser primo hermano de Allishunyar y
Nitia de Wichim). Tinchu con su hermano soltero
Chirap (este con otro Chirap suiente de aquí y esato es
espeel que mató a la mujer de Allishunyar en Warago, pasando
matar al mismo Allishunyar).
Nos reunimos en la casa de Allishunyar al otro lado del río
Waráash, afluente del Chinkurash, más abajo del Chinkurash.
En la casa de ese Allishunyar, simpático sueno hice
el signatín, y me contó con mucha seriedad.
Después, todo el grupo reunido (Allishunyar tiene dos jóvenes hijos
solteros, lindos muchachos) muchó un poco plata. Se hizo tener
sinceramente de ser hombres achur, preparados a vivir en la selva, con
muchos conocimientos y una cultura hermosa. Los quiero mucho por



Reposé con ellos ayer domingo y pasante por la casa de
Kaysip, se quedaron, y me acompañó otra vez Sasip,
hacia el ayut de Alshin-kash. Estaba de acuerdo en
Zaki de encontrarnos a donde el ayut, para arreglar

lo de Allayst
había querido lo
En la región de
la muchacha por
la muchacha a
de aquí, y sólo
placha de No, y
según las creencias
del dríctan, de
Jóns, no debía
sacar entre todos
Después de la celebración
a Chayát por
grupo iba a San
Seenas, de vez a
que había mezo
de Locha, por
finado Antunash
yo había ~~para~~
Todo a poco de
Koyáp le habían
en caso de sup
atenuar por la
Antio; siendo
los argumentos



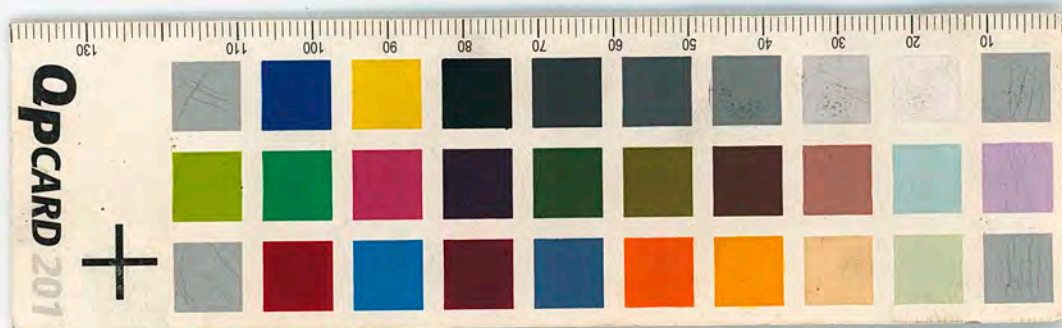
nuestro Ocho y Heritor, que se ~~se~~ manifestó de muchos nombres,
y a los hijos y de luego se manifestó por su Hijo Jesús. Los
mité ramos cantos. Tuvieron mucha atención. En este grupo
tienen contacto con los Chingoleros, por la radio Alotkum que escu-
den, y apunten los cantos de ellos; pero escuchan también
los nuestros de Lucía (ya si bien son muy escasos los cantos
religiosos de radio Federación...). Alotkum de Lucía que va
la Alotkum para aprender de practicar los mité ramos cantos,
invitándoles a cantar a Dios.

En la noche, a las 7, después que regresé Ocho a mi casa,
me hicieron cantar muchos cánticos, entre del fuego. En la noche,
Alotkum me dijo que quiere sacar el camino recto hasta
la casa de Chayot (Chir) en Alotshintkash, y quiere ayudar
en sus hijos en el trabajo. Lo mismo me dijo después Ocho,
pero también a los hijos ^{matem} de Waraga, que Alotkum que
me dijo de una hermana o primo hermano de Alotkum de
Warash. Alotkum me dijo de decir a que Alotkum que
dejaran de trabajar.

Los dos pequeños hijos del finado Antuash, cantaron en gusto a
mi lado sin ninguna vergüenza (solo un sus esturieron en la
cruela de la equi).

Regresé con ellos ayer domingo y parando por la casa de
Kayap, se quedaron, y me acompañó otra vez desp,
hasta Chayot de Alotshintkash. Estaba de acuerdo en
táki de encontrarnos a donde Chayot, para arreglar

lo de Alotshintkash
había querido los
En la noche de
la muchacha y
la muchacha a
de equi, y solo
placha de Dios, y
según las creencias,
del Antuash, de
Jesús, no debían
una entre todos.
Después de la noche
a Chayot que
grupo iba a Dios.
Después de la noche
que había me quedé
de la noche, por
finado Antuash
yo había parado
Después de la
Kayap le había
en casa de equi
además por la
Antuash, siendo de
los argumentos

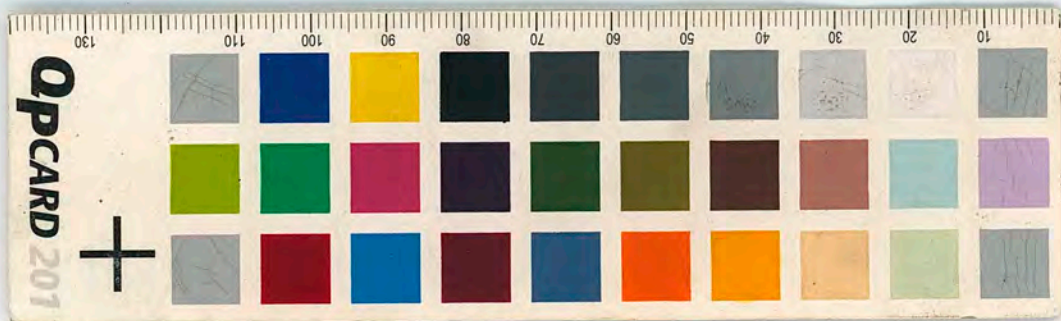


algunos números,
Jóns. Rey
En este grupo
Kúim que era
en también
los cantos
Lurik que va
indefinidamente,
a su casa,
En la región,
repto hasta
puede ayudar
después Oimchu,
muy por que
el hombre de
el hombre que
en parte a
vivieron en la
casa de
vez Jóns,
verdo
curios en
una vez

97
lo de Ullyet. Peki llegó con la noche, mientras, Jóns
había seguido hasta Peki Kúimpuik (aquí).
En la región de Jóns a Ullyet, presenta Locha, hermana de
la muchacha pedida, que estaba segura de que por rehusar a
la muchacha a Ullyet, Kayóp no podía entrar en el grupo
de aquí, y sólo ayudar en el trabajo. Hicimos primero la
pedida de Peki, por deseo de Peki, el cual le habló del brútam
según las creencias antiguas, y de la posibilidad de tener respuestas
del brútam, de meter a uno. En este caso, como hijos de
Jóns, no debíamos obedecer, habiéndonos Jóns mandado el
amor entre todos.

Después de la celebración de la Pedida. Peki empezó a hablar
a Ullyet que no se debía mezclar con una mujer, ya que el
grupo iba a dividirse; Ullyet dijo (y fueron repetiendo
después de varias veces ~~se~~ conceptos hasta ^{canstar} cansar al otro)
que había mezclado a Lurik, la muchacha hermana
de Locha, por tener Ullyet otra mujer (las mujeres del
grupo Anturash). La mezcla por eso, a pesar que Locha
ya había ~~por~~ dado su hermana a Ullyet.

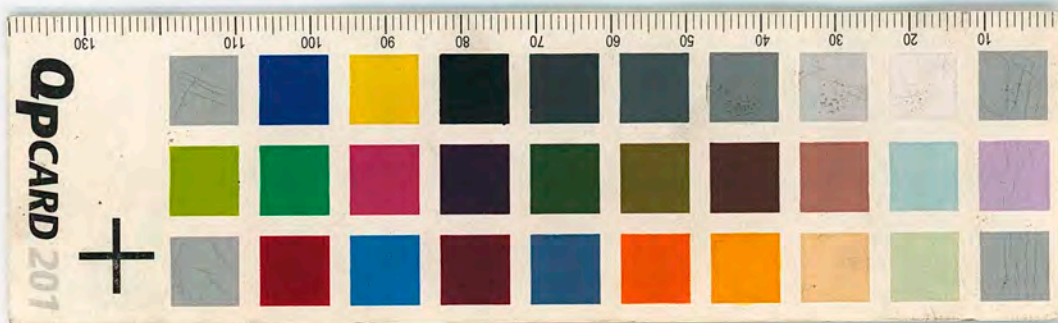
Pero a poco Ullyet fue cediendo (tal vez por el hecho que
Kayóp le había mezclado tener el ustán, para curarlo
en caso de enfermarse, y también por una presión, y
además por la necesidad de estar unidos, y formar un
grupo; siendo difícil llevar las cosas a Lurik. Esto fueron
los argumentos de Peki) Peki había seguido como una



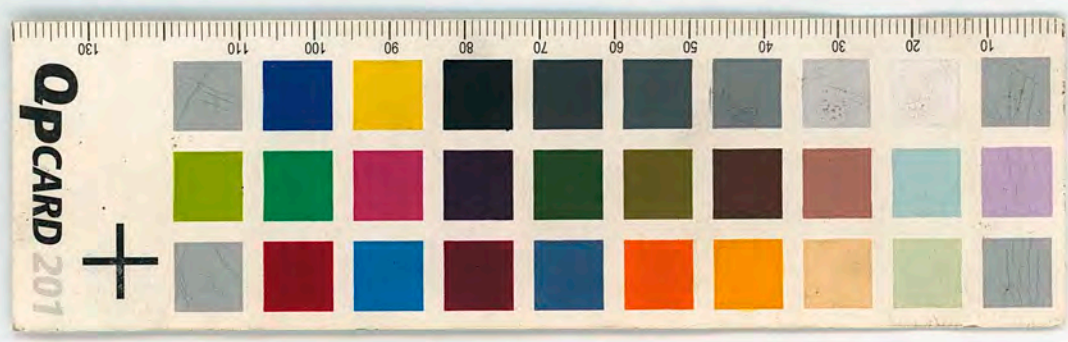
encontrallabore, refrendando esos sustitutos. Al final recibí
llégat. Cuando en el skent los suyos empezaron a darse
cuenta que llégat estaba, la muchacha Tachik en su
misma casa. Tachik, empezaron a salir y llorar en la
chaca serena. Esto me dio mucha pena. Pero luego
al final, preguntado por Maki, le dije que él era muchacho,
pero no había empezado a su hermana ya joven, y para
él no había problema. Aquí me di cuenta que fue mejor
sentir en ese matrimonio, ya o por lo que difícilmente
un hombre hubiera podido ser muchacho, teniendo a
llégat. Maki concluyó diciendo que habían vivido
en Kayap para que viviera su hermano llégat, a la casa
de llégat, pero después de aconsejarle mucho, le trató
bien a la esposa, y él se ayudó en el trabajo al
cuidado de ella, y a su mamá, etc.

De allí regresé en Taki, y acompañado por Tacha, hasta aquí.
TuriK 9/8/78. Encontré la neofita Najuir en su casa
Tachik, que me esperaba en Wámpuk para ver la Tacha y Najuir
para casarse. Najuir regresó ayer desde Kaitisi, y luego hizo
unas 2-3 horas para llegar aquí, para poder casarse. En esto
se ve que los estudios no civilizados, cuando se convierten, lo
hacen de veras. Con siempre la personalidad de los cristianos
bautizados estando en la escuela o en la Misión, es mu-
cho menor, por la confusión mental en la escuela o en la

Misión en
no puede ser
la palabra
y explicar
demonstrat
y al pueblo
estar. Ha
con pocas l
Tachik me
cuenta que
de Churup
a pedir
Tachik se
entre par
Tachik,
ni tra ve
o Alak
De man
trabajo, el p
entre los de
la que los de
eso ya no se
de ayudarle en
vieron a la
Así dice que



Unión entre cultura occidental y nativo. El muchacho
no puede separar eso, y quiere ser nativo porque ya sabe...
la palabra (siempre no fuera inventado). Al hacerlos esperar
y exigirles el catecismo, y el cambio de vida, solo ellos
demostrarán con los hechos que quieren pertenecer a la Palabra
y al pueblo de Jesús. Esta mañana di la Palabra, por
estar elojado. Vino Tinchu, Ti, Alóshumpe, Entzakum,
con pocas mujeres. Pero fue una abdicación enorme.
Tinchu me enseñó que Alóshumpe se fue a Alóshumpe,
cuando fue a Warinchi a dar la Palabra, por la muerte
de Chumap. Tinchu me dijo que quiere ir y enseñar a otros
a predicar a los salvos el Evangelio.
Tinchu me enseñó mucho que Teje, (el cual sé mi nombre
entre paréntesis) trajo a los misioneros para enseñar los
terrenos, también enseñó, y enseñó no dejar solo el sermón,
si otra vez, no vienen con en la autorización de Lucas
o Alóshum. Es muy triste que Teje Ocas haga eso.
De mañana por fin mientras los de aquí estaban trabajando al
trabajo, el pontífice Lucimar quiso hallar ^{evitar} por entre los problemas
entre los de Warinchi y los de Turi. Me preguntó si yo me quedaba
la que los de Alóshum predicaran en Turi. Me dijo que para hacer
eso yo no supe dificultades pero Alóshum ofreció a Turi de Turi
de ayudarle con sus sermones, en el caso que los de Turi se
unieran a Alóshum. Todos reconocieron que eso no es recto.
Les dije que al dar la Palabra en zona en donde otro dirige, hay



que tener mucho timo, y respeto. Es hijo que a un me conocen desde muchos años, y nunca los propuse desistir a Ulatum, a pesar que no muchos años que nos conocemos.

Tu hermano de Tachin, me noturo con mucho cariño, regento en lo que le decía. Aproveché para decirles que los de aquí no debían mezclarlos ni poner a los de Wámpik, ya que estos venden los cosas de su tienda sin mezclarlos.

Muy delicado fue también Pichun, diciendo para yo nunca mejor que él, tenía deber y derecho de corregirle.

En eso fue linda la conversación. Acabó la de P. Juan de la cruz: el que nombra amor, recogerá amor.

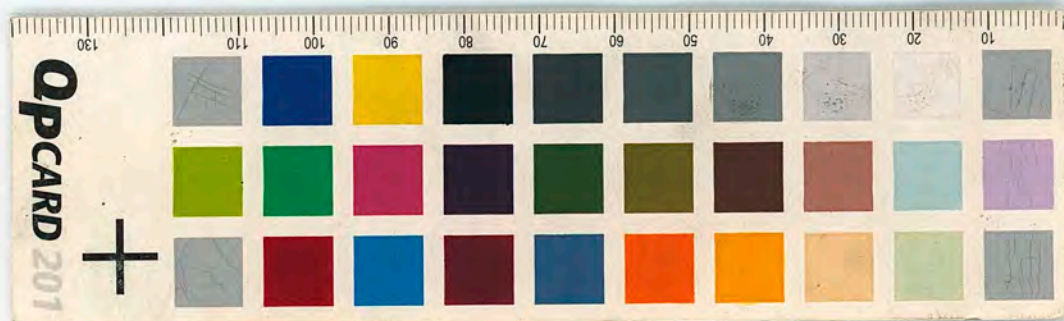
Si sabemos reparación...

Majun la neofita, me dijo que nació en Thinkatam, en la villa derecha del Pasto, más arriba del camino de Taki que llega al Pasto, en Apich entrase.

Alle dijo que cuando Kintat del alto Chankung vino con los hijos a visitar a Ulatum, hermano de su papá Ulatum, Kintat la llevó a ella, de unos 8 años, y creció en el pago de Tumpuints. Cuando creció, ya mujer, mucho más tarde llegó a conocer a su mamá Tachin, con la cual ahora vive en Kusutkán a donde Kaitian, es decir hermana de la mamá Kapaxi. Entre: 11/8/78.

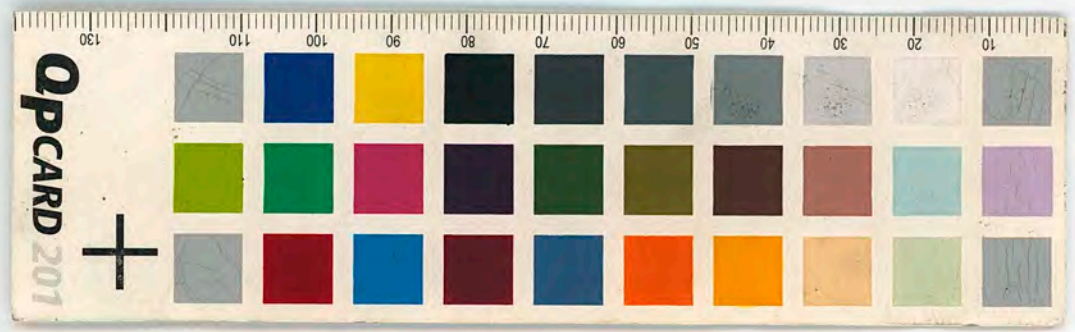
Los muchos 46 años y me preguntó hasta cuando podrá seguir esta vida itinerante en grupos tan rotos. Lo dejó en las manos de María, Ulatum de la plaza y

Prima del camino de él y jober, por fuerza. Aquí de ella una... Lo escucharon como él de los del camino que un niño mon... entiendo en... Con ellos, la... Allura,ayer... lo pista de... Wámpik no... el suba los po... que el nunca... con los de... iores, que le... mo a Taki... Taki es un... fácilmente en... Aquí se rena... por la tarde... Wámpich... con los... esto es en...



a un un
testimonio a
conocemos
corrimos, creyendo
de aquí no de-
que estos venían
y mucho mayor
P. Juan de la
Thinkkaton,
el camino de
vino con los
a Ughiant,
recibió en el grupo
los más tarde
cual ahora vive
una de la misma
nos y me preguntó
e en gran tra-
de la plaza y

Reina del mundo, sabiendo que el Señor Jesús se vive de los más
dehl y jobe, para hacer lo que desea, y no necesita la juventud y la
fuerza. Aquí llegó todo Surik mientras estaba hablando con los
de allí una charla, tratando de entender algún interés del trabajo.
Lo escucharon en gusto y atención. Entre los el grupo algún consejo,
como el de los jóvenes separados de la zona habitada, separados
del camino principal que van a los grupos etc. Trámon a
un cierto momento me dijo que viviera a trabajar una charla,
entanto en su centro... me lo dijo entre broma y seriedad.
Con ellos, las relaciones son muy buenas. Después de la 4.
Allí,ayer Naki en público dijo que quería no servir de
la pista de Surik por las murmuraciones que se oyó que los de
Wainpik no trabajen la pista de Surik, o que él robar
el saber los pecios de los cosas de la Tierra. Tinchu dijo
que el mundo se puejaba, y estaba contento en la relación
con los de Wainpik. Kartiánk aclaró mas murmuraciones,
sino, que habían salido de él. Tinchu al final envi-
mo a Naki a apaciguar las murmuraciones. Realmente
Naki es un hombre muy recto, o muy fuerte, y que no cabe
fácilmente en los dificultades.
Aquí se reunió todo el grupo schur (shissier) y quichu
por la tarde, a las 4 y $\frac{1}{2}$ o 5. Contaron que lo pasado.
Wainnuch se paró de haber participado solo una vez,
con los etserin, todos los domingos de la palabra.
Esto es importante. Estoy viendo que entre de novedades.



liger los quichua, ~~o~~ en su ~~por~~ ^{seguí} raramente, ~~en~~ viene
de más importancia a la plaza. En esta región había
que insistir con los ~~popo~~ ^{popo} ~~existencia~~ ^{existencia} que prepare sus hijos a
la 1ª comunión y primero a la Confesión.

Seguimos el sistema de nuevo una elevación por la misma
ruta a las 4½ para los schuar, siempre sobre Kapu, vive
lejor con Wawáich, un ~~popo~~ ^{popo}, para venir de noche.

Quedamos ~~en~~ ^{hablo} castellano a los quichua, ~~hacía~~ ^{hacía} de
con traducción en quichua de la plaza.

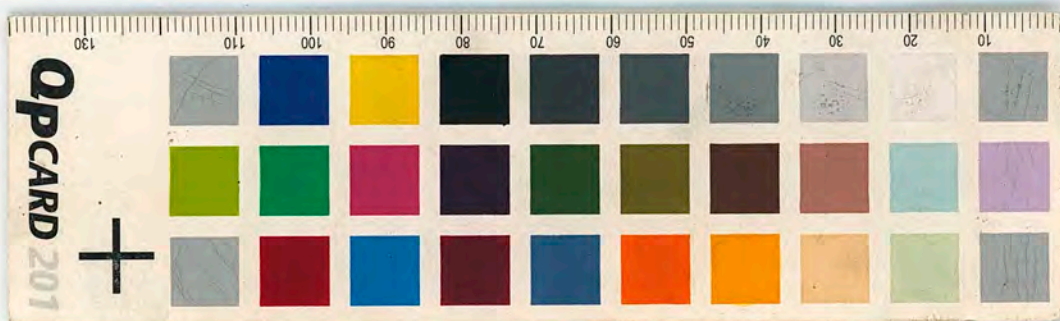
Noche de una charla a los solistas, bien tarde.

Luego quedé leyendo los cortos de mis ~~popo~~ ^{popo} y ~~sta~~ ^{sta} de
mis ~~homos~~ ^{homos} ~~mayor~~ ^{mayor} y otras cosas. Dime a las 10½,
a las 12 los schuar ya ~~hacía~~ ^{hacía} ruido y tocaban el
accho, y la campanilla de la Escuela. En un ~~yo~~ ^{yo} ~~en~~
hinto y ~~sta~~ ^{sta} cenar me quedé hasta las 4....

Los muchachos tienen mucho ~~en~~ ^{en} ~~yo~~ ^{yo} ~~por~~ ^{por} ~~lo~~ ^{lo} ~~hijo~~ ^{hijo} que
Kapu, y Timiantra ya no quieren quedarse aquí, y quieren
hacer el ~~pujo~~ ^{pujo} de Ishpunk, por las dificultades con los dos
hermanos ~~dirigidos~~ ^{dirigidos} de aquí: Alberto y Walter, que ~~schua~~
muchos y otras cosas, un ~~po~~ ^{po} ~~duro~~ ^{duro} ~~para~~ ^{para} ~~pujo~~ ^{pujo} que ~~viene~~
se reúnen. Los de ~~shja~~ ^{shja} ~~siguen~~ ^{siguen} ~~trabajando~~ ^{trabajando}, ~~a~~ ^a ~~por~~ ^{por} ~~de~~ ^{de}
hacerse ~~reparar~~ ^{reparar} ~~Wawáich~~ ^{Wawáich} ~~en~~ ^{en} ~~Wáich~~ ^{Wáich} ~~etc~~ ^{etc} ~~de~~ ^{de} ~~Ishpunk~~ ^{Ishpunk},
el ~~comienzo~~ ^{comienzo}; ~~hueso~~ ^{hueso} ~~supervivencia~~ ^{supervivencia} ~~los~~ ^{los} ~~divergencia~~ ^{divergencia}.

~~aprovecho~~ ^{aprovecho} ~~Estuve~~ ^{Estuve} ~~toda~~ ^{toda} ~~el~~ ^{el} ~~día~~ ^{día} ~~visitando~~ ^{visitando} ~~varias~~ ^{varias} ~~fami-~~
lias, especialmente schuar. Me dicen que Kapu y Timiantra

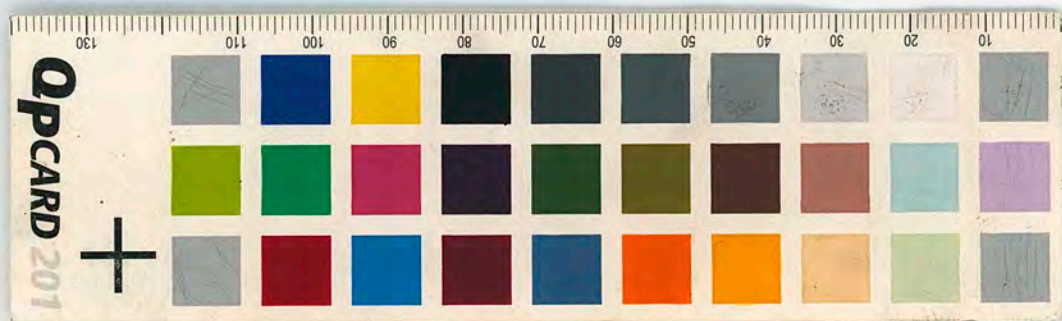
hacer
don.
mito, en
para venir
de su ~~op~~
sus dos ~~hi~~
En much
de ~~hueso~~ ^{hueso} ~~de~~
pda de
misterio
ambos llamados
Javier
y ~~quien~~ ^{quien}
y esto lo
Evangelio
mente
parece ~~un~~
Wawáich
popo
Jawo
Wawáich
en Ishpunk
Telahé
Yutuan
Kapaich
mos ~~hueso~~



ante, cuando
región libre
sus hijos a
por la misma
Kápu, vive
la noche.
a, ~~hacia~~ de
en tarde.
te, y sea de
a las 10 $\frac{1}{2}$;
aban el
En un ojo a-
...
le hijo que
qui, y quieren
de, con los dos
ter, que ahora
njos, que recién
a persona de
de Ishpink,
...
lo varias fami-
ípu y Osmonta

100
dejarían al Centro Ishpink porque aquí no quieren que-
dor. Wásham que ya está ayudando en menor los
mitos como ~~es~~ signatin, no se siente de dejar su familia
para venir a la reunión de Ellaki. Me prometió seguir
dando su apoyo como signatin, y cuando vean un poco más
sus dos hijos, participará.

En cambio Wampich quiere participar y los le aquí ya
le han dado el consentimiento. El caso es obvio, exa-
ple de su marido Jampikit (que luego desapareció
misteriosamente, según muchos, matado por los de
ambos llamados Yantluam). Wampich se siente presionado por este interés
y quisiera participar en la Tolaba para hacer sus pedidos,
y esto lo dice (en esto ver ver cierto reflejo de los
evangelicos de Kapaiki Alto, en donde estuvo reciente-
mente de visita, por qué se que no). El joven me
parece muy serio, como si tuviera ya esta madurez.
Wásham da con entusiasmo la Tolaba, que enoce
propósito; en esto se ve claramente la mano del
Tutor ya que no se puede explicar de otra forma.
Wásham es un hombre muy bueno y sano. Esos
en Ishpink ver alguien que vaya oficialmente para la
Tolaba, lo mismo en Chicháret, Chukhúnta, en
Yutuant, y más a donde Chichap en el mismo
Kapaiki. De esta forma después de unos meses debería-
mos hacer reuniones de la Tolaba en los de este lado



del Tortuga. Pero empuja a esperar que lleguen la gista
de Chichirast para reunir las partes.
Dejó todo en las manos de Gloria Ullade de los Achuar.
También y shixier.

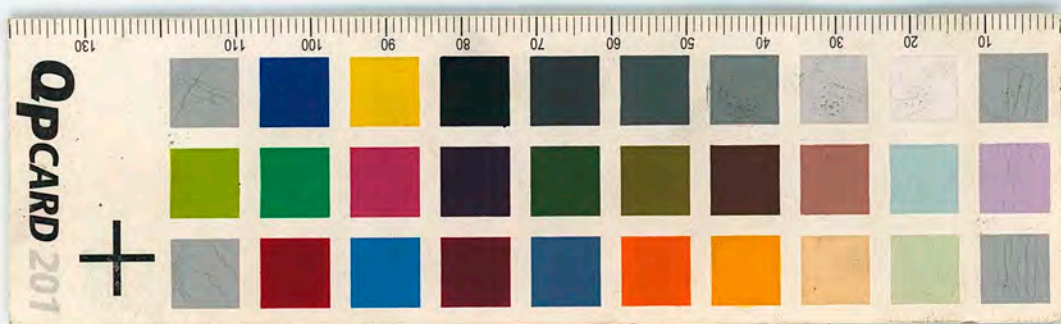
Es increíble como el grupo de aquí, anda perfectamente los
ánimo y ánimo. Claro que saben leer, pero los demás grupos
rehusan no hacen lo mismo, ni siquiera me son tanto en
Tunomur. En este momento en una casa aquí cercano del
soltar ^{Chúxim} ~~Chúxim~~ en varios hermanos, están contando todos
los cuentos que conocen...

Kapaxi entra: 12/8/78.

Esta mañana después de las
celebraciones fui a ayudar al trabajo de Kapu, para poner yelos a
los platanos que están cogidos. Vino el fiscal Tish y ^{Yunkara} ~~Yunkara~~ ^{Purwainchir} ~~Purwainchir~~
de abajo, del grupo Ishpink; Tish es hermano de Ullashunt
yerno de Laminik, e hijo de ~~Yunkara~~ ^{Purwainchir} ~~Purwainchir~~
jefe de Ishpink por autoridad. Vino bien adornado Tish,
decidiéndome que almorzar de Kapu me haría bien. Después
teniendo la gista así hecha, estando todos los yelos saca-
dos, y faltaría un yelcho, para que el Tish los hiciese.

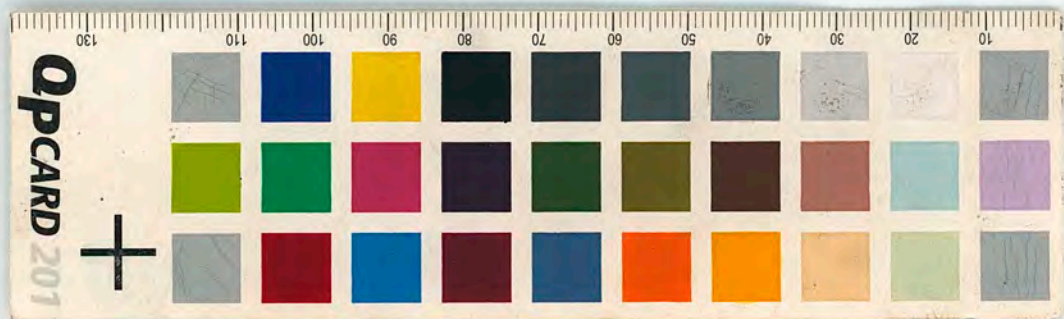
Él dice que mañana me irá a ver. Al regreso se me acercó
Purwainchir de aquí, que fue siempre ayudado por Alberto, y me
dijo minutos que ~~regresábamos~~ ^{regresábamos} regresábamos a la casa
de Kapu, que había y se alegraba bien de a los de Ishpink,
que ahora están reuniéndose todos: ^{Purwainchir} ~~Purwainchir~~ ^{Purwainchir} ~~Purwainchir~~ Tish, Laminik

Ullashunt,
hacer los cho-
lomos, me
a Alberto de
lo que me
no; yo no
de la mano
Kapu, Vin
actualmente
los problemas
esto reciente
me exponen
yo no lo
para la pa
Es siempre
del grupo de
Telcho de
y su Telcho
Hay 6 que
Esta noche
muchos de
decidimos
seguir a su
lo que
No presto



gista
los Achuar
de los
más grupos
tando en
cerca del
tando solo
los dos
a ellos a
y Tunké
y Alorhúnt
vianchí
nchí el
de Tish,
Lisharue,
y los soca-
nos.
se me acercó
esto, y me
la cone
de Ishpiak,
sish, Lúmrut

Alorhúnt, Tumpo, Tunké y Toloz Chumpi, para el trabajo de
hacer las chucras, y luego la gista. Tunké, mientras camina-
bamos, me decía que los de abajo piensan o piensan este mister
a Alberto de aquí, y siempre sueñan y se preocupan de los de aquí.
Lo que me parece a mí, es que Alberto fue antes muy autorita-
rio; yo no tengo su intención, pero ahora los achuar se lo escapan
de la mano. Tres familias achuar de aquí hicieron abajo
Képu, Vinimuta y Vinchu) y recoge lo que sembró.
Actualmente como que el cambio de actitud, pero quedan
los problemas. Otra cosa que me dijo mucho es que Wamúch
casó recientemente otra muchacha su esposa, pero hija de
su esposa primera actual. De eso hablaba ayer Tashum y
yo no lo había entendido. Ahí se le encuentra sencilla
para la palabra a Wamúch. Hable con él en el viaje.
Es admirable el compromiso con para la Toloz y los problemas
del grupo de Wamúch Taité. Recien tiene interés en la
Toloz de Jesús y como los Apóstoles jóvenes, llena de Jesús
y su palabra su vida.
Hay 6 quichus se enferman. Un quichu el hijo
esta noche en Wamúch y Tashum, presenta la mujer
quichu de Wamúch, que habla perfectamente el achuar,
decidimos que Wamúch no conviene venga a Alakí. Tashum
seguirá ayudando una sesión, y Wamúch le indicará
lo que aprendió en el las reuniones de Alakí.
No puedo nunca dudar en estos días, viendo los problemas de

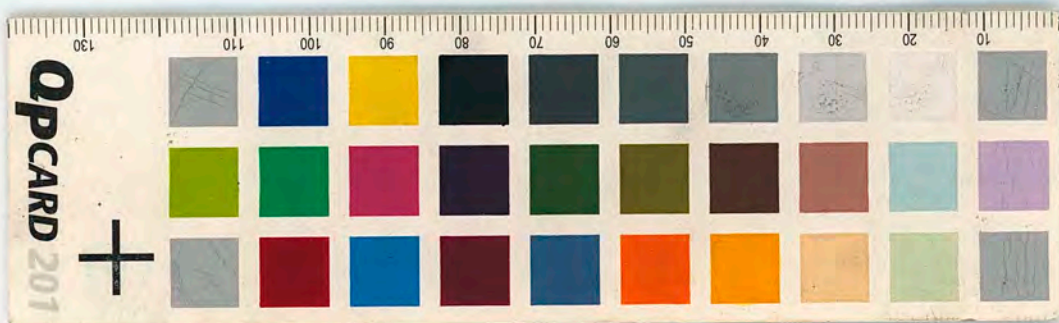


estos grupos, que están dando un viraje enorme en su historia,
lo de Y Juan de la Cruz: nuevo amor, y renegado amor.
Elle preguntó: y cómo no me ^{canso} canso aún de esta vida encubierta?
En León, y tu Maestra sois la razón de todo, a pesar de mis
misericordias, y pequeñas.

Kapareti Enten 13/8/78:

esta mañana después de la Y. Última
se reunió toda la comunidad schuer de aquí en varios de Ishpink,
y los quichus de aquí. Los schuer con todos se reunieron a un
lado y los otros al otro en los quichus. 3 de los de aquí:
Tinacutun, Kapa, y Tinchu quisieron entrar en Ishpink, por la
abundancia de la fibra Kintink, y por sentirse mal aquí.
Walter trató de detenerlos. Pero no hay nada que hacer.
Hallaron muchos al tiempo, sin que se pudieran entenderse.
Yo intervencí a las dos horas. Ellos expresaban una palabra
que definiera la situación: les dije que somos hermanos,
y que Jesús nos invita a amarnos mutuamente, y que no
podíamos impedir la formación de otros Centros, sino más
bien apoyarlos. Los quichus traían chicha en los cueros
schuer: mucha chicha (esta mañana con alegría y
comprensión inmediata las mujeres misticas, quichus y aborí-
nas schuer en la ocasión de los dioses, ofrecieron todos
un poco de chicha y al final, después de la comunión
la ofrecieron, presentes también los soldados. Muy bonito
el rito: Vi que facilidad hay de obtener participación de

los quichus
participación
Y Juan, ni
sinceramente
de qué sabe
por la lluvia
Varios po
que mi po
pobres.
grupos. W
para la p
de los
posible, a
Tienen el
Al final s
Atuados s
ellos traba
Tinacut
mal con
a Tinacut
que dijo
chicha de
de Tinac
Ishpink
los schuer



en historia,
se acuerda
nada en este?
de sus

la y Elisa
de Ishpink,
entaron a un
agui:
Ishpink, para
al agui.
hacer.

entenderse.

una palabra
luminosa,

y que no

sin más

las mujeres

degrada y

chinas y ches-

ricas. Todos

Comunión

Muy bien

de

los quichus antiguos, y que difícil es tener algo de los
participados de los schuer. Pero los quichus tienen fe en el
Dios, si bien ya no invocando la lengua, los doy un juicio
sumamente superficial).

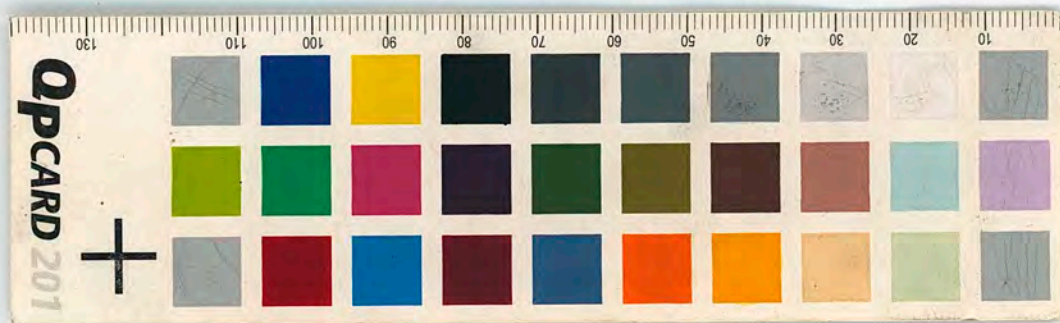
No pude salir para Teyu, que ya vino aquí este verano,
por la lluvia fuerte de todo el día.

Algunos problemas entre schuer, y entre quichus. Parece
que mi pobre palabra, cayó bien, ya que dejaron todos sus
problemas. Y murmuraron que dejaron de murmurar entre los dos
grupos. Walter había invitado al trabajo a los de abajo,
por la visita de aquí, como un desquite, por la victoria
de los 3 que quieren pasar abajo. Se dijo que esto no era
posible, ya que los de Ishpink también trabajan, y así
tienen chancas sus.

Al final se desahucaron todos, y se tranquilizaron.
Algunos schuer vinieron adormidos y gritados.

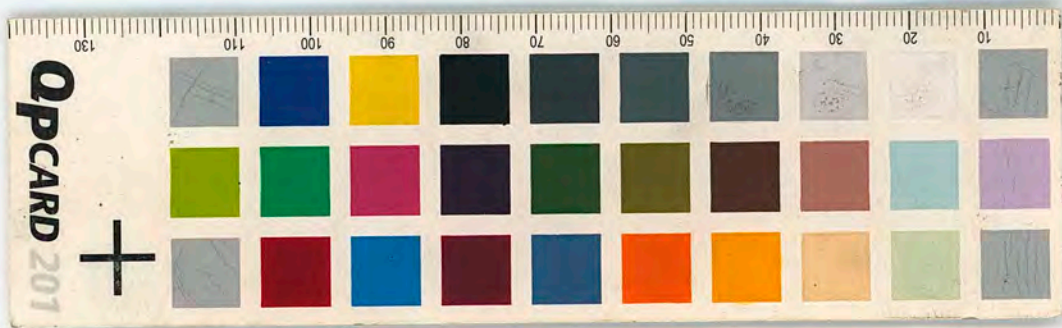
Allí tarde ni otro problema entre grupos.

Tamínuk dijo a Tsásham que antes vivía en ^{Puráinchir} Puráinchir, del
cual es una hija, que las mujeres de Puráinchir se casan
con Tsásham haber sacado el mallozoy sufriendo a la chana
que dejó en Ishpink. Tsásham contestó que la chana
chana de aquí que dejó Tsásh, hijo de un hermano
de Puráinchir, cuando dejó este lugar, y volvió a
Ishpink, él la casó, y la encontró sin que, y
las mujeres de aquí, le digan lo mismo que Tsásh o



del actual Pakintsa

de la sut
nos, esta vez
me hizo como
hombres, en
finalmente
cerrados. U
Llegamos el
más sencilla.
Hay una le
Alondra, un
jista. Vio
esano como
la otra me
muy bien. A
e tras por
dos mujeres
primera se
Vale la pa
un día de
mitar por
todo el que
muy fría. A
como de t
hijo a rez
trabajo, en



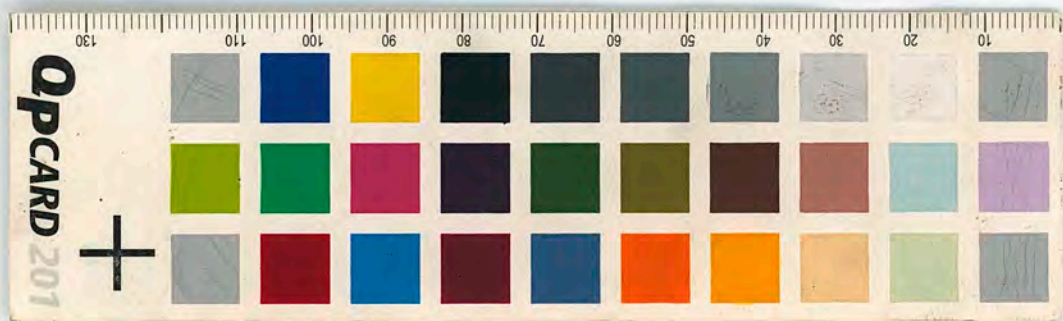
para que
apare, que
sea fuerte.
Después, por
de nuevo
es chacra ^{brujada} ✓

se acuerda
coliguo, y
es y no los

3 años de pro-
el Kapani
Kamichi en
después que
mueren esen-
Kanka', que
hemos entras-
tres años en
los años
atraso por
es que sacaron
de donde la
chacra está cerca
Patintsa

de la antigua posta de Lentic, en el Chintkup, hace muchos años, esta vez me recibió bien (según Kapi, la otra vez casi no me hizo caso, por los prejuicios contra nosotros, por infligir de los hermanos evangelistas). Después de tanto de frío toda la noche, finalmente se abrió un día mejor, después de 2 días completos cerrados. Tukanka nos acompañó también.

Seguimos el martes hasta Aichap, unas 6 horas de camino o 7 más exacta. El lugar en donde vive Aichap es muy lindo, hay una linda glaciada de unos 400 o 500 m., para luzar. Aichap me estaba esperando porque ya empezó 230 m. de pista. Vive solo en el hijo Wamanch que hace un año escaso casó su prima hermana paralela, cuya mamá es la otra mujer de su papá Aichap. Los 3 nos recibieron muy bien. Aichap nos recibió muy bien. Le dije que llamara a sus parientes para ayudarlo en el trabajo; Aichap tiene dos mujeres y muchos hijos de cada una. Luego le dije que primero se hiciera la casa nueva, chacras, y luego la pista. Vale la pena formar un centro nuevo en esa zona, a un día de camino de Kapani entra y a pie, por la pista militar que va a Montalvo, han de ser 6 horas, ^{la hice más tarde} todo el grupo reunido escuchó la palabra. La noche fue muy fría. Le dije a Aichap (como señal de hacerlo en casa de Tukanka en Wamanch) que invitara a su hijo a reparar su tienda tan pobre, sufriendo en el trabajo, en la selva tomando té, y pidiendo el



León que le perdieron su grado - La mujer parece encinta,
y por lo tanto creo ya imposible una separación.

Estima que esos grados tribales le vienen sin prove,
nunca los perdieron, aún entre parientes.

Esta mañana después de la pelota, y metí la pista,
y luego regresamos aquí.

Ayer y hoy no celebré. Ayer ora la Virgen, Usungto y
primero cantándoles todo el día, iniciando con la canoa.

En casa de Charchap encontré a Chumpi, su primo, que
vive en el Centro evangélico de Kapsari, en la.

Me dijo que Chankitui (hermano de Chaji y Chisiant que
mataron a Chankitui) que vive en su Centro, tiene muchos
problemas, y quiere ir a Texas, por haber este consejo a

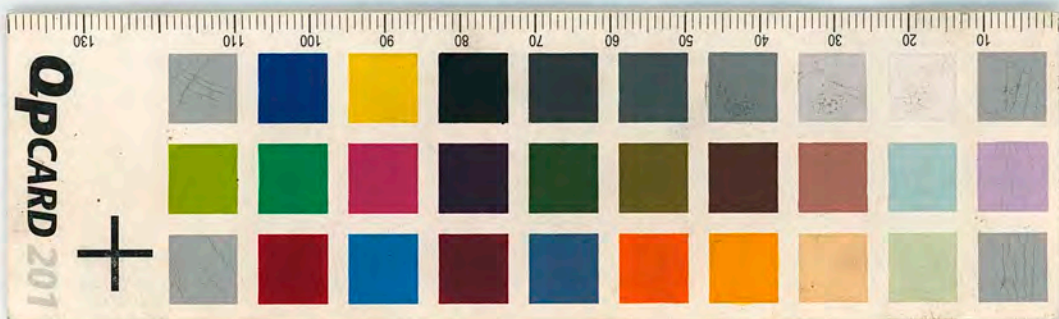
la ley de una de sus 4 mujeres, Ajápank. Esta es mamá
de Ajápanmachi mujer de Kanchikur de Chinkiant.

Ajápank fue mujer del maestro Kapsari, hijo de Pámbik,
maestro aquí mismo en 1962-63. Le saqué la foto entonces.

Los de Kapsari quieren que Chankitui salga del Centro, y
vaya con sus hermanos en el nuevo Centro que está formando
do Ajápanmachi en Taktints, en el alto Chankuap, en donde
vive Pantiak, Ghonta y Wasump.
Charchap parece que llamará a su Centro: Kapsari entra.

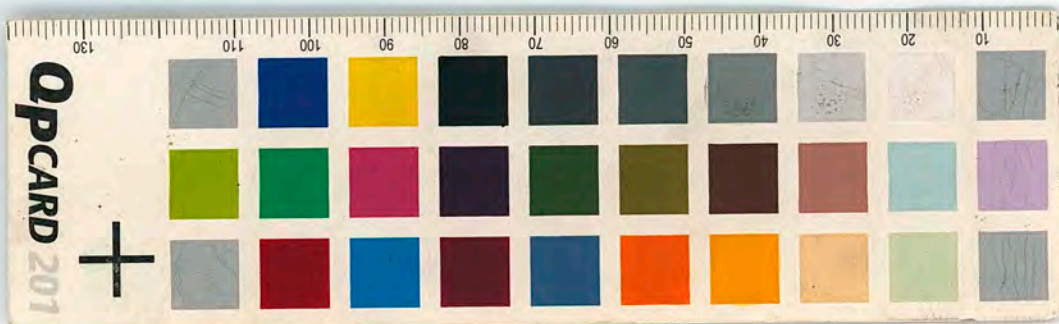
Tshpink 17/8/1978. Después aquí está mañana, gracias al
motor del maestro Ajápank. No pudo haber bien con el maestro
Alberto Washukiat Vargas, ya que ayer estuvieron tomando trago

al Sr.
Después
del qh
Le lo dijo
me dijo
Además
maestro
mujer. Tu
vivió del
que no p
fueron de
entra que
que cubre
poco, y
Pantre
Una cosa
en la voy
el torcido
pelis, en la
en la última
(un que
que ese
Jenis de
Tshpink



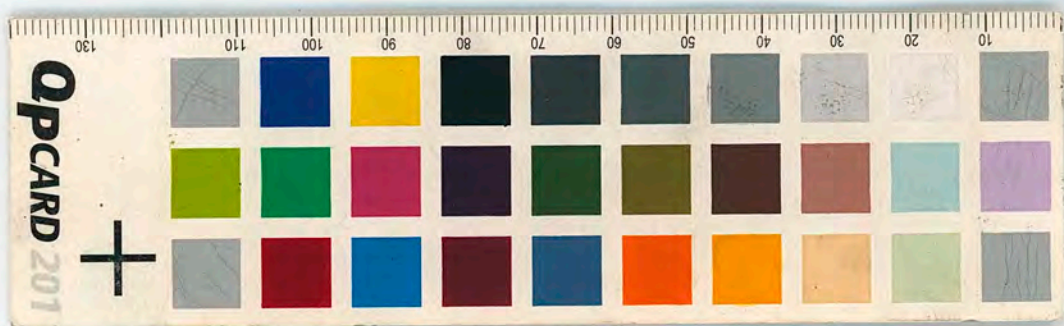
Al ser leído en el nuevo testamento; sabiendo que yo había
 llegado tal vez por eso no se embolsaron. Alberto trajo trago
 del Montalvo (se trajo dos cerqueros hasta el Ubr Kapari)
 Le he dicho que no traiga otra vez. Sin embargo temiendo como
 me dijo que no lo traería más. Pero no parecía muy convencido.
 Además no tiene tiempo casi de bucarlo, ya que el autor del
 nuestro carpintero ya iba. Todo entusiasmo nuestro Alberto con-
 migo. Tuve ya que romper la fidelidad. Otro problema es la forma-
 ción del nuevo Centro sobre Chichip. Alberto prometió ayudarme
 que no parece demasiado sincero. Además sé de los malos en
 favor de los de Ishpink, o inclinados con los de Kapari
 entre que Alberto cree por la traida de las cosas o por papeles
 que cubren. Esto me parece un abuso: el piloto debe estallar al
 pie, y se debe pagar a él solamente, para evitar abusos.
 Tendré que viajar a Federico.

Muy interesante que en la lista de invitados es escrito en Turi't
 en la mayoría presente Tinchu, Katarán y Entrakua le dijo que
 el termino ishink shur de los de Ullakua, no responde al con-
 pito, en donde Jesús habla de sus ojos, y los que no son ojos, o
 en la última una lista de mucha shur, y ^{shiviar} shiviar
 (un pueblo, un gente). Tinchu y Entrakua ~~que~~ dijeron
 que ese termino es un abuso y que se lo ha en adelante usen
 Jesús shur o shur y Jesús shivichu, y Jesús Achvarchu.
 Ishpink 18/8/78.
 ayer no llegó nadie. Esta mañana



Hay mucho ganado aquí, y de los muchísimos toros
de un torero. Puede servir para la plaza matutina.

Bien en
 un melo
 en gaus
 n me es
 en Don
 Reish p
 los locu
 has not
 to de los
 propofica
 pacion d
 nos vol
 de f en
 sianera
 ultimos
 pertenecio
 ni no to
 Qué diversa
 los ambient
 misioneros
 misionera,
 En este m
 por si pa
 Plunim



Pienso en nuestra nueva comunidad itinerante de Naish, a la
cual me voy a pertenecer otra vez... La realidad es que vivimos
en zonas tan lejanas de Naish como entre Chigouge y Limón
nunca más. De hecho será una comunidad itinerante
con Domingo Antunash, representando de tanto en tanto a
Naish para ver los documentos. Estoy leyendo mucho ~~pero~~
los documentos del Capítulo General XXI, y en el n. 64,
hace notar que no hay adaptación a los nuevos días, distin-
tos de los tradicionales, intermedios y Guaslos, con líneas de
propiedades... Si el Capítulo hizo notar esa falta en la repre-
sentación de una ~~nueva~~ nueva forma, solemnidad, por qué perse-
nir volver a lo mismo, y querer mantener una forma
de comunidad solemnidad, imposible en la realidad mi-
nistriera... Con todo lo acepto por suya a Jesús modelo
último del Salomón. Estoy pensando a cuál comunidad
perteneceré al tener durante los 3 años de vida pública...
si no tengo cosa fija... siempre tenía un caso de Algeard.
Qué diversa mi vida ministerial de una comunidad solemnidad normal en
los ambientes solemnidad tradicionales! Pienso cuánto solemnidad
ministerial viven los ministros en un plano de servicio a la Iglesia
Misionera, más que en un plano ceremonial solemnidad tradicional!
En este ambiente ya no puedo dirigir reuniones por la Congregación,
por sí para la Iglesia católica: sus ministerios.
Quiero tener nuestras propias mentes.



Tshpink 19/8/78. Desde las 5 hasta las 7½ de la ma-
ñana estuvimos reunidos en todos los de aquí. Tash (hijo de Yun-
kar) metidos por Antik, Koshijint y mis hermanos de Wachi-
tutia, Mikhink, Antai, Lampa hermano de popi de Lamiak,
el famoso ^{Puváinchir} Tuenchir, el anciano Chumpi, todos de Tshpink.
En estas 2 horas y ½ hablamos solo de la Telaba de Jene y
de la manifestación indígena del Teva entre los selwach.
El tema fue el auteris: al ver el poder de Jene de curar, de
resumir, de echar los demonios. ^{Puváinchir} Tuenchir tiene 4 mujeres,
pero uno solo en una y unos 6 hijos. Los demás todos
en su familia. Después de descansar media hora, hasta
las 12,30 estuvimos hablando de sus problemas. Trata que la
luz de Jene ilumine todos sus problemas de reunión. Decidieron
formar el centro al otro lado, por conservar estas sillas
del Testigo. Le animaron mutuamente, y se presentaron
sus enumeraciones. ^{Puváinchir} Tuenchir, Tash, Lampa están para
trabajar al otro lado (el derecho), en donde está
ya una chacha pronta de Lamiak, y una casa para la
tienda y para colocar el Kintink.

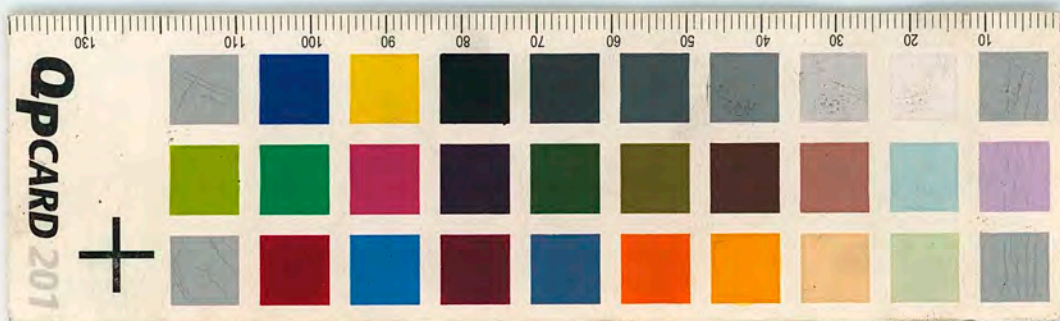
Tash parece un lindo chico, hijo alegre. ^{Puváinchir} Tuenchir estaba
arregitando de no haber empezado el trabajo. Por eso se decidió
dejar el comienzo de la escuela para el próximo año.

^{xxai} Tuenchir, Tash, Lampa, tienen su zona ya estableci-
da, para su escuela. Abundó muchísimo la fibra Kintink.

Chumpi que
tes enver
los jóvenes
^{Puváinchir}
Tuenchir p
en repusita
Titián rep
hermanos de
estas megg
Postament

mucho de la
gimnasia han
a noche, se le
la mujer de
muchos años
en voz alta
entregaron a
su mujer por
blancos. Al

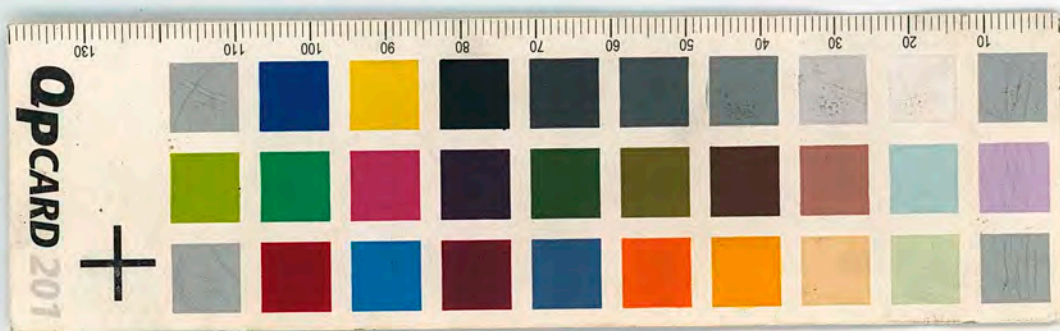
y la mujer
hablando;
en voz alta
a su mujer
que creyendo
divinos



7 1/2 de la casa
fijo de Yun-
de Wukun
api de Luminak,
de Ishyink
de Jenu y
luer.
de cur, de
ne la mujeres
as, los
na, hasta
Bate' que la
Deidieron
as si las
e gestacion
en para
e esta
para la
ajinchir
chir estaba
en se lechis
ya estalle-
fiba Kintuk.

106
Thump que contrasta mucho el nuevo Auto, se retractó y prome-
tió enviar su hijo soltero al trabajo. Dijo que convenia ver que
los jóvenes solteros no fueran hijos de mujeres quechuas o Albutas.
^{Puvajinchir}
Después que recién mezcunó su hijo a Titun, se le prometió
en requisa mientras los deus estaban hablando de sus problemas.
Titun repuso, y después, Moshant su cuñado hijo de ^{Yunkar}
hermano de ^{Puvajinchir} Titun le convenció a su favor. Titun repuso por haberle
sido mezcunado lo hijo.

Después de Ishyink 20/8/78. Luminak en Entrenamiento her-
mano de Bate' y Mitiap joven hijo de Thump, quisieron acom-
pañarme hasta aquí en carro. Duró 7-3 horas.
A noche, a la 1 de la madrugada los perros como que atacaron
la mujer de Thump; (una mujer que vivió los arriegos hace
muchos años en la pista de Kintuk en pa Tskints. A esas horas,
en voz alta searon los problemas con el nuevo perro Luma, al cual
entregaron recién una hija. Luma como que dijo por lotería
su mujer para como una quechuas, que los daría comida de los
blancos. Al amanecer temprano, hoy domingo, los de la polcha
y la mujer de Thump con la 1ª mujer de Luma estuvieron
hablando; después de la celebraci, otra vez la mujer de Thump;
en voz alta sus murmuraciones contra Luma, que quiere dar veneno
a su mujer o matarla de otra forma. Es obvio insistir
que creyendo a la Dicha de Jenu, el asunto se nos vuelve
liriano y argumentaremos en las columnas. Es así de la,



que no había problema en eso, pero que el grupo de
yutsiints vive no muy lejos de Corientes - Pastasamundo,
y que era mejor cierta distancia con los Pastasamundos.
Al final el Teniente estuvo de acuerdo y aceptó. Solo él se
fue a los Pastasamundos, pero la palabra se la dió en su
honra a los Militares.

Aquí me cuentan que los 3 grupos: Chichirist, Chichirist
entre y yutsiints (los 2 últimos en el valle del Río Corien-
tes), tienen problemas, y a pesar de haber empezado
el trabajo comunitario lo dejaron: los de aquí dejaron
por la inseguridad de Jancit que volvió a El Montebello.
Tienen la pista en todo Tumbesha, pero no hicieron
aún la escuela, cuyo lugar está lleno de hierba.
En la Talaba esta mañana esperando que llegaran los
5 familias de aquí. Llegaron poco a poco todos.
Hice las celebraciones una para los jóvenes y otra para
los adultos... Luego después elegimos un vice indio para
ayudar a Jancit y un más para el grupo de aquí.
Quedaron elegidos Janik y Gas Jiruyi Kit,
estableciendo hacer primero la escuela y luego la pista.
Hombres y mujeres llegaron todos al completo. Ya participen
un poco en el canto y contestan a las preguntas.
Otro problema grave de aquí es que los de la pista evangé-
lica del ^{alto} Corientes se escaparon aquí: el joven
Wanset soltero que se llevó una mujer de Antioch,



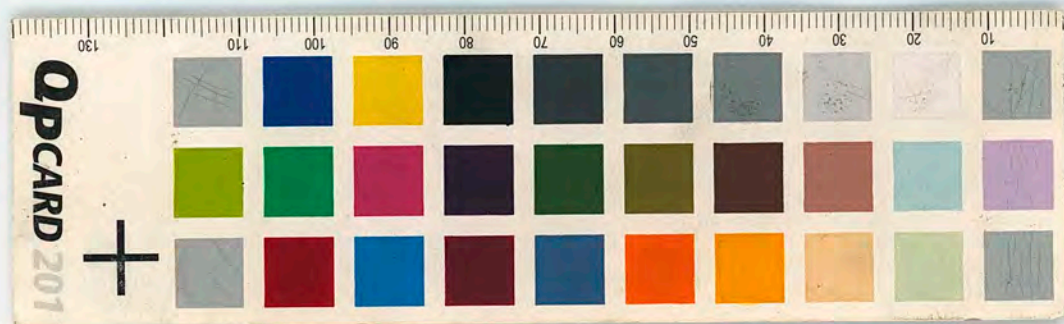
del mal tuvo 4 hijos. Los hijos quedaron en el
papa. Al final llaman a los dos: la mujer y un joven,
y me contó en fuerza que el marido la quiso
meter disparejo al aire, y luego se llevó los
hijos. En su ella se vio abandonada y se escapó con
ese joven. Wamsit así no habla, y lo único que
me dijo de decirle a Utkusuk fue: "dile que me venga
a meter". Le dije que sin un ejemplo no podía quedarse
aquí en peligro de los de aquí.
La mujer tiene un carácter muy decidido.

Utkusuk y Ullitias, que me acompañaron aquí ayer
y repusieron ya. Utkusuk ^{a Utkusuk} ~~repusieron~~ ~~repusieron~~ ~~repusieron~~
dice que la jica
militar es más larga: unas 6 horas de Wajin a
Ullitias, o más aun, y empleamos menos de 5 horas
hasta la primera casa de Juse, después se camina
esta mañana al borde de la Tolina para ir a
lugar que Juse entra en los corrales de este grupo,
que es bien dispuesto. La mujer no siempre se
mueve sola, y a veces, hablan por su cuenta.
Lo único que era necesario es seguir remando
como hasta ahora.

Muchos están bien dispuestos, pero mi pobreza y pobreza
no dejan que Juse entre más en ellos.
Resistencia todos pasan de suma a Juse reconociéndolo
como Hijo de Dios.

Estoy un
nuevo Pont.
hullé much
satisfacción,
nunca un
reuniones
Hoto aquí
lo que se p
es que lo
Chintia

me acomp
llegó ayer
(Kamsit y
ríos, y lo
de Toulou
que vino s
que se esta
mante vi
el río lo
cerano.
con la
muy calpr
y con la
de la

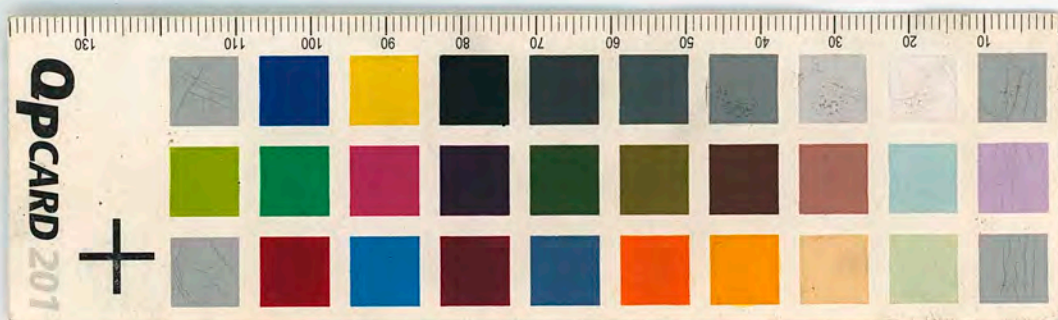


Estoy un poco agitado de no saber nada de la elección del
nuevo Pontífice. En los 3 documentos militares que visité
hablé mucho de la guerra de Jesús a Tlahu, de la valor de la
autoridad, y de la unidad del Pueblo de Dios. Me siendo
siempre muy unido a la Iglesia universal y a los cristianos, y
misióneros del mundo entero, a los perseguidos.

Noto aquí que al dar la palabra, la gente cuenta entre sí
lo que se predica. Es motivo de distracción y, por de hecho
es que la Palabra los manda y convence.

Chin'tian entra 24/8/29. en el horizonte. Hoy es Makúsar
3 muchachos de 11-13 años

me acompañaron esta mañana, enviados por Jaxinut que
llegó ayer por la tarde. Llegamos aquí en casa de Tanchim,
(Kantun y Washikist viven aquí). Recorrimos un poco los
ríos, y la única mujer presente mujer de Washikist e hijo
de Tanchim, nos dijo que el río no crece más, ya
que creció solo un poco para hacer crecer los campos,
que se están yendo. Ahí comí, recordando la otra vez
cuando vine con mi hermano T. Antuash, en la cual
el río crecía, creció mucho inundando buena parte del
camino. Tazupint y Pujin no están. Ahora está en
casa de " ". Los demás están: Yinkham que fue
muy enfermo con su hermano Kantun a Ahu'tah
y con la madre (como hijo varón) los de Tanchim
de la fiesta de Ayup antes de Pujin. De que que



Yankuan hijo de Tanchim, alto y simpático este
siempre tan alegre. El mismo Yankuan mató a
Maanch de la parte de Yipantia, causándole la
muerte de su hijo, y por la enfermedad de la mujer
de Yipant. Los muchachos alegremente me ayudaron
a cargar la mochila.

Hoy: Matúsar Frontera
26/8/78: Chinkuan entra (Kurint) Río Corrientes ✓

Curieron problemas graves con los soldados, venidos
de Montalvo, cuyo solo hecho ahora por, sobri varias cosas,
de Juana de Yutunt, y de unos cuantos de Tanchim de
opio. Además fue haciendo que formaran con los mujeres
shixia, y esto causó revuelo en el grupo.

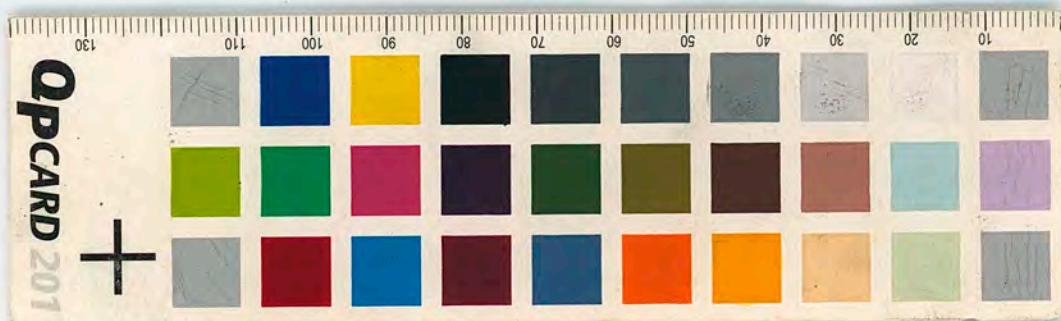
En estas zonas siempre he estado en hombre. Como
viven en estado irregular no siempre es fácil que aparezcan
algo además de la chucha. Dicho que el Señor produce
el hombre el también, y me ensueño.

Yutunt, 26/8/78.

Después ayer, quedando una hora más,
habíamos estado en un camino muerto, dentro de un panto-
no. Los 3 muchachos me acompañaron con gusto. Ayer me dio a los
5 meses un poco de plintim, y me dio mal estar. Esta zona
es muy plintica. El grupo de aquí no trabaja nada, ni han
el mismo Kurint está trabajando en la parte alta del río
(casi 2 horas y $\frac{1}{2}$ a pie), es donde quiere poner
el lintar. Los hijos e yernos oficialmente parecen trabajar

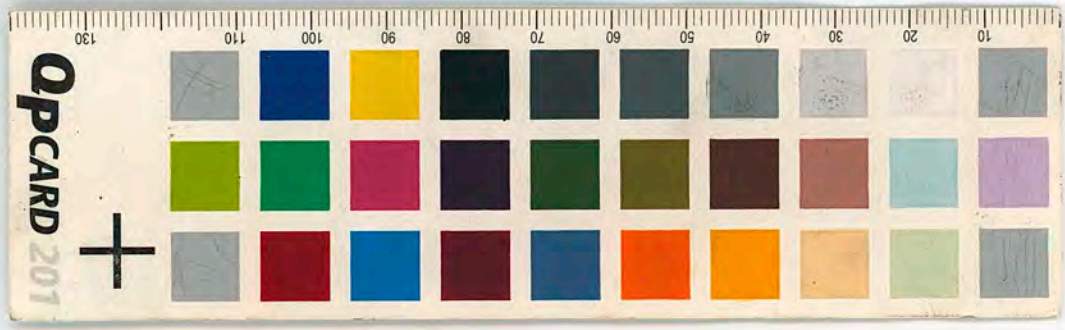
que no lo
suciano, p
viven bien
según que n
/ ver que
difunto
no lo m
por ella.
Telah y
Distanciam

nuevo Dapa
grupo de Ju
Dicho que
han y los tip
para su m
peliza, y en
de en ex
desculturiza
jeje a Ju
el mendo
quieran en
los de opio
Dose en po
sino muy



que no habiendo sido depósitos, y no teniendo nada el
municipio, quedaron sin hacer nada. Tienen poco a poco, y poco
van bien separados a los lados del río. Es hoy la plaza
según que vienen. Una hija de la mujer de Thénia, joven,
(des que Thénia a la mujer es ser) hija de un hombre
difunto de Thénia, no puede estar parada; las rodillas
no la sostienen. Da que. Testimonios varias veces el Señor
por ella. De tarde esos llegan todos para comunicarle la
velada y para ayudarlos a organizarse, dejando una autoridad.
Distanciamiento Comientes 27/8/78.

Aun no se el nombre del
nuevo Caza. Aquí no tienen radio. Ayer estuvo todo el día en el
pueblo de Jutimont. Le el encienso Kusut faltó. De mañana vino
Thénia que está a unas dos horas, oyeron abundantemente la Pala.
Los dos hijos siguen recordándose mutuamente todos los días
para comunicarlo. De este modo creo que el evangelizado eran-
geliza, y aumenta la fe propia y de sus hermanos. Han comentado
lo era entre hombres y mujeres. A pesar de ser un grupo un poco
desorganizado, es bueno. Luego al final del día eligieron
jefe a Jutimont el mayor de los hijos de Kusut, y a Thénia
el menor de los hijos del pueblo de Thénia. Todos
quieren evangelizar al Centro, menos Thénia. No cuentan aún
los de aquí. Los de Chinkim entra (Makisar) cuentan más.
Tiene un poco de hambre, más que todo porque no puede tomar
sino muy poca comida por ser pequeño comienzo de evangelización.



Epí' encuentro como jefe del destaco. un soldado alemán
que recibí un poco firmemente. Los enfermos envalentados me
recibieron con más calor.

Monseñor Juncos irá arriba a ver el sitio para formar el
Antro. Allí querrán regar a Jesús por los enfermos. Lo hizo
varias veces. La tierra que mi fe, me muestra los montañas...

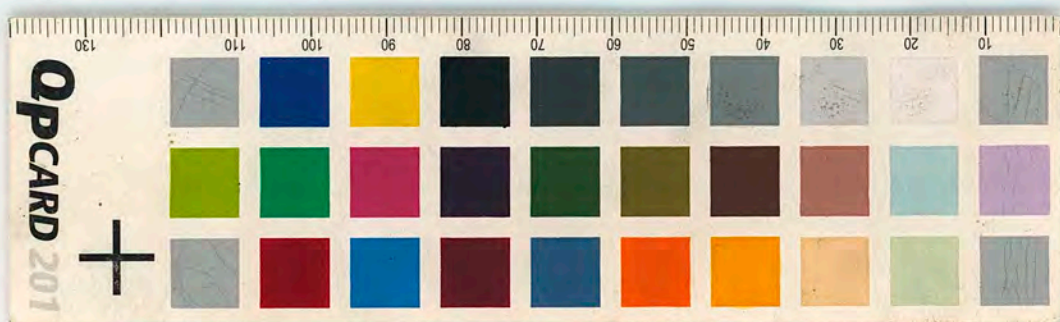
Al ver que mi hermano O. Antuñedo por enfermedad se ausentó,
empezaron a suspender que el hacerse crist. y escribir no nos
libra del sufrimiento y la enfermedad.

Los de aquí cuando están enfermos van a menudo, menudito
a Montalvo, pidiendo un mes, cuando no es más, y se
curan con los brujos, que traen grietas, sarna, y otras
enfermedades. Luego compran telas etc...
Deberán librarse de esta esclavitud.

Chinchan enton 28/8/71 Hoy Martes

Después de llegar en la casa
con gracia; los hombres están trabajando el en la cha-
cra y verán más luego. Pienso luego en ese punto, Agus-
tín, luz de la plena y coronación de Cristo, lo que dejó
para la plena de Dios; por profundidad de espíritu y
que influye enorme dejó en la plena. Pienso en mis her-
manos Agustinos, de clausura de Ychis, que hoy desde
20 años se comprometieron todos los días (2 o 3 de ellos)
de pedir al Señor por y por mi y por mi misión...
cuando los debo. Cuando me restorno en oración

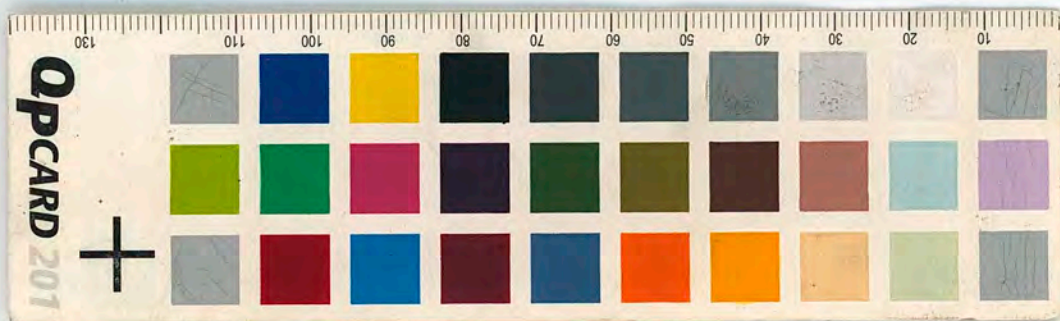
en toda mi
ración la
plena entre
tous les
mente lo
si epí' es
firmemente
los años?
haberme mis
Los soldados
mensual, y
con de lo
(los conge
villaban,
sioneros re
evangelica
mientos p
en alegría
Jesús está
plena de
nuevo Gas
Del Aral
la palabra
y hijos,
indicare



Estado de una
militar, me
formar el
nos. Lo hizo
militar...
al se ausentó,
al no nos
militar...
nos, y se
na, y otros
en la casa
en la cha-
cero, que
que dejó
y su tu y
en una her-
de
2 o 3 de ella,
militar...
o en noción

110
en toda mi vida militar. Licitudamente su donación y
acción ha hecho mucho más por la fundación de una
Iglesia católica, de lo miserable que pude hacer yo, en
toda la vida. Sin embargo sé que el Señor es el
mente lo infimo y para construir su Iglesia. Dices que
si aquí estuviera un santo, desde aquí estaría fundado
firmemente una Iglesia indígena. Quié dice yo en to-
da la vida? ... lo único que reconozco es el don de un
hombre como don Juan...
Los soldados me preguntaban a veces si tenía mi sueldo
mensual, y al tener respuesta negativa, como la tenía-
ron de los misioneros andinos de Chiriquí
(los conserjes eran ~~en~~ todos empujados), se me
villaban, y yo daba gracias al Señor por otros mi-
sioneros religiosos ~~en~~ daban testimonio de fe
evangelica al mundo. Mas se acercó a los pa-
recidos por mis pecados, pero me consolé que escucharon
en alegría y recibí la palabra del Evangelio:
Señor estoy feliz de pertenecer a tu pueblo y a tu
Iglesia Santa; tengo el inmenso honor de ser el
nuevo Papa...

Del trabajo se han de venir y regresar solo para escuchar
la palabra Karinas y su mujer, también con una hija
y hijos, el señor Beronip. Karinas quiso que le
indicara una habitación en el Señor antes de comer,



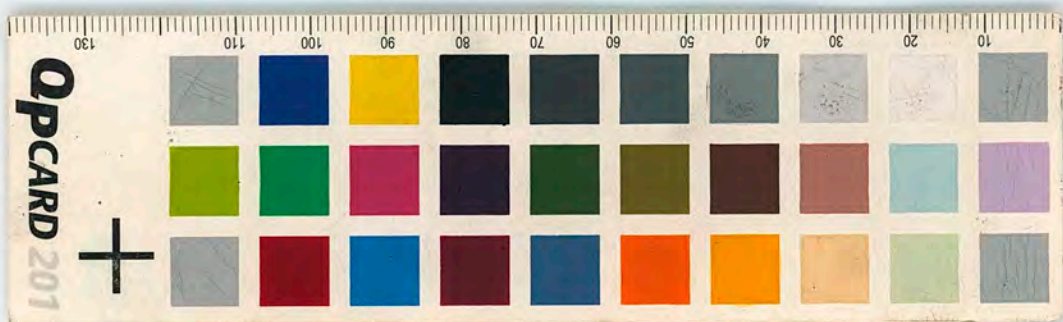
de dormir etc. y me insistió mucho. Ver que impor-
tante es la oración espontánea y les dije que iban
hablando del aliento de Jesús que oyeron, en la capilla
etc, para que no se hore todo, y lo dicen a los
visitantes también. Es indio siempre al final
el Osho nuestro y Ave María. Me prometieron
venir mañana temprano todos. Ahí tienen que estar
fuera de la iglesia y un poco de horungas que
engañan al hombre (son engaños). Ahí, me
que me están que dando así robros, era, hor-
nigas... en otros días que fue con la única
en la que...

Chichirí 29/8/78.

Prepárese hoy aquí, y tengo la libertad
del Señor de poder ir mañana hasta Montalvo con cosa a
nuestro... Estoy leyendo unos textos de los Hermanos de
Foucault que me traje, y juntamente con los documentos
del último capítulo general nuestro. Leía a como los
Hermanos escriben la reunión en la comunidad religiosa.
Los conceptos más bien hacen a nuestros hábitos que
a veces parecen la vida dismutando y sosteniendo ideas,
en lugar de sumarnos y dejamos pasar. Qué por amor
nos tenemos los misioneros... no es esto algo esencial para
hábitos, más bien ante la nuestra acción pastoral?

En qué somos luz del mundo? El sistema de crimi-

vidades i
de nuestra
la necesi
encuentra
en la legua
na, con un
grado de
compromiso
desarrollo de
de conciencia
mas poco
entra. En
los suprimi
de llegar a
el mal de
todos estos
yano de la
noche, con
de la. Esta
mi mundo
Dijo W. de
schwar, la
de ser to
embudo de
muja, la

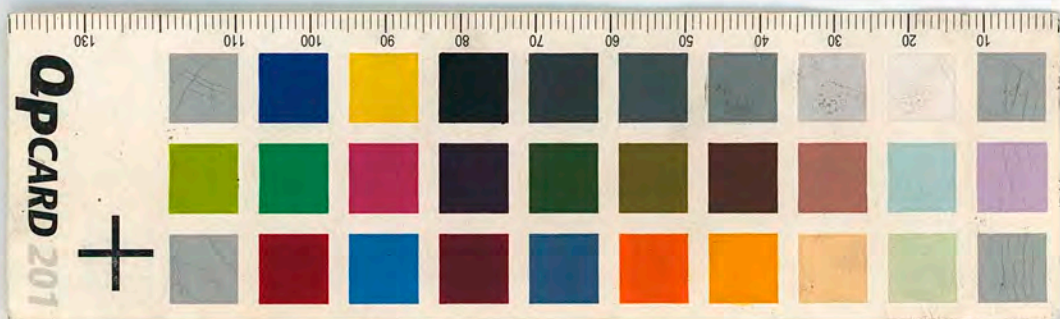


que im-
e njan
Caucas
e lo
final
eticion
que ofear
es que
un mal
es, hor-
inica

la libertad
on cosa a
nados de
cumento
como los
religiosos
siendo que
ento ideas,
os amor
creminal por
tal?
na de com-

111
vidas, itinerantes, pero que nos une, en las sugestiones
de nuestra solitud, en un amor profundo, por el cual sentimos
la necesidad de vernos y de pedir al Señor los unos por los otros.
Encontré a una parte del grupo de aquí, en Jachin,
en la laguna cerca del Palmar. Estaban pescando en la lagna-
na, con muy malos resultados. Pero embargo me encontraron
pescado recién apañado y resplandeciente con los tres muchachos
compañeros de viaje, Teníamos un hombre rico. Desde el
desayuno de ayer por la mañana en el Restoramento
de Comientes, solo tomamos chicha, y dos guajitas con
unas pocas licencias, y por la noche en Chinkien
entra. En todo estamos alegres, de poder participar en
los sufrimientos de Jesús y su Iglesia.
No llegan aun los hombres de la zona.

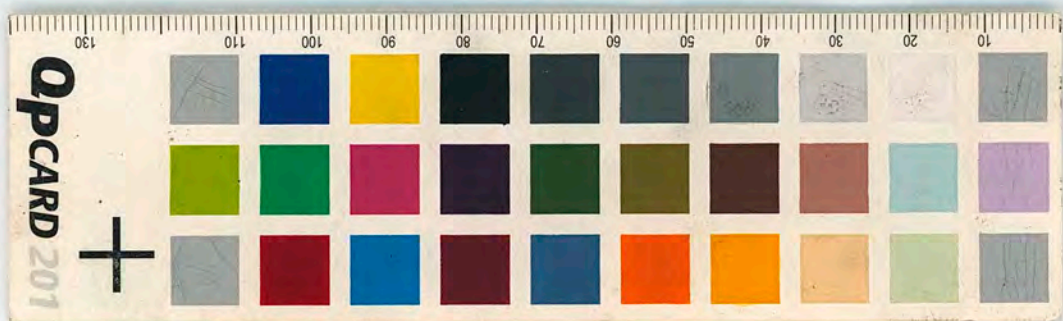
A noche tuve que acostarme con los 3 muchachos, ya que
todos estaban durmiendo en casa de Kaminas. Washikiet
yerno de Tachum, que esó dos hijos, vino gritando ya de
noche, con una mujer, mientras la otra ya estaba acostada.
Él me dijo en el silencio: padre, le consigne a
mi marido Washikiet, que nos tasta mal".
Después Washikiet gritando a la mujer. Washikietes
señalar, hijo de Hictai, pariente de los de Kichum
le consigne y hablamos: me decía: desde ahora me
cambiaré y jugaré con mis amigos, y jugaré a mis
amigos. Se despertó de un improviso, y nos dijo:



otra con. Yo ahora quiero obedecer a Dios, no me
emborrachare, y emborrachare la Galocha. Pero quiero regresar
a Guatemala que es mi tierra." Le dijo que Tanchim
le dio dos hijos y es bueno hacer lo que el Señor nos
pide; por eso le aconsejaba quedarse y sostener el pago
de aquí. Entre mi admiración muy pronto me dijo:
"Bueno, obedezco, me quedare aquí ayudando a todos..."
Elle hizo entender que tenía envíos y que eligiera
jefe a su amigo Kaninos, y no a él... En todo
recibió las razones, y se durmió en paz... Era ya
noche un poco avanzada.

Wadikhat se ve ser un tipo bien decidido, de buena
fuerte. Es muy joven aún (unos 25 años).

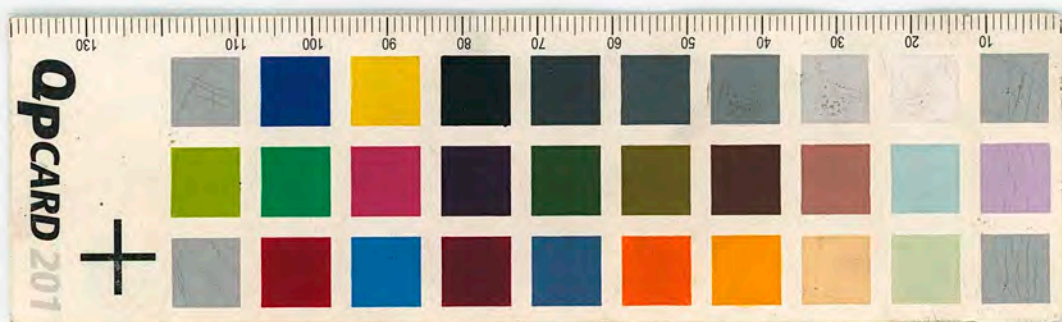
Montalvo 31/8/78. El Señor nos bendijo, y tuvo la posibili-
dad ayer de venir en motor desde Chichicast, con un hombre muy bueno
: César Ruiz. Apenas son de noche, y tiene que dormir en su misma
casa. Antes, se sabía que Titim hijo de Timi, vino robando una
mujer de Montalvo, hija de Apipentra (Pulco). Él es
bendito hasta muchacho en Chiquiza, al tiempo de T. Pulco.
La primera mujer que ya le dio una hija, la rechazó, y aunque
ella vivía en su misma casa, con el marido también (Timi),
a pesar de esto, Titim vivía separado, durmiendo a parte
en una casa del Tunkamosh, como si fuera soltero.
La mujer, se casó y ayer vino con nosotros hasta Montalvo.



112
no, con César Ruiz (mestizo con quichua); lo aconsejé regresar
de nuevo a su centro en formación. El hermano de Vi-
ctor, que debería ser el futuro maestro de Wichimí, tiene
dos mujeres: la primera fue hermana de Ajáputra (Pulgo),
de la cual tuvo dos hijos, y otra hermana de Albutador
que también le dio dos hijos. El hermano se llama Víctor
Kuntú Tinni, y fue a un curso en Lucerna para la Escuela
radiofónica: antes estuvo con los soldados de muchachos. Luego
fue maestro en Ajáputra, fue catequista un tiempo en los
Tales Dominicos y ^{ahora} es maestro de la radiofónica...
Cuento ~~un~~ ^{un} currículum interesante (Ajáputra, Pulgo es de los
hermanos evangélicos).

A noche en casa de César Ruiz, vinieron: una mujer sueca
de Comientes (evangélicos) y otros 2 muchachos de Ajáputra
aproveché para que se conocieran y eliminar prejuicios entre nosotros.
Fue muy providencial esto: les di un poco de Taleha, y varios
cuentos que escucharon con gusto. Alenté sus intenciones
a los dos grupos y saludos, prometiendo visitarlos.

Wichimí 7/9/78 Llegué ayer en la avioneta 01, juntamente con
O. Corallo, y O. Fernández. Los trajo Beza Arco. Talí de Albutador en
la Oraba del ejército. Me maravillé que el teniente piloto
fuera tan sereno con los soldados: a uno lo mandó afuera por
estar un poco de humores, le puso por la pista de Raish, y
a otro soldado le dio coque en la cabeza, por no haberse



conido en su oratorio y dejar así puesto a los demás.

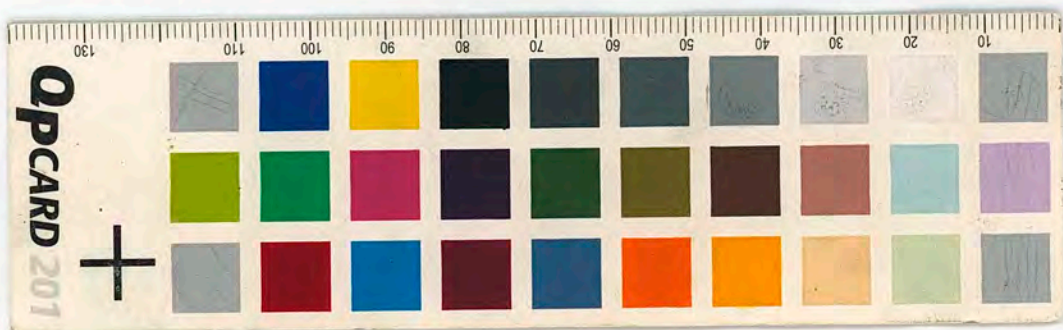
En Testeza me quedé tres noches, fuertemente recibido por el O. Antonio Ceballos, dominico. Ellos. Tomás Romero lo vi en el Tuyo, y quisimos hallar un largo rato. Allí recibí en muchos corrientes y agradeciéndome un momento. O. Antonio C. vive muy pobremente, asistiendo a un grupito (unos 14) de muchachos, claustra, unos unos 3 señores, buerfamos, para que puedan frecuentar la Escuela de los dominicos en Tuyo. Esas relaciones entre nosotros los religiosos son un testimonio de caridad que debemos dar al mundo.

En Baile nos reunimos todos los 6 que fuéramos en comunidad, estubo con nosotros O. Carlos y O. Martín.

Le estalleí quitar todos los intereses por no tener quien los sirviera y para dedicarnos a la obra de predicación y salud, viviendo en el pueblo mismo. Disminuiré la obra de Baile como centro. A los 7 años mejor a pertenecer nuevamente a esta comunidad, si bien por 6 años, tenuisamente.

De dependia de la misma, pero en la práctica recibí apoyo en la zona misma, con la obligación de volver a la comunidad por lo menos cada 2 meses, dando cuenta a O. Tomás, Director de mi economía, y Alvar. Volví a la comunidad para el retiro y para compartir de la vida de mis hermanos por unos días. Qui O. Domingo Antuash hubiera estado mejor hubiera sido del parecer de formar una comunidad con él en las dos zonas, mismo, a ambos lados del Testeza, pero

O. Antuash en mi zona, a la comunidad mismo. Toma del pueblo p El centro mismo hacer el clow. Allí de Tatuán, que no es lo tiempo en y en mismo de recibir o grupo ético la comunidad para implementar de la religiosa mi todo eso, los sincretas teniendo que hasta el lector, recibiendo, y abriendo a



113

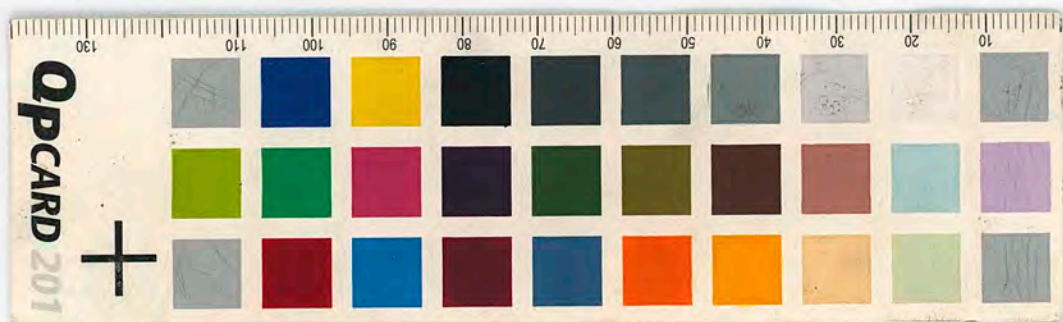
O. Antuasi sigue mal, muy débil y entonces, al quedarse solo en mi zona, tuve que aceptar en espíritu de B. la volver así a la Comunidad de Tairi, aunque repito, resido entre los señores. Para formar la plena ley que residir en la zona del pueblo que estamos evangelizando!

El centro misionero de Tairi, quedará muy reducido y sencillo. Quiero hacer lo que el Señor me pide, aunque siempre no lo veremos claro. Mi hermano O. Tulici ya no residirá en la zona de Tutuini, sino en Tairi, atendiendo a la misma. Claro que no es lo mismo, es lo contrario, aunque de hecho ~~pase~~ ^{pase} mucho tiempo en Tutuini y sus centros. O. Tulici lo vi contento y en mismo quedamos contentos todos. Sin embargo es de residir o no en la zona ~~se~~ evangelizaba en función de un grupo étnico no manifiesto lo que juzgamos ser prioritario.

La comunidad religiosa palenquina y luego el servicio de la misma para implementar la plena local; y en el 2.º caso: la implementación de la plena como fin primero y luego la Comunidad religiosa sin ~~se~~ ha residenciado en otra zona.

Todo eso, de la Comunidad de Tairi ha sido posible por tener los crineetas para el traslado. De lo contrario sería absurdo, teniendo que abandonar zonas tan vastas, desde el Estero hasta el río Conientes (Kurint).

Leonor, recién tenía un compañero en el cual formar comunidad, y ahora se enfermó mucho solo. Nos desgracia su estado. Ayúdame a verte fiel, a pesar de estructuras no fáciles de vivir.



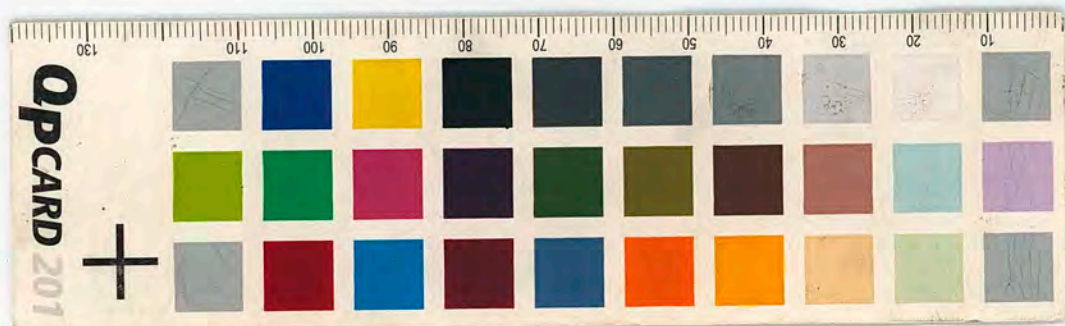
Dame generosidad para no desfallecer. Dame siempre el optimismo
y la alegría de su trabajo y entregado a tu Evangelio.

Están mis hermanos O. Antuash y todos los de nuestra
Comunidad apostólica religiosa y el rebanito que me has dado
y en el cual residir. Hasta cuándo? Tu lo sabes y en eso
quiero dejarme sollojar por ti, Señor, y quiero dejarme enmar
por los señores hermanos míos. Jesús y María no abandonadme.

Wichim: 9/9/78.

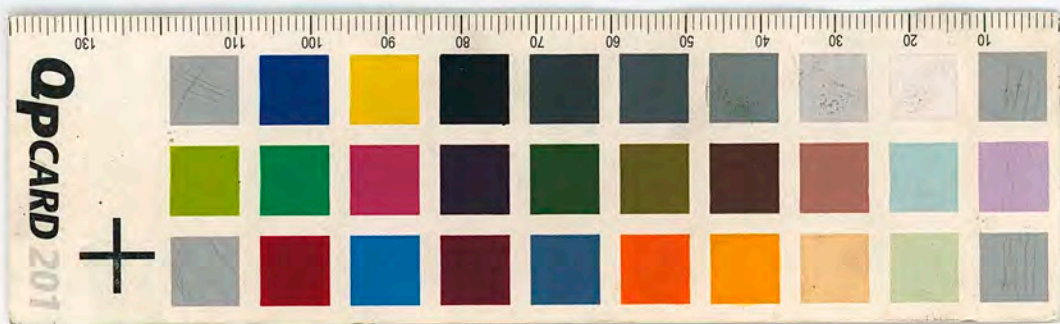
Quisimos muchas visitas. Ayer llegó en avioneta
Juan Bautista con Piero Ferro italiano, desde Tucumán para ir a
Atak. Estaba iniciando un retiro. Me está mucho dejando para
stender a esos hermanos nuestros en el Señor. Ayer se reunió todo el
grupo señores en casa de Petruin para la celebración de la Palabra
hecha por Pichik. Wáshinch no regresa aún. Al final desistió
a reunir sus poteros individuales en el potero mayor de la comunidad,
por sentido de hermandad y amor en el Señor, y para evitar la
dispersión de fuerzas al trabajar cada uno poteros individuales.
La mayoría están de acuerdo: Alitkinik, Ramu, Pichik y Petruin.
Ellos así afirman. Más tarde los que quieren tal vez lo harán.
A noche quedamos largo tiempo con Piero y Juan Bautista,
tratando argumentando únicamente religioso: la alegría misionera,
nuestra vocación en la plena, Jesús y el mundo etc. Fue muy
interesante. De mañana se fueron a Yétach. Esta tarde a
los 5, mientras estaba evangelizando a Petruin y la esposa,
dejaron desde Tukup con un señor de Atitlán Ramu, y

Kumpinim,
cosa señores
en ellos es, da
ellos. Esta mi
la mujer me
a la mujer:
con palabras,
de la cruz de
para dejarme
y por el Señor
que queda de
Tarkim / no
deprimiento.
esposa que no
a regresa en
haciendo ido
con ellos me
de como;
se hizo sig
los señores
Pichik no ten
Punupik no
el jefe Punup
en el hijo
en Jesús, y



el optimismo
div.
de nuestra
de las last
bes y en eso
me enven
abandonarme.
dejo en cuenta
para ir a
dejarlos para
unir todo el
de la Palcha
unil los miedos
de la comunidad,
en evitar la
os individuales.
hik y Osbrin.
lo harán.
Pautista,
guia misionero,
- Fue muy
da tarde a
y eso,
Tania, y

114
Kumpurim, los alemanes, en permiso escrito para estudiar la
cosa salvada. Alguna regresaron. Realmente me gusta, por
en 'ellos es da' Jesús, esto me anima a dejar mis intereses por
ellos. Esta mañana fui a ver al enfermo Wasmup:
la mujer me dice que Wasmup parece ya morir, y le dice
a la mujer: "místame o dlogame en el río, o envenename
con barbasco, ya no aguanta...". Le muestro a la luz
de la cruz de Jesús. Le di la Palcha y el cuento. Me dio
para dejarme de él, teniendo que ir a Atlatli mañana...
Le pedí al Señor por él, y le prometí un recuerdo constante.
Quien queda tan grande le dió al Señor, en ese momento de
Parkim (no se han la palcha) y con inicio de ortitis
deprimido. Señor Jesús, ahora tened piedad de él y de su
esposa que no lo abandona un solo momento, día y noche.
Al regresar entré a donde Pungik que vive a los 3 o 4 meses,
habiéndolo ido a Tucua para curar una enfermedad de la piel,
con llagas muy irritadas en los pies y en la barriga, y en el
de la boca; en Tucua no pudo con los remedios, y entonces
se hizo saber al sistema por el hijo Niki de Taip.
Le tuvo más de un mes, en su casa, en mucha hambre.
Niki no tenía chicha y comía comida de los blancos, que
Pungik no puede comer; y así tuvo que pasar hambre
el pobre Pungik. Le dije que se inicia el ayuno, lo es
en el hijo y en los remedios. Le dije que si tuviera lo
en Jesús, sentiría su fuerza. Al final me dijo que invocara



se Jani por él y por su esposa enferma un poco también, por sus
pequeñas enfermas... Pumpik quisiera creer... pero como que
no puede. Pumpik no lo ve bien y después de trabajar la
tierra con él y su hijo Kuntump (hijo de Pumpik),
le está mejorando el terreno. Es así el único problema
un poco fuerte, entre los selman de aquí.

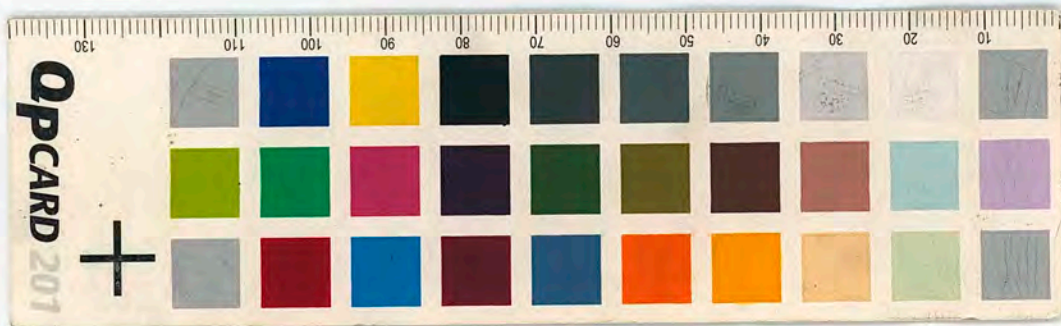
Pumpik me dijo que Komantán de su tribu antigua, actual-
mente en Perú, quiere entrar en este Centro.

Además Tsautem cuando de Kárap de la Escuela Terrena
del Bayo Yetchi quiere casarse con su familia al grupo
de Yetchi, llamado por último del cual es legítimo curia-
do. Kárap se humilló no pudiendo comprar nada en
el Dani, y fue obligado a venir a comprar aquí, después del
problema de hace 1 año y $\frac{1}{2}$, cuando se retiró al Bayo
Tamiú, recordando los hijos de nuestra Escuela de Tamiú
aquí en estado de pobreza y ridiculez, le compraron la
fibra Kintúik, y ahora selman. Pero a poco los selman
por intervención del Señor como que están representando a nue-
stra zona. Chirap, desde la casa de Kárikha ya tiene
trabajado aquí en Wichiú. Le han trabajado la huerta
rozando y sembrando todo. Párik Wárikúik debería
regresar aquí a su grupo después de un tiempo. De esta forma
se podría en selman esta zona.

Además Pumpik (Jhapui) ya entró en el Centro de Tamiú,
volviendo a su tribu, desde Tukipi. En efecto la

2º mujer
Chumpik
Otsam en
quince días
según se le
de compra
Márik

hijo de Antú
el de la Wi
tuvo fiebre
hubieran lle
do que los
pedir. Al
llegamos exp
que no vino
que después se
que como n
era muy l
juntos al
total emp
faltaron
lo trajo
y Antú
Wichiú,



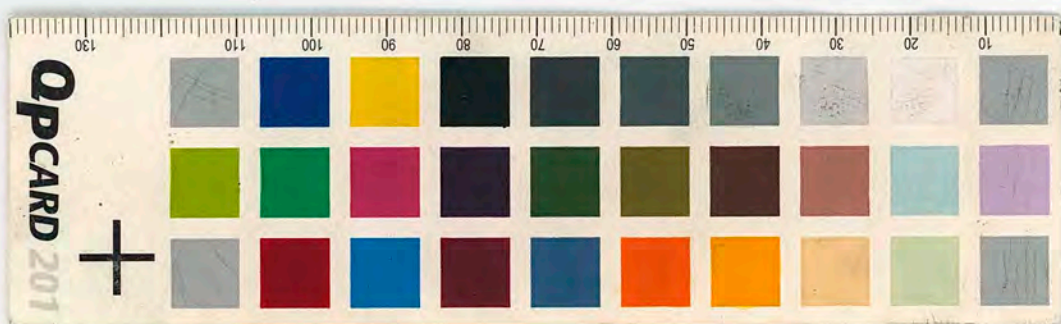
ahí, por un
gro eno por
desoy la
Chumpik),
único problema
gro, actual-

la persona
al grupo
tino ena-
nebo en
después del
el Papi
de Tami-
praron la
por los selmos
and a me-
lo ya tiene
do la huerta
ink deheria
esta forma
oy Sápapentso
de Tami-
en efecto la

2^a mujer que le habían dado no le quiso en forma absoluta.
Chumpik se enojó y salió del grupo.
Otsuin esta mujer, desde que en forma incorporada a los
quince días de haber sido picado por la serpiente, la picada
negra se le pegó, después que ya había la brida por comienzo
de sangría. Esta durante quincena.

Máti 17/9/78.

Después aquí con Tichi'K y Antunish
hijo de Antun'. Tichi'K el domingo pasado mientras venía con
el de la Wichim' por la tarde para llegar a donde Antun',
tuvo fiebre. Temamos regresar, pero pensando que los demás estarían
hubieran llegado me torcí en el Tain y seguir salien-
do que los selmos tienen la fiebre y son capaces de hacer tra-
pedas. Alcanzamos Juan Bautista y Tiro Fonso y con ellos
llegamos aquí el lunes pasado. Estaba de acuerdo con Tichi'K
que no avisara de la gripe, pero él no sintiéndose bien, temiendo
que después se reventara, y temiendo el hijo Wananch de aquí,
que como siempre empieza a hacer mal, avisó que la gripe
era muy fuerte: 3 días de fiebre. Les dije que podríamos
juntos al Tain, y que él no nos hubiera rechazado.
Total empezamos solo el miércoles la reunión entre S:
faltaron el Wananch de Kapiantun (la aviseta no
lo trajo), faltó Viki enfermo de Totukmai; Ayoat
y Antun de Tpink salieron para llegar a Ustik vía
Wichim, en vez de ir vía Wasepa temiendo al

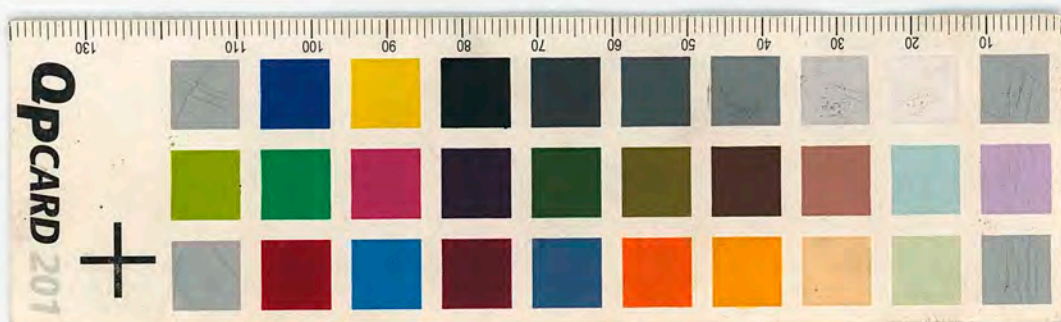


hijo Alshamper, y total se perdieron; Entusken Alshiti de
Tampicuita se perdió haciendo ido recién a Juan ~~para~~ por
varios motivos. Waskinch no vino, estando en Nunkui
nunka, estando los suyos en griza. Tiki y Tiki Parie
no llegaron por estar los ríos crecidos, y o enfermos.
Total quedamos solo 8. Tichik de Wichin, Antunish de
Petuch que participa por primera vez y duda si ser etserin
o maestro, Timias y Parie de Tancu, Kantuash de
Oatukunai^(les shay), Autik y Oantam de apui.

Con el problema de la enfermedad Autik empezó a suenar
si le muriera un hijo. Lo repoché delante de los etserin.
De hecho el 2º día Tichik lo hicieron regresar en Juan
Bautista y Tiro Forno. ~~Hubo~~ Hubo un momento de crisis
muy fuerte por el problema de la griza, al final rezamos los
etserin muchos, y de hecho no hubo enfermedad. Wamanch
el hijo de apui, cuenta que la enfermedad no se desarrolla
de, dijo que si no se contagiaba el grupo, hubiera creído
en el poder de Dios (pareía oír a los contemporáneos de
Jesús, diciéndole milagros para creerle....).

De hecho hoy es domingo, terminamos según la reunión
de 4 días en lugar de 5, y la griza no ha pasado.
Se agradece Jesús, y la Madre de la plena salud,
y la pequeña santa Berenita de Jesús, por nuestra
~~total~~ intervención. Vinimos todo el 5 Cortelini
sobre los Sacramentos, menos el Matrimonio.

Tichik y
chuzita
Luis el
maestro de
Estos
según lo que
Parie, qui
reunión de
ya que en
gas de
hace más
El grupo de
segundo
haber saca
fiesto un
la cuenta
hizo el 3º
valor que le
Wichin, m
En la reun
que la tie
Wamanch
tienen un
Recibieron
fondo ech



116

Tichik y Antúish, el 2º día tuvieron que dormir en una
chuzita fuera, preparada por Ossintam. La mamá de
Lohis el 2º día, cuando escapó a Máshamper por
miedo de la pige.

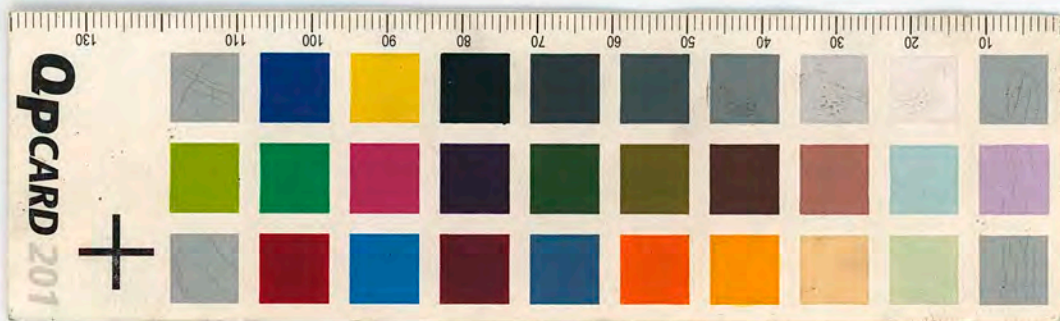
Esta mañana seguimos el 3º cortelón del pascuameento,
según lo que sigue Antik y Ossintam de aquí.

Poros quisiera entrar en el catecumendo. La próxima
reunión de etserin sería el 28 de diciembre en Utki,
ya que en Ipiet no quisieron los de aquí, por ser suena-
dos de Lóp y Ayui hermanos de Vere, matado
hace años por Chugi de aquí.

El grupo de aquí tuvo varios problemas, ultimamente,
sugando el bandero Tokunt que es también lúdico de
haber sacado dinero sin pagar en seguida, y de haber dado
falso un valor de 10.000 \$ a ^{suces} a ^{crupuladores}. Entró en
la tienda entonces Wamatch en su hijo Ueyash que
hizo el 3º grado. Es decir la tienda animal es un
valor que los separa entre familias (lo que no pasa en
Wichin, ni en Wámpuk o Tumpunt).

En la reunión de esta mañana traté hacerles entender
que la tienda es un valor a servir de la comunidad.
Wamatch hasta ahora ^{no} lo entiende.

Tienen un capital de unos 35.000 \$ a su lado.
Recibieron \$ 16.200 de la Federación, \$ 10.000 del
Fondo común ^{investro} y además todos y todas los entran.

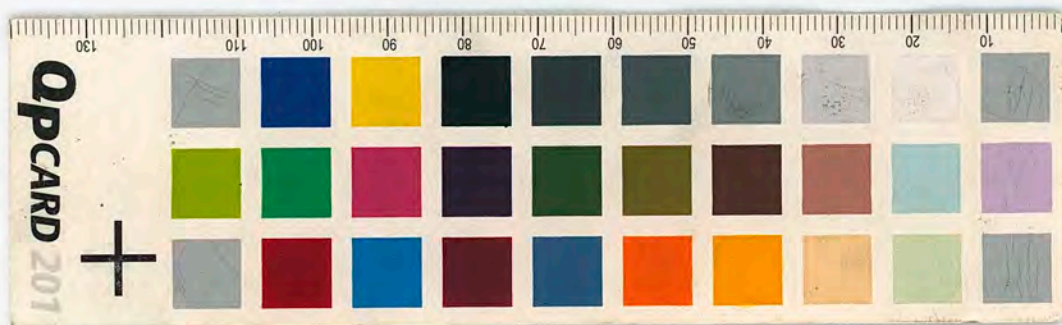


La tienda va bien. De la Federación parecen que llaman para una asamblea general el 1º de octubre, todos están de acuerdo que viajaré y me llevo a ellos, en silencio de la tienda, por Manuella salió y no quiso escuchar, dejando en su lugar a los, mientras a la comunidad y me jefes que deben decidir y no el dueño.

Juan Bautista tenía gran deseo de ver como actuábamos en nuestra isla misionera, y desea acompañarme al Perú en noviembre, por él me dijo claro no para criticar, sino que sea un aprendizaje no está de acuerdo que yo dé la palabra en tanta abundancia... y preferiría que yo quisiera la tierra del horizonte o resurgiera mucho mi actividad pastoral. Le dije que la pastoral se tope en todos, todos, todos mis problemas, y listo entra en todo eso, por yo era misionero y Jesús es mi modelo y nadie más, en estas cosas donde los tenemos a quien mirar fuera de él. Ellos dicen testimonio de fe, evangelizan y rezan, por ellos tienen otros intereses de bien del grupo, de comunidad. El acuerdo de lo de todos:

que de "ahí se va a evangelizar". Juan Bautista me decía que no tiene que estar lejos se lea sobre de mí, como persona. Le dije que por eso que le repita a los achuar, a través que se presentarán solos con el tiempo, pero Jesús siempre estará con ellos, y de hecho los quiero visitar cada 2 o 3 meses... Ahora sin embargo me

sueño que
mandato
primi time
seminarios
sus muer
queramos o
por de m
lo hay
On eso me
reflexos est
do por co
de implan
Los temas pr
muy buenas
ne antes de
yo agarro p
gencilla,
que trabajo
un grupo
evangeliza
deber ser
Tal vez lo que
Bautista de
niquita mi
plato del



que llaman por
de acuerdo a
la tienda,
en sus grupos
deben haber
actuando en
el Perú en
sino que
yo de la
que por
in muchos mi
de tope con to-
lo entra en
mundo y
a quien mi-
de fe, en un
de bien
a todos.
Juan Bautista
hace sobre de
a la república
con el tiempo,
o los que
embargo me

17
sueño que la fe de los Apóstoles, pasa a través del
mandato de Jesús de acuerdo en acuerdo, y como la
primera Iglesia se fundó en Cristo, sobre Cristo, las iglesias
se fundaron sobre los demás Apóstoles, y luego sobre
sus sucesores; en las Iglesias nuevas que fundan, Jesús
queremos o no queremos, las fundan sobre el acuerdo, o
por de sus pecados y de su fe en el transmitido la fe...
No hay nada que ser.

En eso me preocupa que no tenemos un grupo de
señores, estrictamente similares, misioneros, cosacos o
no pero con promesas serias de fidelidad al compromiso
de implantar una Iglesia, o con otros puntos.
Los demás grupos, no entregados a eso, hacen cosas, cosas
muy buenas, pero no esa que Jesús en forma solem-
ne antes de su ascensión, de ir por todo el mundo.

Yo espero que surjan señores organizados en forma muy
sencilla, católicos, seculares, seculares, y de otras Iglesias,
que trabajen en esta obra de implantar la Iglesia en
un grupo de seba, y en otros grupos humanos no
evangelizados. Estoy pensando que mi meta en el Perú,
deberá ser con un compromiso misionero totalmente.

Quizá lo pueda hacer con T. Tuleci, estando alguno T.
Domínguez Antuash. La idea a Juan Bautista que si
siguiera un poco ya entraría en otros grupos: o al otro
lado del Tumbes o entre los seba del Perú (esto

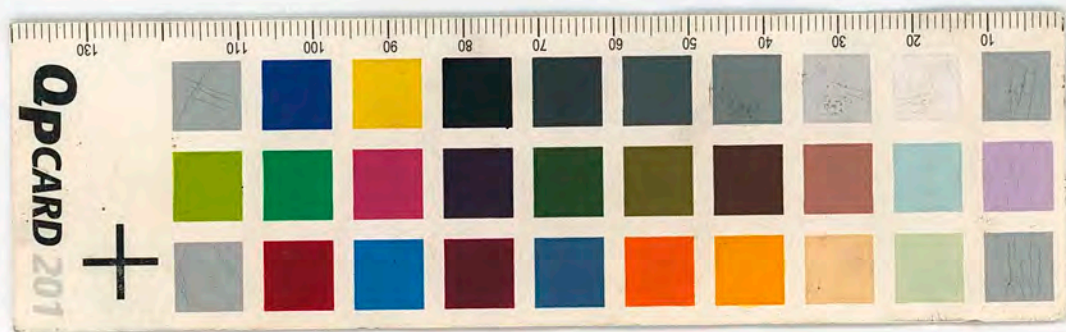


último me atrae mucho, y T. Coulo en laish dijo que no
había problema que yo pasara un tiempo entre los shuar del
Perú en mis nuevos posicionistas o tolerantes, por iniciarles
a una Ulliní en ese grupo). Sin embargo ~~yo~~ trato seguir
el impulso del León y quiero hacer la Ulliní. De hecho
cuando deje laish, a los 10 años, ~~yo~~ me despegué total-
mente de esas iglesias locales, recordándoles en la oscuridad,
y de tanto en tanto pasando a donde algunos de ellos,
para ayudarles; pero me separé, siempre me está mucho.
Allí contaría ahora muchísimo a los 7 años de estar
entre los shuar, dejarles y entrar en otros ~~en~~ grupos.
Pero recuerdo que si el León me lo pidiera lo haría sin
pensar muchas veces, dejando eso en las manos de los shuar
shuar y de otros que los quieren apoyar. Si el León no
me pide eso, estoy dispuesto a quedarme toda la vida
aquí, si esto es necesario para implantar esta Ulliní.
Todos los días hacemos celebraciones nocturnas a los 4 o 4½.
Este grupo lo guarda como todos los demás, estas celebraciones
de noche.

Datu'Kmori 21/9/1978.

Seguí ayer tarde Wompa. El lunes
por la (18) volí de Ulliní pasando por Ulliníshungar en Kintuash,
el joven ^{shuar} yerno de Liki de aquí. En Ulliníshungar había Yaur yerno
de Chayot del Bero Ulliníshungar (Perú). Tuve mucha pena cuando los
muchachos de Ulliníshungar se me rieron, y solo ellos lo hacen,

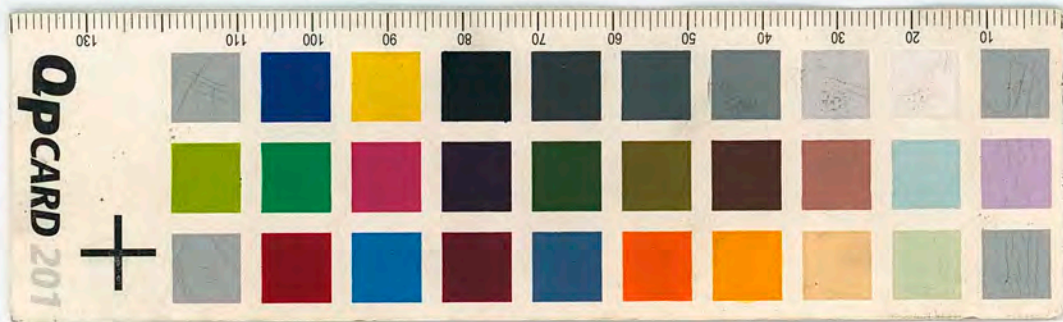
de los Ulliní
bra, cuando
dijo que qu
pedido an
pero de lo
el Tanchu
Estuvo allí
de Timor
y su terreno
que está d
por si su
dejando la
hasta el Y
haciendo un
el sitio de
muertos. t
la jica m
de conocer
no se enti
un muere
\$ 50, y
una pall
unos días
y una de
Certo los



consideraron zona de los llanos, por ser lo más que los
soldados desde Maracaibo limpiaron el camino hasta en lugares
de lluvias. Desde Parí y desde El Encino, los llanos quieren entrar
en la zona selva. José Lúthi, Piaré, y Lantier y Piaré
pidieron a Paki la selva entrar en el país entraron, en el
Parí. Es inútil es claro que el llano selva estas
tierras, como el llano. Y el llano tiene tres zonas libres
para establecerse, por quiere estas tierras que son planas y
fértiles, aunque las usará para el ganado y no para la
agricultura. El alto Altiplano y el alto Chiriquí tienen
zonas baldías, sin contar los valles laterales al Kuitukú.

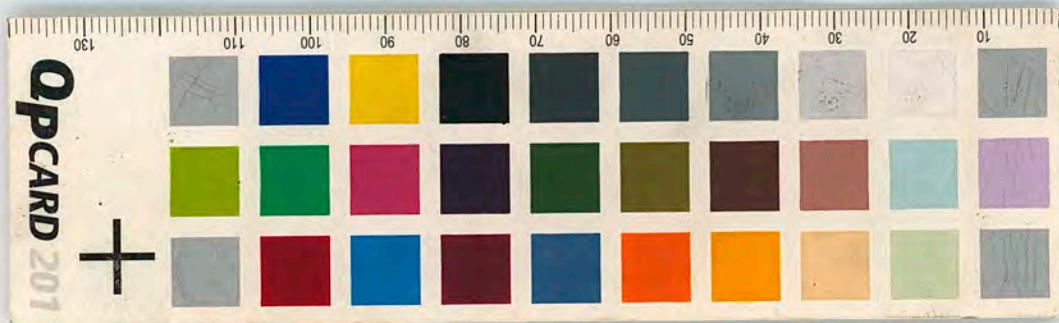
Siento una profunda tristeza, ya que ver que estos llanos
y selva fueron detenidos de la zona selva, por la lejía
y la hamaca del pullo selva; hoy se fundaron escuelas,
y la Federación dice que para defender el grupo selva quiere
que se encuentre una zona intermedia, para que no entre
la colonización; no es claro el asunto, y siendo inmensos
los de irme de estas zonas, para no causar molestias a la
Federación y a los llanos. Por qué los llanos las zonas selva,
que son zonas en propiedad el número? Quisiera irme al Perú
y quedarme entre los selvas de alto. Sin embargo quiero
hacer la voluntad del Señor y ser la mía.

Leis (shvar)
Aquí esta mañana después de la lluvia, me dio Jimmy Kat
que llegaron hasta el 6° grado sin tardarse y yo trabé
brazos, entendiendo que los eternos y la comunidad de



119
jugar sobre eso y preparar a los estudiantes en una comunidad
de fe. Es decir debe separar al Punditismo de la Escuela: "el chico
ya sabe todo", me dice. También el espíritu del mal ya sabe
todo le digo. Vi a los muchachos de Temuquints jugar durante
las clases del P. Alfredo, siempre después de se puejan en él,
por corte, que yo no les quiero lastimar... Porque no separa-
mos más la Escuela de la Escuela. La Escuela es libre.

Esta mañana los invité en los de aquí, siendo tristemente que
Charánkas ^{shuar de Makum} y uno de ^{de Makum} Tikki, Ambo en el libro de machaca, para hacer
potrero, sobre el potrero comunitario. Es dije que los que viven como
humanos, y se aman, esto lo entienden muy bien en seguida.
No oí los demás. El pueblo comunitario, y el pueblo indivi-
dual lo meterían en el mismo potrero comunitario, para evitar
de destruir la zona, y las reservas de chacra cerca del Centro,
para unir los intereses de la comunidad y dar testimonio
que se aman. Jimpikit ^{Luis} y un humano Tikki / que no está,
ya que sigue enfermo, y solo de irse a donde Phikien ^{de}
Nunkiaunka) están perfectamente de acuerdo con eso, como
también los shuar de Ypak. En cambio los otros de aquí:
Charánkas especialmente, no está de acuerdo. Si uno o dos
no quieren, pueden unirse los demás según este ideal humano
de fraternidad. Jimpikit recuerda que esto es más fácil
entre los shuar que viven en tribu compacta, que no entre
los mura shuar. Charánkas me decía ayer que su ideal es cubrir
el frente de 500 m. de su tierra, con trabajos. Le dije que me



moraríaba que él pensara en, cuando eso ya reelegió desde
nos por la Federación.

Pienso como el comienzo del histisimismo se vino el ideal de
la caridad en los bienes en común, mientras hoy tantos inte-
reses distintos obligan a la Teología de Jesús a enciones, muy
grues, y a mezclas dolorosas: la Escuela, el progreso en la go-
bernanza de bienes, dinero, elocuencia y mundo en los ideales de
la caridad.

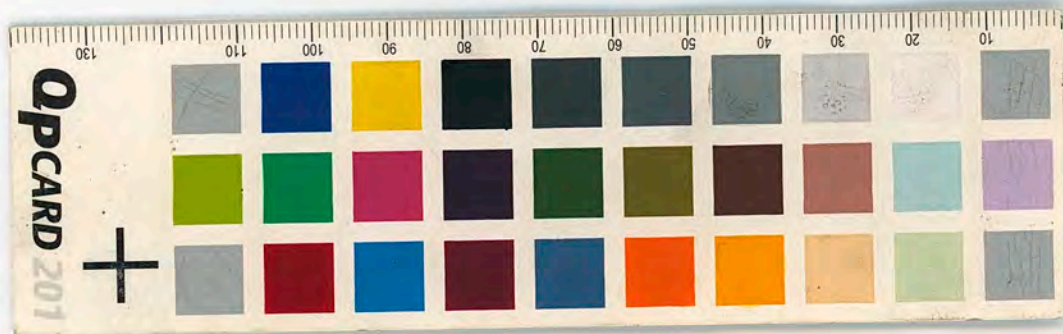
Antes de la reunión de Maltá, Juan Bautista y su amigo Piero Forno
me interrumpieron el retiro que estaba haciendo. Hoy lo quedo volver a
hacer haciendo ^{quejado} solo en casa de Kuntash. Feste al tener la
alegría en medio de los angustias para ^{engañar} ~~ganar~~ una plaza indígena.
Mis angustias las pongo en el corazón de mi Abate.

Amigo Querejón dice que hay ^{que} primero la caridad en las personas,
y nadie rellena a nadie que se nos acerca, por también hay caridad
en el lugar, situación y mundo en el cual vivimos. Me
movió mucho sintiendo que este mundo se mueva, en sus pueblos,
esperanzas, luchas, es para mi todo. El tiempo otros intereses, aquí
están todos mis intereses: en ellos en su mundo, en su casa, en su
tiempo, en su cultura. Es un pueblo en cambio como todo otro pueblo
del mundo. Vuelvo de mundo mucho en Jesús, y aceptar sus decisio-
nes aunque a veces me resulten muy amargas, todo cuando pienso de
lo que había esperado y visto, por teniendo la inmensa alegría
de dejar a ellos la última decisión.

Me contó de
Man Kúris en
el Wakúin a
Kashijant, Ti
de la villa
Ella fue cambi
que con. Codo
huyo, en el

22/9/78:

y me toca espro
a la reunión de
Me dice que m
más en la Teol
Castina que
este semi-len
neces a YjáK,
y esto a 50
eso, por el p
entrada de s
lo mismo en
por aquí el
cursa esta p
por la Escuela
Hizo un po



realizado desde

el ideal de
tanto inter-
eriores, muy
groso en la go-
los ideales de

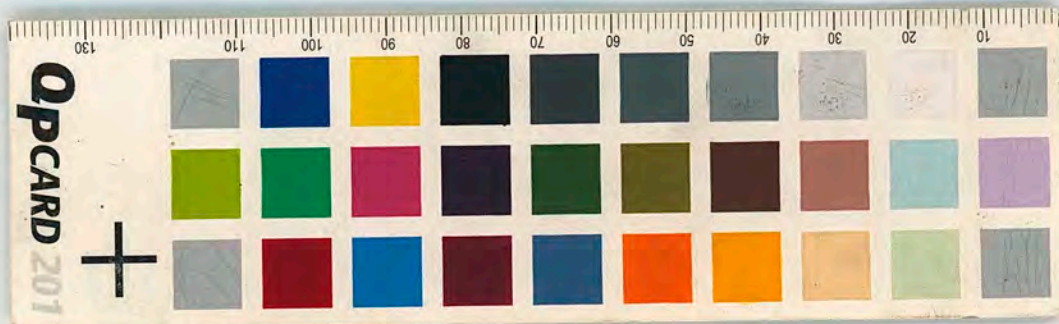
migo Tiro Fono
lo que volver a
el Tiro la
bno indígena.

en las personas,
bien luz semi-
nimos. Me
mis pueblos,
interiores, aquí
su casa, en su
todo otro pueblo
reftar sus deini-
blenda para de
inmensa alegría

Me contó hoy la mamá de Jimp'kit y Tixi, ^{shuar yámpan'120} que ella vino de
Montuñán con su hermano finado Tiniñkies y su tío y vivieron
al Wakum en donde antes vivía Tixi; ella tuvo como hijos
Kashijunt, Tixi, y Wámp, hijos de padre shuar Wani'k que venía
de la villa Arechua del Pastaza. Wani'k murió de enfermedad.
Ella fue casada de la edad de unos 15-16 años. Kashijunt se
fue con Lolola un comerciante Peruviano, y fue matado cuando
huyó, en Churús peruano.

22/9/78: Tatu'Kunaw

estoy por ir a Yá'k, pero está lloviendo
y me toca esperar que escampe. Jimp'kit Luis le aquí quiere participar
a la reunión de los dos eternos de Yá'k, el domingo pasado mañana.
Me dice que no le satisface al ver solo maestro y quiere comprometerse
más en la Tabla y en preparar a los prestatarios y estudiantes.
Cuenta que Luis Jimp'kit cuando shuar fue el artífice de
este semi-centro shuar con algunos shuar. Tatu'Kunaw por ta-
nace a Yá'k, pero tiene su escuela a parte y su independencia,
y está a 50 minutos de Yá'k. Los de Yá'k no ven bien
eso, por el final de la zona. Teniendo ellos su zona. Llegará esta
entrada de shuar. ^(Así fue más tarde) En Tungurahua y Wakum se ha puesto,
lo mismo en Wámpuk, Yurik y Tikiñt (alto Chiriquí),
pero aquí el hecho de la entrada de los shuar nativos
causa este problema. Luis Jimp'kit se resistió aquí fijo
por la escuela y llevó a su cuando Antikunshi Ustale shuar. Tatu'
Hizo un poco bueno cuando dio a casar su hijo a Yá'k



el joven schuer Trachim o Thimpu hijo del finado Vere,
hermano de Agui y Kayap. Tiki dio su hijo Thait a Tais
schuer de Ypik, y entonces este grupo con Tiki hijo de
un schuer, está conservando un sujeto semi-schuer.

Si harán otros hijos a schuer, entonces perderá el
schuer y el schuer se finitará, que lo veo difícil. Siempre
en la Historia los grupos mayores absorbieron los pequeños.
Con todo yo les ayudo a defenderse y mantener su identidad
para riqueza de los schuer y de la Ylesia, y luego el Señor
iluminará y guiará nuestros pobres intentos.

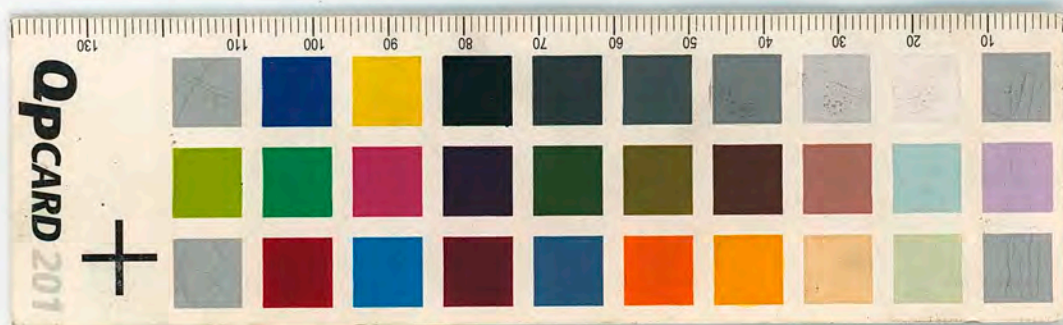
Ypik 23/9/78.

Llegué ayer. La mayoría de los hombres fueron a
sacar carbón en el Kusutkái. Encontré solo Yurank en Laant.
De tarde llegó Lemiruk en los botes Chayst y Antun. Aquí en
casa de Lemiruk. Esta mañana dediqué unas 3 horas en Chayst y
Antun, repasando el 3º cartelón y animándolos a seguir regularmente la
matéria. El domingo, gracias a la lámpara de kerosene hacen la ele-
cción antes de que amanezca. Desde un domingo, la hacen por la
tarde, habiéndose acabado el kerosene. Viene generalmente todos.
Costuma que no siguieron regularmente los cartelones en forma
misiva. Mañana en el Yungikut de Taitkumari deberíamos reunirnos,
toda el día. Con los Lemis todavía no queda nada, otra ayuda,
faltando la mitad.

Con Yungikut Thunta puse de una hija de Koshijunt, Lemir
hermana de Antunash de aquí por parte de mamá, leño

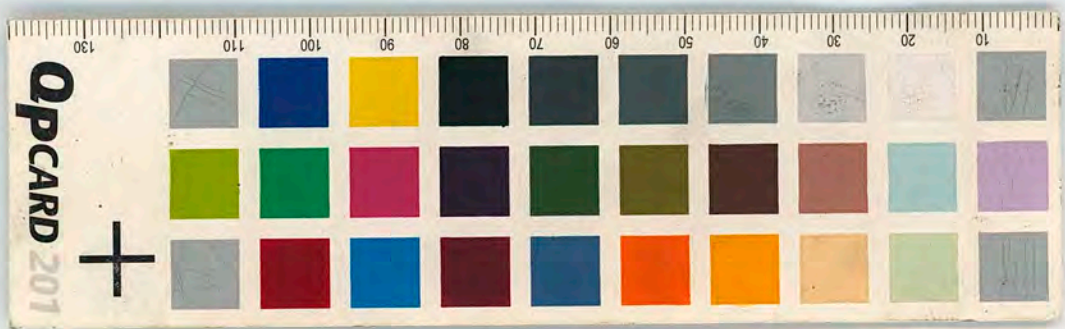
muchos pollos
en Ypik, ya
aquí y los
Lemiruk leño
sin aquí le
Le demostraron
y e hicieron
el repase a
ojos que tra
rit que este
con Lemir,
saber de ella
la a Yungikut
Luz ahora
Koshijunt,
que Thaitkumari
Tayanchu
de Koshijunt
Ypik: ?

de aquí con la
los 3 han ex
heros en grupo
Dime, un in
abundant y



do Were,
Antik a Tais
luego de
chamar.
leerò el
l. siempre
y pinto.
identidad
o el leon
les fueran a
en la ant.
in. Anni en
en Chayot;
regularmente lo
hacen la re-
hacen por la
nueva todos.
es en forma
criamos reunidos
les otra ayuda,
Koshijint, leon
na, leon

muchos problemas. Después de la reunión de etserin quálitima, aquí
en Ypák, Yámpik dijo que Antik de Tamsa pidió una chica de
aquí y habló en su prometida, y esto ya lo indiguro hacia ella.
Kushint hermano de Chayot y vice presidente de la Asociación,
vino aquí hace tiempo en Yámpik para arreglar el asunto.
Le demostraron que no había perdido falta graves en Antik,
y se hicieron dormir juntos los dos jóvenes. Por luego Yámpik
al regresar a Tamsa pudo quedar casado con ella,
dijo que otro muchacho de Yámpik, joven de unos 17 años, Jassi-
nit que estuvo aquí en 3º grado, afirmó de haber tenido relaciones
con Leon, entonces Yámpik se enojó y enojó y no quiso ya
saber de ella. Esto entristeció al grupo de aquí, que estiman
la a Yámpik y esperaba tener un nieto se ha ido fijo aquí.
Luz ahora de Lenta, la hermana de Yámpik y mujer del finado
Koshijint, que vino entristecida a contarnos las noticias,
que Ulikuchan hijo de Tiki de Taktikmai piensa casarse con
Tayanchina hermana del etserin Antun' de aquí (ambos hijos
de Koshijint y de la misma mamá muerta Matáimá).
Tpiak: 24/9/78. esta mañana estuve de nuevo con los dos etserin
de aquí ~~con los dos~~ y con Jimi Kat Tui de Taktikmai. Parece que
los 3 han copiado bien el material del Tendi de Evangelizaciòn y se
hacen un grupo peccatocumenal, al intermediario y al bautismo.
Damos un vistazo a los 5 cuadros. Chayot demuestra muy buena
abundancia y Antun' menos. Jimi Kat Tui es muy interesante.



Al final se me ocurrió en la Capilla la sucesión Almainia, mano
de Antkush de aquí y de Ténur, la posibilidad de Yangik Thunta
de Tumpints. Primeros quiso decirme sus gestos como lo otro vez.
Le dije que quisiera su proposición al Pueblo, al cual transformaría
se él en hijo de Dios, y luego quisiera esforzarse en cumplir
la voluntad de Dios, y justificable porqué de todos los gestos, para-
los.

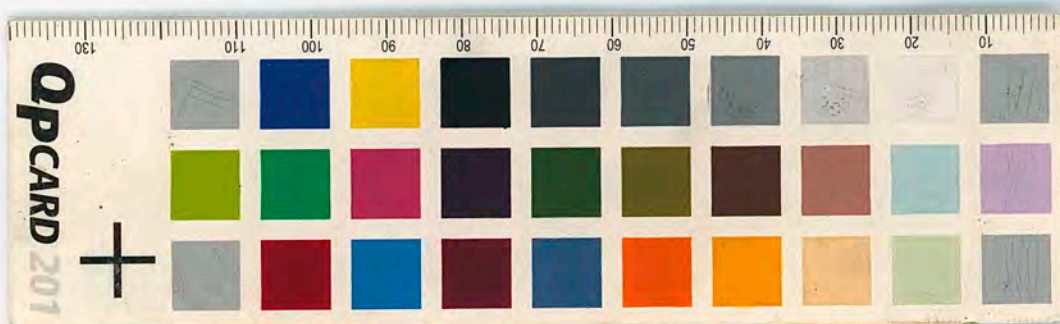
Alte nació luego en favor los problemas de Yangik en su hijo Ténur,
ya que después de dormir las noches con ella, una aquí, otra en
Tutikmai (Taniuk hermano de Chupit) le acompañó a
Yangik para resolver sus problemas), la dejó botando, oyendo
voces de Tinehu de Yurik, el cual había dicho que Jorinot
afirmando de querer pagar a Yangik por una carta escrita
a Ténur, había demostrado de haber fallado en ella.

Jorinot cuando se le ocurrió a Yurik que él nunca hizo mal en
Ténur, cuando su hermana, y solo fue imprudente a hacer
escribir una carta para Ténur; para eso se sirvió de Teyánehne
hermana de Antni, que también vive en casa de Antkush de aquí.
Yokim hermano de Yangik oyendo la voz de Tinehu, cuando
una carta a su hermano diciéndole que no se casara
en Ténur, ya que él no ventría a tener su chiche.
Yangik se fue en ira hacia Tutikmai.

Jorinot en cambio dijo que en la carta que hizo escribir a
Teyánehne, él se fue para Ténur, únicamente le hizo decir que la
saludaba: y estaba pensando de las voces que surgieron sobre

ella, cuando se
lida aquí en
Torece que Teyá
ciba por el puy
ella irigilento
iba de brillan
chént. Después
íntimas con e
la zona. Ant
Ora para que
unirse más, de
Antkush hermano
Yangik por el
a Almainia por
avistara separ
Ea es la vida
otro la paz s
en su luz y en
Tumpints 27/

stos de aquí a su
Tixi dio multa
por una sola vez
muerto y le justifi
a donde Thiki.



laimia, manua
 Yung, K Thunta
 lo otro vez
 el transf. rumia
 istore en cumplir
 los psados, pas-

 un hijo Tenur,
 aqui, otra en
 serapuro a
 tando, oculo
 r que Jokinot
 um carta escrita
 en ella.
 hizo mal en
 de a hacer
 de Tayanehna
 inkush de aqui.
 incha, cuando
 e corra a
 chiche.

 hizo escribir a
 hizo decir que la
 e surgiera sobre

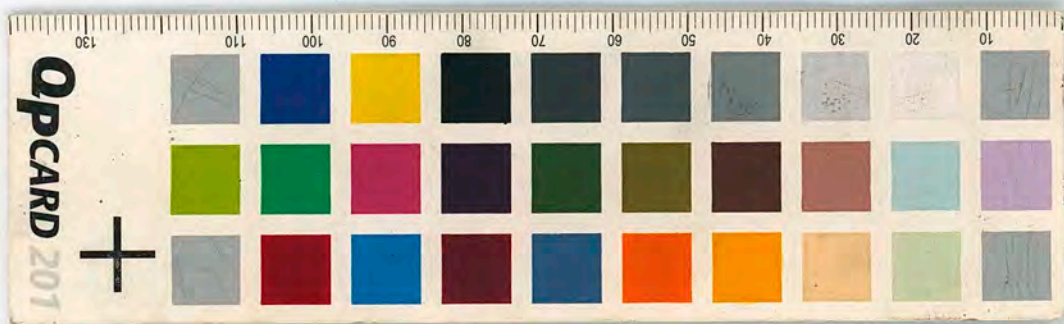
122

ella, cuando en la fiesta despues de la reunion de la noche ha-
 lida aqui en mayo, ~~ella~~ bailó con Antik baile de los blancos.
 Parece que Tayanehna ~~des~~ escribió algo más, y la carta fue como
 ella por el grupo. De hecho me aseguró Ullisai que estando
 ella vigilando a su hijo Tenur en el baile, cuando vio que
 iba de bailando así con Antik le hizo volver en seguida al
 ékén. Despues Antik cuando había dicho que tuvo relaciones
 intimas con ella, y era muy seguramente falsa como por toda
 la zona. Antik no duró casi nada como él serin...
 De jura que los dos grupos de Tumpint y Yick no pueden
 unirse más, despues de los hechos pasados en Koshijut.
 Inkush hermano de Tenur ya dijo que pediré los vacas a
 Yámpik por haber hecho esto así a su hermano. Le dije
 a Ullisai que espere un encuentro más en Yámpik, y se
 oitara a paraver la situación.
 Es la vida de mis hermanos seguir. De un momento a
 otro la paz se turba por una nada. Qué el Tenur los enseñe
 en su luz y en su amor!
 Tumpint 27/3/78: Llegué ayer por la tarde tarde Detukunai (cerca
 la casa de Tixi) con Wamup de aquí por buscar con
 otros de aquí a meter su hijo de 3 y 4 en Yick.
 Tixi ^{shamane} dió multa por Tando (hijos) sin mayor ventaja. Un shama famoso
 por una sola vez que le vio son al medem, ~~le entregó~~ le dijo de haberle
 unido y le pidió \$1500. Tixi le entregó oro (en el Tuyo). Luego fue
 a donde Shiki, que pagó en monedas, y tambien le dijo que era



bujeira y se la quitó. Luego estuvo unos 2 meses con el Ulakum a
lado del hijo ^{shuay} Eutakua, el cual le dijo de haber quitado al Trentak
Desde Thiki, y Eutakua volvió algo mejor. (El Eutakua por una
enfermedad con su esposa), por lo que se enfermó: dolores
en el vientre, o sangra en la lengua y a veces en las heces.
El pobre Niki pidió prestada la cacha a su hermano Jijiki-
Kit y volvió al río Chikukup esperando salir a Ulakum (el
río Chikukup fluye a lo largo de aquí y Ulakum es peregrino).
Total, días de sufrimiento rezaron fuertemente la cacha
hermana de Jijiki Kit y tuvieron que regresar. Desde ahora se
ir a donde Thiki el cual como la otra vez le dijo que es
campi Trentak (campi es una clase de ríj que genera mucho,
y Niki se puso que le genera todo el mundo) y se le informó
de haber sacado de nuevo el maléficio. Desde Thiki fue al
hijo Nishi de Eutakua. Ahora Niki quiere volver los
remedios bien, haciendo primero un poco de confianza en los
hijos. El hijo ahora le impuso muchos dolores de cabeza,
y esto le volvió muy débil a Niki. En cambio los hijos ahora
le prohibieron solo unos pocos cosas. Quiere ir a Pastaza con
Yurak y Lamiak. En todo en esta prueba que para ellos es
terrible, él me aseguró que siempre volverá el nombre de Jini y suplico
con él, reparando sus pecados. Niki vive con fe en prueba y tiene
poco de no haber participado los días a los remedios de otros.
Que distinto fue Eutakua Thiki de aquí que no manifestar
ninguna pena por no haber participado a la reunión de Ulaki,

Desde el día
ya no hacen
es verdad, pero
en el caso de
sustituir de Eutakua
muerto Jijiki
Jijiki, Niki
remedio con él
los. El maléficio
le dijo que lo
man en la
sucesión ni en
terceros, especial
Jini para quien
conocer el caso
través que decirle
que voy a ir
a Ulaki los
y Niki me
mucho en que
es increíbles.
Algunos ir
para lo Eutakua
tiempo de Jini
últimos: los



Ulokum a
esto el ^{xiavet} ~~Entak~~
una paja una
de dolores
los brazos
de madre
unos jicapi-
kum / el
jicapi-
la cosa
debe ser de
dijo que a
unos muchos,
se le ofrecio
ki fue al
re poder los
fuerza en los
brazos de correa,
los brazos estar
Postaza con
para ellos a
de jicapi y supio
que fue y tiene
unos de estar
no manifestar
nion de Ulok,

123
~~Esto~~ el ~~Entak~~ que era lejos, y tenia muchos trabajos, que
ya no hacen caso de la Talaba, que se siente solo etc... En parte
as verdad, pero no lo decia en la humildad de estar, sino
con el tono duro y de desprecio que tiene el. Cuando me solio la
actitud de Entakua, esta manana en su casa, posate su
cintado jicapi en silencio y se rompió trankia y la rompió de
jicapi, Uris. Si no lloré por fello. Le dije que decida
reunirme con él para poder junto al Señor y ver de decirle los
los. No manifestó ninguna buena voluntad. En una inmensa
le dije que lo esperaba, cuando regresara del pueblo. Estaba
nada en la celebración no la vi entostar ni una sola
nación ni asunto. Ha permitido al Señor hacer algunas pui-
tancias, especialmente para que Entakua Uris se convierta a
Jesús para siempre. Me decia que era difícil que el no
conocer el camino, y le decia que ya siempre ando en él, y
tome por decirle que supo mucho, ahora pasando los años, por
que voy obsequiamente. Konituahe mi amor al camino llevo
a Ulok de Entakua. Entakua reconoció que Uris
y Naki me mejores creyentes que él. Ya es dar de estar
mucho en su conversión. Claro por siempre tuvo ellos y lejos
a increíbles. Asimismo queda ver que cambia otra vez.
Algunos invita antes de irme a los bautizados de aquí,
para la Eucaristía. Estoy viendo que para también aquí lo del
tiempo de Jesús, que los que tuvieron primero la Talaba quedarán
últimos. Los grupos de Taints, Ulok, Ipiak y otros



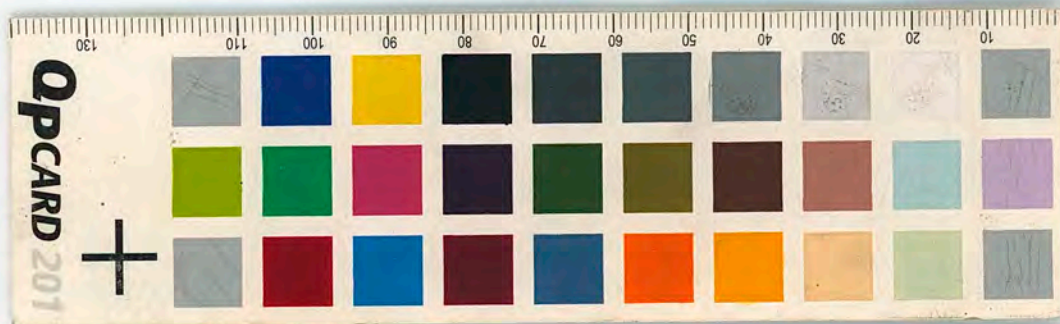
Totitkumai, Kapani entra están más adelante en el pascateamiento.
Luz de luna que el otro día Kaitumash y Tukumsh Hotele, Tumbados
se agarraron y se pegaron. ^(Cambos shuar) Lixi se disgustó duramente y opuso al remedio
de arrepentidos. Contra de los antiguos Taita-shuar que shuar
que a los muchachos no los dejaban tomar mucho chicha: porque
la borrachera podía quitar la vida al muchacho: Wakhamin
(mantuértis) mantuámnaw xitai

Aquí encontrar la neofita Ulaichi mamá de Tekint muy grave.
Ufina que aquí entró en su casa y apenas entró él, ella tembló
toda y le duele el corazón hasta morir. Le standi mejor que
quede con la Oelaha, la Uchimi de los enfermos, la Taitumani
y la Umanistia. Confío que el Taita no se la quiere llevar ya
pero que esa mujer sea lleva ^{de} fe, niza dando el testimonio
de su fe a esta comunidad. Pero luego hay otro problema:
que el jefe ~~es~~ ^{Tuxit} nuevo Taita por a su mujer Josina y a
la hija de ella: Amisat, ocupando a esta* (el siempre fue
tentado de casarla, siendo ~~hacían~~ ^{hacían} su mujer, entonces,
con seralio tribal de casarla) de haber tenido relación con
alguno hijo de Ulayit que acaban de enviarlo al ~~país~~.
Colgio de Perilla. Este problema no fue aun resuelto.
Algo se me temía el tiempo de haber de antes de irme me-
jor. Con Yungik aun no puedo hablar de su problema con
los de Ypak.

Atendido con todos sus problemas, siendo que poco a poco me
van viniendo y llevando. Pero que solo así, vivamos lo

de Jesús que me
dará fruto.
Así fue Jesús y
de por a los
fundado una
Almoxar. ^{de}
Wichim 3

Entro. Aquí t
de unos 16 años
chiba. El con
especialmente p
es trabajado s
Tufre. Horacio
limpio ^(de camino) ^{de camino} ^{de camino}
Ya estoy como
Taita entra.
por que me t
de la luz con
se lo dice a
Ver que por
espergo; en
dejar para
Algunos mel
dejar a m



El pascateo...
total, Tomados
y agra al...
huer que...
chida: por...
to: Wakhanin

Khut muy grave.
L, ella...
di mejor que
la...
quiere...
testimonio
y otros...
los...
el...
i, ent...
relación...
lo...
nuestro.

de ir...
un problema...
a por me
vivemos...

124
de Jesús que ni el grano de trigo no es en tierra y no muere, no
será fruto. Nuestra moneda moral y física es la vida de ellos.
Quié fue Jesús para el momento. Por otro lado siento fuerte el deseo
de ir a los selvar del Perú, por me dedico al no haber
fundado una la idea de tener de aquí. Me quedo en tus
manos, Jesús.

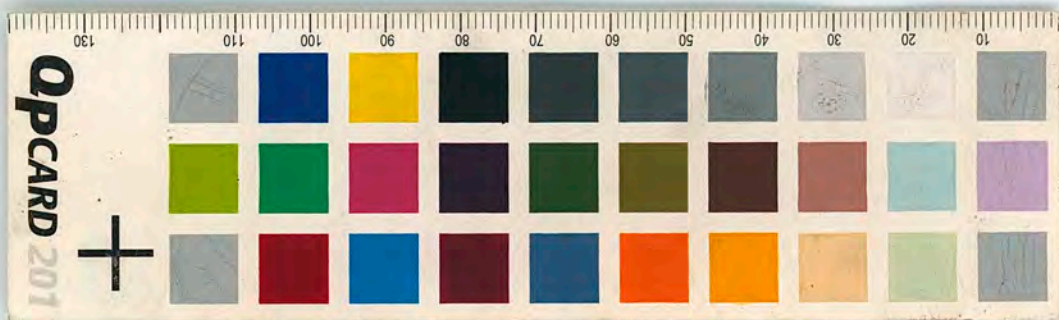
Wichim 30/9/78

hoy es Wasurak
Tsxwat

Llegué esta tarde, después de un día en...
Entre aquí tuve que llevarme a Tanchim hijo del finado Wáump,
de unos 16 años, para que me acompañara y me cargara la mo-
chila. El camino entre Tumpúntz y Wichim, es difícil,
especialmente para uno que debe cargar (hay una media hora que
es trágico antes de llegar a Tanchim desde Tumpúntz).
Tal vez dormir una noche en el camino en Tanchim para
limpiar y aprovecharlo que Tanchim me cargaba la mochila.
Ya estoy cansado de insistir en los 3 puyos de Tumpúntz,
Tanchim y Wichim para que limpien ese camino, y el
por que me traen hacer. Tanchim no decir más nada, corran-
do la luz en el Tanchim, en lugar de seguir insistiendo; pero
se lo diré a los puyos que me más se lo insistiré.

Ver que para la escuela y para el sanatorio hacen cualquier
esfuerzo; en cambio para la lejilla y los caminos lo
dejan para más tarde siempre.

Mejor me que mi hermano Alukinik (que vino para
dejar a su hijo Alushitak en las escuela de Tumpúntz,



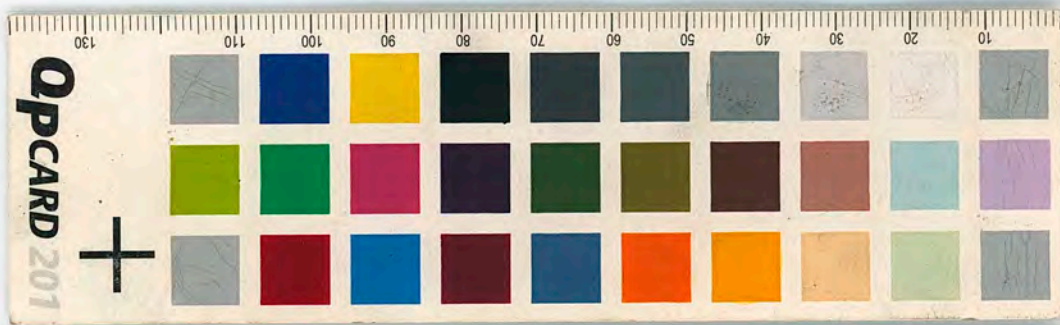
al tener que regresar de un tal camino, habiendo
encontrado a Alashu de aquí, de regreso de Tumpunt,
regresó limpiando el camino, visto no hubiera llegado
Alashu de Tumpunt sin poder dejar su cuñado
Tukanku ya que la gripe de Gas munta se propagó
por el grupo de Wichimí, y entonces los de Tumpunt,
temiendo la gripe devolvieron a los dos.

La última mañana que estuve en Tumpunt, me reunieron los
huitzados. Faltó solo ^{Tuxits} Tuxits con su esposa, debido a los problemas
que tiene con el grupo, habiendo pegado en palo a su suegra
y a su hijo. Faltaba mucho para que se forme un
verdadero diálogo con la Telaba. Con Entankua Acidí a etéim
nos reunimos el día anterior, y pedimos juntos al Señor.

Wichimí 2/10/78.

Lo a noche por radio tuve noticia
de la muerte imprevista del Nuevo Papa De Juan Pablo 1º
Me siguió mucho esa noticia. No pudo haber un gran no-
ticia. A noche llegó Alejandro Alberto con su cuñado
Jérecham y Wáktinla o Kumpach de Jantantech con
una noticia mucho trágica. Alberto quiso que viniera
a sentarme cerca de él, como cuando quisiera comunicar algo
más importante, y me reveló que al amanecer Jérecham
vió a su cuñado Antunish que salió de la escuela de
Tunkí la 2ª mujer de Antun; Antun está aquí con
su papá, ^{su papá} Antunish. Tunkí al

Tunkí
deje mucho
ser matada.
No Tunkí much
estando p
estando en
la cama de
Wáktinla
Los de Tump
en esos casos
Antuní le e
parece que no
hace su le
hijos. Ant
comunidad
fue interje
falta gran
ni lo hubie
go trabajam
recepto y
que demost
Antes de ir
después de l
para arreglar
quise hacer
estigo los

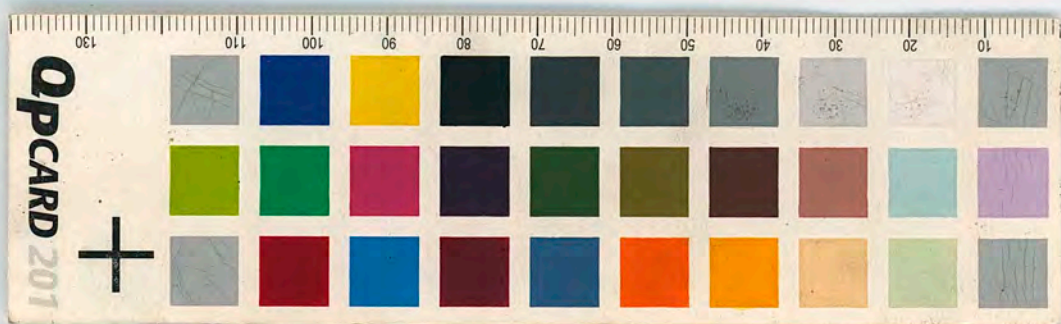


huevo
Tumpunt,)
hiera. Después
por su cuenta
se propaga
le Tumpunt

reunimos los
a los problemas
a su mujer
se forme un
a Tumpunt a Tumpunt
al Tumpunt.

tuve noticia
man Bello 1
mayores no -
su cuenta
ntech con
que viviera
comunicar algo
- Jencuchin
o secho de
l agua con
Tumpunt al

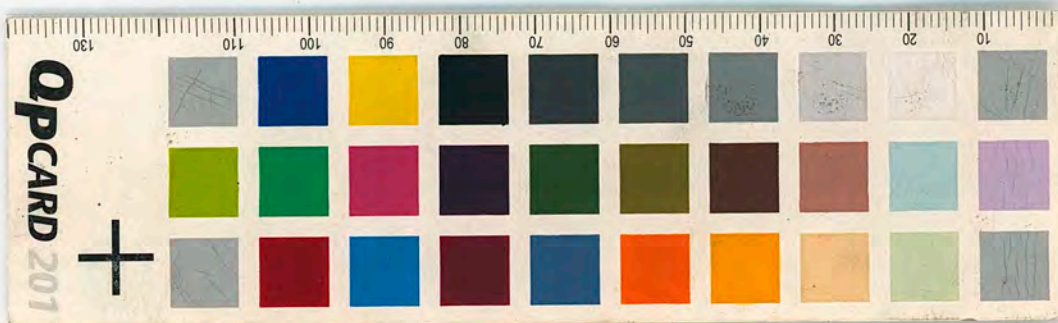
125
Tsunki tenía unos 60 años y Antunish 18 años.
Desde cuando que todos se iban a escape a Alaska, pero no
se metía por Antunish, y Antunish también escape.
Yo tuve mucho esta noticia. Tetrain y Washich re-
cordando que en caso Antunish fue objeto de Tumpunt
estando en 6º grado, haciendo sus deberes tomados en
la casa de su prima hermana Washich, hijo de
Washikat, en donde el joven estaba su hospedado.
Los de Tumpunt no lo fagoran según el derecho tribal
en esos casos y solo lo muestran repudiando a su casa.
Antunish le enseñó a tomar el tabaco a la reba, por
poco que no lo reproche duramente, como lo mismo
hace su hermano Mithunik por tener repudiar a sus
hijos. Antunish esta mañana después de existir toda la
comunidad de aquí al principio del año escolar,
fue interrogado por el Jefe de aquí, sobre la
falta gravísima de su hijo con que tra^{madrastra} y le preguntó
si lo hubiera dejado venir aquí o cumplir un casti-
go trabajando por la comunidad. Antunish no
aceptó y dijo que el mismo le haría tomar el tabaco,
que demostrar de no poder reprochar duramente a su hijo.
Antes de irse me invitó formalmente a venir a visitarlo
después de la reunión de Tetrain de Antunish en pocas minutos,
para arreglar lo de su hijo y luego venir aquí. Tal vez
quise darle castigo aquí, por teme que se iban en el
castigo los de aquí. Además después, toda la comunidad



atraves del jefe Ostrain y del nuevo maestro Entakun
hijo de Kujirichan (hermano de Ulukinik matado por
Chayot) y hermano de Tuchi mujer de Warkich,
se enfrentó serenamente con Alberto Mijcaut por
dejar de visitar a Chayot del Pajo Ushchunper, el
enemigo de ~~Chayot~~ Ulukinik y Ostrain. Muchos de
los presentes, mejor dicho todos tienen parientes o parientes
matados por Chayot (Chayot mató al popo y la ma-
ma de Ramu). Mijcaut Alberto se hizo amigo en
el comercio con Chayot y los de aqui supieron que
Chayot ya visita a Mijcaut Al. ^{de Antón} que vive en el grupo.
Además visitaron formalmente a Mijcaut de ayudar aqui
en el trabajo, teniendo un hijo en la Escuela.
Naturalmente le hice notar que es bueno que trabajen
los de Tetuch a parte, ayudando aqui tambien.
Esta noche no pude dormir viendo que los de aqui
no quisieron meter los ganados individuales en un unico
potrero grande, en donde estaria tambien el ganado de
la Cooperativa. Estaba sperando ya que solo Ramu
Ostrain y Ulukinik ni querian, y en el momento
actualmente aumentando el ganado general irán destru-
yendo la zona, en muchos que van aumentando
sus ganados ^{mañana} mañana y ~~esta~~ tarde con solo potro-
no, todos los esfuerzos se unifican. Ahora estamos
trabajando a parte sus potreros. Talvez en Tamiñts,

en Ulukinik
primero el
potrero, con
los amigos
de aqui y
del Wichim
el año pasado
(Toru) estan
en zona. El
primer dia
fundado del
Wichim 1960

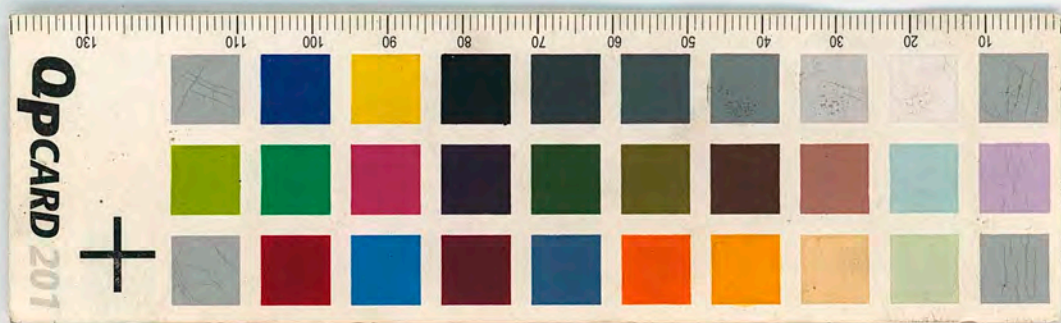
siempre con mi
estrain de Entakun
Warkich hijo
Hacia para
visitando la
el hacer lo p
nos. Yo p
aqui siempre
y estoy disp
si esto fuer
antes de ay
7 años que



stos Entukha
metodo por
akich,
cont por por
shurup, el
Aluch, de
nientes estrich
jop y la ma-
r suya en
supon que
de Antón
e en el grupo
de suya opri
bucha
e truyen
ambien
de opri
en un unico
pauento de
solo Ramu
l nstama
iran destru-
nauando
n solo pte-
a estamir
n Tamiato,

126
en Alukh y en Yikl elevarán este nuevo sistema,
poniendo el pueblo personal y el comunitario en un solo
potero, con claras ventajas.
Lin embuya el Lera me suplico de trabajar en algunos
de equi al regreso de Yáas munta, en la parte alta
del Wichim, más abajo de la pica que trabajamos,
el año pasado, y Warkuch o Kuyech de Yankuntich
(Teri) estaría dispuesto en Cayujint a emigrar y ocupar
esa zona. Expusimos la respuesta de Cayujint en los pró-
ximos días. Lera me dio presente del Lera para la
unidad del grupo y del territorio de esta zona.
Wichim 14/10/78.

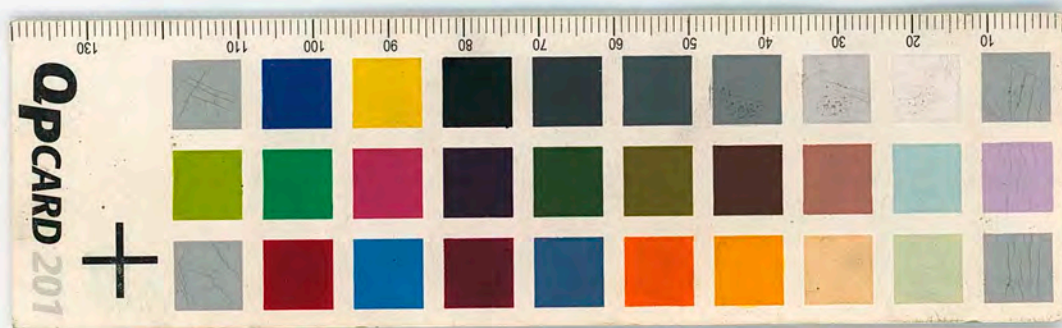
Estuve 5 días en Yáas munta para parti-
cipar con mi hermano O. Tulio Warkuch en la reunión de los
stos de Antón. (Son todos shuar.) Estuvimos en casa de Manchirun. Allí hermano
Warkuch llegó con un fuerte dolor estriático en la rodilla.
Hicimos cura. Le propuse a pesar de eso, de ir juntos al Teri
viendo la zona achuar, dejando en los manos de Jesús
el hacer lo que Él nos pedirá. Aceptó con mucho entusias-
mo. Yo quiero hacer mi voluntad y estoy dispuesto a pasar
equi aunque fuera toda mi vida para implantar esta idea,
y estoy dispuesto a dejarla en manos de otros pastores
si esta fuera mi voluntad. Le lo decía a Warkuch
antes de ayer cuando regresé de Yáas munta, que ya son
7 años que vivo equi, y me siento mucho afortunado.



T. Antuash se enfurece, T. Warush está en los recibidos, muchos y tiene cierta edad. Wáikrich muy comprensivo que mi preocupación es dejar los eternos para formar la Iglesia. Le digo que los de Quik, los de Wáimpuik y los de Allakhi, los de Yutshint, etc. pensaban que yo venía a vivir en sus centros. De hecho mi residencia es muy teórica, ya que solo auto. En Jesús tienen alegría sus subditos, pero de El no tienen sentido. El aspecto humano de los grupos va disminuyendo bien, a pesar de los programas de colonización. Ellos pueden mucho aunque en sus fuerzas, si las comunidades se encuentran en Jesús.

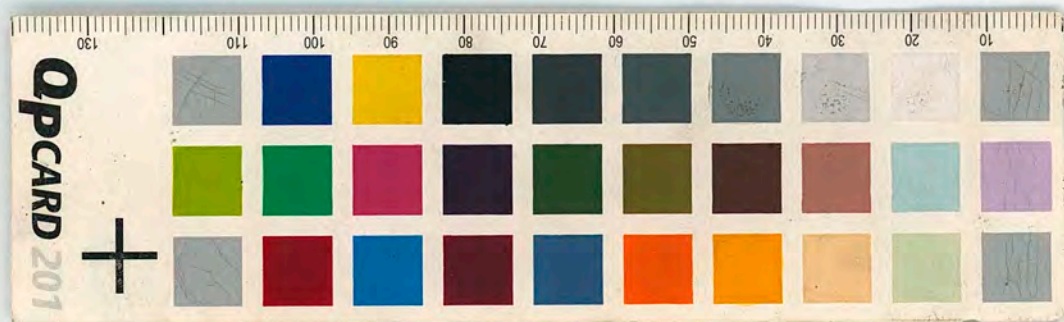
Los eternos de Tintim vienen al día siguiente y entonces, no fuimos a la selva a tomar el tabaco, como quería leer. Este insiste mucho que la fe de los shuar en estos ritos antiguos está totalmente en el aire. A mí no me parece: la fe en Jesús es lo mismo que nos guía, y lo antiguo debe ser reinterpretado a la luz de Jesús. Esas insisten demasiado. T. Warush no insiste, por otro lado, mi hermano habla mucho el, el estilo hebreo etc. y no lo mucho árabe a ellos, que ven a su manera el Evangelio, con su lenguaje. Hacemos hermanas revisiones de vida a la luz de lo que los shuar me hicieron reflexionar sobre el brujío, el maleficio, el drítem, la matanza, el perdon;

Zanchina
pélico, me
Entretiene
hace años
estaba con
bien luego
recuerdo so
Antuash a
joven, en
y empezó
sopló hacia
de muerte
sobre cur
en tra se
la misma
pregunta de
Pienso
son shvar de
es muy pro
fue a su
shuar, y
Antuash
preguntó
con a
educand
partie de



en los ruidos,
y sorprendido
a fuerza de
de Wampuk
- pensaron
- sin verba-
En Jesús tienen
en sentido
sacado bien,
- Ellos pueden
numerosas
vicente y en-
tabaco, como
de los shuar
el aire. A un
que nos guía,
de Jesús
indefinible,
el estilo
os, que ven
le luz de lo
e el brujío,
el perdon;

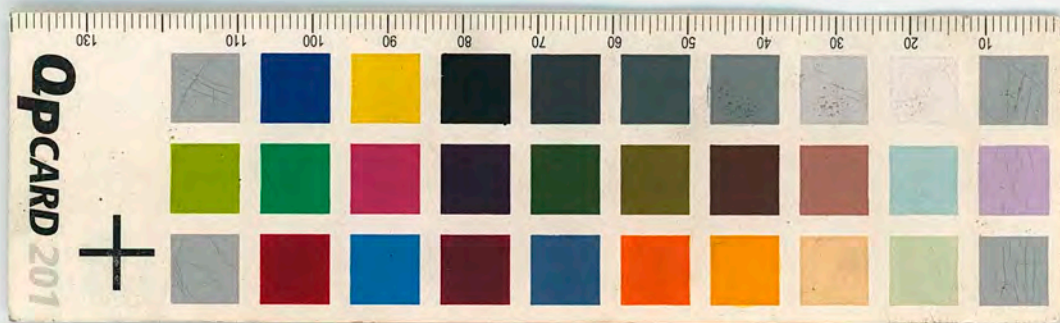
Canchim de Antium, que viene de los hermanos ¹²⁷
pélicos, pero unas experiencias increíbles. Ahora, presenta
Entretanto Antium curando de Tichik, de Hoyaúto, que
hace años el hijo Antium de Alantugas (no sé si)
estaba en Antium el finado popi de Entretanto, ^{San todos shuar}
hizo hijo. Los dos hijos estuvieron en desacuerdo no
recuerdo sobre qué, y se enojaron de hacerse
Antium aceptó el desafío y delante de Canchim,
joven, cuando Antium regresó a casa, tomó tabaco
y empezó a toser para sacar los fleches y la
sople hacia Antium. La mujer de este pueblo enferma
de muerte Antium volvió y rogó a Antium la
curara Antium la curó en seguida...
En otra ocasión Antium de brujío soplando la
la misma forma a uno al otro lado del río,
presenta Canchim, y ese uno murió en seguida.
Parecía haber sido decir que cuando Rafael ^{Tuxits}
estuvo gravemente enfermo (es unido de Juan de los)
fue a curarse a Antium, donde ^{shamanes} ^{shaman} ^{shaman}
chua, y el hijo de la mujer viene unas flechas que
Antium de Alantugas lo había brujado, y le
preguntó después de curarlo si quería que lo matara
por la distancia... Antium R. Lechín,
abrazando el motivo que era existencial y no lo
podía hacer... Los etseru dijeron que a los



verlo ningún
enojarse
enojarse un
los shuar
(creencia)
y más aún
tiene mucha
una propia de
de alijikun
cando el poble.

el mayor de
tunim arca
huar desman
saco un uua
yo de Wichim
shuar
alijikun y shu
o Wichim
de vida fue
ankun mística,
noche en casa
un Entro.
un aceptara lo
puede vencer el

128
Reunidos todos a Jesús por él. Me dijo unas veces que
pidiéramos por él. Cree que solo Thiki lo puede saber, pero
la fe en Jesús también entra en su alma.
Alto llevaron la causa y no podía salir pronto a traba-
jar la chacra en el alto Wichim, más abajo de
Apankinto. Nunca quiere trabajar y no se cansa más.
Nunca después que regrese al hermano de T. Dubosio: Luigi.
Esta asistió a las reuniones de itinerantes en Lucma, y
es muy triste que por nuestros ideologías nos distanciamos
entre hermanos minorados. Lo que nos debe unir es
la fe distinta, y la vida distinta, pero no los ideas,
y nosotros los occidentales nos distanciamos por ideas:
los bloques, T. Liro, T. Alfredo sobre el texto
nuevo de Evangelización, y por el otro lado los shu
hermanos, Pottoso, muy intelectuales e inteligentes.
Pero finalmente firmemente que si en lugar de
disentir en esas reuniones, diéramos un voto expreso
a la unión personal y comunitaria, no daríamos un
voto-testimonio tan fuertes...
En "Monte e Albino" he leído ese artículo del
D. Juan Gherstein sobre el invertido del budismo.
Después de haber rechazado el budismo, reflexiona
después de su conversión en los valores que el budismo
de el budismo y llega a unas conclusiones
maravillosas: leer no ter que la fuerza del misterio



no occidental está en "tener" mucho, mientras el
contemplativo hubiera o incluso mira a "ser" hombre de
Dios. Estoy pensando que todo el movimiento de la
Federación mira a hacer poderosas a los shuar.
¿a donde iremos? Para salvar sus tierras, los me-
tamos en las manos, su muerte? El ideal de la
Federación: "si no estamos unidos, no podemos tener"
nada", es un ideal anticristiano.

Si no fuera por el motivo de salvar las tierras de estos
pueblos, yo seguiría otro camino distinto. Si quisiera
deberíamos reunir shuar que se despenden y no tengan
nada lo indispensable para vivir.

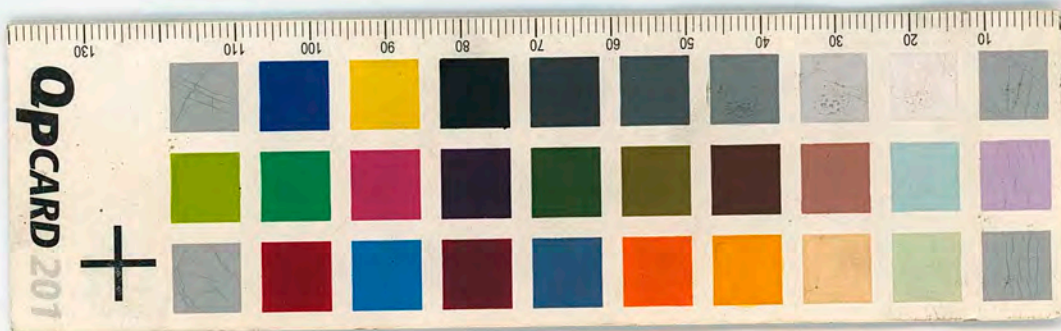
Estamos expuestos al presidente Chayát para el tor-
neo de Uquibani, ^{shuar} para que venga el asunto.

La situación shuar cerca de la zona achuar se está
haciendo gravísima: los grupos formados en la aso-
ciación de Tuntun, ^{son shuar todos} tienen problemas gravísimos
entre ellos. Basta pensar que tienen a uno \$ 1000,
por que mata el Teniente Chumap Allorcelino, y
a los otros que viven frente de la influencia del
Wichim con el Allakim, los amenazan de muerte.
Los achuar han tomado conciencia de esto, y
quieren impedir que los shuar entren en sus zonas.
Demandado fácil ha sido desde Lucio de la Cruz a
los shuar que entraron en las zonas baldías

achuar...
Estoy no...
del de la...
del trabajo...
puesto en...
Cumplir...
los puros...
he no).

pero cuando...
ese necesi...
Es interes...
se está ayu...
ritu. (lo...
Wichim

una límite...
Dirección de...
hicieron un...
y luego...
final este...
achuar...
Kurim, en...
Lo que que...
nada m...
quiere...



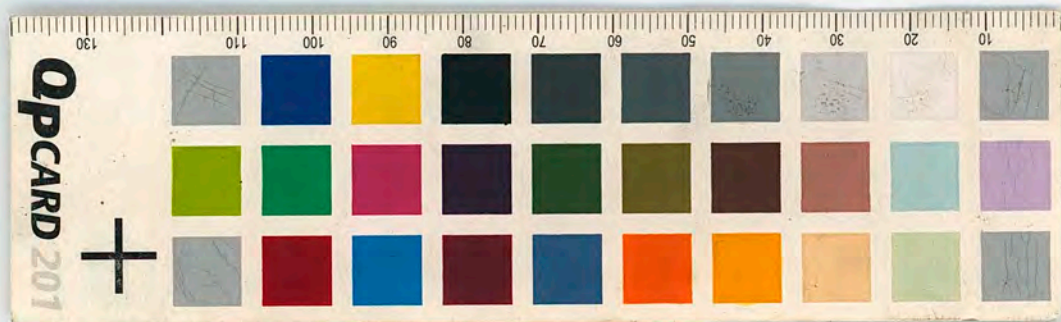
encuentro, el
"hombre de
muerto de la
los shuar.
mes, los mu-
al de la
deunos "tenar"
tuno, de estos
Li guira
y no tengan
para el tor-
muerto.
huse se está
en la do-
nimos, est
no \$ 1000,
dorechito, y
fluencia del
de muerte.
esto, y
a las zonas
de decir a
nos balidos

shuar

Estoy notando que los de aquí ya no sienten la necesi-
dad de bailar tomando chicha. Toman chicha después
del trabajo. Me decía que Wáikich que ya no encuentran
puesto en tomar mucho y en bailar. Los de Ullaki,
Guaymín. E y ~~no~~ ^{para} los de Tatakmai - Tzik,
los puesto tomar y bailar (los de Wáimpek en cam-
bio no). Los momentos de ruptura eran necesarios,
pero cuando más es la ruptura total, ya disminuye
esa necesidad en hay algo más en la vida.

Es interesante que los etnógrafos de aquí nunca decían que cuando
se está agotando, es fácil pensar, y pensar en Dios y en nuestro espí-
ritu. (Lo decía el anciano Picham de Yáap').

Wichim 12/10/78: Llegó el Presidente shuar Chuyat y el
Vice, su hermano Laminak para resolver el proble-
ma límite entre Wichim y Yáas níntha. Después que llegó la
Directora de Yáas níntha: P. Esanimp, Picham y Unión Guaymín,
hicieron un largo diálogo sereno. Ujékam me estuvo por un consejo,
y ~~luego~~ ^{luego} fue llamado por Chuyat. Pero se hizo nada, y al
final establecieron que 3 de Wichim y 3 de Yáas níntha,
ambos acaban en punto de la pice, al otro lado del
Kurim, entre los dos centros. Se aceptó esto.
Lo que quedó claro es que ^{shuar hijo de Phiki} ~~Mauchiam~~ hizo saber de Yáas
níntha a Ujékam, y este se enojó y lo recibió en el, apo-
yándose naturalmente en los shuar. Parece que decía el



stos día en el trabajo, que Ujé Kam será el único shuar que
hiciere entrar en el Centro de shuar. Chayot ~~de~~ ordenó a
los de Wichim, trabajar el camino de Tumpinto, y aconsejó
a los padres, indicar a sus hijos mayores que no busquen
mujeres shuar, para evitar los problemas tan graves, como
los sucedidos en Ujé Kam.

Herramos fue la reflexión que hicimos ayer los beatizados
y la mujer del catequista Oetain (ausente por haber llega-
do al Tumb. Chayot.) sobre el discurso de la Uribain
y el artículo del Sr. Juan Piricota ^{hustista} ^{por} ^{por} ^{por}
invertido, y hubo reflexiones: sobre el "tener" y el "ser".

El ideal de la Federación de shuar significan y culturalmente
al pueblo shuar, ofrece el esfuerzo de independizar económicamente
al grupo shuar; pero este trae como consecuencia el esfuerzo a
ideal de poseer: "Ese era el lema de la Federación".

En reflexionamos sobre la Teoría de Jesús y este ideal de poseer,
y vimos que ciertos ideales de la Federación están en contra
de Jesús, o fuera de Los Moches... Jesús nos pide de ser sus
discípulos: ser humildes en Jesús, como antes el ideal del
humilde shuar ^{y achuar} era ser hijos de Utrac o de Uinkai.

Sobre este argumento nos habia muchas dudas en futuro, en
proposición de como se gonna vivir la Teoría de Jesús.

El artículo del Sr. Piricota es sobre de "Utrac y Uinkai".

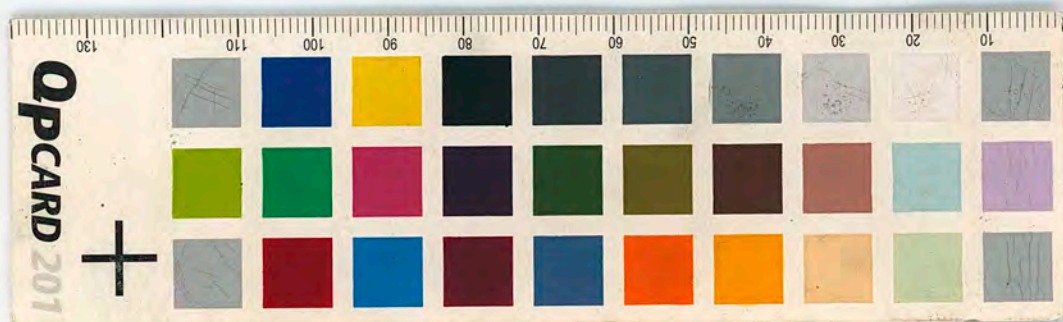
1 de febrero 1977

Wichim 12

muchas cosas,
sobre de aquí,
otros grupos,
documento en
mientes, usado
largo Uinkai
en y para
excepto y en
esas cosas,
de poseedor
individuos.

me estuvo a
que maravilla
comunidades,
Después de la
de la comun
"shuar en
de todas esas

Seguramente
una Uinkai,
frente en
entregar a
según
V y quedamos.

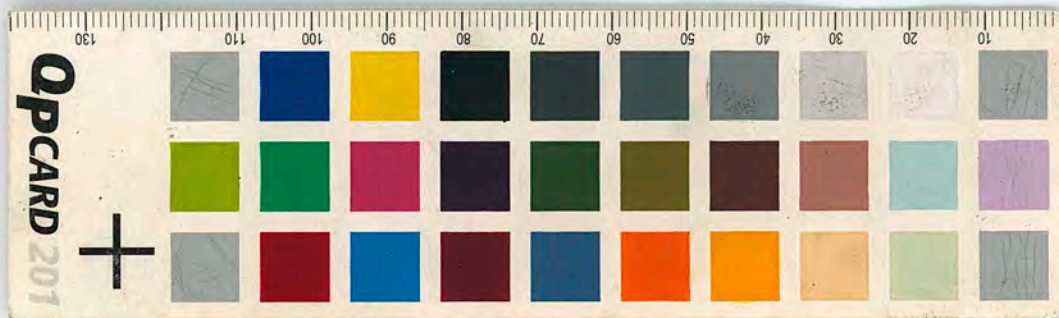


Wichita 12/10/78

he decidido en estos días desprenderme de muchas cosas, herramientas especialmente, a uso de la comunidad de aquí, por un tiempo, estando yo siempre en camino a otros paises. De acuerdo con los de aquí decido hacer un pequeño documento en la lengua de ellos, con la lista de los herramientas usadas por en buen estado, y de la causa que me hizo irme de aquí por la esclavitud italiana, para que todo esto pase a la comunidad de aquí. El jefe Tashim aceptó y en por solo \$ 1000 la comunidad se liberará esas cosas, eliminando en ^{mi} inmensamente el estado de proceder. Así será la comunidad la buena, y no individuos. El jefe Winkich con mucha insistencia me estuvo quitando esas cosas, sin lograr mayor éxito. Me moví a librarme de tantas cosas, y proveer una comunidad, y no un individuo!

Después de la reflexión de estar sobre el "ser" y el "poseer" de la comunidad italiana de aquí: ^{hermano de Winkich} siempre me dice: "ahora entiendo por qué quieres liberarte de la presión de todas esas herramientas y de la misma causa..."

Seguramente nuestro hecho de haber perdido tantas cosas en una alusión, aunque sabemos que estaban al servicio, ha frenado enormemente el entusiasmo mismo. Por eso he entregado a las comunidades naturales con confianza todo ^{el mensaje} y quedarnos con lo más válido: el mensaje de vida de

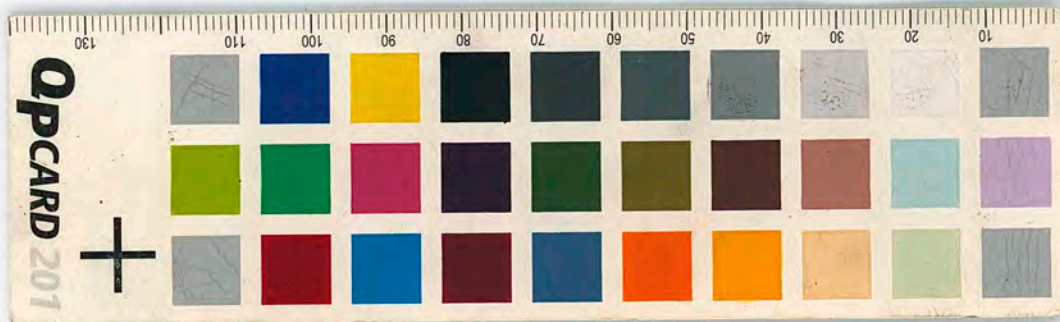


Hoy es Sápap entsa
 Tamin, 15/10/78: Phumik humu...

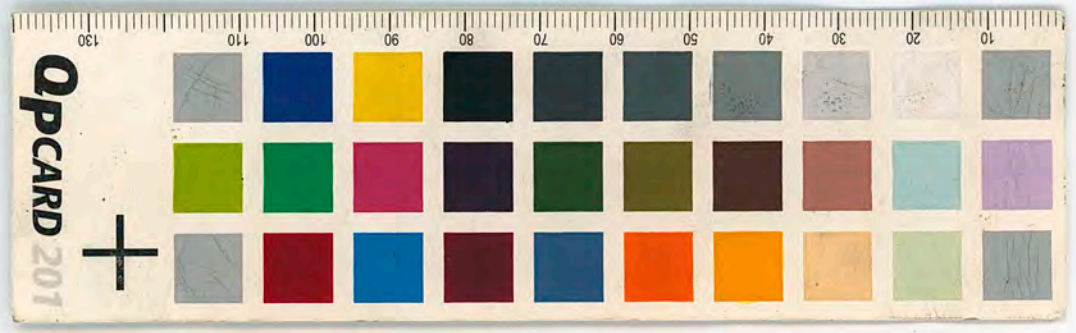
8: Chimpanzé humano de Chimpanzé e Loris,

Estoy admirado de la seriedad de los 2 etarios y de la unión de este parvito. El programa lo están practicando usando a evangelización.

seguro de
Chapet por
malos. Por
en Loutiak
de lauch, n
stos y syndi
en en m...
stamos con
Un poco hip
syndi el p
de conseguir
el soluto, co
las. E, e
esta creciendo
de ser bueno
Los de aqui
belenz aqui,
a tener los
los que cose
stos: la
jefe de la
a unavada
imposible, q
hace no dis
do el gema



seguro de lo mismo, haciendo visto noticias de un suceso
 Chagot que vive aquí más abajo. No tenemos hechos en la
 mano. Sería muy triste que toda la esperanza que se puso
 en Taitiak de Tuntan-entra (era uno de los mejores internos
 de la isla, si bien muy interesado en su vida), que era ma-
 stero y ayudó a los dos etseren en la Telebra, hubiera caído
 en saco roto. Así es la vida de este pueblo, las circun-
 stancias cambian de un momento al otro en bien o en mal.
 Un joven hijo de Késsap, Hantik-tia o Tuntan, quiere
 ayudar al grupo de aquí en los trabajos, en la esperanza
 de conseguir una hija de Chagot de aquí, siendo para
 el futuro, con derecho a pedirle los hijos, sus primas, enza-
 das.
 Este pequeño grupo, bajo la fuerza de la Telebra
 está creciendo como el grano de mostaza; llegará algún
 día a ser grande por la colonización, o tomar consistencia?
 Los de aquí ya empezaron un potrero comunitario.
 Tal vez aquí, como en Ullaki, y en Yitk se alcanzará
 a tener los potreros solo comunitarios; en Wiliñi no
 lo pudo conseguir, a pesar suyo, y las consecuencias son pa-
 tales: la destrucción de toda la zona comuna, y cada
 jefe de familia por cada manada y cada toro debe ir
 a ^{el ganado} ~~sumar~~; luego el dirigir los trabajos se hace casi
 imposible, porque cada uno tiene a sus potreros, y se
 hace no disponible. En el potrero solo comunitario, aban-
 do el ganado individual como también el comunitario,



un solo hombre puede succionar todos los animales, y estos
trabajos todos unidos aumentarian el poder humano, en
lugar de disminuirse en toda la zona censada.

Elle sentiría a sus hijos si hubieran en ninguna
en un solo Centro oculto; los dos etserim Tichik
y Waskiachi se opusieron a eso, aduciendo en men-
tada oculta. y mis hijos mi poteros puros que
hacen? Elle spent mucho eso en los días pasados, y en
la noche de ayer en Wachiimi dijo a Waskiachi que
no ^{me} quería de decirlo a todo el grupo de Wachiimi,
dándole mucha pena porque lo amo en el Señor,
pero no me cuenta bien en Wachiimi; ya llevo 7 años
allí, y estoy muy agusto por los dos familias, sobre
de Chikam que me tienen entre los ocultos, y por la
falta de escuchar los consejos que los ^{dos} ya veo que mi
presencia es muy necesaria: ya tienen 2 etserim, pista
tienda comercial, botiguín comercial, cooperativa,
terreno amplio; prefiero irme a una zona nueva en
lugar no haya pista como Wampink, más central
para visitar los Centros del otro lado del Testigo.

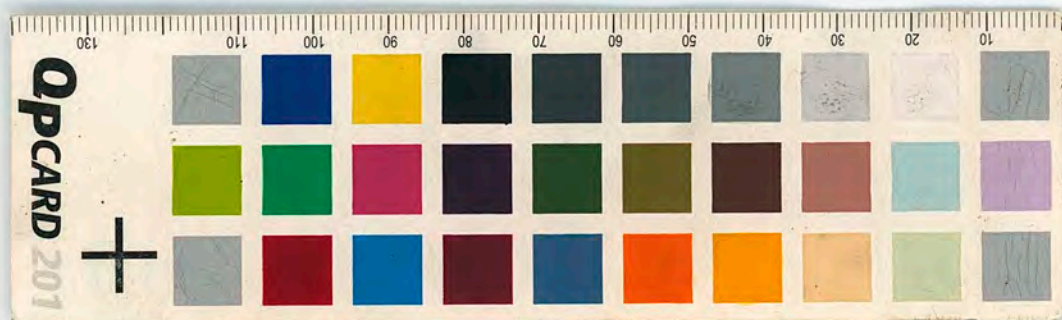
Con todo le dije a Wapitiach que quería hacer la voluntad del Señor y no la mía, y le puse un apodofo
a mi padre la alegría de Jesús. Le dije que le permitiera
vivir de eso al pueblo de Wichim.
Señor hágase tu voluntad.

Lo siento
mucho tal vez
que lo haya
no sepa por
ello me voy
entre mis
hermanas y de

Estoy seguro
Escuela para
proves suscita
y justamente
Por el ser la
hacer solo a
yo entre to
que sería el
la casa con
y lo mismo,
y sus tierras
Escuela. Que
y la Escuela
Jesús Hijo
Re para
te solo en
en los

di un sistema
e l'ipotesi

De punto para por tu luz, que la luz en abien
te ve en la noche totalmente mi superficie. Yo lo
en los sales de ver, y me he más.



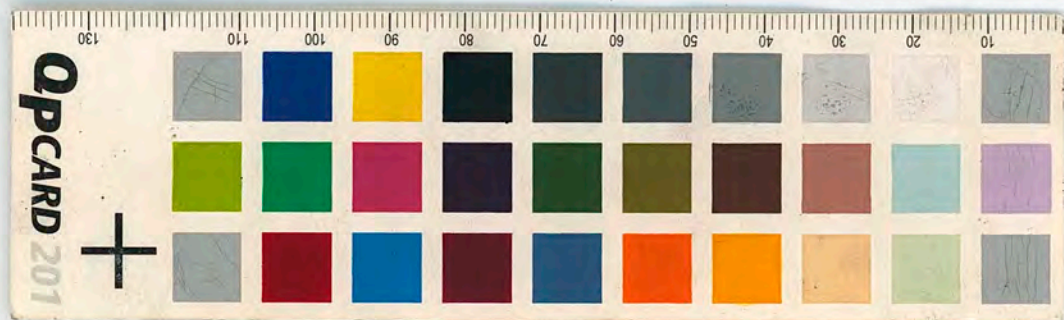
Indiano no se que el recorda haber dado a José esa bendición. Le dije que bendijera el mundo a mi hijo. Me contestó que no tenía ese poder. De tarde vino

Elisavira
Ayres en un
al libro de
Chau, de la
e los Ejerc
Hofmann me
y sobre la
avance de
de la vida p
ter que e
es muy p



A noche el
Fueb' salu-
en entera en
suma fue en-
que el que fue
de pepi, con
embargo llama
juntos, de di-
nario, requiró
er.

También el muchacho Thirap, hijo de Pusi mujer de Yampá, para
llevar a Usha, que vive aquí el otro lado del Chukkiatun, y avisarle
que su suegra Yapi hermana de Whikink está En mal estado en
casa del hijo un hombre Nitá, para curarse. Es interesante la
participación en el rito del hijo ^{shaman}. Lo mismo hicieron los de
Tsinint, cuando Nikup ^{shuar} tuvo el matem para curar a Kárap.
Por los noche que tuvo el matem, sin sin curarle, Nikup
recibió una botagura de Kárap.



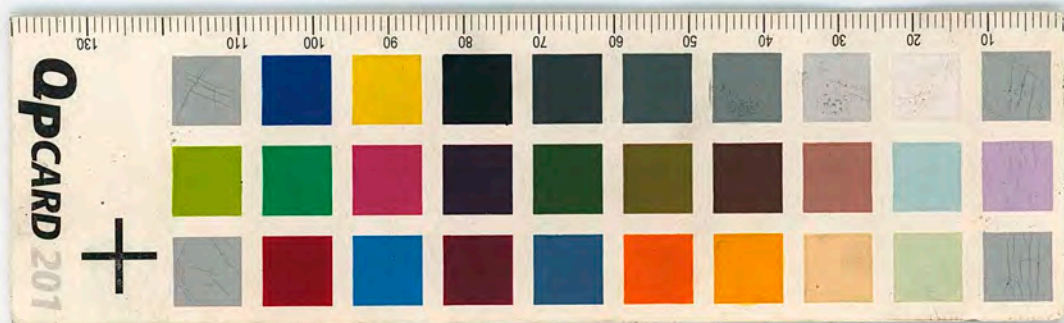
Por otro lado, creo, que en esos tiempos, no debemos únicamente apelar en los poderes humanos, fuera con la reunión Federativa, más en Jesús, hijo de Dios, y liberador también del pueblo esclavo. Allí de los vivos, y más fuertes somos en El. Wichim' 18/10/78.

estaba pensando en mis relaciones con los de aquí: ellos tienen todo lo necesario: la tienda en el cargadero Wiskiech, el botiquín en Tichik (señalan a mi cuando estoy en casa, de otro modo se arreglan en Tichik). Mis relaciones fuertes cuando estoy aquí son con los cheros y los dos catequistas, menos con los demás catequizados: Entrekua y Jijiyik en sus casas. Los demás nunca vienen a verme a bordo, salvo Pumyik y Titia: Paeun, Utkuink, Jijiyik de pero me saludan y nada más. Cuando estoy en los demás grupos, tengo mejores relaciones con todos. Si no voy a bordo al otro lado a ver Utkuink, él no viene porque no tiene nada que decirme. Los viernes nos encontramos en casa de Tichik, más, pocas veces en el río, cuando me encuentro aquí el viernes, para la celebración de la Oculata.

Quizás yo y ellos estamos más libres en relación a Jesús, de aceptar o no, de buscar o no, sin otros intereses. En estos últimos los años la amistad con Pumyik y con Titia me sume mucho. Con Utkuink nos sorprende abiertamente, pero no podemos de allí. Quizás mi situación con Chipey y su matrimonio, rompió mi amistad con Utkuink? No lo creo. Antes sentía a mi, porque tenía más intereses... Un' me

parece. El
presencia aquí
a la b, por
dota que lo
que vienen, y
a la celebración
en nosotros, lo
para nuestra p
muy bueno, p
lejos de uno
también entre
están ya viv
más en ti.
Wichim' 2

aquí y para
una paternis
su hermano,
los días pón
y todo el
buen la me
más se sube
aquí después
abandonaron
y como voy



deben, única-
un la misma
también del
es como en el
mes con los de
el encargado
cuenta estoy
Mis relaciones
los católicos,
en sus expres
ujik y Adia:
la mas.

mes con todos.
el no viene porque
nuestros en
esto me encuentro
mis, de aceptar
en estos últimos
de acuerdo
pero no po-
y me muer-
to lo cre-
... Un me

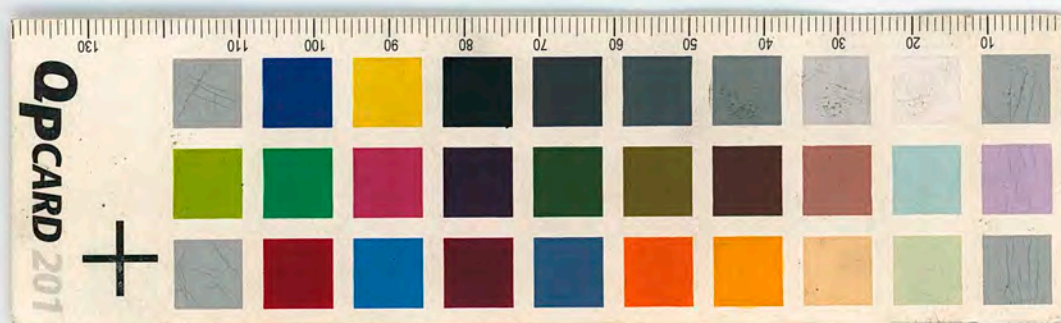
parece. El ve que la Telahua es el motivo fundamental de mi
presencia aquí, y no otros intereses. Que Jesús le abra el corazón
a la fe, pero que lo libre.

Ahora que los amigos que estuve aquí, pocas son las familias
que vienen, y para los muchachos de la Escuela que vienen
a la celebración. Lo más positivo es que no están ligados
a nosotros, libres de aceptar o no... Es la prueba del amor,
para nuestra fe. Ver que en tantos años, incluso como el último,
ninguno ha quedado fijo delante del altar de Jesús.

Lejos de nosotros, fortaleza, y mucho fe, y mucha esperanza de que ellos
también entren en la Iglesia y vivan en la Fe, en el cual
están ya viviendo, y damos más amor, pero cuando mucho
más en ti.

Wichini: 23/10/75

Trabajo 3 días siguientes para ayudar a los de
aquí y poner un punto de fijo, antes de seguir mis trabajos, como
un paciente. Espero llegue pronto la visita de D. Antonio con
su hermano, pero temo no me vaya a encontrar, ni no me
los días próximos. El jueves, Prácer piensa subir la cometa
y todo el material para sembrar, ^{en el} al otro Wichini, para
hacer la nueva chacra, repasaré el día siguiente, y volveré
más a subir el sábado próximo, probablemente con Alishe.
Después del arreglo entre autoridades de aquí y Japá, también
Almichiam escribir una carta en shun, denunciando el arreglo,
y como respuesta diciendo que nadie vendrá a curarse a Abule



su hijo Thiki. Esto es mortal para Bótri, Althiink, Pumpik
para los cuales Thiki es como un hijo. Me hicieron leer la carta,
delante de todos. Le dije que no había que hacerle caso,
ya que ya había arreglado entre autoridades.

Almchirén está agravando la situación, y los de aquí temen
que en algún momento salga algún muerto. Si hay algún
enfermo, pueden dar la culpa a Thiki y viceversa.

Me ha mucha lástima que Almchirén siga agravando eso,
a pesar del arreglo entre autoridades. Pero que él no pue-
re admitir en su zona a Ujékem, y esto fue fatal.

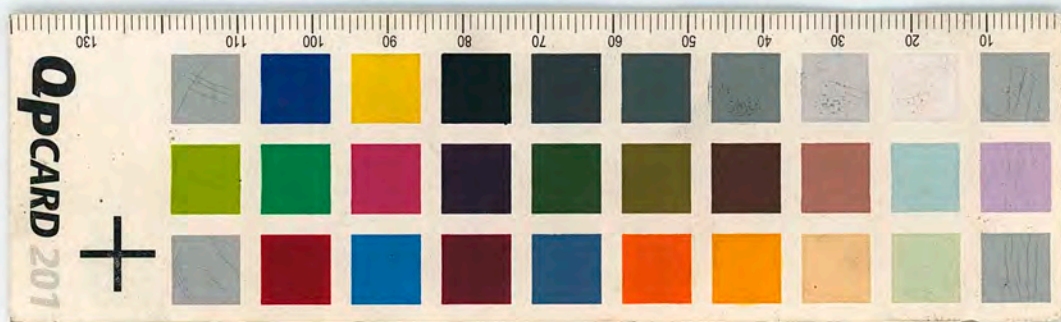
De haberlo admitido, la zona saluar quedaba en el río
Kurim, sin polleros; por lo tanto todo Ujékem el día a
su hija tuvo el apoyo total de los saluar de aquí.
Cada uno mira a su interés. Dió su ^{hermano de Ujékem} ~~hermano de Ujékem~~ ^{Wákiach} ~~Wákiach~~
a su hija a Jampik ✓

De hecho el unir las dos familias saluar al grupo saluar
de aquí, no quedó así no más.

Delante de los dos Presidentes saluar. Chayát y Lomínk,
parientes Ujékem, Janyá y Wákiach, dije claramente
que yo nunca había hecho entrar a Ujékem en una batalla
saluar, y que los hermanos saluar de aquí eran total-
mente responsables de eso. Ahora había que arreglar entre
autoridades, para saber la situación, y Almchirén
la vuelve a agravar.

Después simplemente a los de aquí, no hacer caso,
y repetir el documento del último arreglo entre

autoridades.
Fui a ver a
y después de
quien debería
entre los en-
punto si es
y me enteré
como en su
blanco son
cantando a
diciendo a verte
repáchi. ^(papag)
nada de lo
hablar de
y si tu es
Todos los
Wanump me
ya en la r
y llegaba
y al ofirun
brazos, y a
persona, en
y volvió el
Actualmente
a injector
Wanump pa



Chukink, Pumik
m leer de cartas,
hacerlos como,

de aquí temen
i hay algún
su

gravando en,
que el no pue-
ne fatal.

la en el río
en el día

de aquí,
no de Chukink
- Jampik ✓

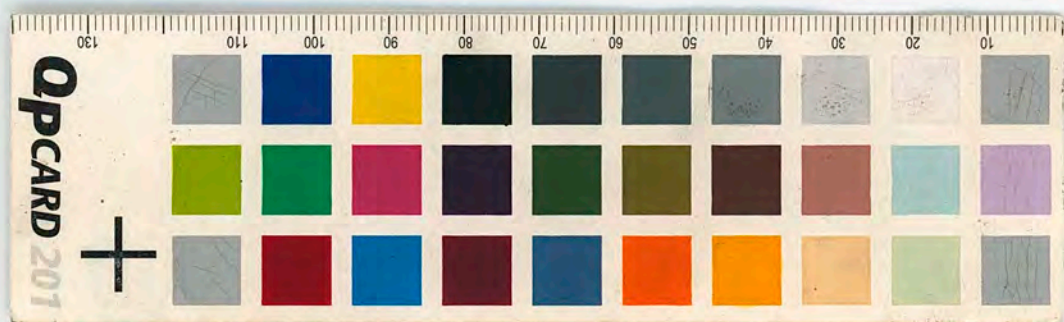
gras schinac

Chukink,
claramente
en una carta
eran total-
correcta entre
y Chukink

hacer como,
regla entre

entre tales. ¿Era suficiente?

Fui a ver esta mañana mi hermano enfermo Wasingp,
y después le dije la Teleha, delante de su insistencia que
quería volver al Yema (estuvo tiempos en donde Kikush,
entre los evangélicos suizos del río Chukink ^{en Rubina}), le pa-
pente si era verdad y cómo veía el futuro, etc.
y me contestó que en el monte al finar se le apareció
como en sueños, pero era realista, me dijo "un hombre
blanco con barba, anteojo, lentes largos, que vino
cantando en castellano, y le dijo: llámame que ven-
dré a verte, yo soy tu maestro y padre, llámame
apáchi. ^(papachito) Tenía un papel escrito la duración de la
vida de todos los hombres (es típico de los evangélicos
hablar de eso), y cuando me era a quien llámame
y si tu escribas mucho prolongar la vida del enfermo.
Todos los Espiritistas así comienzan...
Wasingp me contó cómo se pudo curar a varios enfermos
ya en la muerte: se iba hacia el cielo y el futuro
y llegaba la aparición: le pedía que curara al enfermo
y al firmarlo, Wasingp curó al enfermo por los
brazos, y sentía que el espíritu ya no estaba en la
persona, entonces le rogaba volver en la vida,
y volía el alma, al escribir en el libro de la vida.
Actualmente no tiene más esas visiones, desde que empezó
a inyectarse medicinas. "Desde allí ya no le veo más."
Wasingp pidió solo cosas buenas al espíritu, nunca



para hacer el mal. Un día dijo: Le pidió que le curara, y el espíritu no le hizo caso, diciendo que hubiera vivido largo tiempo en ese estado....

Es muy interesante todo esto.

El señor Kumpansu ^{de Wáknir} del lago Chautusp (Torii) en cambio, el llamar al espíritu en el igerrillo, lo veía como mujer que se le aparecía en la selva.

Alaba de eso hace ya, me afirma Wáknir.

Cuando muere una persona que sube al cielo, y cantan muchos.... Al principio el espíritu ~~se~~ le dio de comer una piedrita roja. Wáknir, la envió con hojas de tabaco y la trajo.

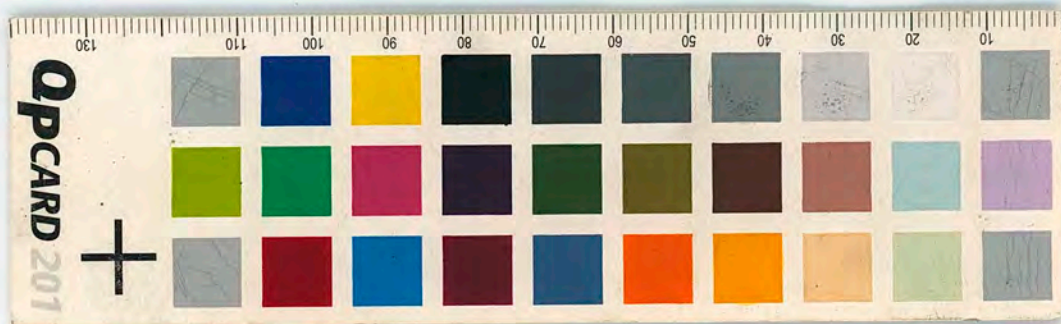
Entonces llegó en casa de Pungik, que vive bastante nom-tem, y comiéndolo para fortalecer sus dolores, y le dijo que si pusiera en Jesús su confianza, sentiría ligera su alma, y no era tanto temido de los maleficos, como ahora. Elle dijo que después de tanto tiempo de haber resistido a la Señal de Jesús (por un año le testaron de evangelizar, los evangelios en el Norte Kikush, en el Torii) ahora siente el deseo de involucrar y de participar en las celebraciones. Elle dijo que llegó a conocer una prima hermana suya, y esto fue muy prove. Hoy siente que Jesús le atrae.

Esta manera sencilla universal de las alusiones, (si bien no los había oído), nunca todos meo,

Antes, a
los me
Jesús a otros
parlos; los
Antuash, y
no en los
Debíamos
los etern
Wáknir: 24

durante la cele
ción, dejó
fuerza fiel a los
que siempre el
Alte parte es
espa especialmente
ción de los
y dice su poder
los humildes

Esta manera
tuvo mal suspi
Puri, la seta
se en esp
también Yery
no Jincham



litin, a la Y. Uliu.

Los me dicen que los etseru deberian dar la palabra de
Jesús a sus hijos, pero los bautizados ~~de~~ deberian ser
paros; le dije que fuese en la escuela ~~en~~ por
Antuash, y me sentia solo en mis pies. Fue Jesús en-
vino en los suyos de los en los.

Deberiamos pedir la intercesión del Señor para que aumenten
los etseru entre los achuer.

Wichim. 24/10/78: esta mañana en la Telaba que estuve dando
en los catequistas, Tetrin y megora Aikinos, esta
durante la celebración de la Telaba que siempre hacemos en esa evangeliza-
ción, dijo sencillamente que algunas veces en mi se le dijo que
fuese fiel a la Telaba, que no tuviera temor en los enfermos,
que siempre el Señor te ayudará y sostendrá, que la Telaba es verdadera.
Alte quite admirado por la sencillez de la explicación. Tetrin y su
esposa especialmente interviene en las celebraciones comunes, en la
visión de los enfermos, y en la explicación de la Telaba interviene
y dice su poder. Por eso la intervención del Espíritu Santo entre
los humildes, pobres y ignorantes.

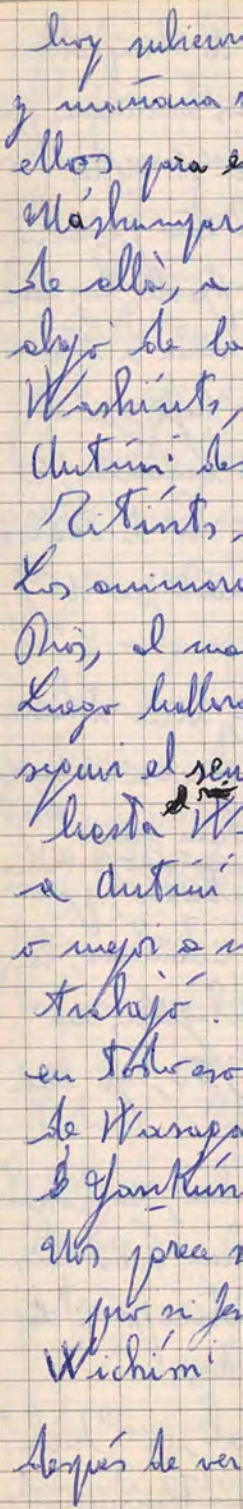
Esta mañana en la ~~capilla~~ ^{según} ~~Wapliach~~ ^{creencias} me dijo que antes en mi
tubo un mal suspiro ^{según sus creencias} ~~no~~ a su prima hermana
Puni, la actual mujer de Yanyia, llorar por la muerte de
su ex esposo Jiincham hijo de Thirap, y hermano de Yanyia.
También Yanyia, siempre en mi, vivió la muerte de su herma-
no Jiincham. El que ve en mi a un muerto, sabe morir.



hoy subieron
 y mandaron a
 ellos para el
 Mashungar
 de ella, a
 elijo de la
 Washint,
 Antini de
 Pitint,
 Los quinore
 Ono, el ma
 Luego halló
 seguir el sen
 hasta W
 a Antini
 o mejor a
 trabajo
 en Toluca
 de Warapa
 & Yanthun
 otros por
 por ni
 Wichim
 Después de ver

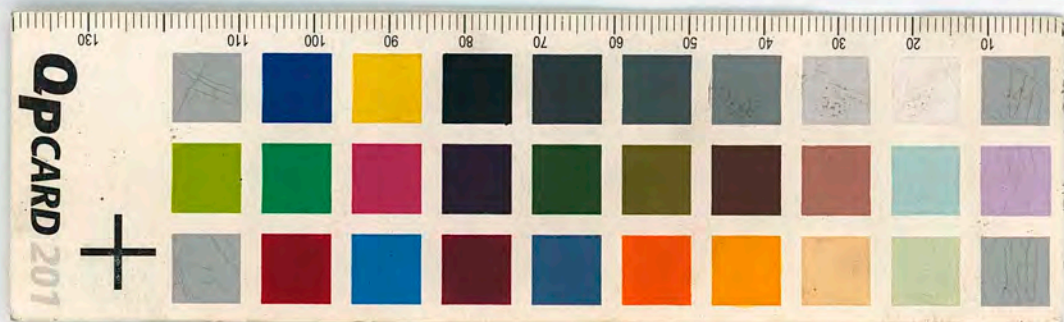
hoy subieron
 y mandaron a
 ellos para el
 Mashungar
 de ella, a
 elijo de la
 Washint,
 Antini de
 Pitint,
 Los quinore
 Ono, el ma
 Luego halló
 seguir el sen
 hasta W
 a Antini
 o mejor a
 trabajo
 en Toluca
 de Warapa
 & Yanthun
 otros por
 por ni
 Wichim
 Después de ver

hoy subieron
 y mandaron a
 ellos para el
 Mashungar
 de ella, a
 elijo de la
 Washint,
 Antini de
 Pitint,
 Los quinore
 Ono, el ma
 Luego halló
 seguir el sen
 hasta W
 a Antini
 o mejor a
 trabajo
 en Toluca
 de Warapa
 & Yanthun
 otros por
 por ni
 Wichim
 Después de ver



hijo que morirá
después para
el trabajo. El
trabajo en eso
es, animándole,
cuenta el poder
hacer y hacer.
o días seguidos,
lo puede hacer,
Por esa reflexión
de los ojos
un, mujer de
lo sobre la
señalar como
comprender que
atraves del
p. de los ojos
que yo...
no y ayer
todo lo
ni hacer que
de aquí,
no fueren, solo

137
hoy subieron la cruz, para hacer la cruz y ver el sitio,
y mantenerse representando. El Domingo sube también yo con
ellos para el trabajo. Lunes Otsin y Yanyá van a
Mashungr para reunir a los hermanos representados
de allí, a esperar una zona en el alto Yétech, más
abajo de la zona que hicimos el año pasado, hacia
Washint, en donde están Károz. Hace años.
Antes desde Yétech trabajaba en la mita en
Pitint, entre el grupo de Mashungr y en casa.
Los animará el trabajo en comunidad sobre pueblo de
Dios, el cual el Señor dio en territorio propio para vivir.
Luego hallarán también en los de Utsu, también para
seguir el sendero recto ya iniciado desde Mashungr
hacia Wichim. Luego el regreso animará
a Antini a hacer unos poteros comunitarios, al lado
o mejor a continuación de los individuales que él ya
trabajó. Que el Señor Jesús nos ilumine y proteja
en todo eso. Espera que el grupo de Mashungr y Yanyá
de Warapa, ya trabajando más arriba de la zona de
Yanyá, que hicimos el año pasado.
Una zona es una pulga frente a la colonización,
que si Jesús está en nosotros, quién los podrá vencer?
Wichim 29/10/78. a los achuar
Pama y Mashu representaron ayer,
después de ver el lugar en el alto Wichim. Representaron ayer bien

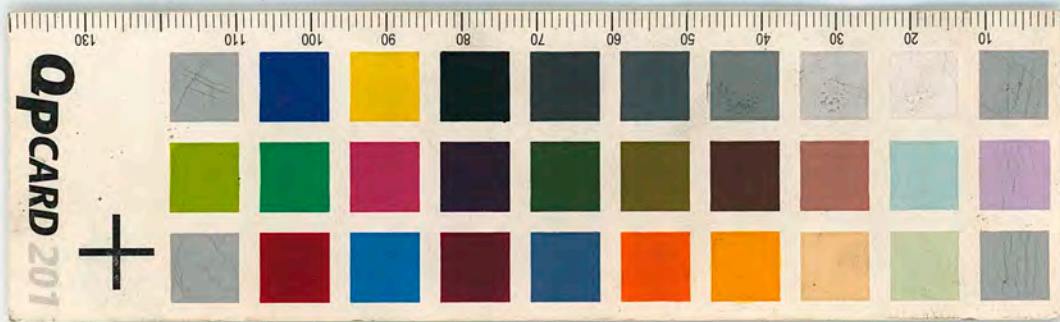


de tarde. Encontraron un sitio bonito cerca de Champich
entra. Esta mañana no hemos podido ir, iremos mañana para
trabajar la huerta en el Alto Wachim, o mejor en el Alto
Wachim, más lejos de la jica que hicimos el año pasado.
Ayer me cogió un ataque de polio, un poco fuerte, hoy me
siento mejor. Es mi hermana la malvada que viene a visi-
tarme. Ayer trabajamos la jista. Al regreso le dije que al
día domingo hacemos la Celebración bien de mañana, al
amanecer, empezando mínimo media hora para que los de Liáram
entra, y los del otro lado (que están a 10 minutos, o 15)
lleguen aquí.

Alti hermano Atikink queriendo ir de cacería, vino todavía
de noche con toda su familia. Detrás se fue con en segui-
da para ir a Moki con familia. Llegó un buen grupo.
Como ayer Wachimich fue con Entrikim a Detrikh, para
dar la Palabra, junto con otros asuntos, esta mañana, los
dos hijos de ellos, Inchi y Lucha ambos bautizados, mi
nierno a la P. Celebración, que se hizo a las 5,30, ya bien
de día, para ir a pescar.

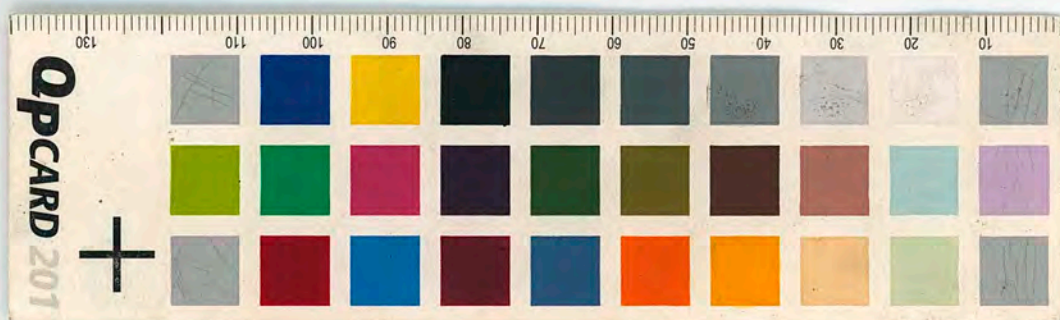
Se me dijo que si dependiera solo de mi palabra, no habría
nada de lo que en Jesús. En cambio la catequesis de los
corazón de los hijos pequeños, niño, adulto, participó en la
primera de los frutos, y dio la chucha a todos.
Lucha fue bautizado en el internado de Parish, e Inchi
la bautizó yo mi licencia hacer el debido catequeo.

juntamente
el para ta
señalar mis
Alto siendo lo
Por 7 años
estando en
quit, que
de entre
puntos mas
los que quis
Estoy muy
valores en
y lleguen a
ello encuentro
más que todo
Jesús, Todavía
Confieso mi
que aquí se
todo.
la alegría in
Presencia en
pertenece a
Esta ma
de gratitud
mente a la



de Champeich
los manuscritos para
en el Museo
el su pasado.
parte, hoy me
viene a mi-
taje que el
manuscrito, el
de la de Champeich
mundo, o 15)

juntamente con Antik. Se ve que el extenuamiento es esencial para tener verdaderas invasiones, lo difícil es que los señores mismos preparen al bautismo a los extenuados. Me siento bastante cansado de estar aquí en Wichini. Los 7 años, y mis visitas periódicas, los haría lo mismo estando en otro sitio, como base, por ejemplo Waim. quit, por pueblo cerca del Tostezo, para estar en el centro de ambas zonas, y así tanto no hay jista, siendo los pagos más sencillos que a menos que el Taim me lleve entender que quiere que me quede entre los señores del Perú.



comprando, regre-

comprando
por un afuente
sera Namjich
de más arriba.
ma (saak)
de la casa.

zora. Almor
uk Ujikan,
por el joven
el lugar
que habian de
a. Drogas
hian regre

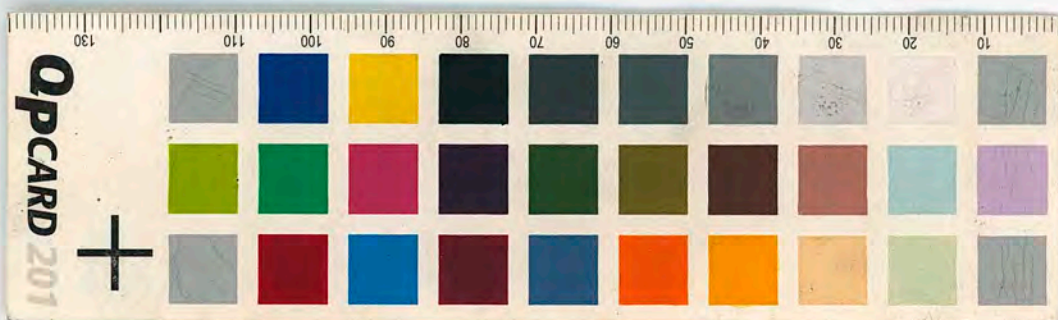
Ponem y
la silla
nos habian mo-

lojar en la
mizelos de
pasto-potrero
por sera para
nos el indio en
pero, luego
y Tumbando

para bajar todo al barranco del río. Mucha decisión y alegría.
A la tarde lluvia torrencial, y volamos en la casa sobre la
la chozita. Esta mañana y noche los voy la palanca, y la
lluvia los domingos. Mucha alegría reina entre nosotros.
En esta zona están sepultados muchos parientes de los de
Wichiní: papá y mamá de Ponem y de Almor, los 4 nietos
en Yankúnt. Los Demintaron arreglar la chozita. Ellos
esperan limpiar ^{bien} la nueva casa de arriba, para hacer
una buena comida.

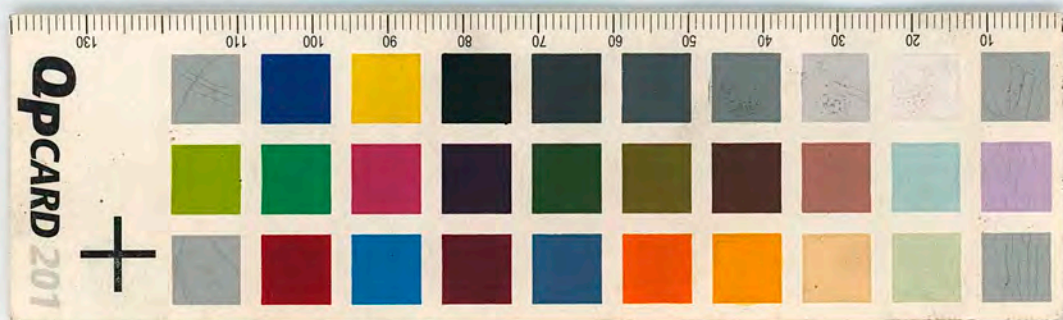
1/11/78. Chapinista. Todos los Santos. Celebri en la
matrugata, de noche a las 4. Talacha de ale-
gría sobre el destino final del libro que por nos procuró.
Todos cantan y cantaban. Tashik la nieta de los niños
y medio de Almor, empieza a tenerme confianza. En Chusé
no puedo tener relaciones regulares como antes, es tiempo
que no nos hablamos. Ahora empezamos a hablar; por la
Eucaristía no se la puedo dar (recuerdo que Wankisch
y Tichik ni quisieron oír hablar de una posibilidad de
una de darle la Eucaristía).

Por Ponem volí (el me obligó) a bromear como hace
tiempo antes del problema indio con Chusé. Bromeo por
el hecho de no poder dar la Eucaristía a Chusé, es una
herida insana. Trabajo durísimo todo el día.
Llueve torrencial por la tarde. De mañana los había leído
lasaventuras que aquí en plena selva tienen un sabor



3/11/78. Todo el día trabajamos para hacer un 3 cho-
gita en doble sala; los dos salones son trabajos
maravillosos, especialmente Room. Pero Masha también es
muy fuerte. Esperaba irme a Teich a los 3 días,

A zona imo
 mune recto
 de Wink
 em luzora
 era la luz
 Parintsa acti
 zona, locu
 Hellenburg



de la madrepa-
el borde del
esta el agua
demagor
ayó las hijos.
los. Hice solo

vee todo el día.
todo vino un
pequeños en la
cosa de Wi-
undato en esa
to un género
to lien lá
ta en una
Arachis en fruta
nara rubicemos
yada Paman
e en concho
una curra del

hueras 3 cho.
n trabajadores
u también es
los 3 días,

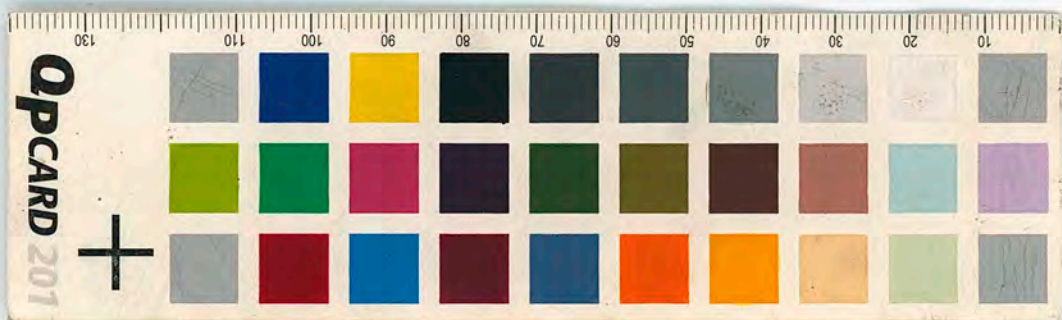
por ver que se hace largo el trabajo.

4/11/78. Chejintsa: Tamsun, las rayas todos los días
en la madrepa. Paman me cuenta por primera vez
nueve. A veces ellas en sus casitas. Hoy Paman me cuenta
sus sueños de cocina (Kuntuknarmau): el hecho de tomar
ipiak (schiste) en sueño fíndica sangre de yakki-jik (papino)
en la cocina; el tomar en sueño la mujer enferma (es tomar
papino maldito); el sueño de la mujer a señal de meter los
manos, chi, trentush; el tomar veneno a señal de meter
yakki-jik (papino); muchos hombres o parientes en sueño
son (piak: papino grande); el sueño parientes jóvenes a
señal que ellos nos piensan y desean ver.

Hoy desayunamos a desayunamos una parte y entonces las
mujeres empezaron a sembrar el primer plátano. Los tocor
rojar, trumbar y lotar los ramos en el mismo día.

Después lo sembrado es sembrado. Agarramos muchas espigas a la fuerza

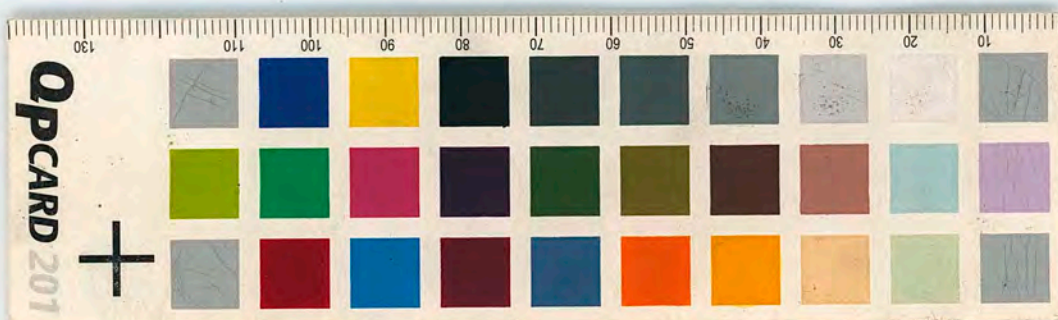
5/11/78. Chejintsa: Domingo: Primeros a ver la luzera
de Kaxap: 15 meltras del río Wichisú: ya
trama ramos que se puede ir en 15 minutos haciendo un ca-
mino recto. El tiempo mejoró mucho. Fue por el papo
de Wikkiach, ^{que era de Pumpints} Wikkiach que maldito y repulido en
esa luzera de Kaxap. Paman se propone de hacer potros
en la luzera. ^{(papa de yuranti de} Desee proponer a Antkum, a recibir en este
zona, ^{Panintsa actual)} Paman yakki-jik y a Pasi Wikkiach yerno de Kuntuknarmau
hablamos como curruca los un esposo a la joven Lúixa



hija del enfermo Washup: Lunka de Dinche del lago
 Ulati podría casarla y la joven Tsik Ulatiuk que puede
 ser casada por Washukiat cuñado de Kamuraitin del
 lago Ulati. Esto reforzará el grupo de Wichici, y promi-
 tiera de pagar una parte en esta zona [Tsik sin
 6/11/78: Chapintsa. Nunca nos falta comida. Han tra-
 do mucho phantas e yuca. Pasaun ayer se pinchó en un bra-
 zo y hoy no pudo trabajar. Solo estuvo rozando niendo suito.
 Con Ulati seguimos el trabajo. Las las mujeres ayudan al
 mundo. Las mujeres empezaron a sembrar yuca, y papachina
 y pluma en la zona limpia. Otra lluvia solenne por la
 tarde. Hay mucho optimismo. Cuando siempre mucho
 durante el trabajo todos los días. Qué alegría!
 del testimonio mi fe en Jesús.

7/11/78: Chapintsa: Trabajo muy duro. Cuantos aguias
 y monjitos, arizpas, avías murushí.

8/11/78: en la noche Pasaun esta madrugada quiso desta-
 par la ~~de~~ llaga del mundo de si "ayora" Muep y yo. Al momento
 que yo hice fuerza en mi el demonio que quiso entrar en el cuerpo
 de Muep y él lo defendió chuyantatoblo. El demonio lo intentó
 que lo ven en mi en una gran fuerza, una hora que
 se hace fuerte en el mundo (lo lo la ven de día fuera del
 mundo) y el diablo en el día, se hace fuerte y avia.



del del logi
 Kunk que pue
 tian del
 ichin, y pui-
 iak sera
 to y Wokh Kat]
 uida. Han tra
 jicho en un tra-
 o nienta sesto.
 e ayubon al
 e, y puchina
 solum para
 mpe muelor
 nio!

esules aginas

solo quis desta-
 yo. Alie una
 uton an el cuerpo
 thoun lo britan
 s una lora que
 ha fuera del
 y sin.

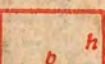
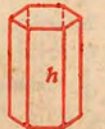
UNITS OF MEASURE											
Length	Feet	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Area	Square Feet	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Volume	Cubic Feet	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Weight	Pounds	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Capacity	Gallons	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Time	Hours	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Temperature	Degrees	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Angle	Degrees	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Speed	Miles per Hour	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Pressure	Pounds per Square Inch	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Force	Pounds	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Energy	Foot-Pounds	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Power	Horsepower	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Electricity	Watts	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Light	Candlepower	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Sound	Decibels	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Radioactivity	Curies	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Atomic Weight	Grams	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Molecular Weight	Grams	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Viscosity	Centipoise	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Surface Tension	Dynes per Centimeter	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Thermal Conductivity	Calories per Centimeter per Second	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Electrical Resistance	Ohms	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Electrical Conductivity	Siemens	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Capacitance	Farads	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Inductance	Henrys	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Frequency	Hertz	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Wavelength	Meters	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Speed of Light	Meters per Second	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Speed of Sound	Meters per Second	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Acceleration	Meters per Second squared	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Force	Newtons	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Energy	Joules	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Power	Watts	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Pressure	Pascals	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Stress	Pascals	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Strain	Dimensionless	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Modulus of Elasticity	Pascals	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Poisson's Ratio	Dimensionless	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Thermal Expansion	Per Degree Celsius	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Thermal Contraction	Per Degree Celsius	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Thermal Conductivity	Watts per Meter per Degree Celsius	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Electrical Resistance	Ohms	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Electrical Conductivity	Siemens	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Capacitance	Farads	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Inductance	Henrys	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Frequency	Hertz	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Wavelength	Meters	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Speed of Light	Meters per Second	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Speed of Sound	Meters per Second	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Acceleration	Meters per Second squared	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Force	Newtons	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Energy	Joules	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Power	Watts	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Pressure	Pascals	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Stress	Pascals	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Strain	Dimensionless	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Modulus of Elasticity	Pascals	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Poisson's Ratio	Dimensionless	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Thermal Expansion	Per Degree Celsius	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Thermal Contraction	Per Degree Celsius	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Thermal Conductivity	Watts per Meter per Degree Celsius	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Electrical Resistance	Ohms	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Electrical Conductivity	Siemens	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Capacitance	Farads	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Inductance	Henrys	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Frequency	Hertz	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Wavelength	Meters	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Speed of Light	Meters per Second	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Speed of Sound	Meters per Second	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Acceleration	Meters per Second squared	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Force	Newtons	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Energy	Joules	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Power	Watts	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Pressure	Pascals	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Stress	Pascals	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Strain	Dimensionless	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Modulus of Elasticity	Pascals	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Poisson's Ratio	Dimensionless	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Thermal Expansion	Per Degree Celsius	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Thermal Contraction	Per Degree Celsius	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Thermal Conductivity	Watts per Meter per Degree Celsius	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Electrical Resistance	Ohms	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Electrical Conductivity	Siemens	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Capacitance	Farads	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Inductance	Henrys	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Frequency	Hertz	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Wavelength	Meters	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Speed of Light	Meters per Second	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Speed of Sound	Meters per Second	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Acceleration	Meters per Second squared	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Force	Newtons	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Energy	Joules	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Power	Watts	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Pressure	Pascals	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Stress	Pascals	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Strain	Dimensionless	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Modulus of Elasticity	Pascals	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Poisson's Ratio	Dimensionless	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Thermal Expansion	Per Degree Celsius	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Thermal Contraction	Per Degree Celsius	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Thermal Conductivity	Watts per Meter per Degree Celsius	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Electrical Resistance	Ohms	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Electrical Conductivity	Siemens	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Capacitance	Farads	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Inductance	Henrys	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Frequency	Hertz	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Wavelength	Meters	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Speed of Light	Meters per Second	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Speed of Sound	Meters per Second	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Acceleration	Meters per Second squared	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Force	Newtons	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Energy	Joules	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Power	Watts	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Pressure	Pascals	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Stress	Pascals	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Strain	Dimensionless	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Modulus of Elasticity	Pascals	1									

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
2	4	6	8	10	12	14	16	18	20
3	6	9	12	15	18	21	24	27	30
4	8	12	16	20	24	28	32	36	40
5	10	15	20	25	30	35	40	45	50
6	12	18	24	30	36	42	48	54	60
7	14	21	28	35	42	49	56	63	70
8	16	24	32	40	48	56	64	72	80
9	18	27	36	45	54	63	72	81	90
10	20	30	40	50	60	70	80	90	100

UNITA DI MISURA

Tempo	ORA	1 ora = 60 minuti
		1 minuto = 60 secondi
Peso	GRAMMO	100 gr. = 1 ettogrammo
		1000 gr. = 1 chilogrammo
Lunghezza	METRO	1 metro = 100 centimetri
		1000 metri = 1 chilometro
Capacità	LITRO	10 litri = 1 decalitro
		100 litri = 1 ettolitro
Superficie	METRO QUADRO	100 m² = 1 ara
		10.000 m² = 1 ettaro
Volume	METRO CUBO	1 m³ = 1000 decimetricubi
Valore	LIRA	1 lira = 100 centesimi

FORMULE GEOMETRICHE

QUADRATO  Perimetro = $l \times 4$ Sup. = $l \times l = l^2$	TRAPEZIO  Sup. = $\frac{B+b}{2} \times h$	CILINDRO  Sup. lat. = c di base $\times$ h Volume = s di base $\times$ h Superficie totale = = sup. lat. + 2 sup. base
RETTANGOLO  Perimetro = $2b + 2h$ Superficie = $b \times h$	POLIGONO REG.  Per. = $l \times n$ dei lati Superficie = $\frac{p \times a}{2}$	PIRAMIDE  Superficie laterale = = p di base $\times \frac{a}{2}$ Vol. = s di base $\times \frac{h}{3}$
ROMBO  Perimetro = $l \times 4$ Superficie = $l \times h$	CIRCOLO  Circonf. = $d \times \pi$ Superficie = = r^2 (ossia $r \times r$) $\times \pi$	CONO  Superficie laterale = = c di base $\times \frac{a}{2}$ Vol. = s di base $\times \frac{h}{3}$
ROMBOIDE  Superficie = $b \times h$	CUBO  (6 facce uguali). Sup. totale = $l^2 \times 6$ Vol. = $l \times l \times l = l^3$	SFERA  Superficie = $r^2 \times 4 \pi$ ($4 \pi = 12,5664$) Vol. = $\frac{4}{3} \pi r^3$ ($\frac{4}{3} \pi = 4,1888$)
TRIANGOLO  Superficie = $\frac{b \times h}{2}$	PRISMA  Superficie laterale = = p di base $\times$ h Vol. = s di base $\times$ h	ABBREVIAZIONI b) base d) diametro l) lato r) raggio h) altezza c) circonferenza a) apotema s) superficie p) perimetro v) volume π) numero fisso 3,1416

